



nowy tydzień

tygodnik lokalny

Nr 51 (1042) 22 grudnia 2025 - 4 stycznia 2026 r. ISSN 1895-2992 Nr indeksu 00204684 Nakład 14999 egz. CENA: 5,50 zł w tym VAT 5%



Szanowni Czytelnicy!

Zdrowia i sił, szczęścia i pomyślności,
miłości, pokoju, dostatku i sukcesów

życzymy Państwu na Święta i cały nowy rok 2026!

Zespół redakcyjny „Nowego Tygodnia”

Rakieta zniszczyła, państwo odbuduje

Sekundy dzieliły ich od tragedii, dziś mogą myśleć o nowym początku. Rodzina Wesołowskich z Wyrka otrzyma nowy dom po zniszczeniu ich posesji przez samolotową rakietę. Właśnie ruszyły pierwsze prace polegające na wyburzeniu zniszczonego budynku. str. 3

Policja ścigała, medycy ratowali

24-latek z Chełma, którego próbowała zatrzymać policja, salwował się ucieczką. Mężczyzna tak bał się stróżów prawa, że wyskoczył z drugiego piętra bloku. Trafił do szpitala z poważnymi obrażeniami. str. 2

Inspektor z zarzutami

Prokuratura właśnie zamknęła śledztwo. Nadużycie uprawnień przez funkcjonariusza publicznego w celu osiągnięcia korzyści majątkowej oraz naruszania praw pracowników zarzuca Annie W.-H., obecnie zastępcy, a wcześniej szefowej Powiatowego Inspektoratu Weterynarii we Włodawie, która de facto nadal kieruje tą placówką. str. 5

Młody człowiek pobity na śmierć

Tragedią zakończyło się pobicie, do którego doszło w minioną sobotę (20 grudnia) w Orchówku. Zmarł młody mężczyzna. Wśród mieszkańców wioski, z której pochodził, mnożą się domysły o przyczynie pobicia. str. 25

Szkole grozi zamknięcie

Zakład Doskonalenia Zawodowego spóźnił się ze złożeniem w Urzędzie Miasta Chełm wniosku o dotację oświatową dla dwóch prowadzonych w mieście szkół - Technikum ZDZ oraz Branżowej Szkoły I stopnia. Dotacja dla placówki w wysokości 6 mln zł wisi teraz na włosku. str. 19

Krasnystaw ma ambitny plan

Rada Miasta Krasnystaw jednogłośnie uchwaliła budżet miasta na 2026 r. - To budżet bardzo ambitny, obejmujący ogromną liczbę inwestycji, które realnie zmieniają Krasnystaw - zachwala przyjęty dokument Daniel Miciuła, burmistrz Krasnegostawu. str. 28



Ubezpieczenia dla Ciebie i Rodziny



Odwiedź nas:
Chełm, ul. Popiełuszki 13
Zadzwoń, a nasi eksperci chętnie pomogą:
696 436 231, 508 716 076

Ubezpieczenia w Chełmie jeszcze tańsze!

PRZYJAZNY

SKŁAD OPAŁU

Chełm, ul. Podgórze 36
tel. 887 50 51 50

WĘGIEL niskie ceny!
Nowość PELLET

MOŻLIWOŚĆ ZAPŁATY KARTĄ
TRANSPORT - RATY - WYKONANIE

WĘGIEL LUZEM I WYKONANY

Pełny asortyment węgla oraz PELLET
Bezpłatny dowóz powyżej 1 tony (do 20 km)

BORYS
Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 82/ 565 59 23, 500 089 196

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW „DAPEX”

DAPEX

- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne
- wszystkich rodzajów pojazdów
- serwis tachografów cyfrowych

Zapraszamy pn.-pt. 7-20, sob. 7-15
Chełm, ul. Rampa Brzeska 25
tel. 082 564 36 59 www.dapex.pl

SKŁAD OPAŁU

Chełm, ul. Piwna 1 (plac Browaru)
tel. 609 393 770

WĘGIEL PELLET

TRANSPORT - RATY - WYKONANIE

22-151 Janów, Mickiewicza 87

SKŁAD OPAŁU

PLATNOŚĆ KARTĄ, RATY NA DOWÓD
WĘGIEL LUZEM I WYKONANY, PRZESIANY I PRZESORTOWANY PRZED ZAŁADUNKIEM,
USŁUGA ROZŁADUNKU, TRANSPORT

691-88-82-88

ORZECH, GROSZEK, KOSTKA, EKO GROSZEK, PELLET, MIAŁ, BRYKIET TORFOWY

KUPUJ BEZ WYCHODZENIA Z DOMU

OPAŁ KOLEJOWA

780 723 400

- GROSZEK LEW
- GROSZEK OGIEŃ
- WĘGIEL ORZECH
- KOSTKA, PELLET (LUZEM I WYKONANY)

„NESS” WÓJTOWICZ ODDZIAŁ KOLEJOWA

Ocieplenie celulozą naprawy cieplne poddaszy

GAŁ-BUD

tel. 574 286 277
galbud75@gmail.com
ocieplanieceluloza.pl

Beta-Prim

DOSTAWY GAZU

Zamów GAZ
82 565 42 43;
82 565 02 11

Uwaga!!!
Co 6 butla
50 % taniej

70 zł

* dostawa do domu GRATIS www.betaprim.pl CZYNNIE CODZIENNE

STACJA KONTROLI POJAZDÓW

Chełm, Aleja 3 Maja 18a
obok Kauflandu
tel. 887 888 884, 82 56 56 836

RAZEM BUDUJEMY PRZYSZŁOŚĆ

handbud

Włodawa - al. J. Piłsudskiego
43 - 78 m²

82 57 21 256 510 084 144

BETON TOWAROWY Z POMPY

WYROBY BETONOWE
BLACHY NA DACH
STOLARKA PCV I AL, P. POŻ.

ZAKŁAD PRODUKCYJNY
ul. Graniczna 9
22-200 Włodawa
tel. 82 57 23 627, kom. 508 264 297

BETON TOWAROWY PREFABRYKACJA SCHODY

INNE ELEMENTY BETONOWE

PIASKI
22-230 WOLA UHRUSKA

STROPY BETONOWE

handbud.pl 82 59 16 777 517 012 007

OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW BLUE CAR

- badania techniczne
- przeglądy rejestracyjne

wszystkich typów pojazdów

Chełm, ul. Podgórze 23
pn. - pt. 7⁰⁰ - 20⁰⁰, sob. 7⁰⁰ - 15⁰⁰
tel. 82 569 90 69

Chełmski Dom Pogrzebowy
Firma Łukowiec
USŁUGI
CAŁODOBOWE
BEZGOTÓWKOWE
Wypłacamy Zasiłki Pogrzebowe ZUS i KRUS przed Pogrzebem
Organizujemy pogrzeby na wszystkich cmentarzach i zajmujemy się transportem międzynarodowym zmarłych. Przeprowadzamy kremacje w ciągu kilku godzin. Posiadamy własną kaplicę i chłodzię.
Dopasujemy się do indywidualnych oczekiwań, potrzeb i możliwości finansowych Klientów.
Chełm, ul. Szpitalna 49
tel. 82 564 36 07 kom. 602 469 287
www.chelmskidompogrzebowy.pl

Roman Łukasiewicz
ORSZAK
USŁUGI POGRZEBOWE
Wola Uhruska **tel. 697 718 454** **Chełm**
ul. Chełmska 18 **724 718 454** **ul. Ceramiczna 6A**
CAŁODOBOWO
e-mail: romexluk@interia.pl

Dyżur całodobowy
502 791 454
82 566 40 53
KOMPLEKS
Zakład Usług Pogrzebowych
KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE
NA TERENIE POLSKI I ZA GRANICĄ
Chełm, Rejowiec Fabr.,
ul. Rejowiecka 93 ul. Dworcowa 4

CHEŁM

Wolał wyskoczyć niż dać się złapać

Policja ścigała, medycy ratowali

24 latek z Chełma, którego próbowała zatrzymać policja, salwował się ucieczką. Mężczyzna tak bał się stróżów prawa, że wyskoczył z drugiego piętra bloku. Trafił do szpitala z poważnymi obrażeniami.

Do zdarzenia doszło 18 grudnia na jednym z chełmskich osiedli. Policjanci przyjechali zatrzymać mężczyznę. 24-latek wolał wyskoczyć z drugiego

piętra niż dać się złapać. Ale daleko nie uciekł. Upadek skończył się bardzo poważnymi obrażeniami głowy i klatki piersiowej. Wezwane na miejsce pogotowie ustabilizowało pacjenta, założyło opatrunki i przetransportowało do szpitala.

Do groźnego wypadku z wysokości doszło tego samego dnia także w Łowczy. Poszkodowanego i nieprzytomnego 62-latkę pogotowie również musiało zawieźć do szpitala. (reb)

WŁODAWSKIE

Na ratunek było za późno

W odstępie jednego dnia na terenie powiatu włodawskiego doszło do dwóch podobnych, tragicznych zdarzeń, w których życie stracili dwaj mężczyźni. W obu przypadkach służby ratunkowe zostały wezwane do osób nieprzytomnych, jednak ich życia nie udało się uratować.

Do pierwszego zdarzenia doszło w piątek (12 grudnia) w Wytycznie w gminie Urszulin. Zespół ratownictwa medycznego został zadysponowany do nieprzytomnego mężczyzny. Na miejscu ratownicy znaleźli 60-latkę leżącą przy samochodzie, bez oznak życia. Jak ustalono, mężczyzna był widziany żywy kilka godzin wcześniej. Ze względu na jednoznaczne oznaki zgonu ratownicy nie podejmowali medycznych czynności ratunkowych. Ciało mężczyzny pozostało pod opieką policji, która prowadzi dalsze czynności wyjaśniające okoliczności zdarzenia.

Dzień później, w sobotę (13 grudnia) do dramatycznego wezwania doszło we Włodawie. Służby zostały powiadomione o nieprzytomnym mężczyźnie, który spadł ze schodów. Po przybyciu na miejsce ratownicy stwierdzili u 63-latkę zatrzymanie krążenia. Natychmiast podjęto resuscytację krążeniowo-oddechową, prowadzoną przez dwa zespoły ratownictwa medycznego. Niestety, mimo długotrwałych i intensywnych działań, życia mężczyzny nie udało się uratować. Okoliczności obu zdarzeń są przedmiotem dalszych ustaleń odpowiednich służb. (bm)

Wyrazy głębokiego współczucia
i słowa otuchy z powodu śmierci

Taty

Elżbiecie Czmielewskiej
Kierownik Działu Projektów

składają

Rektor, Senat Uczelni,
 Koleżanki i Koledzy
 z Państwowej Akademii Nauk Stosowanych
 w Chełmie

Odeszli

Krystyna Czuba, 76 lat
 Mirosława Dżaman, 66 lat
 Kazimierz Blacha, 79 lat
 Adam Piech, 69 lat
 Stefan Józwiak, 76 lat
 Krystyna Borkowska, 90 lat
 Andrzej Kocioł, 61 lat
 Wiesław Zawada, 80 lat
 Barbara Marcinkiewicz, 79 lat

Ryszard Salla, 72 lata
 Mieczysław Szpak, 72 lata
 Maria Dymel, 74 lata
 Waldemar Bartoszek, 69 lat
 Zofia Dzirba, 73 lata
 Mariusz Głąb, 52 lata
 Teodozja Lackowska, 87 lat
 Czesława Lis, 88 lat
 Leokadia Szymczak, 97 lat

Teresa Prończuk, 76 lat
 Tadeusz Jawornicki, 87 lat
 Ewa Radzicka, 62 lata
 Wojciech Drzewiecki, 72 lata
 Irena Siemakowska, 88 lat
 Helena Luty, 90 lat
 Elżbieta Gajewska, 89 lat

Drogiej Koleżance
Natalii Dzirba

wyrazy głębokiego współczucia i słowa wsparcia
 w tych trudnych chwilach po stracie

MAMY

składają

Prezes, Dyrektor
 oraz Pracownicy Sądu Rejonowego w Chełmie

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Magdalena Hawryluk, Karol Garbac, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik

DRUK: ZPR Media S.A., ul. Jubilerska 10a, 04-190 Warszawa

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana
przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:

Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać

• na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl

• w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

PRENUMERATA realizowana
przez GARMOND PRESS:

Zamówienia na prenumeratę można składać przez stronę internetową www.poczta.pl z odbiorem w wybranej placówce pocztowej. Ewentualne pytania prosimy kierować na adres

e-mail: prenumerataprasy@poczta.pl lub dzwoniąc pod numer 12 422 14 85 w dni powszednie w godzinach 8-18. Koszty połączenia według taryfy operatora.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów

Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonych przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

Rakieta zniszczyła, państwo odbuduje



Sekundy dzieliły ich od tragedii, dziś mogą myśleć o nowym początku. Rodzina Wesołowskich z Wyrzyk otrzymała nowy dom po zniszczeniu ich posesji przez samolotową rakietę. Właśnie ruszyły pierwsze prace polegające na wyburzeniu zniszczonego budynku.

Do dramatycznego zdarzenia doszło na początku września, kiedy na dom państwa Wesołowskich w Wyrzykach spadły szczątki niezidentyfikowanego obiektu latającego. Jak ustalono później, był to element uzbrojenia wystrzelonego z polskiego myśliwca F-16 podczas próby neutralizacji drona. Obiekt przebił dach oraz strop budynku i niemal doprowadził do tragedii - właścicielka domu opuściła sypialnię do słownie chwilę przed uderzeniem.

Ministerstwo Obrony Narodowej od początku deklaruje pełne wsparcie dla poszkodowanych. Rodzinie zapewniono lokal zastępczy o powierzchni około 80

metrów kwadratowych oraz wypłacano zadośćuczynienie. Zaproponowano również dodatkową rekompensatę finansową. Rodzina jasno zadeklarowała, że nie chce odbudowywać zniszczonego domu. Wybrano rozwiązanie polegające na budowie nowego budynku. W ubiegłym tygodniu na posesję państwa Wesołowskich wjechał ciężki sprzęt. Jak ujawnił Cezary Tomczyk, wiceszef MON, 22 października rodzina wybrała projekt nowego domu. Kolejnym etapem było przygotowanie

kosztorysu, po którym formalnie ruszył proces inwestycyjny. Co istotne, w ubiegłym tygodniu firma odpowiedzialna za realizację zadania rozpoczęła już rozbiórkę uszkodzonego budynku. Oznacza to, że w najbliższym czasie można spodziewać się rozpoczęcia właściwych prac budowlanych nowego domu dla państwa Wesołowskich. Dodatkowe wsparcie finansowe dla poszkodowanej rodziny zadeklarował również samorząd województwa. Radni sejmiku lubelskiego zdecydowali o przekazaniu 70 tysięcy złotych pomocy. Środki na budowę nowego domu trafią z budżetu państwa, za pośrednictwem urzędu wojewódzkiego, do gminy, która następnie przekaże je rodzinie.

Śledztwo w sprawie zdarzenia prowadzi Prokuratura Okręgowa w Lublinie, która bada okoliczności naruszenia polskiej przestrzeni powietrznej. Przypomnijmy, że w nocy z 9 na 10 września drony Federacji Rosyjskiej wielokrotnie pojawiły się nad terytorium Polski podczas ataku na Ukrainę. Część z nich została zestrzelona przez polskie i sojusznicze lotnictwo. (bm)

Radosnych i zdrowych Świąt Bożego Narodzenia,
szczęścia, sukcesów, pomyślności oraz spełnienia marzeń
w nadchodzącym Nowym 2026 Roku
Szanownym Klientom
życzą pracownicy Hurtowni Elektrycznej ARNO

KURCZĘTA • Kurki
ODCHOWANE • Kogutki
• Brojlery

Sprzedaż od marca 2026 r.
Powyżej 50 szt. transport gratis
+ 20 kg paszy dla zamawiającego

Ferma Drobiu Łowcza
Zembrzycki Gabriel
tel. 604 28 32 32

Work Centre
BIURO PRACY

PRACA W HOLANDII

PRODUKCJA LOGISTYKA
OGRODNICTWO ROLNICTWO

☎ 533 966 678 ☎ 533 111 037

WORK CENTRE SP. Z O.O., UL. KOŚCIUSZKI 24/4, 22-400 TOMASZÓW (LUBELSKI)

www.workcentre.com.pl

SPOKOJNYCH ŚWIĄT i Szczęśliwego Nowego Roku!

Krystyna BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH

Krystyna BIURO USŁUG TURYSTYCZNYCH

- Wczasy i wycieczki zagraniczne, duży wybór w ciągłej sprzedaży
- Promocje - zima 2025/2026
- Wczasy krajowe
- Kolonie i obozy dla dzieci i młodzieży
- Bilety autokarowe, samolotowe i promowe komunikacji międzynarodowej

Oferty na najnowszej stronie www.krystyna.info

Szczegóły w Biurze KRISTYNA - Chełm, ul. Lwowska 13A (naprzeciwko pawilonu Chrobry) od poniedziałku do piątku od godz. 9:00 do 17:00 w soboty od godz. 10:00 do 14:00 lub pod nr telefonu 82 565 46 37, e-mail biuro@krystyna.info tel. 82 565 46 37
Dla naszych Klientów oferujemy bezpłatne miejsce parkingowe vis a vis biura

HURTOWNIA ELEKTRYCZNA ARNO

INSTALACJE FOTOWOLTAICZNE

- Inwertery
- Panele
- Akcesoria

energia ze słońca

Krasnystaw, ul. Miodowa 3, tel. 82 576 67 89

VANDORUM

Zamieszkać u siebie w centrum miasta

Biuro Sprzedaży - Lwowska 24, 22-100 Chełm, tel. 518 910 277
słonecznyzakatek.pl

RADIO TAXI FINO 196-22

☎ 605 102 222

Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**

POLSKA 19 100 OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI

ZAMÓW TAXI JEDEN NUMER CAŁA POLSKA **19 100**

U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ

KASY I DRUKARKI FISKALNE

ELZAB 1969
POSNET • NOVITUS • INNOVA

- Tanie
- Proste
- Małe
- Niezawodne
- Gwarancja

TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY ELZAB

certyfi kat podpisu elektronicznego

BOX PLAN Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
☎ 82 565 31 91 www.boxplan.pl



Niech Święta Bożego Narodzenia,
przyniosą Państwu wiele szczęścia, zdrowia,
wiary i nadziei,
a miłość i pomyślność będzie z Wami,
w każdym dniu nadchodzącego,
Nowego Roku!

Rada Nadzorcza, Rady Osiedli,
Zarząd i Pracownicy
Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej



Niech magiczna moc
Wigilijnego Wieczoru
przyniesie spokój i radość,
a Nowy Rok obdaruje
pomyślnością i szczęściem.

Najpiękniejszych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz
Szczęśliwego Nowego Roku
życzą

Wójt Gminy Dubienka
Michał Koziński

Przewodniczący
Rady Gminy
Włodzimierz
Turewicz

oraz pracownicy UG Dubienka

CHEŁMSKIE Radni zagłosowali jednogłośnie Zgoda w powiecie?

Tego dawno w powiecie chełmskim nie było. Budżet powiatu został przyjęty jednogłośnie. - Po raz pierwszy zakłada inwestycje w gminach, które do tej pory były pomijane - mówił radny Jarosław Wójcicki z G9. Choć jego propozycje z gminy Chełm nie zostały tam wpisane. Delikatne złośliwości pojawiły się przy głosowaniu nad inną uchwałą.

W miniony czwartek (18 grudnia) rada powiatu chełmskiego głosowała nad budżetem powiatu na 2026 rok. Od lat głosowaniu towarzyszyły liczne uwagi

radnych opozycji, którzy zarzucali staroście, że koncentruje inwestycje w kilku gminach, albo - jak było przed rokiem - że zaplanował wydatki na służbowe limuzyny. Tym razem było inaczej. Przed samym głosowaniem nad budżetem głos zabrał radny Jarosław Wójcicki z opozycyjnej grupy G9. najpierw wyliczył wnioski o inwestycje z terenu jego gminy Chełm, o które postulował, a które nie znalazły się w budżecie na 2026 rok m.in. dotyczące dróg, chodników i ścieżek rowerowych w Okszowie, Okszowie kolonii, Srebrzyszczu, Ochoży kolonii, Rożdżałowie.

- Z przykrością stwierdzam, że żaden z tych wniosków nie został ujęty w planie

budżetu, ale mimo tego będziemy głosować za jego przyjęciem. To budżet, o który często prosiliśmy. Wreszcie ma w swoich zadaniach inwestycyjnych gminy zapomniane przez ostatnie lata m.in. Dorożuski, Wojsławice, Kamień i inne. Dobrze, że inwestycje będą realizowane w tych gminach. Pamiętajmy, że wszyscy razem działamy dla dobra powiatu - mówił.

Za przyjęciem budżetu byli wszyscy obecni podczas sesji radni (18 osób). Więcej uwagi i dyskusji pojawiło się za to przy uchwale o obniżeniu opłaty za wydanie dowodu rejestracyjnego mieszkańcom czterech wsi - Jagodnego, Horodyszcz, Horodyszcz kolonii i Paryps. Z wnioskiem o zwolnienie lub obniżenie opłaty wystąpił wójt gminy Chełm. Mieszkańcy będą musieli wymienić dokument w związku z nadaniem nazw ulicom. Urzędnicy powiatu proponowali, aby obniżyć opłatę o 9 zł (z 54 do 45 zł), czyli o kwotę, którą powiat „zarabia” na wydaniu dokumentu (45 zł to rzeczywisty koszt wydania dokumentu ponoszony przez starostwo). Dyrektor wydziału komunikacji i spraw obywatelskich wyjaśniała, że do tej pory właśnie o taką kwotę powiat obniżał opłatę i że oznacza to pomniejszenie wpływów do budżetu o 15,3 tys. zł.

Radny Marcin Łopacki wystąpił z wnioskiem formalnym, aby powiat całkowicie zwolnił mieszkańców z opłaty. - Starosta mówił o bardzo dobrej kondycji finanso-

wej powiatu, z uwagi na tę dobrą kondycję, podwyżki dla starosty, wydanie pół miliona złotych na samochody służbowe składam wniosków o zwolnienie - mówił. Proponował też, żeby była to stała praktyka w przyszłości. Bo to nie wina mieszkańców, że muszą wymienić dokumenty w związku ze zmianą nazw miejscowości, czy nadaniem nazwy ulicom.

Radna Bernadeta Misiura mówiła, że gdy gminy zmieniają adresy, to ponoszą koszty wymiany dowodów dla mieszkańców, ale nie była przekonana czy to jest adekwatna sytuacja i czy powiat powinien zejść całkowicie z opłaty.

Starosta Deniszczyk też zapowiedział, że zgłoszone przeciwko wnioskowi radnego. -

To że kondycja jest dobra to nie oznacza, że mamy jedną gminę wyróżniać. Możemy przeznaczyć nadwyżkę na inwestycje czy inne rzeczy - mówił a radnemu proponował zapoznanie się z przepisami i sprawdzenie w czyich kompetencjach jest dawanie podwyżek i zatrudnianie pracowników.

Skarbnik tłumaczył, że jeżeli radni zwolnią mieszkańców z opłaty to będzie to kwota znacznie wyższa niż wspomniane 15 300 zł (ponad 90 tys. zł).

Ostatecznie wniosek radnego Łopackiego został odrzucony dziesięcioma głosami przy czterech głosach „za” i czterech wstrzymujących się. 17 głosami (przy wstrzymującym głosem M. Łopackiego) przeszła propozycja o obniżeniu opłaty o 9 zł. (reb)



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia

pragnę serdecznie podziękować
za dotychczasową współpracę
oraz złożyć Naszym Klientom,
Przyjaciołom i Sympatykom
moc gorących życzeń, zdrowia,
szczęścia i wszelkiej pomyślności



Ewa Malinowska
Dom – Art
Dachy i Okna

*Miłość nie polega na tym, aby wzajemnie sobie się przyglądać,
lecz aby patrzeć razem w tym samym kierunku.*

A. de Saint-Exupéry

Dostojnym Jubilatam, Janinie i Zenonowi Styk z okazji 50. Rocznicy Ślubu

życzymy dużo zdrowia, spokoju
i niezliczonych powodów do uśmiechu.

Dziękujemy za dom pełen ciepła i bezwarunkowej miłości.

Wdzięczne dzieci z rodzinami



**Wspaniałych
Świąt Bożego Narodzenia,
udanych i szalonych
wyjazdów
w Nowym 2026 Roku**

Monika Sochaczewska
Bachus Travel

EXIM Tours
BACHUS TRAVEL

Chełm, Al. Armii Krajowej 11A
tel. 82 549 31 00, 500 104 319



W wigilijną noc wypatrujemy światła gwiazdy znad betlejemskiej stajenki
– szukamy otuchy i nadziei, jaką zwiastuje przyjście Boga na świat.

Niech wyjątkowy czas świętowania Narodzenia Pańskiego
umacnia wiarę w dobro, otwiera na drugiego człowieka
i napełnia nasze domy miłością oraz wzajemnym zrozumieniem
w każdym dniu nadchodzącego 2026 roku.

Radosnych, pełnych pokoju Świąt Bożego Narodzenia!

Jarosław Stawiarski

Marszałek
Województwa Lubelskiego

Mieczysław Ryba

Przewodniczący
Sejmiku Województwa Lubelskiego



SENAT
RZECZYPOSPOLITEJ
POLSKIEJ



Radosnych i pogodnych świąt Bożego Narodzenia
oraz wszelkiej pomyślności w nowym roku 2026

życzy

Józef Zając

Senator Rzeczypospolitej Polskiej

Święta Bożego Narodzenia to czas miłości,
rodzinnego ciepła,
bliskości, wybaczenia, chwil zadumy.
Życzę, aby te Święta były radosne i niezapomniane,
niech błogosławieństwo narodzonego Dzieciątka
towarzyszy nam
przez całe nasze życie,
niech napełni nas spokojem ducha,
a nadchodzący rok będzie czasem
realizacji planów i wszelkiej pomyślności.

Błogosławionych Świąt
Bożego Narodzenia!

Anna Dąbrowska-Banaszek
- POSEŁ NA SEJM RP -

Zdrowych, spokojnych
Świąt Bożego Narodzenia
spędzonych radośnie
w gronie najbliższych
oraz
szczęśliwego Nowego Roku,
pełnego nadziei
na nadchodzącą przyszłość,
obfitującego w wiele sukcesów
zawodowych i osobistych.

Dorota Dykaczuk
Przewodnicząca
Rady Miasta Chełm

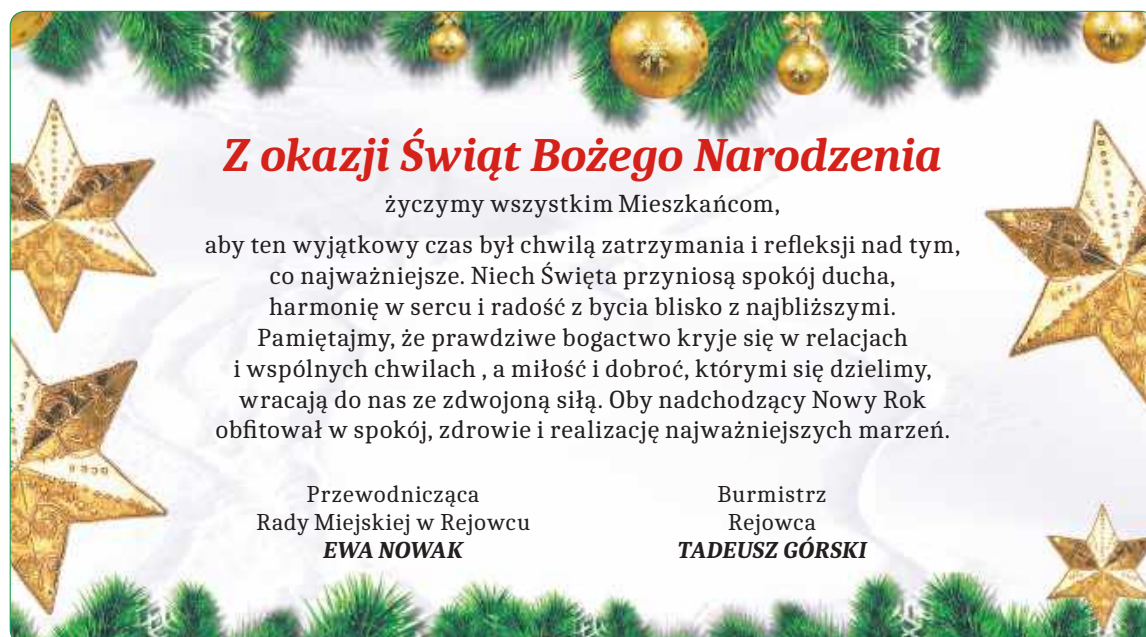
Jolita Bunczek
Prezydent
Miasta Chełm



**Wesołych Świąt oraz szczęśliwego
Nowego Roku 2026** życzy
Klub Radnych Koalicja Obywatelska

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia
życzę wielu radosnych i ciepłych chwil,
odpoczynku oraz wszelkiej
pomyślności w życiu prywatnym i zawodowym
w Nowym 2026 Roku!

Krzysztof Grabczuk
Poseł na Sejm RP



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia

życzymy wszystkim Mieszkańcom,

aby ten wyjątkowy czas był chwilą zatrzymania i refleksji nad tym, co najważniejsze. Niech Święta przyniosą spokój ducha, harmonię w sercu i radość z bycia blisko z najbliższymi. Pamiętajmy, że prawdziwe bogactwo kryje się w relacjach i wspólnych chwilach, a miłość i dobroć, którymi się dzielimy, wracają do nas ze zdwojoną siłą. Oby nadchodzący Nowy Rok obfitował w spokój, zdrowie i realizację najważniejszych marzeń.

Przewodnicząca
Rady Miejskiej w Rejowcu
EWA NOWAK

Burmistrz
Rejowca
TADEUSZ GÓRSKI



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia
życzymy Państwu spokojnych,
ciepłych momentów z bliskimi,
rozmów, które zbliżają,
i radości rozświetlającej zimowe dni.
Niech ten wyjątkowy czas przyniesie Wam życzliwość,
dobre myśli i odrobinę codziennego spokoju.

W Nowym Roku życzymy Państwu
przede wszystkim zdrowia,
spokoju i wielu chwil, które naprawdę cieszą.
Niech spełniają się Wasze plany –
te duże i te zupełnie codzienne –
a każdy dzień przynosi dobrą myśl,
życzliwy gest i odrobinę nadziei na to,
co przed nami.

Przewodnicząca Rady
Gminy Sawin
Teresa Krzeszczyk

Wójt Gminy Sawin
Agnieszka Dobrowolska

CHEŁM. Polityczne schody

W Chełmie nawet remont schodów może mieć wymiar polityczny. A przynajmniej tak można wywnioskować z komentarza prezydenta Jakuba Banaszka, który odniósł się do inwestycji realizowanej właśnie przy gmachu. Prezydent wytknął wieloletni „niedasizm” władz województwa w tej kwestii. I trudno nie odczytać tego jako przytyk do PiS, które rządziło przez lata. A internauci pytają o zniszczone „miejskie” schody między Pocztową i Uściługą.

„Trwa remont schodów przy Gmachu - Delegaturze Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego. Schodów, które każdy zna w naszym mieście - z niemocy, z niedasizmu, z zagrożenia bezpieczeństwa i poczucia olewania przez Urząd Wojewódzki. Taka prawda.

Choć nie jest to wielka inwestycja, zarówno w sensie rozmachu jak i wartości to bardzo ważna. Po latach starań udało się!” - napisał **Jakub Banaszek** na

swoim profilu internetowym.

Udało się oczywiście dzięki obecnemu wojewodzie lubelskiemu **Krzysztofowi Komorskiemu**, który jest z Koalicji Obywatelskiej. A także dzięki staraniom obecnego dyrektora delegatury LUW w Chełmie, **Macieja Baranowskiego** z Polski 2050, który jeszcze jako radny Rady Miasta Chełm interpelował w sprawie schodów. Banaszek uczciwie wspominał o tym we wpisie. A nie omieszkął dodać podziękowań dla swojej mamy, poseł **Anny Dąbrowskiej-Banaszek**, która „wspólnie ze mną inicjowała działania w tym temacie, a które w pewnym sensie wsparły temat. Nam się bezpośrednio nie udało - niestety pewne czynniki skutecznie blokowały potrzebne działanie dla mieszkańców”.

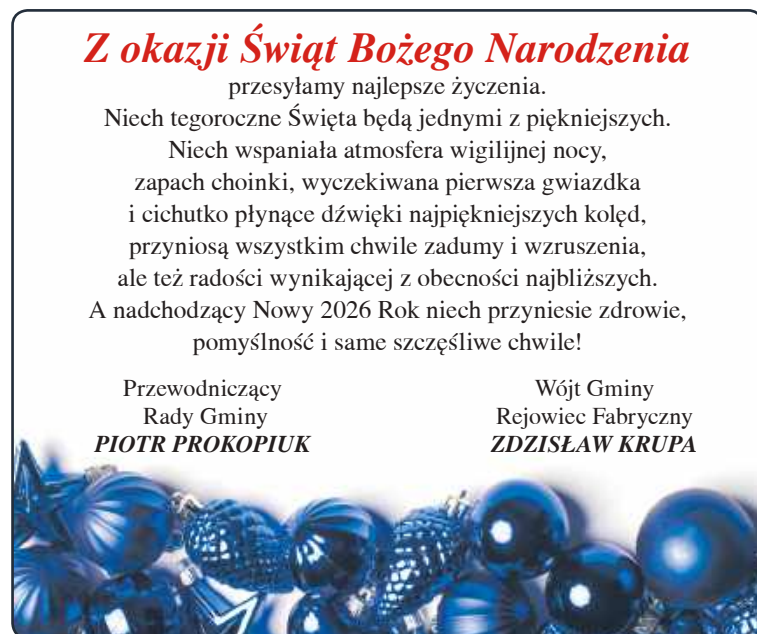
Chociaż wprost prezydent tego nie napisał, to można się domyślać, że przytyk „niedasizmu” skierowany jest do władz PiS, które przecież przez osiem lat rządziły w kraju i w tym czasie desygnowało na stanowiska swoich wojewodów. W lubelskim byli to najpierw przez cztery lata (od 2015 do 2019) **Przemysław Czarnek** a potem przez kolejne cztery lata, do grudnia 2023 roku **Lech Sprawka**. Przez osiem lat pomimo tak „idealnego” układu politycznego, w którym prezydent Chełma, wojewoda lubelski, a także rząd wywodzili się ze zjednoczonej prawicy, nie udało się doprowadzić do tego „niewielkiego” remontu, jak sam prezydent nazywa inwestycję. Nie udało się też bez inicjatywy **Piotra Deniszczyka** - starosty chełmskiego i wsparcia finansowego powiatu na remont uliczek i budowę części parkingów przy gmachu. Chociaż powiat jest jedynie jedną z wielu instytucji, które wynajmują tam pomieszczenia.

A o czym nie wszyscy pamiętają nie doszło też do przejęcia samego gmachu przez miasto. Chociaż prezydent Banaszek z ówczesnym wojewodą Czarnekem podpisali już dokumenty w tej sprawie. Robili to przed kamerami, na tle gmachu. Ale to było tuż przed wyborami do parlamentu, w których startował Czarnek, więc można było bardzo dużo naobiecować i prawie dać.

A wspomniane na początku schody, które przez lata skracaly drogę między osiedlami Górnej i Dolnej Dyrekcji, mają powstać do połowy stycznia. Koszt inwestycji to około 440 tys. zł.

Do wytkniętego przez prezydenta „niedasizmu” odniósł pod wpisem miejski radny **Stanisław Mościcki**, który słusznie zauważył, że na remont od lat czekają należące do miasta schody w centrum, między ul. Uściługą a Pocztową. „Panie Prezydencie teraz czas na Pana! Mieszkańcy Chełma i radni Rady Miasta regularnie upominają się o ich remont. Czekamy...” napisał m.in. I nie był to jedyny wpis dotyczący tych schodów.

(reb)



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia

przesyłamy najlepsze życzenia.

Niech tegoroczne Święta będą jednymi z piękniejszych. Niech wspaniała atmosfera wigilijnej nocy, zapach choinki, wyczekiwana pierwsza gwiazdka i cichutko płynące dźwięki najpiękniejszych kolęd, przyniosą wszystkim chwile zadumy i wzruszenia, ale też radości wynikającej z obecności najbliższych. A nadchodzący Nowy 2026 Rok niech przyniesie zdrowie, pomyślność i same szczęśliwe chwile!

Przewodniczący
Rady Gminy
PIOTR PROKOPIUK

Wójt Gminy
Rejowiec Fabryczny
ZDZISŁAW KRUPA



Niech nadchodzące
Święta Bożego Narodzenia
przyniosą radość, spokój i życzliwość.

Nowy Rok
zaś niech będzie czasem
pomyślności i sukcesów.

Przewodniczący
Rady Gminy
ADAM ŁOPOCKI

Wójt Gminy
Wojsławice
HENRYK GOŁĘBIEWSKI

Zastępca
Wójta
BARTŁOMIEJ SZAJNER



*A Słowo stało się ciałem
i zamieszkało wśród nas*

Niech narodzony w betlejemskiej stajence Chrystus napelni Państwa serca pokojem, radością i nadzieją, a nadchodzący Nowy Rok 2026 upływa w zdrowiu, szczęściu oraz wzajemnej życzliwości.

Wszystkim Mieszkańcom Gminy Ruda-Huta
życzą

PIOTR ŚLIWA
Przewodniczący Rady Gminy
Ruda-Huta

JAROSŁAW WALCZUK
Wójt Gminy
Ruda-Huta



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia
składamy mieszkańcom Gminy Żmudź
życzenia wszelkiej pomyślności, pogody ducha,
ciepła i spokoju oraz dużo zdrowia, nadziei
i sukcesów w życiu osobistym
w nadchodzącym Nowym Roku 2026.

Przewodniczący
Rady Gminy Żmudź
Krzysztof Gawrjolek

Wójt
Gminy Żmudź
Edyta Niezgoda

WŁODAWA. Grozi za to do 10 lat więzienia

Inspektor z zarzutami

Nadużycie uprawnień przez funkcjonariusza publicznego w celu osiągnięcia korzyści majątkowej oraz naruszania praw pracowników zarzuca prokuratura Annie W.-H., obecnie zastępcy, a wcześniej szefowej Powiatowego Inspektoratu Weterynarii we Włodawie, która de facto nadal kieruje tą placówką. Chełmski Ośrodek Zamiejscowy Prokuratury Okręgowej w Lublinie właśnie zamknął trwające od miesiący w tej sprawie śledztwo.

Anna W.-H. kierowała włodawskim inspektoratem od 2019 roku do czerwca 2025 r., kiedy została odwołana z funkcji i – na własną prośbę – mianowana zastępcą nowej szefowej, **Agnieszki Krawczyk**. Oficjalnie jej degradacja nie była bezpośrednio związana z trwającym postępowaniem prokuratorskim dotyczącym finansowych nieprawidłowości, ale teraz okazuje się, że coś jednak było na rzeczy.

Śledztwo oraz relacje byłych pracowników, które przedstawialiśmy w „Nowym Tygodniu”, ujawniły szereg nagannych praktyk stosowanych przez Annę W.-H. w miejscu pracy. Pracownicy opisywali w zeznaniach, że szefowa często ignorowała potrzeby i sygnały podwładnych, poniżała ich oraz szydziła z ich wykształcenia i pochodzenia. Zabraniała kontaktów między pracownikami, komentowała stan zdrowia oraz korzystanie ze zwolnień lekarskich, a także nakazywała wykonywanie prac gospodarczych, takich jak pielnie trawnika czy wyrywanie chwastów z chodnika. Według relacji świadków, w jednej wypowiedzi potrafiła zarówno chwalić, jak i ganić pracowników, wprowadzając atmosferę niepewności i presji. Najpoważniejszy zarzut dotyczy

jednak tego, że jako szefowa miała wymuszać na pracownikach dzielenie się z nią przyznawanymi nagrodami pieniężnymi – część tych pieniędzy miała być wykorzystywana na prywatne cele, a część na remonty siedziby instytucji.

Do sprawy przesłuchano kilkudziesięciu byłych i obecnych pracowników inspektoratu. Część z nich potwierdziła nieprawidłowości, które stały się podstawą do postawienia zarzutów prokuratorskich, a są one bardzo poważne. – Podejrzana usłyszała cztery zarzuty dotyczące przekroczenia uprawnień w celu osiągnięcia korzyści majątkowej, a mianowicie przywłaszczenia nagród przyznanych dwóm pracownikom, za co grozi kara od roku do 10 lat więzienia – wyjaśnia prokurator **Jolanta Sołducha**, szefowa chełmskiego Ośrodka Zamiejscowego Prokuratury Okręgowej w Lublinie, gdzie toczyło się śledztwo. – Poza tym przedstawiono jej zarzuty naruszania praw pracowniczych m.in. poprzez złośliwe i uporczywe narzucanie obowiązków, takich jak malowanie ścian czy czyszczenie chodnika – dodaje prok. Sołducha.

Równolegle Anna W.-H. została pozwana przez byłych pracowników inspektoratu do sądu pracy. Ludzie, którzy nie wytrzymali presji i byli zmuszeni zrezygnować z pracy, domagają się odszkodowań za naruszenie praw pracowniczych oraz szkodliwą atmosferę panującą w miejscu pracy.

Śledztwo i zarzuty wobec Anny W.-H. pokazują, że nadużywanie władzy i łamanie praw pracowników w instytucjach publicznych nie pozostaje bez konsekwencji, a odpowiedzialność karna i cywilna w takich przypadkach może być bardzo surowa.

Obecnie Anna W.-H. nadal kieruje Powiatowym Inspektoratem Weterynarii we Włodawie z pozycji zastępcy powiatowego lekarza weterynarii. (bm)

plus

Plus Światłowodów jest w Chełmie i okolicy

Już od
40 zł/mies.
po rabatach

Umowa na min. 24 mies. Od 25. mies. 45 zł/mies. z rabatami. Abonament za światłowód może być wyższy o 20 zł/mies. w zależności od dostępnej infrastruktury oraz typu zabudowy budynku.

Ceny po rabatach za zgody marketingowe 5 zł/mies. i za e-fakturę 5 zł/mies. Szczegóły w cennikach z grupy ofert „Plus Internet Stacjonarny” na plus.pl.

Spotkajmy się w Salonie Plus i Polsat Box
Galeria Chełm (ul. Rejowiecka 34) | Pl. Kupiecki 13

Grzywczeńska i Cichosz w Radzie Rolnictwa przy prezydencie RP

Z Chełma do Belwederu

Coraz większa reprezentacja prawicowych działaczy z naszego regionu trafia w pałac Prezydenta RP Karola Nawrockiego. Dyrektorem w kancelarii jest **Ryszard Madziar**, społecznym doradcą prezydent **Jakub Banaszek** a członkami nowej Rady Rolnictwa zostali właśnie **Kamila Grzywczeńska** i **Lucjan Cichosz**.

Niedawno pisaliśmy o tym, że prezydent Chełma **Jakub**

Banaszek zasilił grono społecznych doradców prezydenta **Karola Nawrockiego**. Ma zajmować się sprawami samorządu. Ale nie jest jedynym prawniczym działaczem z naszego regionu, który będzie współpracował z prezydentem kraju. Przed tygodniem do grona członków nowej, 35-osobowej Rady Rolnictwa i Obszarów Wiejskich dołączyła **Kamila Grzywczeńska**, radna z PiS do sejmiku województwa lubelskiego i prezes Chełmskiego Klubu Sportowego.

W swoich mediach społecznościowych K. Grzywczeńska napisała, że przyjęła powołanie z ogromnym zaszczycem i że traktuje je jako ważne zobowiązanie do rzetelnej pracy na rzecz polskiego rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich.

Wśród członków Rady znalazł się także **Lucjan Cichosz** z powiatu krasnostawskiego, były parlamentarzysta i prezes stadniny koni w Janowie Podlaskim. A wcześniej pisaliśmy także, że jednym z dyrektorów

w pałacu prezydenckim jest **Ryszard Madziar**. Co prawda to polityk pochodzący z Wołomina, ale przez dłuższy czas związany był także z naszym regionem. To z listy PiS w okręgu chełmskim próbował dostać się do sejmu i to on był rekomendowanym kandydatem partii na starostę chełmskiego po ostatnich wyborach samorządowych. Przegrał głosowanie przez bunt działaczy PiS i radnych z powiatu, którzy opowiedzieli się za **Piotrem Deniszczukiem**. (reb)

Najtaniej w Chełmie!

Sprawdź naszą
APLIKACJĘ

EKO TAXI 180 zł/km

EKO TAXI

82 540 80 00

- PŁATNOŚĆ KARTĄ W KAŻDEJ TAKSÓWCE
- PRZEJAZDY BEZGOTÓWKOWE DLA FIRM
- APLIKACJA DLA KLIENTÓW
- ZAKUPY, HOLOWANIE, ODPALANIE AUTA

CHEŁM. Potwierdzają się nasze nieoficjalne informacje

Zmiany w MOSiR

Bogusław Kudelski nie jest już dyrektorem Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Chełmie. Po rozmowie z prezydentem przyjął stanowisko pierwszego zastępcy. Niespełna miesiąc temu pisaliśmy o możliwych zmianach w MOSiR. Kto zostanie nowym dyrektorem?

Chociaż prezydent Chełma lubi chwalić się planami i decyzjami, to o zmianach w MOSiR oficjalnie nie wspominał. A pod koniec listopada doszło do zmiany na stanowisku dyrektora.

Bogusław Kudelski przestał pełnić tę funkcję, chociaż nadal zarządza jednostką. - Po rozmowie z prezydentem podpisałem porozumienie i przyjąłem funkcję I zastępcy dyrektora - przyznał nam.

A niespełna miesiąc temu pisaliśmy o możliwych zmianach w Ośrodku a nawet odwołaniu dyrektora. Już wtedy mówiło się, że stanowisko może przypaść **Sławomirowi Zawisłakowi** lub **Dominkowi Małysowi**, wiceprezesowi Chełmskiego Klubu Sportowego. I co ciekawe, przed tygodniem Małys został na pół etatu specjalistą ds. kontaktu ze stowarzyszeniami sportowymi w MOSiR. Czyżby to on szykował się do nowej funkcji?

B. Kudelski na razie nadal odpowiada za sprawy MOSiR-u oraz obiekty sportowe i organizację imprez. Turystyką zajmuje się drugi zastępca - Sławomir Zawisłak. **(reb)**

GMINA CHEŁM. Gmina z największym budżetem

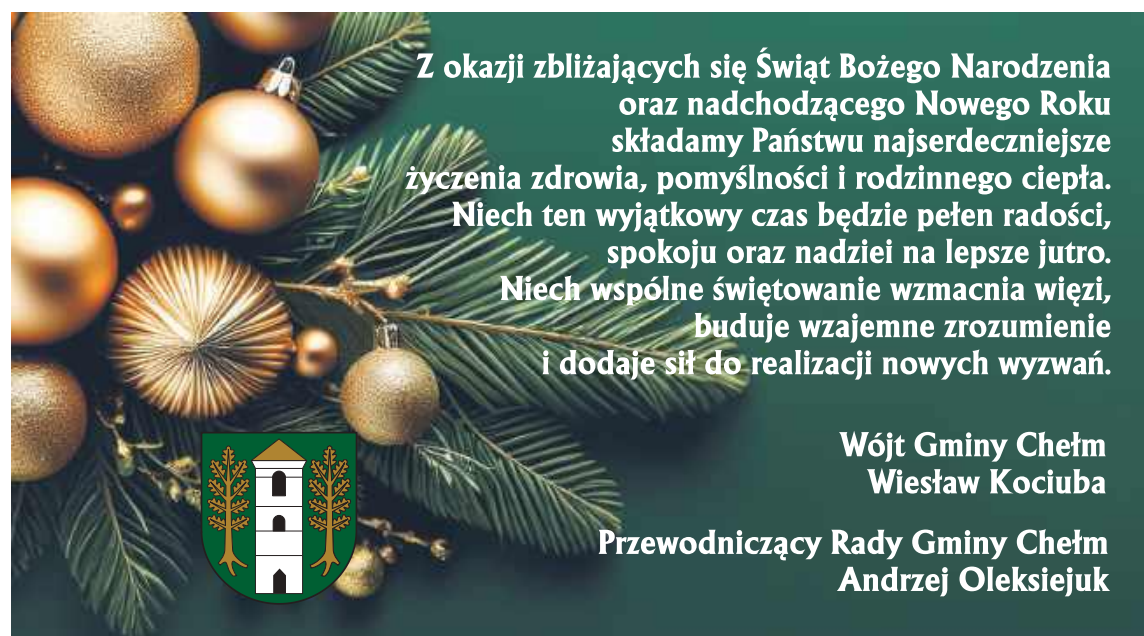
100 milionów na rok

Gmina Chełm jest jedyną gminą wiejską w powiecie chełmskim, której roczny budżet przekracza 100 mln zł. W miniony piątek rada gminy przyjęła jednogłośnie budżet na kolejny, 2026 rok. I jak zwykle będzie sporo inwestycji.

19 grudnia radni z gminy Chełm brali udział w głosowaniu nad najważniejszą w roku uchwałą budżetową. To od

niej zależą wydatki w 2026 roku. I to ta uchwała pokazuje kierunki działania gminy na kolejne 12 miesięcy. Przyszłoroczny budżet zakłada ponad 101 mln zł po stronie dochodów i niecałe 101 mln zł po stronie wydatków. Podobnie jak w poprzednich latach budżet zakłada zrównoważoną formę, z nadwyżką w kwocie pół miliona złotych. Wśród głównych zaplanowanych inwestycji znalazły się m.in. przebudowa i ponowne uruchomienie ujęcia wody

w Okszowie, budowa żłobka i przedszkola w Żółtańcach Kolonii, budowa amfiteatru nad Zalewem Żółtańce wraz z zagospodarowaniem terenu, kontynuacja modernizacji i budowy dróg gminnych wraz z oświetleniem, pomniejsze remonty i modernizacje w szkołach oraz świetlicach. - Warto wspomnieć, że utrzymujemy wysoki udział środków zewnętrznych pochodzących z dotacji czy programów europejskich oraz rządowych - informuje gmina. **(reb)**



Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia oraz nadchodzącego Nowego Roku składamy Państwu najserdeczniejsze życzenia zdrowia, pomyślności i rodzinnego ciepła. Niech ten wyjątkowy czas będzie pełen radości, spokoju oraz nadziei na lepsze jutro. Niech wspólne świętowanie wzmacnia więzi, buduje wzajemne zrozumienie i dodaje sił do realizacji nowych wyzwań.

Wójt Gminy Chełm
Wiesław Kociuba

Przewodniczący Rady Gminy Chełm
Andrzej Oleksiejuk



Najpiękniejszych Świąt Bożego Narodzenia

wypełnionych zapachem świątecznych wypieków, nutą wspólnie śpiewanej kolędy, ciepłem kochających serc, bliskością, pokojem, radością oraz szczęścia i pomyślności w nadchodzącym Nowym 2026 roku

życzą

Przewodniczący Rady Gminy
Stanisław Szpefluk
z Radą Gminy Wierzbica

Wójt Gminy Wierzbica
Anna Flisiuk
z Pracownikami Urzędu Gminy Wierzbica




Wszystkim Klientom i Kontrahentom życzymy szczęśliwych i radosnych Świąt Bożego Narodzenia oraz wielu sukcesów w nadchodzącym Nowym Roku 2026 wraz z podziękowaniami za dotychczasową współpracę.

Zarząd i Pracownicy
Centrum Techniki Narzędziowej
ELEKTROMET



POWIAT CHEŁMSKI

Mąż radnej z etatem w starostwie?

Mandat radnego powiatu chełmskiego i wejście do kolicji rządzącej otwierają duże możliwości korzystania z publicznej kasy. Dają sowite ryczałty i mogą pomóc w zatrudnieniu członków rodziny. Czy to prawda, że etat w starostwie dostał mąż radnej Elżbiety Wiorko z PiS? - pytają nasi Czytelnicy.

O roszadach kadrowych w chełmskim powiecie i zatrudnianiu po znajomości czy partyjnej linii pisaliśmy już tyle razy, że trudno zaskoczyć nowymi informacjami. Ale nasi Czytelnicy nie przechodzą do porządku dziennego nad takimi praktykami i chętnie informują o kolejnych członkach rodziny wsadzanych na urzędnicze stołki. Tym razem donieśli nam o nowym pracowniku zespołu ds. obronnych i zarządzania kryzysowego.

- Dlaczego nie napiszecie, że w wydziale pracuje kolejna osoba? I jakimś dziwnym zbiegiem okoliczności nazywa się tak, jak mąż radnej Elżbiety Wiorko z PiS. Wystarczyło naobiecować ludziom, żeby wejść do rady powiatu, głosować tak jak chce starosta, i szybko znalazła się praca dla rodziny? Czy to tylko nadzwyczajna zbieżność nazwisk? Może niech radna podpowie innym, jak można dostać pracę w urzędzie? - mówili nam.

Rzeczywiście na stronie internetowej starostwa pojawiło się nazwisko - **Dariusz Wiorko**. Pracownik zasilił wspomniany wydział kryzysowy - tak jak wcześniej np. **Anna Pańczyk**, która przez lata kierowała biurem poselskim **Beaty Mazurek** z PiS. Wydział ewidentnie ma zabarwienie „prawicowe”. Jego szefem jest związany od dawna z PiS **Marek Kaczmarek** (w ostatnich wyborach startował do rady powiatu chełmskiego z listy tej partii).

Radna nie chciała odnieść się do pytań Czytelników. Stwierdziła, że nie jest upoważniona do udzielania takich informacji i odsyłała do bardziej „kompetentnych” osób, tj. urzędników z powiatu. Szkoda, że tak nisko ceni własne kompetencje i nie chciała rozwiać plotek i odpowiedzieć na zarzuty Czytelników. Niewykluczone, że to przecież jej wyborcy, dzięki którym teraz korzysta z „przywilejów” mandatu radnej i pokaźnego ryczałtu za szefowanie jednej z komisji (ponad 3200 zł miesięcznie).

Oczywiście zapytaliśmy w starostwie o zakres obowiązków nowego pracownika, wykształcenie, doświadczenie zawodowe i wynagrodzenie. Oraz o to, jak to się stało, że dostał pracę, skoro - jak wskazują nasi Czytelnicy - nie było żadnego ogłoszenia o naborze i konkursu na etat w zarządzaniu kryzysowym. Oczywiście wrócimy do sprawy, gdy tylko dostaniemy odpowiedź z powiatu. (reb)



Szanowni Mieszkańcy Gminy Kamień!

Życzymy Państwu spokojnych
Świąt Bożego Narodzenia
w otoczeniu kochanych osób
i przyjaciół.

Nadchodzący
2026 Nowy Rok
niech upłynie w zdrowiu
i pomyślności i przyniesie
spełnienie planów i marzeń.

Niech zbliżający się piękny czas
napełnia serca radością
i ciepłem.

Przewodniczący
Rady Gminy Kamień
Piotr Strelczuk

Wójt
Gminy Kamień
Dariusz Stocki



KRASNYSTAW Pochwal się iluminacją

Burmistrz Krasnegostawu zaprasza mieszkańców do udziału w konkursie na najpiękniejsze świąteczne iluminacje.

Zgłoszenia świątecznych iluminacji można dokonywać przez formularz dostępny na stronie internetowej miasta, który należy wysłać na adres promocja@krasnystaw.pl lub złożyć w urzędzie miasta (Plac 3 Maja 29). Termin zgłaszania się do konkursu mija 7 stycznia 2026 r.

- Komisja oceni iluminacje według estetyki i ogólnego wrażenia, nawiązania do tradycji świąteczno-noworocznej, pomysłowości i oryginalności oraz efektowności i widoczności dekoracji - zapowiada **Magdalena Górecka**, szefowa promocji w UM Krasnystaw. - Brane pod uwagę będą też: spójność i harmonii ekspozycji, efekt zastosowanego oświetlenia, a także dbałości o porządek i otoczenie wokół iluminacji. Na laureatów czekają nagrody rzeczowe oraz dyplomy, a zgłoszone obiekty zostaną zaprezentowane na stronie miasta. Partnerem konkursu jest PSB Mrówka Krasnystaw. (kg)



Drodzy Mieszkańcy Gminy Żółkiewka,

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia składamy Państwu najserdeczniejsze życzenia pokoju, nadziei i radości.

Niech ten świąteczny czas umocni rodzinne więzi, przyniesie wytchnienie oraz światło, które poprowadzi nas ku dobremu.

Nadchodzący 2026 rok niech przyniesie Państwu zdrowie, pomyślność i siłę do realizacji wspólnych zamierzeń dla dobra i rozwoju naszej Gminy.

Wójt Gminy Żółkiewka
JACEK LIS

Przewodniczący Rady Gminy
STANISŁAW ROGALSKI



Z okazji zbliżających się

Świąt Bożego Narodzenia oraz nadchodzącego Nowego 2026 Roku

życzymy Mieszkańcom Gminy Fajslawice aby ten piękny czas nappełniał wszystkich radością, ciepłem i życzliwością.

Niech te szczególne dni będą okazją do wspólnego świętowania w rodzinnym gronie.

Wójt Gminy Fajslawice
JANUSZ PĘDZISZ

Przewodniczący Rady Gminy Fajslawice
SŁAWOMIR MICHALAK





Z okazji Świąt Bożego Narodzenia składamy najlepsze życzenia. Życzymy pięknych i niezapomnianych chwil spędzonych w gronie rodziny. Niech przyniosą one radość i wzruszenie oraz wzajemną życzliwość i optymizm w nadchodzącym Nowym Roku.

Zarząd OSM Krasnystaw

Radosnych, spokojnych, pełnych ciepła i nadziei
Świąt Bożego Narodzenia

oraz wszelkiej pomyślności i zdrowia
w nadchodzącym

Nowym 2026 Roku

życzy

Dorota Rybaczuk
Dyrektor

Stacji Ratownictwa Medycznego
w Chełmie SP ZOZ



CHEŁM. Nie będzie podwyżki podatków Podatki po staremu

Stawki podatków lokalnych w Chełmie w 2026 r. pozostaną na tym samym poziomie, co przez ostatnie 8 lat. - Podwyżki podatków nie będzie – oznajmił Jakub Banaszek, prezydent Chełma.

Jesienią, podczas gdy okoliczne samorządy zmieniały wysokość lokalnych podatków, w Chełmie była cisza na ten temat. Chełmscy urzędnicy długo trzymali chełmian w niepewności, a my na próżno próbowaliśmy uzyskać z ratusza odpowiedzi na pytanie o to, czy będą

podwyżki lokalnych podatków. W porządku obrad sesji Rady Miasta Chełm, która odbyła się 19 grudnia nie było nic o zmianie stawek podatkowych, pozostających od 8 lat na tym samym poziomie. Trzy lata temu **Jakubowi Banaszekowi**, prezydentowi Chełma nie udało się przekonać chełmskich radnych do podwyżki podatku od nieruchomości i opłat za odbiór śmieci. Od tamtej pory nie wnioskował już o to do chełmskich

radnych, choć kilka razy wywoływał dyskusję na ten temat. 18 grudnia, tj. dzień przed sesją budżetową, prezydent Banaszek ogłosił - za pośrednictwem swojego fejsbukowego profilu - że podatki pozostają na dotychczasowym poziomie.

- Podwyżki podatków nie będzie – oznajmił prezydent Banaszek. - To 8 rok z rzędu bez podnoszenia podatków, które są obecnie najniższe w ramach

miast na prawach powiatu. To prawie 30 mln oszczędności w kieszeniach mieszkańców Miasta Chełm i chełmskich przedsiębiorców.

W poprzednim wydaniu „Nowego Tygodnia” informowaliśmy też, że urzędnicy nie planują podniesienia stawek opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnym, choć miasto od lat dopłaca do tego systemu, a usługi wywozu śmieci podrożały. (mo)

GMINA REJOWIEC FABRYCZNY

Przyjmą budżet i podwyżkę

Tuż po Świętach radni Gminy Rejowiec Fabryczny mają przyjąć budżet na 2026 rok. W programie sesji znajdzie się także uchwała dotycząca wyższej stawki opłaty za śmieci.

Zgodnie z projektem budżetu na przyszły rok, dochody gminy wyniosą 32,17 mln zł (w tym 26,94 mln zł dochody bieżące i 5,23 mln zł dochody majątkowe). Wydatki zaplanowano na 32,45 mln zł (26,64 mln zł - bieżące i 5,81 mln zł - majątkowe). Deficyt w wysokości 279,5 tys. zł zostanie pokryty m.in. z nadwyżki środków pieniężnych z lat ubiegłych.

Największe wydatki inwestycyjne dotyczą modernizacji dróg gminnych, na które przeznaczono ponad 5,6 mln zł. Wśród zaplanowanych działań są m.in.: opracowanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej na modernizację dróg - 217 tys. zł, budowa drogi gminnej wzdłuż lasu łączącej wieś z kolonią w Zalesiu Kańskim - 7,7 tys. zł, przebudowa dróg w Pawłowie, Lisznie, Kaniem, Krzywoli i Lisznie

Kolonii w ramach Polskiego Ładu (III etap) - 2,88 mln zł, budowa drogi gminnej nr 115734L w Zalesiu Kańskim i Gołębiu w ramach Rządowego Programu Rozwoju Północno-Wschodnich Obszarów Przygranicznych - 1,86 mln zł, modernizacja innych dróg gminnych - 381,5 tys. zł. Dodatkowo gmina zabezpieczyła 74,3 tys. zł na współfinansowanie dokumentacji projektowej rozbudowy drogi powiatowej nr 2029L na odcinku Pawłów-Rejowiec Fabryczny-Rejowiec.

Największą część wydatków, jak co roku, stanowić będzie oświata i wychowanie - 11,3 mln zł, w tym: utrzymanie szkół podstawowych - ponad 7,3 mln zł dotacja dla Niepublicznej Szkoły Podstawowej w Wólce Kańskiej - 460 tys. zł, utrzymanie przedszkoli przy szkołach - niemal 1,1 mln zł, dowóz dzieci niepełnosprawnych i bilety komunikacji publicznej - ok. 400 tys. zł. Dział Administracja publiczna pochłonie ponad 4,6 mln zł, w tym urząd gminy - 4,1 mln zł, a rada gminy - 252 tys. zł. Na pomoc społeczną przeznaczono 3,2 mln zł, w tym utrzymanie Ośrodka Pomocy

Społecznej - 1,2 mln zł oraz usługi opiekuńcze - 884 tys. zł. Gospodarka komunalna i ochrona środowiska to ponad 2 mln zł, z czego 1,3 mln zł prze-

znaczono na odbiór śmieci, a 144 tys. zł na obsługę PSZOK.

W porządku najbliższej sesji znalazła się także uchwała w sprawie podwyższenia stawki za odbiór odpadów komunalnych. Projekt przewiduje 5-złotową podwyżkę - z 24 do 29 zł miesięcznie od jednej osoby w gospodarstwach liczących od jednej do czterech osób. Stawki dla piątej i kolejnych osób po-

zostają bez zmian: 12 zł miesięcznie od jednego mieszkańca, przy liczbie mieszkańców zamieszkujących daną nieruchomość od piątej do siódmej osoby i 9 zł od ósmej i każdej kolejnej. W przypadku niesegregowania odpadów opłata wzrośnie dwukrotnie. Jeżeli radni przyjmą projekt, uchwała wejdzie w życie 1 kwietnia 2026 roku. (w)



CHEŁM Ruszyła zbiórka na ławeczkę pamięci L.J. Okonia

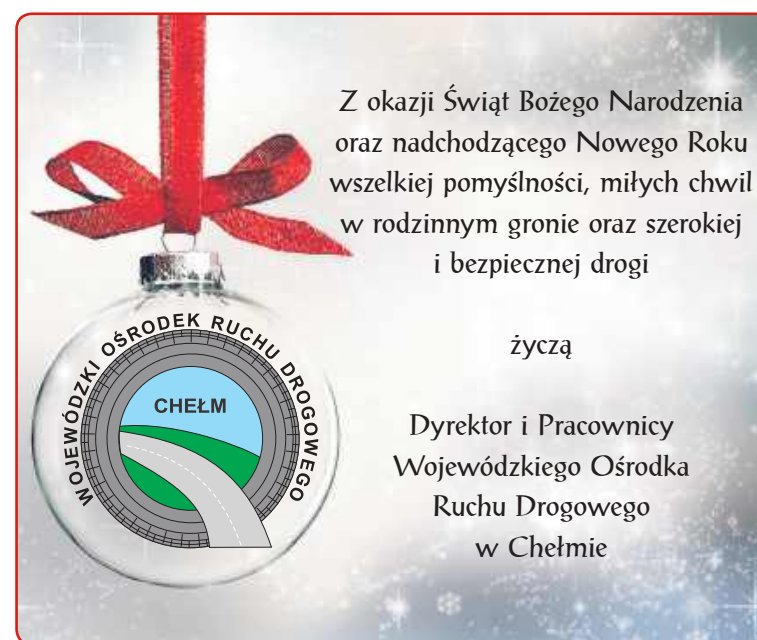
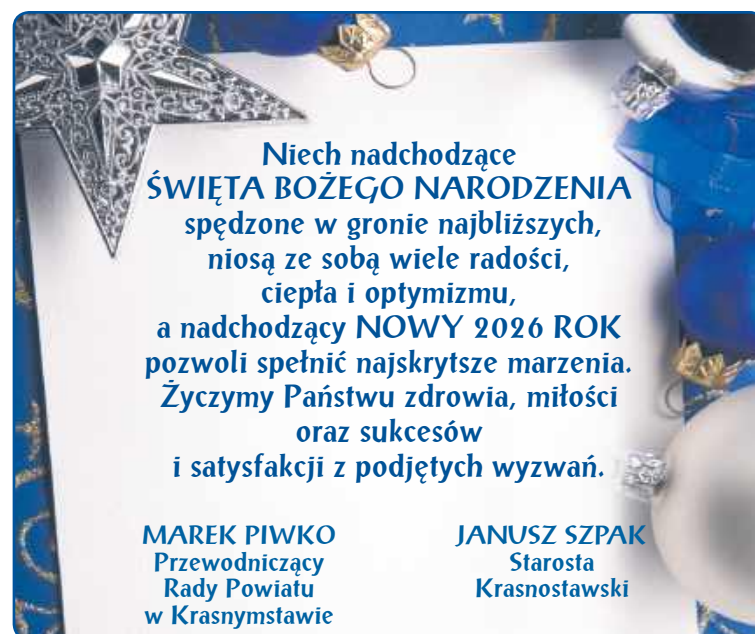
Uruchomiono zbiórkę na projekt i wykonanie rzeźby ławeczki Longina Jana Okonia. Każdy może dołożyć swoją cegiełkę do tego, aby upamiętnić wybitnego chełmskiego pisarza, twórcę legendy o białym niedźwiedziu.

Organizatorem inicjatywy jest Społeczny Komitet Budowy Ławeczki Longina Jana Okonia, działający przy Stowarzyszeniu Rocznik Chełmski, które będzie odbiorcą środków i odpowiada za ich rozliczenie.

- Uruchomiono zrzutkę na Ławeczkę Longina Jana Okonia - informują przedstawiciele Stowarzyszenia Rocznik Chełmski. - Zbieramy środki na: projekt i wykonanie rzeźby, przygotowanie miejsca i montaż, tablicę informacyjną, uroczyste odsłonięcie pomnika. Każda złotówka ma znaczenie! Niech ławeczka Longina Jana Okonia stanie się miejscem, gdzie historia spotyka się z teraźniejszością. Pomóż nam uczcić pamięć Longina Jana Okonia (1927-2019) - pisarza, poety, regionalisty, Honorowego Obywatela Miasta Chełma i autora „Opowieści Niedźwiedziego Grodu”.

Oto link do zrzutki odbywającej się za pośrednictwem portalu internetowego: <https://zrzutka.pl/3zguru>. Cel zbiórki: 100 tys. zł.

Ławeczka Longina Jana Okonia staną ma w Parku Czytelnika przy Chełmskiej Bibliotece Publicznej. (opr. mo)





Boże Narodzenie 2025



Nowy Rok 2026

Niech Dobra Nowina o Bożym Narodzeniu przestoni codzienny zamęt i zgiełk. Niech przyniesie pokój, nadzieję i wiarę w dobro. Niech napetni serca życzliwością, doda sił, odnowi rodzinne i społeczne więzi.

Niech Święta Bożego Narodzenia będą obfite w radość, zdrowie, spokój, odpoczynek, a nade wszystko błogosławieństwo Nowonarodzonego Chrystusa.

Niech nadchodzący Nowy Rok przyniesie pomyślność, spełnienie planów i światło nadziei na każdy dzień.

Niech obdarzy obfitością łask, trwałym pokojem i wytrwałością w realizacji wszelkiego dobra

życzy

Joanna Gębal
Dyrektor
Zespołu Przedszkolno-Szkolnego
wraz z pracownikami



Przedszkole Niepubliczne
z Oddziałami Integracyjnymi „Razem”
ul. Botaniczna 16, 22-100 Chełm



Zespół Przedszkolno-Szkolny Joanna Gębal
Niepubliczna Szkoła Podstawowa
z Oddziałami Integracyjnymi „Razem”
ul. M. Reja 54, 22-100 Chełm

**Z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia
wszystkim Mieszkańcom Włodawy
oraz Czytelnikom Nowego Tygodnia
składamy serdeczne życzenia**

zdrowia, spokoju i radości płynącej ze wspólnie
spędzonych chwil w gronie najbliższych.
Niech ten wyjątkowy czas przyniesie odpoczynek
od codziennych obowiązków, napełni serca ciepłem i nadzieją
oraz umocni więzi tworzące najpiękniejsze wspomnienia.

Życzymy, aby Święta upłynęły w duchu bliskości
i wzajemnego szacunku,
a Nowy Rok 2026 obdarzył Państwa pomyślnością,
dobrym zdrowiem oraz wiarą w realizację planów i marzeń.

Przewodnicząca Rady Miejskiej
we Włodawie
RENATA KAPELKO

Burmistrz
Włodawy
WIESŁAW MUSZYŃSKI



**Serdeczne życzenia Świąt
wypełnionych miłością i radością,
niosących spokój i odpoczynek.
Nowego Roku pełnego optymizmu,
wiary i szczęścia.
Spełnienia marzeń
życzą**

Wójt Gminy Hańsk
Alan Struski

Przewodniczący
Rady Gminy Hańsk
Wojciech Grunwald



**Z okazji Świąt
Bożego Narodzenia
składamy Państwu
najserdeczniejsze życzenia**

spokoju, zdrowia i radosnych chwil
spędzonych w gronie najbliższych.

Niech ten wyjątkowy czas
napełni Państwa nadzieją i optymizmem,
a Nowy Rok przyniesie pomyślność
oraz wytrwałość w realizacji zamierzeń.

Przewodnicząca
Rady Gminy Wola Uhruska
Honorata Dyczkowska

Wójt
Gminy Wola Uhruska
Jacek Kozyra



**Z okazji nadchodzących
Świąt Bożego Narodzenia
oraz Nowego 2026 Roku
życzymy Państwu,**

aby ten piękny, świąteczny czas upłynął
w radosnej, spokojnej i rodzinnej atmosferze;
niech te święta zwiastują nam same cudowne dni
pełne ciepła i pogody ducha w nadchodzącym
zdrowym i spokojnym roku.

Niech Nowonarodzony obdarzy wszystkich
miłością i pokojem.

MARIUSZ ZAŃKO
Starosta Włodawski

DANUTA KONONIUK
Przewodnicząca Rady Powiatu
we Włodawie



Wesołych Świąt!

**Z okazji nadchodzących
Świąt Bożego Narodzenia
składamy Państwu
serdeczne życzenia**

wszelkiej pomyślności, niepowtarzalnej atmosfery,
ciepła oraz obfitości wszelkich dóbr.

Niech radość i pokój Świąt Bożego Narodzenia,
poczucie prywatnego i zawodowego spełnienia
towarzyszą Państwu przez cały 2026 Rok

Przewodniczący
Rady Gminy Włodawa
Dariusz Makarewicz

Wójt
Gminy Włodawa
Dariusz Semeniuk



Czy krypty przyciągną turystów?

Włodawa z nową atrakcją

Włodawa wzbogaciła się o nową, unikatową atrakcję turystyczną. Niedawno zakończyły się prace remontowo-konserwatorskie w kryptach kościoła św. Ludwika, jednego z najcenniejszych zabytków miasta. Odnowione podziemia zostały przystosowane do pełnienia funkcji przestrzeni wystawowej i już wkrótce staną się kolejnym punktem na mapie historycznych miejsc regionu.

Świątynia, należąca do klasztoru zespółu popaulińskiego, została wzniesiona w latach 1739-1752 według projektu Paweł Antoni Fontana dzięki fundacjom możnych rodów: Pociejów, Flemingów i Czartoryskich. Przez wieki kościół był ważnym centrum religijnym i kulturowym Włodawy, a teraz - dzięki udostępnieniu krypt - zyskuje także nowy wymiar turystyczny. Zakończony w grudniu projekt pn. „Remont zabytkowych krypt kościelnych z przystosowaniem do stworzenia przestrzeni wystawowej” objął szeroki zakres prac budowlanych i konserwatorskich. Usunięto wtórne, zdegradowane tynki cementowe, rozebrano betonową posadzkę, wykonano nowe tynki wapienne oraz ceglana posadzkę na podsypce piaskowej. Jednym z kluczowych elementów inwestycji było odtworzenie niezależnego wejścia do krypt z zewnątrz w miejscu pierwotnego dojścia, co znacząco poprawia dostępność obiektu dla zwiedzających.

W ramach zadania wymieniono również instalacje: elektryczną, teletechniczną, oświetleniową oraz centralnego ogrzewania, a także zamontowano nowe okna w krypcie Zamoyskich. Otworzono zamurwane nisze w przyziemiu

oraz uporządkowano sarkofag w krypcie nr 3, usuwając współczesne przemurowania i przywracając mu historyczny charakter. Znajdują się tam szczątki m.in. zmarłych zakonników. Pracom konserwatorskim towarzyszyły badania archeologiczne, których wyniki - jak zapowiadają gospodarze obiektu - zostaną przedstawione w najbliższym czasie. Już dziś wiadomo jednak, że odkrycia te mogą dodatkowo wzbogacić wiedzę o historii klasztoru i samej Włodawy. Inicjatorem przedsięwzięcia był o. Marek Nowacki, przeor klasztoru paulinów i proboszcz parafii św. Ludwika. Inwestycję sfinansowano ze środków Rządowego Programu Odbudowy Zabytków Polski Ład.

(bm, fot. Lubelski Wojewódzki Konserwator Zabytków)





WIPASZ
jest nasz!

WIPASZ
Zielone Fermy

WIPASZ
CONVENIENCE

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia składamy Mieszkańcom Ziemi Włodawskiej najserdeczniejsze życzenia spokoju, ciepła i rodzinnej radości.

Niech te wyjątkowe dni przyniosą wytchnienie, zgodę i życzliwość, a domy wypełnią się światłem, które rozjaśnia codzienność.

Życzymy Państwu zdrowia, bliskości najważniejszych osób oraz pięknych chwil, które zostają w pamięci na długo.

Niech rok 2026 przyniesie Państwu spokój, stabilność i wiele dobrych, budujących chwil. Niech będzie czasem nowych możliwości i mądrych decyzji.

Dziękujemy za życzliwość i wszystkie rozmowy, które pozwalają nam lepiej poznawać Państwa potrzeby.

Z serdecznym pozdrowieniem,
Wipasz S.A.

Drugi Jarmark Bożonarodzeniowy w Woli Uhruskiej za nami Smacznie, ciepło, świątecznie

Mieszkańcy oraz goście licznie odpowiedzieli na zaproszenie do wspólnego świętowania podczas drugiego Jarmarku Bożonarodzeniowego, który odbył się w Woli Uhruskiej.

Podczas jarmarku, który odbył się w niedzielę (14 grudnia) swoje stoiska zaprezentowali wystawcy z różnorodnymi wyrobami - od rękodzieła artystycznego, przez miody, ceramikę i ryby, po pierniki

oraz inne regionalne produkty. Dużym zainteresowaniem cieszyły się także stoiska Koła Gospodyń Wiejskich, które od lat są nieodłącznym elementem lokalnych wydarzeń i strażnikami kulinarnej tradycji regionu. Miejscowe Koła Gospodyń Wiejskich przygotowały tradycyjne potrawy wigilijne, które zostały podane podczas wspólnej kolacji. Barszcz, pierogi, świąteczne wypieki i inne dania spotkały się z bardzo ciepłym przyjęciem uczestników. Organizatorzy skierowali do par z KGW

szczególne podziękowania za ogromne zaangażowanie, poświęcony czas oraz dbałość o smak i świąteczny charakter potraw. Nie zabrakło także atrakcji dla najmłodszych. Na dzieci czekał św. Mikołaj, który wywołał wiele radości i uśmiechów, podkreślając rodzinny charakter wydarzenia. Podczas jarmarku wójt Jacek Kozyra wraz z radnymi gminy, złożył mieszkańcom serdeczne życzenia świąteczne, a po występie Kapeli Góralskiej Strupki zaprosił wszystkich uczestników do wspólnej wicherzy wigilijnej, podczas której odbyło się dzielenie opłatkiem oraz składanie świątecznych życzeń. (bm)



Drogi Mieszkańcy Gminy Urszulin!

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia składamy Państwu najserdeczniejsze życzenia, zdrowia, spokoju oraz radości płynącej z rodzinnych spotkań przy wigilijnym stole.

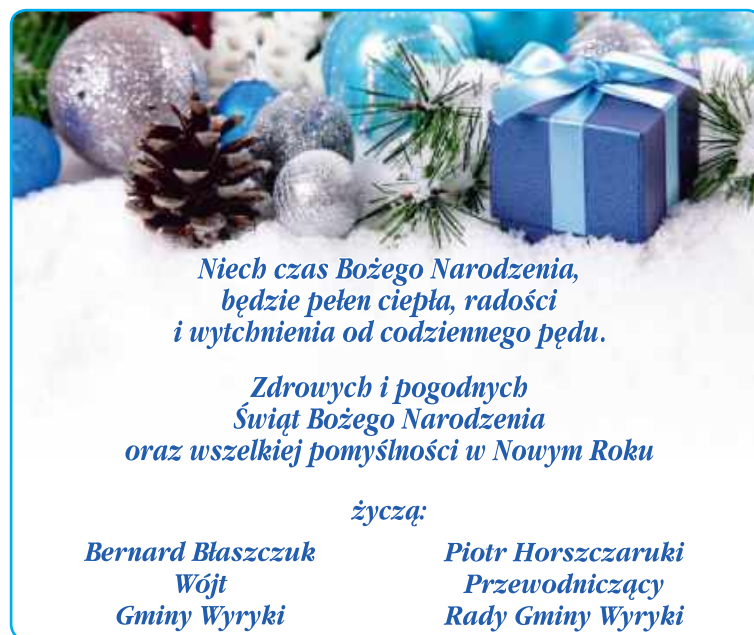
Niech ten wyjątkowy czas będzie pełen ciepła, wzajemnej życzliwości i nadziei, a Nowy Rok przyniesie pomyślność, spełnienie planów oraz wiele dobrych chwil.

Dziękujemy za wspólną troskę o naszą gminę, za współpracę i zaangażowanie w jej rozwój.

Niech nadchodzący rok będzie dla całej społeczności Gminy Urszulin czasem stabilizacji, wzmacniania więzi i dalszych pozytywnych zmian. Wesołych Świąt Bożego Narodzenia oraz szczęśliwego Nowego Roku!

ADAM PANASIUK
Wójt Gminy Urszulin

ANDRZEJ JUNG
Przewodniczący Rady Gminy Urszulin



*Niech czas Bożego Narodzenia,
będzie pełen ciepła, radości
i wytchnienia od codziennego pędu.*

*Zdrowych i pogodnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz wszelkiej pomyślności w Nowym Roku*

życzą:

Bernard Błaszczuk
Wójt
Gminy Wyryki

Piotr Horszczaruki
Przewodniczący
Rady Gminy Wyryki

Sprzedam działkę 2300 m² z budynkiem o pow. 407 m² plus piwnice

z przeznaczeniem na działalność produkcyjną bądź pod zabudowę mieszkaniową wielorodzinną do 3 kondygnacji (możliwa adaptacja budynku). Nieruchomość położona jest w Pokrówce przy ul. Gminnej



tel. 605 547 720

PIWNICE OGRODOWE BUNKRY SZAMBA ZBIORNIKI NA WODĘ DESZCZOWĄ

• Sprzedaż • Transport • Montaż • Kompleksowe roboty ziemne



produkt zastrzeżony



5, 10, 12, 15 tysięcy litrów

NOR-KAM

www.nor-kam.pl tel. 602 337 580

PELLET DRZEWNY
Producent
HURT I DETAL
BRYKIET DRZEWNY
KORA SOSNOWA

www.grafpellet.pl telefon: **509 311 488**
e-mail: biomass.produkcja@gmail.com

CZyste Powietrze

DOCIEPLENIA BUDYNKÓW

MALOWANIE ELEWACJI



FIRMA LOKALNA

SPEC-BUD tel. 607 452 099

Opozycja nie poparła budżetu miasta na 2026 rok

Chełm z wielkimi planami i deficytem

Chełmscy radni przyjęli budżet miasta na 2026 r. „Za” głosowało 13 radnych z klubów „Chełmianie” i PiS oraz radna niezależna Katarzyna Janicka, a przeciw było 10 radnych z klubów „Polska 2050” i Koalicja Obywatelska. Budżet zakłada ogromną ilość inwestycji, ale i wysoki deficyt, który ma być pokryty z kredytów. Opozycja grzmi, że jest nierealny do wykonania i nie doszacowano w nim wydatków na bieżące funkcjonowanie placówek oświatowych czy jednostek kultury.

Projekt budżetu na 2026 r., nad którym radni głosowali na sesji 19 grudnia, znacznie różnił się od projektu budżetu przedstawionego w połowie listopada 2025 r. O około 100 mln zł wzrosły zaplanowane wydatki na inwestycje i o ok. 27 mln zł planowany deficyt. Różnice te wynikały z przesunięć budżetowych na poszczególne inwestycje, których zaplanowano całe mnóstwo. Ostatecznie dochody miasta w 2026 r. mają wynieść 810 156 904,66 zł (w listopadowym projekcie zakładano 733 315 302,32 zł), a wydatki 902 440 204,66 zł (zakładano 799 182 902,32 zł), z tego wydatki bieżące 540 557 894,57 zł, a wydatki majątkowe 361 882 310,09 zł (w listopadowym projekcie zakładano 265 421 766,17 zł).

Zaplanowano deficyt w wysokości 92 283 300 zł (zakładano 65 867 600 zł, obecnie deficyt wynosi 83,3 mln zł), a źródłami jego pokrycia mają być przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów.

Na zadania realizowane w ramach budżetu obywatelskiego przewidziano 2 797 800 zł. Na inwestycje ratusz planuje przeznaczyć w 2026 r. prawie 360 mln zł. W analogicznym okresie w ubiegłym roku ratusz planował przeznaczyć na inwestycje dużo więcej, bo grubo ponad 600 tys. zł. Ostatecznie jednak realizację wielu przedsięwzięć przesunięto na 2026 r., co wytyka opozycja. Tak czy inaczej projekt budżetu na 2026 r. i projekt uchwały w sprawie wieloletniej prognozy finansowej otrzymały pozytywne opinie Regionalnej Izby Obrachunkowej. Za to trzy komisje Rady Miasta Chełm, tj.: komisja oświaty, kultury i sportu, komisja porządku publicznego i mienia komunalnego, a także komisja zdrowia, rodziny i ochrony środowiska, głosami opozycji negatywnie zaopiniowały projekt budżetu na 2026 r. Pozytywną opinię w tej sprawie wydała komisja rewizyjna oraz komisja budżetu i rozwoju gospodarczego.

Długa dyskusja bez prezydenta Jakuba Banaszka

Wiadomo było, że na komisji budżetu i rozwoju gospodarczego oraz sesji szykuje się gorąca i długa dyskusja. I tak też było. W obradach nie uczestniczył **Jakub Banaszek**, prezydent Chełma. Z fejsbukowych profili koalicyjnego Klubu Radnych „Chełmianie” oraz prezydenta Banaszka dowiedzieliśmy się, że tego dnia gospodarz Chełma wspólnie z Prezydentem RP uczestniczył w spotkaniu z Prezydentem Ukrainy. Na szereg pytań i uwag radnych podczas sesji budżetowej (która rozpoczęła się z pięciogodzinnym opóźnieniem) i na poprzedzających ją wielogodzinnych komisjach rady miasta odpowiadali wiceprezydenci: **Dorota Cieślak** i **Radosław Wnuk**, a także **Marzena Guzowska**, skarbnik miasta. Opozycja wzięła pod lupę zadłużenie miasta i „przesuwanie” z roku na rok inwestycji.

- Czerwona lampka mi się zapala, bo jak czytam, jakie obciążenia są przerzucane na przyszłe kadencje, to obawiam się, że miastu pozostanie tylko administrowanie - oznajmił radny **Łukasz Krzywicki** (KO).

Radny **Sebastian Bielecki** zapytał o przyczynę przesuwania inwestycji na następne lata.

- Z czego to wynika, że te planowane inwestycje nie docho-
dzą do skutku? Czy my źle je planujemy? Żle szacujemy? - do-
pytywał radny Bielecki.

Wiceprezydent Wnuk odpowiedział, że przesuwanie z roku na rok inwestycji nie jest niczym nowym ani charakterystycznym dla tej kadencji, a odbywało się to od wielu lat.

- Jest to spowodowane wydłużającymi się procedurami przetargowymi, nowymi okolicznościami, których nie udało się

przewidzieć, tym, że Chełm jest teraz jednym wielkim placem budowy, a to wymaga uzgodnień i czasu - wyliczał wiceprezydent Wnuk. - Ale znakomita część inwestycji jest realizowana.

Na pytania o zadłużenie Chełma urzędnicy odpowiedzieli, że wynosi ono obecnie 177,6 mln zł. Skarbnik Guzowska oznajmiła przy tym, że kwota zadłużenia miasta na koniec 2025 r. będzie stanowiła niespełna 25 proc. w stosunku do dochodów planowanych.

- W tym roku miasto Chełm po raz pierwszy zaciągnęło pożyczkę długoterminową w wysokości 40 mln zł, a także pożyczkę w ramach projektu „Zielona transformacja miast” na kwotę 8 mln zł i to są zobowiązania zaciągnięte za kadencji Jakuba Banaszka - stwierdziła skarbnik Guzowska.

Radna **Małgorzata Sokół** stwierdziła też, że projekt budżetu na 2026 r. jest jej zdaniem nierealny do wykonania, a wydatki zaplanowane na utrzymanie i funkcjonowanie jednostek kultury, placówek oświatowych oraz na gospodarkę odpadami komunalnymi są według niej niedoszacowane, zaniżone. W podobnym tonie wypowiadał się radny Krzywicki, który oznajmił, że projekt budżetu na 2026 r. jest „skonstruowany fatalnie”.

Ostatecznie „za” przyjęciem projektu budżetu na 2026 r. głosowało 13 radnych, reprezentujących kluby „Chełmianie” i PiS oraz Katarzyna Janicka, radna niezależna. Przeciwno projektowi uchwały budżetowej było 10 radnych z klubów „Polska 2050” i Koalicja Obywatelska. **(red)**

Najważniejsze inwestycje zapisane w budżecie na 2026 r. wraz z kwotami, które zaplanowano na nie w 2026 r.:

Przebudowa stadionu miejskiego wraz z boiskami treningowymi w ramach Lubelskiego Centrum Piłki Nożnej w Chełmie (52 720 724 zł), Budowa obwodnicy południowej miasta Chełm (50 466 520,55 zł), Przebudowa ulic Fabrycznej i Przemysłowej (20 014 517,74 zł), Kompleksowa modernizacja części ulic w mieście Chełm (12 048 473,83 zł), Rozbudowa dróg gminnych na terenie miasta Chełm (27 981 400,21 zł), zwiększenie zrównoważonej mobilności mieszkańców ChOF (chodzi o trwającą budowę zajezdni i pętli autobusowych oraz modernizację przestanków, w 2026 r. przeznaczono na to 25 746 983,70 zł), modernizacja budynku przeznaczanego na działalność Hubu Technologicznego w Chełmie (tj. modernizacja budynku po dawnym banku przy ul. Gen. Orlicz-Dreszera, w 2026 r. przeznaczono na to 1 015 000,00 zł), wzrost efektywności energetycznej infrastruktury Miasta Chełm (tj. remont budynków ratusza, na który w 2026 r. przeznaczono 3 520 000,00 zł), modernizacja Ogródka Jordanowskiego w Chełmie (w 2026 r. zaplanowano na to 2 355 751,22 zł), Rewitalizacja oraz udostępnianie atrakcji turystycznych przy zbiornikach wodnych (chodzi o rewitalizację Glinianek, w 2026 r. zaplanowano na to 6 071 025,62 zł), Chełm – nowa siedziba muzeum (1 639 823,50 zł), Centrum Kultury Stary Młyn – adaptacja budynku dawnego młyna w Chełmie na potrzeby działalności kulturalnej (12 861 031,71 zł); „Przebudowa i rozbudowa sali sportowej Wschodniego Centrum Zapasów przy ul. Kąpieliskowej” (10 369 086,88 zł); „Budowa zadaszonego lodowiska przy ul. H. Sienkiewicza w Chełmie (4 975 000 zł); rewitalizacja parku międzyosiedlowego (9 196 380,28 zł); termomodernizacja obiektów użyteczności publicznej na terenie CHOF (500 000 zł); Poprawa efektywności energetycznej przez obniżenie energochłonności oświetlenia w Mieście Chełm (4 680 009,30 zł). W budżecie na 2026 r. zapisane są też dwie zadaszone hale sportowe przy SP nr 7 w Chełmie (w 2026 r. zaplanowano na to łącznie 2 745 445,01 mln zł), a także hale sportowe przy II LO (w 2026 r. zaplanowano na to 2 784 619,55 zł) i ZS-P nr 3 (w 2026 r. zaplanowano na to 1 324 930 zł) oraz docieplenia następujących szkół: SP nr 7, II LO i PM nr 12 (w 2026 r. zaplanowano na to 13 848 277,93 zł), SP nr 4, I LO i PM nr 6 (w 2026 r. zaplanowano na to 13 657 772,02 zł), SP nr 8, SP nr 1 i PM nr 13 (w 2026 r. zaplanowano na to 24 889 028,02 zł, wykonawca tego zadania został już wybrany w przetargu), ZS-P nr 3, SP nr 5 i PM nr 10 (w 2026 r. zaplanowano na to 14 445 093,06 zł).

Jarmark Bożonarodzeniowy w Gminie Siedliszcze



21 grudnia 2025 roku Rynek w Siedliszczu wypełnił się świąteczną atmosferą za sprawą Jarmarku Bożonarodzeniowego, który przyciągnął tłumy mieszkańców gminy oraz gości z okolicznych miejscowości. Wydarzenie stało się okazją do wspólnego spędzenia czasu, integracji oraz przygotowania się do nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia.

Na jarmarku swoje wyroby zaprezentowało 37 wystawców. Wśród stoisk nie zabrakło stroików, domowych wypieków, rękodzieła, a także świątecznego karpia. Bogata oferta cieszyła się dużym zainteresowaniem odwiedzających, którzy chętnie robili zakupy i rozmawiali z wystawcami.

Siedliski Jarmark Bożonarodzeniowy został zorganizowany przy współpracy Kół Gospodyń Wiejskich, Gminnego Ośrodka Kultury i Rekreacji w Siedliszczu, Urzędu Miejskiego w Siedliszczu oraz Warsztatu Terapii Zajęciowej w Majdanie Zahorodńskim.

O muzyczny, świąteczny klimat zadbały zespoły: AS z Cycowa, 40Plus z Milejowa, Jaszczowianki, Pawłowianki, Siedliszczanie znad Wieprza oraz Chór Rapsodia z II Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie. Świąteczne utwory wprowadzały uczestników w wyjątkowy nastrój i zachęcały do wspólnego koledowania.

Na odwiedzających czekało również wiele atrakcji dodatkowych. Świąteczne iluminacje stanowiły idealne tło do pamiątkowych zdjęć, najmłodsi mogli spotkać się ze św. Mikołajem i skorzystać z animacji, a dużą sympatię wzbudziły zwierzęta z zagrody – osiołek i baranek, udostępnione dzięki życzliwości ks. Stanisława Gałata z parafii w Dorohuczy.

Podczas jarmarku rozstrzygnięto konkursy na świąteczny pierniczek dla dorosłych oraz kartkę bożonarodzeniową dla dzieci.

Organizatorzy dziękują wszystkim uczestnikom za obecność, wspólnie spędzony czas, życzliwość oraz radość i ciepło, które towarzyszyły temu wyjątkowemu wydarzeniu i które niosą ze sobą Świąta Bożego Narodzenia.



Wesołych Świąt !

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia życzymy Państwu spokoju, ciepła i radości, a w nadchodzącym Nowym Roku — zdrowia, pomyślności i spełnienia planów. Niech ten wyjątkowy czas będzie okazją do wytchnienia, refleksji oraz umocnienia więzi z najbliższymi.

Przewodniczący Rady Miejskiej
w Siedliszczu
Wiesław Prażnowski

Burmistrz Siedliszcza
Hieronim Zonik



Sens Bożego Narodzenia

Czas na świąteczny reset

Przed nami Boże Narodzenie – czas wyjątkowy, pełen ciepła, bliskości i nadziei. Przygotowania do świąt bywają wyczerpujące: porządki, zakupy, gotowanie. Te aspekty, choć ważne, nie mają jednak wiele wspólnego z tym, co dla chrześcijan powinno być najistotniejsze.

Za nami adwent – czterotygodniowy czas oczekiwania i duchowego przygotowania na narodziny Jezusa Chrystusa. Symbolizuje go wieniec adwentowy z czterema świecami oraz roratka, największa świeca poświęcona Matce Bożej. Ważnym elementem adwentu są również rekolekcje, które w ostatnich tygodniach

odbywały się w parafiach, aby wierni mogli duchowo wejść w świąteczny czas.

– Wierni przychodzą i korzystają z tych rekolekcji. Jest to bardzo budujące i trzeba im za to podziękować. Myślę, że mówię nie tylko w imieniu swoim, ale także innych księży, bo oni na pewno powiedzieliby to samo. Trzeba podziękować naszym wiernym za to, że przychodzą, modlą się i trwają na tej modlitwie – mówi ks. **Jacek Lewicki**, proboszcz parafii pw. Rozesłania Świętych Apostołów w Chełmie.

W czasie rekolekcji, obok dorosłych wiernych, w kościele bardzo widoczne są również dzieci. Zauważalny jest jednak spadek liczby młodzieży uczestniczącej w nabożeństwach.

– Z młodzieżą rzeczywiście jest pewien problem. Ci, którzy mają taką potrzebę, przychodzą, ale nie są to już te liczby, które obserwowaliśmy jeszcze kilka lat temu. W szkołach jest teraz tylko jedna godzina katechezy i być może również to przekłada się na frekwencję – dodaje ks. Lewicki.

Nieodłącznym elementem świąt Bożego Narodzenia są pasterki. W parafii pw. Rozesłania Świętych Apostołów od kilku lat kultywowany jest zwyczaj dwóch Mszy świętych wigilijnych. Pierwsza, odprawiana o godz. 22, skierowana jest szczególnie do dzieci i seniorów, druga – tradycyjna – o północy. To rozwiązanie wprowadzono jeszcze w czasie pandemii i bardzo dobrze się przyjęło.

– Pasterka o godz. 22 gromadzi ogromną liczbę dzieci i ich rodziców. Dla najmłodszych to wielkie przeżycie i piękny sposób na przeżycie wigilijnego wieczoru – podkreśla proboszcz.

W ferworze przedświątecznej krzątania, zakupów i spraw do załatwienia warto jednak zatrzymać się na chwilę. Istotą świąt – jak podkreśla ks. Lewicki – jest fakt, że ponad 2025 lat temu w Betlejem narodził się Jezus Chrystus.

– Chcemy najpiękniej, jak umiemy, odpowiedzieć na tę Maleńką Miłość poprzez uczestnictwo w liturgiach, ale także poprzez spotkania w rodzinach, dzielenie się opłatkiem, kultywowanie pięknych polskich tradycji oraz przebaczenie sobie krzywd,

złości i zadawnionych urazów. To jest nam potrzebne, by „resetować” to, co nas obciąża, a jednocześnie mieć poczucie piękna chwili. Jeśli dodamy do tego, że jako wierzący jesteśmy w stanie łaski uświęcającej, naprawdę świat nam się zmienia – pomimo tego, że śniegu może nie być, a aura za oknem jest szara. W naszych sercach i domach możemy być jednak pięknie przygotowani do świąt. To czas, który zachwyca nas wszystkich – także tych, którzy być może są dziś dalej od Kościoła. Niektórzy nazywają to „magią świąt”. W Kościele nie używa się jednak takiego określenia, bo nie ma w tym nic magicznego. Ta wyjątkowość polega na miłości, szacunku dla każdego człowieka i na tym, że chcemy być wśród najbliższych, ale też wobec szerszej społeczności po prostu inni – lepsi, miłsi i bardziej życzliwi. To są najpiękniejsze chwile, bo odwołują się do najgłębszych uczuć i najczulszych strun naszej osobowości – kończy kapłan. **(w)**

Lubelski Kościół w liczbach. Praktykujemy mniej gorliwie czy po prostu demografia?

Mniej wiernych w kościołach, mniej sakramentów

Coraz mniej dzieci jest chrzczonych, coraz rzadziej zawierane są kościelne małżeństwa, a liczba bierzmowań wyraźnie się kurczy. Jednocześnie najnowsze dane pokazują, że tempo odchodzenia wiernych od praktyk religijnych wyraźnie zwolniło. W Archidiecezji Lubelskiej w niedzielnych mszach świętych uczestniczy dziś 30 proc. wiernych. W Chełmie niewiele ponad 20 proc., ale tak niski odsetek wynika również z tego, że odnosi się do wszystkich zarejestrowanych w parafii wiernych, tymczasem wielu młodych chełmian wyjechało na studia, a sporo osób wciąż mających u nas meldunek nie mieszka już w naszym mieście.

Instytut Statystyki Kościoła Katolickiego opublikował najnowsze dane dotyczące religijności w Polsce, w tym w Archidiecezji Lubelskiej. Od

lat badania prowadzone są według tej samej metodologii – liczenie wiernych odbywa się podczas mszy świętych w jedną z październikowych niedziel. Wyniki trafiają następnie do rocznika Annuario Statisticum Ecclesiae in Polonia, który w sposób kompleksowy opisuje kondycję Kościoła w kraju.

Z opublikowanych danych wyłaniają się dwa wyraźne trendy. Pierwszy dotyczy Kościoła jako instytucji. W latach 2018-2024 liczba księży inkardynowanych w Polsce zmniejszyła się o 6,4 procent, a duchownych pracujących duszpastersko w parafiach o niemal 12 procent. Jeszcze wyraźniej widać spadek liczby alumnów diecezjalnych – w porównaniu z 2018 rokiem jest ich dziś ponad połowę mniej. Maleje również liczba siostr zakonnych w zgromadzeniach czynnych. Jediną grupą, która notuje wzrost, są diakoni stali – w ciągu dwóch lat ich liczba wzrosła z 99 do 109.

Drugi trend dotyczy samych wiernych. Choć w ostatniej dekadzie obserwowano systematyczny spadek

praktyk religijnych, dane za 2024 rok pokazują wyhamowanie tego procesu. Wskaźnik dominantes, czyli udział wiernych uczestniczących w niedzielnej mszy świętej, wyniósł 29,6 procent i był wyższy niż rok wcześniej. Wzrósł również odsetek communicantes, a więc osób przystępujących do komunii świętej. Co istotne, ten stabilizujący się trend widoczny jest w niemal wszystkich diecezjach i może oznaczać, że spadki wywołane pandemią COVID-19 zostały zatrzymane, choć do poziomów sprzed 2020 roku wciąż daleko.

W Archidiecezji Lubelskiej wskaźniki praktyk religijnych są nieco wyższe od średniej krajowej. Podczas liczenia wiernych dominantes wyniósł 30,32 procent, a communicantes 17,53 procent. Dla porównania, najwyższe wyniki w kraju notuje diecezja tarnowska, gdzie w niedzielnej mszy uczestniczy ponad 62 procent wiernych, a do komunii przystępuje ponad jedna czwarta (26,2 proc.). Najniższe wskaźniki dominantes odnotowano w die-

cezi koszański-kołobrzesckiej (17,5 proc.), a a communicantes w diecezji sosnowieckiej – 8,65 proc.

W raporcie ISKK uwagę zwraca również systematyczny spadek liczby udzielanych sakramentów. Tyle, że jest to przede wszystkim skutek pogłębiającego się od lat niżu demograficznego i spadającej dramatycznie liczby urodzeń. W skali kraju w 2024 roku ochrzczono ponad 247 tysięcy osób, co oznacza spadek w porównaniu z rokiem poprzednim. Mniej było także pierwszych komunii, bierzmowań i ślubów kościelnych. Najbardziej widoczny spadek dotyczy bierzmowania.

Ten sam trend widoczny jest w danych z Archidiecezji Lubelskiej. Liczba chrztów zmniejszyła się z ponad 10 tysięcy w 2019 roku do niespełna 7,4 tysiąca w 2024 roku. Maleje także liczba ślubów kościelnych – w ciągu pięciu lat spadła z ponad czterech tysięcy do niespełna dwóch i pół tysiąca. W przypadku bierzmowania różnica jest jeszcze bardziej wyraźna – w 2019 roku sa-

krament ten przyjęło ponad 14 tysięcy osób, a w 2024 roku już tylko niespełna 6 tysięcy. Wyjątkiem pozostaje pierwsza komunie święta, której liczba – po pandemicznych wahanach – utrzymuje się na zbliżonym poziomie.

Zmiany widać także w szkołach. W roku szkolnym 2024/2025 na lekcje religii uczęszczało w Polsce 75,6 procent uczniów, czyli niemal cztery punkty procentowe mniej niż rok wcześniej. W Archidiecezji Lubelskiej spadek ten jest wyraźny, choć udział uczniów wciąż pozostaje wyższy niż średnia krajowa. Jeszcze cztery lata temu na religię chodziło ponad 90 procent uczniów, dziś jest to nieco ponad 82 procent.

Statystyki pokazują również, że w praktykach religijnych częściej uczestniczą kobiety niż mężczyźni. W Archidiecezji Lubelskiej kobiety stanowią ponad 61 procent uczestników niedzielnych nabożeństw. Wyraźne są także różnice terytorialne – znacznie częściej do kościołów chodzą mieszkańcy wsi niż miast, co potwierdza utrzymującą się religijność środowisk wiejskich. **(opr. w)**

WIERZBICA. Dla potrzebujących Szczytny cel połączył mieszkańców

„Świąteczne Serce połączyło mieszkańców Gminy Wierzbica w geście pomocy” - trafniej nie można było ująć mobilizacji mieszkańców i atmosfery, jaka towarzyszyła koncertowi charytatywnemu i gminnemu jarmarkowi, który odbył się 14 grudnia w Szkole Podstawowej Wierzbicy.

Organizatorzy wywiązali się ze swojej pracy, bo przygotowali bardzo bogaty program uroczystości. Uczestnicy koncertu i jarmarku mieli okazję zobaczyć występy dzieci ze Szkoły Podstawowej w Wierzbicy,

Gminnego Przedszkola w Wierzbicy oraz Niepublicznego Przedszkola w Święcicy, wysłuchać wspólnego koncertu zuchów oraz członków Klubu Senior+, Kapeli Wójtowicz, a także utworów w wykonaniu solisty Rafała - absolwenta szkoły w Wierzbicy. Chętni mogli kupić dekoracje świąteczne, domowe ciasta i inne smakołyki. I licznie brali udział w aukcjach charytatywnych obrazów, książek, voucherów i wielu innych przedmiotów.

Cel imprezy był szczytny, bo chodziło o wsparcie rodzin, które żyją skromnie, dla których świąteczne potrzeby są wyzwaniem. I można śmiało powiedzieć, że mieszkańcy stanęli na wysokości zadania – okazali ogromną solidarność.

(reb, fot. Gmina Wierzbica)



Poseł Krzysztof Grabczuk o półmetku rządów, bezpieczeństwie i pojednaniu Polaków

Zatrzymaliśmy inflację i przywróciliśmy Polsce głos w Europie

Półmetek kadencji to dobry moment na bilans – sukcesów, porażek i wyzwań, które wciąż stoją przed polskim rządem. O sytuacji gospodarczej, polityce międzynarodowej, bezpieczeństwie kraju, migracji oraz wsparciu dla regionu rozmawiamy z posłem na sejm RP Krzysztofem Grabczukiem z Koalicji Obywatelskiej.

– Minął półmetek kadencji. Panie Pośle, co według Pana udało się osiągnąć przez te dwa lata, a gdzie rząd zaliczył największe niepowodzenia? – pytamy Krzysztofa Grabczuka.

– Sukcesów jest wiele, ale jeśli mówimy o sprawach, które najbardziej dotyczą zwykłych obywateli, to trzeba jasno powiedzieć: udało się zatrzymać gigantyczną inflację. Przypomnę, że skumulowana inflacja za rządów PiS wyniosła aż 44 proc. W bieżącym roku inflacja kształtuje się na poziomie około 2,5 proc. Warto też pamiętać, że w momencie przejmowania władzy wzrost gospodarczy w Polsce wynosił zaledwie 0,01 proc., a dziś jest to około 3,5 proc. To jest kilka razy więcej niż

w Niemczech, Francji czy Wielkiej Brytanii. Co ważne, po wielu latach odblokowaliśmy również środki europejskie w wysokości około 700 mld zł, z których skorzystają wszyscy Polacy. Podwyżki otrzymała cała sfera budżetowa – nauczyciele blisko 30 proc. Dla nas priorytetem jest rodzina, dlatego po raz pierwszy w historii wprowadziliśmy tzw. „babciowe” oraz inwestujemy w budowę największej liczby żłobków.

– A największa – Pana zdaniem – porażka rządu Donalda Tuska?

– Szczerze mówiąc, liczyłem, że uda się nam w większym stopniu pojednać Polaków. To się nie wydarzyło i nad tym ubolewam najbardziej.

– Pojawiają się głosy, że premier Tusk, zwłaszcza na początku kadencji, zbyt mocno skupił się na polityce międzynarodowej. Podziela Pan tę opinię?

– Absolutnie nie. Po pierwsze, Polska w tym czasie przewodziła w Unii Europejskiej. Po drugie, wszyscy zdajemy sobie sprawę, jak trudna jest dziś sytuacja geopolityczna naszego kraju. Kluczowe było i jest dla nas budowanie sojuszy oraz pozyskiwanie środków na zbrojenia. Trzeba jasno powie-

dzieć: każde państwo Unii Europejskiej z osobna jest słabsze od Rosji, ale razem jesteśmy zdecydowanie silniejsi. Nawet osoby krytycznie nastawione do premiera Donalda Tuska przyznają dziś, że Europa mówi polskim głosem, a Unia Europejska w dużej mierze przejęła odpowiedzialność za ochronę naszej wschodniej granicy, przekazując Polsce największe w historii dofinansowania na wzmocnienie obronności.

– Czy Pana zdaniem obecna sytuacja bezpieczeństwa faktycznie powinna niepokoić Polaków?

– Tak, musimy być czujni i działać mądrze, zanim wydarzy się coś złego. Nawet sceptycy zmienili zdanie po incydentach, takich jak przelot rosyjskich dronów nad Polską – zresztą niedaleko naszego regionu – czy próby wykołajenia pociągu, między innymi na trasie Warszawa – Chełm. Dziś bardziej niż kiedykolwiek potrzebujemy jedności i poczucia wspólnoty.

– Ważnym tematem pozostaje również kwestia migrantów. Jak ocenia Pan działania rządu w tym obszarze?

– Skuteczność naszego rządu została jednoznacznie potwierdzona w ostat-



nich dniach, kiedy Unia Europejska oficjalnie przyznała, że Polska nie będzie zobowiązana do udziału w relokacji migrantów. To są fakty.

– Dzięki Pana zaangażowaniu do naszego regionu trafia sporo środków finansowych, ale nie mówi Pan o tym głośno. Dlaczego?

– Moim celem jest realne wspieranie samorządów i pozyskiwanie dla nich pieniędzy, a nie chwalenie się każdym sukcesem. Faktycznie, tych środków udaje się pozyskiwać coraz więcej. Współpraca z samorządowcami z regionu układa się dobrze, niezależnie

od ich barw politycznych. Zdarzają się jednak wódatarze, którzy własną nieudolność czy złe podpisane przez siebie umowy próbują zrzucić na koalicję rządzącą. I to jest nieuczciwe.

– Na koniec – czego możemy życzyć mieszkańcom naszego regionu w nowym roku?

– Tradycyjnie przede wszystkim zdrowia i szczęścia w rodzinach. A w wymiarze społecznym i politycznym – spokoju, wzajemnego szacunku, miłości i pojednania.

– Dziękuję za rozmowę.

(sw)

CHEŁM. ZDZ czeka na 6 milionów złotych

Szkole grozi zamknięcie. Jej los w rękach prezydenta

Zakład Doskonalenia Zawodowego spóźnił się ze złożeniem w Urzędzie Miasta Chełm wniosku o dotację oświatową dla dwóch prowadzonych w mieście szkół - Technikum ZDZ oraz Branżowej Szkoły I stopnia. ZDZ tłumaczył opóźnienie zdarzeniem losowym i zwrócił się do ratusza o odstąpienie od obowiązującego terminu 30 września. Miasto podkreśla jednak, że sprawa jest bardziej złożona, a decyzja o przekazaniu blisko 6 mln zł wsparcia należy do prezydenta Chełma.

Sprawa była jednym z głównych tematów ostatniego posiedzenia komisji oświaty. Już pod koniec obrad głos zabrał prezes ZDZ w Lublinie Jerzy Doboszewicz.

– Złożyliśmy wniosek 1.10, a nie 30.09 i wyjaśniliśmy dlaczego to opóźnienie nastąpiło – mówił na komisji prezes ZDZ. – Dostaliśmy pismo od pani wiceprezydent datowane na 7.10, które do nas dotarło 14.10, a 18.10 ponowiliśmy wniosek z jednoczesnym potwierdzeniem wszystkich pełnomocnictw, które zostały zakwestionowane. Do tej pory nie mamy informacji, jeśli chodzi o ten powtórny wniosek. Trzykrotnie rozmawiałem z panią wiceprezydent, byłam odsyłany od prezydenta do pani wiceprezydent i do tej pory nie mamy tej odpowiedzi.

Dotacja, o której mowa to ok. 6 mln zł. Jej nieprzyznanie może oznaczać likwidację obu placówek.

– Jest 19 grudnia, do końca roku zostało kilka dni, a finansowanie na styczeń nie jest zapewnione. Jeśli decyzja będzie negatywna, te dwie szkoły przestaną istnieć. To 370 uczniów i ponad 100 nauczycieli – mówił.

Dodał, że ZDZ nie ma możliwości utrzymania szkół z własnych środków ani poprzez kredytowanie. Podkreślał także, że szkoła działa w Chełmie od 1951 roku, a zamknięcie placówek byłoby poważną stratą społeczną.

Do sprawy odniosła się wiceprezydent Chełma Dorota Cieślak, która wyjaśniła, że problem jest bardziej złożony i nie dotyczy wyłącznie jednodniowego opóźnienia, ale także pewnych uchybień formalnych.

– Analizując całość sprawy, nie można mówić tylko o jednym dniu. Wniosek o dotację powinien zostać złożony przez organ prowadzący szkołę, a nie przez dyrektora placówki. Dyrektor posiada pełnomocnictwa do składania miesięcznych sprawozdań, ale nie do składania tego rodzaju wniosków – tłumaczyła.

Prawidłowy, podpisany przez prezesa ZDZ, wniosek, jak podkreślała wiceprezydent, wpłynął do urzędu dopiero 18 listopada.

– Przygotowaliśmy dwie propozycje rozwiązań dla prezydenta, który podejmie ostateczną decyzję. Sprawa jest

złożona, a w razie sporów będziemy je rozstrzygać na drodze prawnej – zapowiedziała, potwierdzając jednocześnie, że ZDZ złożył na miasto skargę do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego. Zastępczyni prezydenta przyznała również, że na etapie analiz miasto brało pod uwagę możliwość zapewnienia uczniom możliwości kontynuowania nauki w przypadku likwidacji szkoły.

Swoje stanowisko przedstawił także prawnik ZDZ. Wskazywał, że w przypadku braków formalnych urząd powinien wezwać wnioskodawcę do ich uzupełnienia, czego – jak zaznaczał – do tej pory nie uczyniono. Argumentował również, że przepisy dają prezydentowi możliwość odstąpienia od terminu i merytorycznego rozpatrzenia wniosku bez narażania budżetu miasta. Ostrzegał też, że ewentualna odmowa przyznania dotacji może skutkować dodatkowymi kosztami dla samorządu, w tym odprawami dla nauczycieli i odszkodowaniami.

Wiceprezydent Dorota Cieślak, odpowiadając na pytanie radnego Marka Sikory (KR KO), potwierdziła, że środki dla ZDZ wynikające z danych przekazywanych przez szkoły i System Informacji Oświatowej zostały ujęte w budżecie miasta. Podsumowując dyskusję, zaznaczyła, że decyzja należy teraz do prezydenta, a możliwe scenariusze są dwa.

Do tematu wrócimy. (w)

CHEŁM. Wrócił temat remontu „Lwowskiej B”

Na XXX-lecie bez kworum i opinii o miejskim budżecie

Rada Osiedla XXX-lecie nie wydała żadnej opinii w sprawie projektu budżetu miasta na 2026 rok, bo na zebraniu zabrakło kworum wśród członków rady osiedlowej. Wrócił temat remontu drogi zwanej „Lwowska B”.

Na ostatnim zebraniu Rady Osiedla XXX-lecie (11 grudnia) obecnych było tylko trzech członków tej rady osiedlowej, wliczając w to jej przewodniczącą Annę Frymus. Nie było więc niezbędnego kworum i rada osiedlowa nie przyjęła ani pozytywnej, ani negatywnej opinii o projekcie budżetu miasta na 2026 rok. W spotkaniu uczestniczyli mieszkańcy XXX-lecia oraz reprezentanci chełmskiego ratusza na czele z Dorotą Cieślak, wiceprezydent Chełma. Poruszono temat trwającej rewitalizacji parku międzyosiedlowego. To duża i ważna inwestycja, o którą mieszkańcy zabiegali od lat, a która ma się zakończyć w 2026 r. W projekcie budżetu na 2026 r. znalazła się modernizacja zatoki parkingowej na wysokości ul. Lwowska 51. Jest to

miejsce o bardzo dużym natężeniu ruchu samochodowego i zapotrzebowaniu na miejsca parkingowe. W okolicy znajduje się szereg punktów usługowych i rekreacyjnych oraz instytucji, w tym: Chełmska Spółdzielnia Mieszkaniowa, cmentarz, akademik Państwowej Akademii Nauk Stosowanych, Zasadnicza Szkoła Zawodowa, dwie przychodnie, poczta, siłownia, sklepy. Zadanie to ma być realizowane w ramach budżetu obywatelskiego, tak samo, jak inne mniejsze przedsięwzięcie na osiedlu XXX-lecia, tj. kontener na tekstyla. Oprócz tego, w 2026 r. na XXX-lecie przewidziano modernizację budynku Przedszkola Miejskiego nr 12. XXX-lecie to osiedle specyficzne, bo większość jego terenów należy do Chełmskiej Spółdzielni Mieszkaniowej. Sporo emocji na zebraniu wzbudził temat remontu drogi zwanej Lwowska B, biegnącej wzdłuż bloków - od ul. Grota Roweckiego do dyskontu handlowego „Biedronka”. Droga wymaga modernizacji, ale od lat nie może dojść to do skutku. Teren ten jest własnością zarówno miasta, jak i ChSM. (mo)

KUPIĘ MIESZKANIE ZA GOTÓWKĘ

DO REMONTU

BEZ DODATKOWYCH KOSZTÓW

SZYBKA I PEWNA TRANSAKCJA

tel. 512 392 940

REJOWIEC FABRYCZNY

Nowy zarządca cmentarza i pytania o transparentność

Skok na cmentarz?

Od nowego roku cmentarz komunalny w Rejowcu Fabrycznym będzie mieć nowego zarządcę. Zostanie nim firma PRO-SYSTEM, która złożyła najtańszą ofertę. Sprawa wzbudza jednak kontrowersje ze względu na powiązania nowego wykonawcy z pracownią Wydziału Urzędu Miasta odpowiedzialnego za cmentarz. Zdaniem części mieszkańców rodzi to pytania o potencjalny konflikt interesów i transparentność postępowania. Niektórzy mówią wręcz o „skoku na cmentarz”.

Przez wiele lat administracją cmentarza komunalnego w Rejowcu Fabrycznym zajmowała się firma „Zacisze”, która zazwyczaj jako jedyna odpowiadała na zapytania ofertowe miasta w tej sprawie. W postępowaniu ogłoszonym wiosną ubiegłego zaproponowała cenę ok. 140 tys. zł za 18 miesięcy.

Pod koniec listopada br. miasto opublikowało zapytanie ofertowe na administrowanie nekropolią w 2026 r. Wpłynęły dwie oferty:

wspomnianej firmy „Zacisze” - 103 680,00 zł brutto oraz firmy PRO-SYSTEM z ceną 71 280,00 zł brutto. Miasto, jak zazwyczaj bywa, zdecydowało się na tańszego oferenta, ale uwadze mieszkańców nie umknęło, że firma ta działa od niedawna i należy do **Renalda Ostrowskiego**, lokalnego działacza, który w wyborach samorządowych bardzo wspierał obecnego burmistrza.

Postępowanie wzbudziło zainteresowanie także z innego powodu. W Urzędzie Miasta, w wydziale odpowiedzialnym za cmentarz, zatrudniona jest osoba spowinowacana z R. Ostrowskim. Zdaniem części mieszkańców taka sytuacja rodzi pytania o potencjalny konflikt interesów. W odpowiedzi na nasze pytanie w tej sprawie, burmistrz **Gabriel Adamiec** odpisał, że „za przygotowanie i obsługę postępowania o udzielenie zamówienia publicznego odpowiada Kierownik Wydziału Rozwoju Gospodarczego. Nie zaistniał konflikt interesów”

Zastanawiające jest jednak, że w ogłoszonym przez Urząd Miasta postępowaniu rekrutacyjnym na stanowisko urzędnika, które wygrała właśnie wspomniana

urzędniczka, w zakresie wykonywanych zadań, znalazł się podpunkt dotyczący „prowadzenia spraw związanych z funkcjonowaniem i utrzymaniem cmentarza komunalnego, cmentarzy wojennych i miejsc pamięci narodowej”.

Zapytaliśmy burmistrza, który z pracowników urzędu odpowiada za nadzór nad funkcjonowaniem cmentarza komunalnego. W odpowiedzi czytamy, że ten obowiązek należy do dwóch pracowników Wydziału Rozwoju Gospodarczego, jednak G. Adamiec nie wskazał konkretnych osób.

Uwagę zwraca także fakt, że kryterium oceny ofert była jedynie cena, a nie wymagano doświadczenia, a także różnica cenowa między ofertami. Wybrana propozycja jest ok. 32 tys. zł niższa niż dotychczasowego zarządy, który przez lata administrował cmentarzem i najlepiej zna dokładne koszty jego utrzymania. Wśród tych największe obciążenie stanowi wywóz odpadów - w niektórych miesiącach wynosił on nawet ok. 6-8 tys. zł. Mamy nadzieję, że w najbliższym czasie i w kolejnych przetargach koszt utrzymania cmentarza nie będzie rósł.

Mieszkańcy mówią o politycznych zależnościach

Wybór nowego administratora cmentarza wywołał komentarze mieszkańców również z innego powodu. Wskazują, że to forma odwiedzania się burmistrza Gabriela Adamca osobom, które wsparły go w kampanii wyborczej. Przypomnijmy, że w wyborach miał dwóch kontrkandydatów: wieloletniego burmistrza **Stanisława Bodysa** oraz radnego poprzedniej kadencji **Marka Parady**. Choć Parada przez wiele lat współpracował z Bodysem, w drugiej turze poparł właśnie Adamca, co prawdopodobnie przesądziło o wyniku wyborów.

Z kolei na początku sierpnia br. w Urzędzie Miasta Rejowiec Fabryczny pojawiły się trzy nowe pracownice, które są blisko związane z lokalnymi działaczami.

- Do kadry magistratu dołączyły: żona Marcina Kopciwicza, byłego dyrektora DPS w Nowinach; pasierbica Renalda Ostrowskiego oraz synowa Marka Parady. To rewanż dla popleczników za poparcie w wyborach - komentowali mieszkańcy.

Burmistrz Gabriel Adamiec potwierdził wówczas zatrudnienie nowych pracowników, podkreślając, że cała procedura odbyła się zgodnie z przepisami. Zaznaczył również, że decyzje kadrowe są realizacją obietnic wyborczych, ale nie jego samego, a... jego poprzednika, Stanisława Bodysa. Ten z kolei uznał takie twierdzenia za „kuriozalne i cyniczne”.

Cena realna?

Zapytaliśmy nowego zarządcę, czy zaproponowana przez niego cena jest wystarczająca do pokrycia rzeczywistych rocznych kosztów zarządzania cmentarzem, w tym kosztów wywozu odpadów. Poprosiliśmy również o odniesienie się do sugestii, że bliska mu osoba mogła uczestniczyć przy przygotowaniu postępowania.

„Przed złożeniem oferty została przeprowadzona szczegółowa kalkulacja kosztów związanych z administrowaniem cmentarzem komunalnym. Zaproponowana przeze mnie cena jest wystarczająca do pokrycia rzeczywistych rocznych kosztów tej działalności, w tym w szczególności kosztów wywozu odpadów, których wywóz po zastosowaniu segregacji będzie tańszy a której zaniechał dotychczasowy administrator. Informuję, że w Urzędzie Miasta nie pracuje żadna osoba ze mną spokrewniona. (asierbica w świetle prawa nie jest spokrewniona lecz spowinowacana co jest również bliską relacją prawną - przyp. red.). [...] - skomentował R. Ostrowski.

W odpowiedzi na nasze dodatkowe pytanie o zatrudnienie pasierbicy w urzędzie R. Ostrowski napisał, że wspomniana osoba nie miała nic wspólnego z tym postępowaniem i nie ma w tej sprawie nic do dodania. Do tematu wrócimy.

(z)

Uczniowie z Żółkiewki „od Klasy do Europy”

Grupa szesnastu uczniów z Zespołu Szkół w Żółkiewce, kształcących się w zawodzie technik mechanizacji rolnictwa i agrotechniki w okresie 01.12.2025 - 13.12.2025 zakończyła dwutygodniowe staże w czeskich warsztatach samochodowych znajdujących się w Ostrawie. Młodzież wyjechała do Czech w ramach projektu „Od Klasy do Europy” realizowanego w ramach programu Erasmus+, akcja kluczowa 1: Mobilność edukacyjna. Projekt otrzymał numer 2025-1-PL01-KA122-VET-000316592, będzie realizowany w okresie od 01.09.2025 r. do 31.08.2026 r. i jest finansowany przez Unię Europejską. Wartość projektu wynosi 43 846 EUR. Realizacja projektu odbędzie się we współpracy z czeską organizacją Educare et Labora s.r.o.

Celem mobilności było poszerzenie umiejętności językowych uczniów, wzmocnienie kompetencji zawodowych, zdobycie nowych doświadczeń oraz zwiększenie atrakcyjności szkoły poprzez jej umiędzynarodowienie.

Zakłady naprawcze, w których uczniowie odbywali staż, były dopasowane do kierunku kształcenia w naszej szkole. Młodzież miała możliwość pracować pod okiem doświadczonych mechaników i zdobywać cenne umiejętności.

Przed wyjazdem do Czech uczniowie uczestniczyli w obowiązkowych zajęciach przygotowawczych, które zostały przeprowadzone przez nauczycieli Zespołu Szkół w Żółkiewce oraz odbyli kurs języka czeskiego przeprowadzony przez szkołę językową. Program zajęć szkolnych obejmował zajęcia z zawodowego języka angielskiego, kulturowe,

pedagogiczne oraz techniczne, które miały na celu podniesienie kompetencji językowych, społecznych, osobistych i zawodowych. Młodzież uczyła się m.in. współpracy w grupie, organizacji pracy oraz zasad funkcjonowania w środowisku międzynarodowym.

Podczas stażu uczniowie poznawali systemy pracy obowiązujące w warsztatach seerwisowych pojazdów, technologię napraw oraz specjalistyczne wyposażenie. W zależności od specjalizacji zakładu naprawczego, mogli poszerzyć swoje umiejętności praktyczne z zakresu elektryki i elektroniki pojazdowej, mechanicznych napraw silników, układów jezdnych, hamulcowych, przeniesienia napędu oraz układu zawieszenia pojazdów. Grupa uczniów, pracujących przy rozbiórce uszkodzonych pojazdów, poznała zasady demontażu podzespołów samochodów wszystkich możliwych marek. Powtórne wykorzystanie używanych części zamiennych, ich weryfikacja do dalszej eksploatacji jest bardzo ważna zarówno ze względów ekonomicznych jak i ekologicznych.

Wyjazd do Czech był dla uczniów całkowicie bezpłatny. Młodzież miała zapewnione zakwaterowanie, wyżywienie, podróż do Ostrawy, ubezpieczenie, przejazdy lokalne, ubrania robocze, plecaki podróżne, bluzy polarowe, termosy, zestawy kosmetyków, kieszonkowe oraz program spędzania czasu wolnego. Wszystkie koszty związane z uczestnictwem w stażu zostały sfinansowane z projektu, dzięki czemu uczniowie mogli skupić się wyłącznie na zdobywaniu wiedzy i doświadczenia zawodowego.



W ramach wyjazdu uczniowie mieli okazję zwiedzić Pragę, stolicę Czech. Podczas spaceru z przewodnikiem, młodzież odkryła urokliwe zakątki tego wyjątkowego miejsca. Opowieści o historii Czech pozwoliły im lepiej poznać kulturę naszych południowych sąsiadów - ich tradycję, zwyczaje świąteczne oraz podejście do edukacji. To była nie tylko lekcja historii, ale także okazja do zrozumienia codziennego życia mieszkańców. Dodatkowo, młodzież zwiedziła piękny Ogród Zoologiczny w Ostrawie oraz Hutę Dolni Vitkovice, będącą częścią zabytkowego kompleksu przemysłowego, który kryje w sobie historię techniki i górnictwa.

Pobyt w Czechach wpłynął pozytywnie na kształtowanie pewności siebie uczniów. Codzienne wyzwania, takie jak komunikacja w obcym języku i poruszanie się po nieznanym środowisku, pozwoliły im rozwijać samodzielność i umiejętność radzenia sobie w nowych sytuacjach.

Uczniowie mogli skonfrontować wiedzę zdobytą w szkole z realiami zawodowymi, co z pewnością wpłynie na ich rozwój zawodowy. Staż okazał się nie tylko okazją do nauki, ale także inspiracją do dalszego rozwoju w branży motoryzacyjnej.

Praktyki młodzieży zostały bardzo dobrze ocenione przez pracodawców.

Wszyscy uczniowie otrzymali certyfikaty uczestnictwa w mobilności. Dzięki zdobytemu doświadczeniu młodzież z technikum zyskała solidne podstawy do budowania swojej przyszłej kariery zawodowej.



Dofinansowane przez Unię Europejską

Ubezpieczenia rolne w Chełmie jeszcze tańsze - sprawdź w Total Ubezpieczenia.

Total Ubezpieczenia – Kamil Nafalski
Chełm, ul. Ks. Jerzego Popiełuszki 13
696 436 231
kamilnafalski@gmail.com



To miejsce, w którym ubezpieczenia przestają być problemem, a stają się szybką i prostą formalnością.

Najlepsze oferty w jednym miejscu:

- Budynki w gospodarstwach rolnych od 100zł
- OC rolników od 30zł
- Ciągnik rolniczy / przyczepa rolnicza od 40zł

Nie musisz szukać sam – porównamy dla Ciebie oferty kilkunastu towarzystw i zaproponujemy najlepszą opcję.

Dlaczego warto odwiedzić nas osobiście?

- Polisa i dokumenty od ręki – bez czekania
- Spokojna rozmowa i jasne wyjaśnienia
- Wsparcie także w razie szkody



- W Total Ubezpieczenia stawiamy na kontakt z człowiekiem, nie z infolinią.

Masz mało czasu?

Oferujemy też szybką kalkulację przez telefon lub maila. Wystarczy kilka danych, a przygotujemy dla Ciebie indywidualną ofertę – bez wychodzenia z domu.

Ubezpieczysz u nas wszystko:

- Samochody osobowe i ciężarowe
- Motocykle, autobusy, przyczepy
- Ciągniki siodłowe i rolnicze
- Nietypowe pojazdy? Też damy radę!
- Dodatkowo oferujemy **ubezpieczenia mieszkań, domów, firm oraz na życie i NNW.**

Zapraszamy – przyjdź, zadzwoń lub napisz.
Dobre ubezpieczenie masz na wyciągnięcie ręki!

GMINA CHEŁM. Na święta objazd Drogowe roboty dają w kość

Mieszkańcom Stańkowa dają w kość utrudnienia związane z budową odcinka obwodnicy północnej miasta, a konkretnie zamknięcie na okres świąteczno-noworoczny przejazdu od Stańkowa w stronę ul. Ceramicznej. - Będzie przerwa

w robotach, a nam pozostaje długi objazd przez Okszo i zakorkowane ulice miasta - mówi mieszkanka Stańkowa i gminie Chełm.

- Trwa budowa obwodnicy północnej i rozumiemy, że powoduje to utrud-

nienia, ale ostatnio poczuliśmy się odcięci od świata i nie wiemy do kogo zwrócić się o pomoc - mówi nasza rozmówczyni. - Zamknięto odcinek od Stańkowa w stronę ulicy Ceramicznej i na czas przerwy świątecznej nie będą tam prowadzone prace. Jest hałda piachu, zagradzająca przejazd, a nam, mieszkańcom Stańkowa przez ten cały okres świąteczno-noworoczny pozostaje teraz kilkukilometrowy

objazd, w korkach. Musimy cofać się do Okszo, następnie jechać Aleją Przyjaźni, Rejowiecką, Szpitalną i do cegielni. Te drogi są bardzo zatłoczone, zakorkowane. Czy nie można otworzyć na czas tej przerwy w robotach zagrodzonego odcinka, żeby umożliwić nam przejazd i ułatwić życie?

Wykonawcą inwestycji jest firma Strabag. Udało nam się skontaktować w tej sprawie z kierownikiem

budowy tamtejszego odcinka. Niestety, dla mieszkańców Stańkowa nie ma dobrych wieści. Kierownik budowy informuje, że do 6 stycznia potrwa przerwa w pracach budowlanych, a odcinek, o którym mowa musi pozostać na ten czas zamknięty dla ruchu samochodowego, bo poruszanie się przez postronne osoby po placu budowy nie wchodzi w rachubę ze względów bezpieczeństwa. (mo)

Pociąg zawrócony z Dorohuska na Ukrainę Chcieli wwieźć do nas wagony odpadów

Lubelska Krajowa Administracja Skarbowa (KAS) zatrzymała na kolejowym przejściu granicznym w Dorohusku prawie 1 500 ton odpadów. 35 wagonów towarowych z podejrzaną zawartością zawrócono na Ukrainę.

Z dokumentów przedstawionych do odprawy celnej w Dorohusku wynikało, że pociągiem przewożone jest prawie 1 500 ton „łomu stalowego - odpad luzem”. Podczas kontroli towaru funkcjonariusze KAS stwierdzili rozbieżności pomiędzy dokumentami a stanem faktycznym. Ustalił, że nie był to jedynie łom stalowy, ale

mieszanka różnych odpadów, m.in. zużyte części samochodowe, pianki montażowe, kable, odpady z materiałów włókienniczych i tworzyw sztucznych. Odbiorca towaru nie miał wymaganych zezwoleń na przetwarzanie odpadów.

Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska potwierdził, że przewożony towar to mieszanka różnych odpadów, dla której nie jest możliwe jednoznaczne ustalenie kodu taryfy celnej. Naczelnik Lubelskiego Urzędu Celno-Skarbowego w Białej Podlaskiej skierował do prokuratury zawiadomienie o popełnieniu przestępstwa. Towar, decyzją prokuratury, został zawrócony na Ukrainę. (red, źródło KAS)

Chełmskie Centrum KOMINIARSTWA
www.kominiarze-chelm.pl

Chełm, ul. Zielna 10
tel./fax 82 565 37 18
tel. kom. 606 945 577
tel. 887 883 555

PROWADZIMY SPRZEDAŻ HURTOWĄ I DETALICZNĄ:

- pieców c.o. – w ofercie ponad 100 modeli
- wkładów kominowych ze stali kwasoodpornej i żaroodpornej (wszystkie typy i przekroje)
- nasad kominowych – turbowenty, rotowenty
- kratki wentylacyjnych.

ŚWIADCZYMY USŁUGI W ZAKRESIE:

- projektowania i wykonawstwa instalacji c.o. i c.w.u.
- czyszczenia i udrażniania przewodów kominowych
- okresowych kontroli stanu technicznego przewodów kominowych
- przeglądów instalacji gazowych i kominowych
- dokumentacji dla klienta (protokoły okresowe i odbioru robót, opinie gazowe, zaświadczenia o przeprowadzeniu czyszczenia, specyfikacje, inwentaryzacje itp.).

Z okazji Święta Bożego Narodzenia serdecznie dziękujemy za dotychczasową współpracę oraz składamy naszym Klientom, Przyjaciółom i Sympatykom moc gorących życzeń, zdrowia, szczęścia i wszelkiej pomyślności

seris konsalnet
seris.pl

Zaufanie i bezpieczeństwo

Chełm, ul. Wojsławicka 10 D
+48 662 165 541

OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY WOLA UHRUSKA z dnia 22 grudnia 2025 r. o przeprowadzaniu konsultacji społecznych dotyczących projektu Planu Ogólnego Gminy Wola Uhruska

Na podstawie art. 13i ust. 3 pkt 8, w nawiązaniu do art. 8e, 8h, 8i, 8j ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. 2024 poz. 1130, z późn. zm.), art. 39 ust. 1 i art. 54 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz.U. 2024 poz. 1112, z późn. zm.) oraz uchwały nr VI/33/2024 Rady Gminy Wola Uhruska z dnia 7 listopada 2024 r. w sprawie przystąpienia do sporządzenia Planu Ogólnego Gminy Wola Uhruska,

Wójt Gminy Wola Uhruska ogłasza rozpoczęcie konsultacji społecznych projektu planu ogólnego Gminy Wola Uhruska oraz sporządzonej do niego prognozy oddziaływania na środowisko.

Konsultacje społeczne będą prowadzone w terminie od dnia **22 grudnia 2025 r.** do dnia **30 stycznia 2026 r.**

Z projektem planu ogólnego wraz z prognozą oddziaływania na środowisko można zapoznać się w Urzędzie Gminy Wola Uhruska, ul. Parkowa 5, 22-230 Wola Uhruska pokój nr 7 w godzinach pracy urzędu oraz na stronie internetowej BIP Urzędu Gminy Wola Uhruska w zakładce:

„Planowanie przestrzenne → Plan ogólny → Konsultacje społeczne”.

Konsultacje społeczne dotyczące przedmiotowego projektu dokumentu przeprowadzone będą w następujących formach:

- Zbierania uwag** w terminie od **22.12.2025 r.** do **30.01.2026 r.**
 - w formie papierowej – osobiście lub listownie na adres: Urząd Gminy Wola Uhruska, ul. Parkowa 5, 22-230 Wola Uhruska,
 - w formie elektronicznej za pośrednictwem:
 - elektronicznej skrzynki podawczej na platformie ePUAP: /gminawolauhruska/SkrytkaESP,
 - e-Doręczeń – adres do e-Doręczeń: AE:PL-73310-72383-GSHUV-27
 - poczty elektronicznej na adres: wolauhruska@lubelskie.pl
(dla wniosków wysyłanych pocztą elektroniczną wymagane jest dołączenie do wiadomości pliku wniosku podpisanego elektronicznie profilem zaufanym lub podpisem kwalifikowanym albo pliku zawierającego skan wniosku papierowego opatrzonego własnoręcznym podpisem).

Zgodnie z art. 8g ust. 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym, uwagi do projektu planu i prognozy oddziaływania na środowisko składa się na piśmie utrwalonym w postaci papierowej lub elektronicznej, w tym za pomocą komunikacji elektronicznej, w szczególności poczty elektronicznej, na formularzu w postaci papierowej lub w formie dokumentu elektronicznego.

Wzór formularza wraz z instrukcją wypełniania dostępny jest na stronie internetowej Ministerstwa Rozwoju i Technologii <https://www.gov.pl/web/rozwoj-technologie/formularz-pisma-dotyczacego-aktu-planowania-przestrzennego> oraz w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy Wola Uhruska pod adresem: <https://ugwolauhruska.bip.lubelskie.pl/index.php?id=390>.

- Spotkania otwartego**, które odbędzie się w dniu **9 stycznia 2026 r.** w budynku hali sportowo-widowskiej Gminnego Ośrodka Kultury, Sportu i Turystyki w Woli Uhruskiej, ul. Sportowa 1, o godz. **17:00**.
- Ankiety** dostępnej na stronie internetowej BIP Urzędu Gminy Wola Uhruska pod adresem: <https://ugwolauhruska.bip.lubelskie.pl/index.php?id=390> lub w formie papierowej w siedzibie Urzędu Gminy. Ankietę można wypełnić w terminie od **22.12.2025 r.** do **30.01.2026 r.** – wersję papierową należy złożyć w tym terminie w sekretariacie Urzędu Gminy.
- Dyżuru** w budynku hali sportowo-widowskiej Gminnego Ośrodka Kultury, Sportu i Turystyki w Woli Uhruskiej w dniu **9 stycznia 2026 r. od godz. 18:30 do godz. 19:30** oraz on-line w dniu **12 stycznia 2026 r. od godz. 17:00 do godz. 18:00**. Łączę do spotkania on-line z projektantem będzie dostępne na stronie internetowej BIP Urzędu Gminy Wola Uhruska pod adresem <https://ugwolauhruska.bip.lubelskie.pl/index.php?id=390>, w dniu 12 stycznia 2026 r.

Jednocześnie informuję, że w miejscu i czasie konsultacji społecznych można zapoznać się z projektem planu ogólnego wraz z uzasadnieniem oraz prognozą oddziaływania na środowisko.

Organem właściwym do rozpatrzenia uwag i wniosków jest Wójt Gminy Wola Uhruska.

Wójt Gminy Wola Uhruska
-/ Jacek Kozyra

Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych w związku z procedurą planistyczną sporządzania Planu Ogólnego Gminy Wola Uhruska.

Zgodnie z art. 8a ust. 1 ustawy o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym w związku z przetwarzaniem przez Wójta Gminy Wola Uhruska danych osobowych, uzyskanych w toku prowadzenia postępowań dotyczących sporządzania aktów planowania przestrzennego, prawo, o którym mowa w art. 15 ust. 1 lit. c rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych), przysługuje, jeżeli nie wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane te pozyskano.

- Administratorem danych osobowych jest Wójt Gminy Wola Uhruska, ul. Parkowa 5, 22-230 Wola Uhruska.
- W sprawach z zakresu ochrony danych osobowych mogą Państwo kontaktować się z Inspektorem Ochrony Danych pod adresem e-mail: inspektor@cbi24.pl lub pisemnie na adres siedziby Administratora.
- Dane osobowe będą przetwarzane w celu sporządzenia Planu ogólnego Gminy Wola Uhruska i związaną z tym procedurą planistyczną. Podstawą prawną przetwarzania jest art. 6 ust. 1 lit. c ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (RODO) oraz ustawa z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym – w szczególności art. 13i.
- Zgodnie z jednolitym rzeczowym wykazem akt niniejsze materiały są przechowywane 25 lat od roku następnego po zakończeniu sprawy, a następnie zostaną przekazane do Archiwum Państwowego, gdzie będą przechowywane wiecześnie.
- Odbiorcami danych osobowych jest Wójt Gminy Wola Uhruska i podmioty uprawnione do uzyskania danych osobowych na podstawie przepisów prawa lub zawartej umowy powierzenia przetwarzania danych z administratorem.
- Składającemu przysługuje, na zasadach przewidzianych w RODO, prawo: żądania dostępu do swoich danych osobowych oraz prawo ich sprostowania; żądania ograniczenia przetwarzania, wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
- Podanie danych osobowych jest obowiązkowe, gdyż wynika to z przepisu prawa; odmowa podania danych osobowych będzie skutkowała pozostawieniem sprawy bez rozpoznania.
- W przypadku żądania informacji o źródle danych, prawo to podlega ograniczeniu, jeżeli wpływa na ochronę praw i wolności osoby, od której dane pozyskano – art. 8a ust. 1 ww. ustawy.

OGŁOSZENIE WÓJTA GMINY SIENNICA RÓŻANA o przystąpieniu do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla terenu położonego w obrębie ewidencyjnym Siennica Królewska Mała

Na podstawie art. 17 pkt 1 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2024 r. poz. 1130, z późn. zm.) oraz zgodnie z art. 54 ust. 2 i 3 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2024 r. poz. 1112, z późn. zm.) zawiadamiam o podjęciu przez Radę Gminy Siennica Różana uchwały Nr XVIII/121/2025 z dnia 28 listopada 2025 roku w sprawie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla terenu położonego w obrębie ewidencyjnym Siennica Królewska Mała. Uchwała wraz z załącznikiem graficznym przedstawiającym granice obszaru sporządzenia miejscowego planu, umieszczona została na stronie Biuletynu Informacji Publicznej Urzędu Gminy Siennica Różana pod linkiem: https://ugsiennicarozana.bip.e-zeto.eu/bip/43_ugsiennicarozana/fckeditor/file/Ra-da%20Gminy/2025/121.pdf

Jednocześnie informuję, że w związku z art. 46 ust. 1 pkt 1 oraz art. 51 ust. 1 ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko przeprowadzona zostanie strategiczna ocena oddziaływania na środowisko projektu miejscowego planu, w ramach której opracowana zostanie prognoza oddziaływania na środowisko.

Zainteresowani mogą składać wnioski dotyczące planu miejscowego i prognozy oddziaływania na środowisko, w terminie do dnia 23 stycznia 2026 r. Wnioski należy składać do Wójta Gminy Siennica Różana na piśmie, na specjalnym formularzu, w postaci papierowej na adres: Urząd Gminy Siennica Różana, Siennica Różana 265A, 22-304 Siennica Różana lub w formie elektronicznej na adres poczty elektronicznej: sekretariat@siennica.pl, poprzez ePUAP lub e-Doręczenia. Specjalny formularz dostępny jest do pobrania na stronie BIP Urzędu Gminy Siennica Różana oraz na stronie Ministerstwa Rozwoju i Technologii: <https://www.gov.pl/web/rozwoj-technologie/formularz-pisma-dotyczacego-aktu-planowania-przestrzennego>.

Wypełniony wniosek w szczególności powinien zawierać imię i nazwisko lub nazwę wnioskodawcy oraz adres zamieszkania lub siedziby oraz adres poczty elektronicznej (o ile wnioskodawca posiada) a także informację czy wnioskodawca jest właścicielem lub użytkownikiem wieczystym nieruchomości objętej wnioskiem oraz ewentualne dane do kontaktu, takie jak adres do korespondencji lub numer telefonu. Organem właściwym do rozpatrzenia złożonych wniosków jest Wójt Gminy Siennica Różana.

WÓJT GMINY SIENNICA RÓŻANA

Gmina Fajslawice realizuje przedsięwzięcie pn. „Rozbudowa sieci kanalizacyjnej wraz z wymianą wodomierzy na nowe ze zdalnym odczytem na terenie Gminy Fajslawice”,

w ramach Krajowego Planu Odbudowy i Zwiększania Odporności,
Inwestycja B3.1.1.

Inwestycje w zrównoważoną gospodarkę wodno-ściekową
na obszarach wiejskich.

Opis projektu:

Zakres przedmiotowej inwestycji:

- Rozbudowa sieci kanalizacyjnej o ok. 700 metrów, co pozwoli na wykonanie 45 nowych przyłączy na terenie gminy;
- Wymiana wodomierzy na nowoczesne urządzenia ze zdalnym odczytem – na terenie całej gminy;
- Działania informacyjne i edukacyjne promujące racjonalne korzystanie z wody i dbanie o środowisko;
- Koszty przygotowawcze, m.in. dokumentacja techniczna, przetargowa i nadzór inwestorski.

Cel zadania:

Zwiększenie dostępności do infrastruktury wodno-kanalizacyjnej na obszarach wiejskich, podniesienie standardu jakości życia na obszarach wiejskich dzięki rozwojowi infrastruktury wodno-kanalizacyjnej.

Efekty realizacji zadania:

Poprawa standardu życia mieszkańców Gminy Fajslawice.

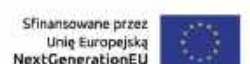
Grupy docelowe:

Mieszkańcy Gminy Fajslawice.

Koszt przedsięwzięcia:

Wartość ogółem przedsięwzięcia: 2 185 040,87 zł

Wartość dofinansowania z UE: 1 776 455,99 zł



Zielone Fermy po latach funkcjonowania

Czy obawy się sprawdziły?



Planowane powstanie Zielonych Ferm w gminach Stary Brus i Wiryki budzi dziś duże emocje oraz obawy części mieszkańców, najczęściej związane z wpływem inwestycji na środowisko, dostępność i jakość wody, organizację ruchu oraz realne korzyści w postaci miejsc pracy. Podobne obawy pojawiały się kilka lat temu w gminie Kodeń, gdzie Zielone Fermy funkcjonują już od dłuższego czasu, dając możliwość oceny tych zagadnień w praktyce - o tych doświadczeniach oraz o tym, jak inwestycja wpłynęła na gminę, rozmawiamy z wójtem gminy Kodeń Jerzym Trociem.

Jak Zielone Fermy zmieniły Kodeń? Wójt: życie toczy się normalnie

Wokół planowanej budowy Zielonych Ferm w gminach Stary Brus i Wiryki narasta dziś wiele emocji i obaw – dokładnie tak samo, jak dwa lata temu w gminie Kodeń, gdzie ta sama inwestycja wywołała pytania o wpływ na środowisko, zapachy, wodę i jakość życia mieszkańców. Dziś, po ponad roku funkcjonowania ferm w Kodniu, gmina stała się realnym przykładem tego, jak takie przedsięwzięcie wpływa na życie mieszkańców i otoczenie. W poniższym wywiadzie Wójt Kodnia, Jerzy Troć, opowiada, jak przebiegała inwestycja, jakie obawy zgłaszali mieszkańcy oraz jak wygląda codzienne życie gminy po uruchomieniu Zielonych Ferm.

Jak mieszkańcy gminy Kodeń zareagowali na plany budowy Zielonych Ferm? Jakie obawy pojawiały się najczęściej i jak ocenia Pan ten czas z perspektywy dzisiejszych doświadczeń?

Pierwsze reakcje mieszkańców naszej gminy były bardzo różnicowane - od obojętności, przez obawy, aż po agresję skierowaną przeciwko samej inwestycji, firmie Wipasz oraz władzom gminy Kodeń. Najbardziej aktywna była właśnie ta ostatnia grupa, której agresja była dodatkowo podsycana przez lokalnych działaczy mających wygórowane ambicje polityczne. Trzeba pamiętać, że był to okres poprzedzający dwie kampanie wyborcze - parlamentarną i samorządową - co w oczywisty sposób wpływało na temperaturę sporu.

Tworząc nieprawdziwe informacje, straszono mieszkańców gminy mrocznymi wizjami degradacji środowiska: wszechogarniającego smrodu, zanieczyszczenia wody antybiotykami, braku wody, a nawet zdewastowanych i nieprzejezdnych dróg. Pojawiały się też próby zastraszania władz gminy, łącznie z oskarżeniami o łapówki. Wszystkie te działania nie miały oparcia w przepisach, a jedynie



w swoim „chciejstwie”: ja tak chcę, tak musi być. Najlepszym przykładem była próba przeprowadzenia referendum w sprawie budowy fermy w Kopytowiu. Sądy administracyjne oddaliły pozew przeciwko gminie za odmowę organizacji referendum, potwierdzając, że zarzuty nie miały podstaw.

Patrząc na tamten czas z dzisiejszej perspektywy, można jasno stwierdzić, że te działania były podyktowane ambicjami osób zarówno z gminy, jak i spoza niej, które za wszelką cenę chciały zaistnieć w krajowej polityce. Mogę też domyślać się, że w walce z Wipaszem swoje interesy mogły mieć, lub nadal mają, inne firmy z branży - i niekoniecznie były to firmy polskie.

Po ponad roku działania ferm - czy pojawiły się jakiegokolwiek skargi na zapachy lub inne uciążliwości? Czy rozmowy z mieszkańcami potwierdzają, czy obawy o „zasmrodzenie gminy” były uzasadnione?

Mamy tu do czynienia z sytuacją, która bardzo jasno obnaża motywacje działań dawnych protestujących oraz rzeczywisty ciężar ich argumentów przeciwko inwestycjom. Po ponad roku funkcjonowania ferm nie wpłynęła ani jedna skarga do jakiegokolwiek instytucji

– ani do Wód Polskich, ani do Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska, Sanepidu, Urzędu Marszałkowskiego, ani nawet do samego Urzędu Gminy. Nikt nie zgłosił żadnych uciążliwości wynikających z działalności ferm drobiu, które są własnością firmy Wipasz.

Wraz z rozwojem działalności firmy obawy mieszkańców zaczęły naturalnie się rozwiewać. Największe emocje wzbudzała groźba pojawienia się odoru, który miał rzekomo uprzykrzać życie całej okolicy. Dziś możemy powiedzieć jednoznacznie: tego odoru po prostu nie ma.

Wielu mieszkańców obawiało się, że Zielone Fermy wpłyną na dostępność lub jakość wody. Jak wygląda to dziś w Kodniu? Czy po uruchomieniu ferm pojawiły się zgłoszenia dotyczące studni, ujęć wody lub sygnały o pogorszeniu jej jakości?

Dotychczas nie odnotowaliśmy sygnałów dotyczących zarówno braku wody, spadku jej jakości czy zatruci lub zanieczyszczenia.

Przed rozpoczęciem inwestycji mieszkańcy obawiali się niewłaściwej utylizacji odchodów i ewentualnych zanieczyszczeń. Jak wygląda to w praktyce? Czy w ciągu ponad roku działania ferm pojawiły się jakiegokolwiek problemy środowiskowe albo interwencje służb dotyczące działalności Zielonych Ferm?

Od momentu uruchomienia produkcji mieliśmy jedną sytuację związaną z niewłaściwym sposobem utylizacji ścieków pozostałych po czyszczeniu hal produkcyjnych. Jedną z firm, która miała te ścieki odbierać i utylizować, uprosiła sobie pracę i wyłała je w miejscu niedozwolonym. Gdy tylko otrzymaliśmy informację o tym zdarzeniu, natychmiast powiadomiliśmy Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska, który podjął działania prawne. Firma, która złamała przepisy, została ukarana grzywną.

Jeśli natomiast chodzi o odchody (pomiot), to jest to produkt chętnie kupowany przez lokalnych rolników, ponieważ służy do nawożenia ziemi i jest bezpieczny dla środowiska. Wszystkie nadwyżki tego surowca firma Wipasz przekazuje do biogazowni.

Jak po uruchomieniu Zielonych Ferm wygląda kwestia transportu związanego z ich działalnością? Czy zwiększony ruch ciężarówek, prace drogowe lub kwestie bezpieczeństwa były odczuwalne dla mieszkańców albo zgłaszane do gminy?

Największy ruch dużych ciężarówek miał miejsce w czasie budowy obiektów na fermach. Obecnie, mimo że takie samochody nadal kursują do ferm i z ferm, nie stanowi to dla mieszkańców żadnych trudności, wbrew katastroficznym wizjom przeciwników budowy sprzed trzech lat. Firma Wipasz robi to umiejętnie – większość ciężarówek porusza się w porze wieczorowo-nocnej i z zachowaniem obowiązujących prędkości. Muszę przy tym wspomnieć, że Wipasz wspiera finansowo remonty dróg powiatowych i gminnych. Firma buduje również własne drogi dojazdowe do obiektów oraz wyremontowała za 300 tys. zł odcinek drogi powiatowej w Kątach, z którego korzystają także mieszkańcy.

Ile miejsc pracy stworzyły Zielone Fermy i ilu pracowników pochodzi z gminy lub okolic? Czy obawy, że zatrudniani będą głównie cudzoziemcy, znalazły potwierdzenie?

Obie fermy w Kątach i Kopytowie zatrudniają około 60 pracowników z terenu gminy Kodeń. Zatrudnienie znaleźli tam również mieszkańcy sąsiednich gmin. Wbrew krążącemu pogłoskom, według moich informacji, nie pracują tam żaden obcokrajowiec. Wśród obecnych pracowników są nawet osoby, które wcześniej sprzeciwiały się budowie ferm. Pracownicy zatrudnieni są na umowy o pracę i mają zapewnione liczne dodatki socjalne.

Jak zmieniły się nastroje mieszkańców po uruchomieniu Zielonych Ferm? Czy inwestycja wpłynęła na ich codzienne życie tak negatywnie, jak wcześniej się obawiano?

Po kilku latach funkcjonowania ferm w gminie Kodeń wyraźnie zmniejszyła się grupa osób obawiających się obecności tych obiektów na naszym terenie. Bardzo istotnie spadła także liczba przeciwników inwestycji i firmy Wipasz - z kilkudziesięciu do zaledwie kilku osób. Dziś mieszkańcy postrzegają Zielone Fermy jako dobrego sąsiada. Nie potwierdziły się powtarzane kiedyś obawy dotyczące negatywnego wpływu na powietrze, zanieczyszczenia ziemi i wody czy rzekomego niszczenia dróg. Firma Wipasz wspiera finansowo i materialnie seniorów, szkołę, lokalne instytucje kultury, a w miarę możliwości pomaga także osobom fizycznym znajdującym się w trudnej sytuacji.

Czy w związku z działalnością Zielonych Ferm do gminy trafiały jakiegokolwiek skargi lub były prowadzone postępowania dotyczące ich funkcjonowania? Jeśli nie - jak Pana zdaniem należy to interpretować?

W całym okresie działalności firmy Wipasz na terenie gminy Kodeń Urząd Gminy nie odnotował żadnych skarg dotyczących funkcjonowania ferm. Nie otrzymaliśmy także żadnych sygnałów o takich skargach z instytucji zewnętrznych.

Patrząc na doświadczenia Kodnia, jakie wnioski przekazałyby Pan mieszkańcom gmin, w których planowana jest budowa Zielonych Ferm?

Nie warto wierzyć fałszywym prorokom, bo ich przepowiednie są często kłamliwe albo po prostu wymyślone. Żeby mieć własne zdanie o fermach, trzeba je zobaczyć, obejść i dosłownie powąchać. Dopiero wtedy można się przekonać, jakie one są naprawdę. Nie można opierać się wyłącznie na opinii przeciwników inwestycji, którzy - jak można przypuszczać - sami tych ferm nie widzieli i w dodatku wręcz alergicznie „zakazują” innym ich odwiedzania.

W Zielonych Fermach stosowane są nowoczesne technologie, które chronią środowisko przed zanieczyszczeniem powietrza, wody i ziemi. Zgodnie z przepisami obiekty są lokowane w odpowiedniej odległości od zabudowań mieszkalnych, tak aby nie były uciążliwe dla mieszkańców.

Historia Kodnia pokazuje, że wiele obaw pojawiających się wokół budowy Zielonych Ferm z czasem po prostu znika, ustępując miejsca faktom: braku uciążliwości dla mieszkańców, braku negatywnego wpływu na środowisko, stabilnym miejscem pracy oraz współpracy firmy z lokalną społecznością. Jeśli Zielone Fermy powstaną w powiecie włodawskim, wszystko wskazuje na to, że ich finał może wyglądać podobnie jak w gminie Kodeń - spokojnie, przewidywalnie i z korzyścią dla mieszkańców.

CHEŁM. Szans na zmianę (na razie) nie ma Czerwone światło dla propozycji radnego

Radny Tomasz Kociubiński (KR Chelmie) złożył interpelację dotyczącą funkcjonowania sygnalizacji świetlnej w dwóch lokalizacjach na terenie Chełma. Wnioski dotyczyły skrzyżowania ulicy Lubelskiej z wyjazdem z Galerii Chelmskiej oraz przejścia dla pieszych na ulicy Litewskiej.

W pierwszej interpelacji radny zaproponował, by sygnalizacja świetlna na ul. Lubelskiej przy Galerii Chelmskiej od godz. 22.00 do 6.00 była przełączana w tryb pulsującego światła żółtego. Jak argumentował, w nocy parking Galerii Chelmskiej jest nieczynny, a wprowadzenie takiego rozwiązania miałooby poprawić płynność ruchu i bezpieczeństwo kierowców. Warto zauważyć, że podobne rozwiązanie niejednokrotnie sugerowali chełmscy taksówkarze.

Miasto nie przychyliło się do tej propozycji. Jak wyjaśniają urzędnicy, obecnie działająca sygnalizacja jest nowoczesnym systemem akomodacyjnym, który na bieżąco analizuje natężenie ruchu. W godzinach nocnych, a także w przypadku braku pojazdów wyjeżdżających z terenu galerii, na ulicy Lubelskiej stale wyświetlane jest zielone światło. Zmiana na czerwone następuje wyłącznie w momencie wykrycia pojazdu na drodze podporządkowanej.

Urząd Miasta podkreśla, że obecne rozwiązanie już zapewnia płynność

ruchu, a przełączenie sygnalizacji w tryb żółty pulsujący mogłoby obniżyć poziom bezpieczeństwa. Wskazano m.in. na ryzyko nadmiernej prędkości oraz możliwość błędnej interpretacji sygnału przez kierowców, co mogłoby prowadzić do kolizji. Dodatkowo zmiana trybu pracy sterownika wiązałaby się z kosztami, które – zdaniem miasta – nie przyniosłyby realnych korzyści.

Druga interpelacja dotyczyła sygnalizacji w rejonie skrzyżowania ulic Litewskiej i Ogrodniczej. Radny wnioskował o przywrócenie sygnalizacji dedykowanej, uruchamianej przyciskiem przez pieszych. Postulat ten był odpowiedzią na sygnały od mieszkańców oraz rodziców dzieci uczęszczających do pobliskiej Szkoły Podstawowej nr 4, którzy zwracali uwagę na wzmożony ruch samochodowy i kwestie bezpieczeństwa.

Również w tym przypadku miasto poinformowało, że realizacja wniosku nie jest możliwa w najbliższym czasie. Przeprowadzona analiza techniczna wykazała, że zmiana funkcjonowania sygnalizacji na system wzbudzany wymagałaby kompleksowej przebudowy całego skrzyżowania ulic Litewskiej i Ogrodniczej. Na taką inwestycję nie zabezpieczono środków finansowych w bieżącym ani przyszłym budżecie miasta. Urzędnicy zapewniają jednak, że w przypadku pojawienia się oszczędności lub pozyskania dodatkowych źródeł finansowania, temat zostanie ponownie przeanalizowany. **(w)**

GMINA KAMIEŃ. Od stycznia wyższa opłata za wywóz odpadów

Podwyżka stawki śmieciowej

Podczas sesji nadzwyczajnej radni gminy Kamień jednogłośnie zagłosowali za podwyższeniem o 7 zł stawki za odbiór odpadów komunalnych. Od stycznia wyniesie ona 27 zł miesięcznie od mieszkańca.

Dotychczas obowiązująca w gminie Kamień opłata za wywóz śmieci wynosiła 20 zł miesięcznie od mieszkańca. System gospodarki śmieciowej nie bilansuje się (opłaty od mieszkańców na ten cel nie pokrywają kosztów wywozu śmieci), jak zakładają przepisy, ale dwa lata temu rada gminy Kamień podjęła uchwałę o tym, że samorząd będzie do tego systemu dokładał z własnej kasy. Gmina Kamień w 2025 r. dopłaci do wywozu śmieci ponad 300 tys. zł. Wraz z końcem roku 2025 wygasa umowa z Gminnym Zakładem Obsługi w Dorohusku na odbiór śmieci, dlatego gmina Kamień ogłosiła przetarg na te usługi w 2026 i 2027. Urzędnicy planowali

wydać na to 2 040 000 zł, ale żadna z dwóch złożonych ofert przetargowych nie mieściła się w tej kwocie. Niższa z ofert złożona przez dotychczasowego odbiorcę śmieci tj. GZO w Dorohusku opiewała na 2 842 020 zł. W sytuacji, gdy następuje wzrost ceny odbioru tony odpadów z 1188 zł do 1490 zł urzędnicy zwołali na 15 grudnia sesję nadzwyczajną, aby za wnioskiem do radnych o podwyższenie stawki wywozu śmieci od stycznia. Wyliczyli, że aby system gospodarki odpadami bilansował się a gmina nie musiała do niego dopłacać opłata od jednego mieszkańca musiałaby wynieść aż 36 zł. Ale według urzędników nie wszystkie budżety domowe udźwignęłyby tak dużą podwyżkę (o 16 zł). Ostatecznie zawnieśli, aby opłatę śmieciową podnieść do 27 zł (przy tej stawce gmina również będzie musiała dopłacać do systemu gospodarki śmieciowej), a podczas sesji radni przystali na to jednogłośnie. **(mo)**

PAWŁÓW. Sygnały Czytelników

Parafia przygnieciona odpadami

Odwiedzający cmentarz parafialny w Pawłowie od kilku tygodni zwracają uwagę na narastający problem z odpadami. Kontenery na śmieci są przepełnione do tego stopnia, że odpady dosłownie „wylewają się” na zewnątrz.

- Wygląda to tak, jakby śmieci nie były odbierane od dawna - alarmują odwiedzający cmentarz. - Patrząc na ten bałagan, można odnieść wrażenie, że zarządzającym nekropolią to nie przeszkadza. A tak nie powinno być.

Ksiądz **Piotr Hawryluk**, od czerwca br. proboszcz parafii pw. św. Jana Chrzciciela w Pawłowie, która administruje cmentarzem, zapewnia jednak, że odbiór odpadów odbywa się regularnie. Problemem są bardzo wysokie koszty.

- Ostatni wywóz śmieci miał miejsce zaledwie dwa miesiące temu, jeszcze przed Wszystkimi Świętymi. Kosztował nas około 8 tys. zł - mówi proboszcz, podkreślając, że to ogromne obciążenie dla niewielkiej parafii. Kolejny odbiór planowany jest jeszcze przed Bożym Narodzeniem.

- Chcemy uporządkować teren przed świętami, choć oczywiście spodziewamy się kolejnego wysokiego rachunku. Opróżnienie jednego kontenera to koszt około



1200 zł. Najwięcej jest plastiku i najcięższej frakcji, czyli szkła. Bioodpady staramy się zagospodarowywać we własnym zakresie - wyjaśnia ks. Hawryluk.

W poprzednich latach były proboszcz apelował do mieszkańców, aby część przynoszonych na cmentarz odpadów zabierali ze sobą i utylizowali we własnym zakresie. Spotykało się to z różnym odbiorem. Obecny proboszcz również zachęca, by ograniczać ilość najbardziej problematycznych odpadów, jednocześnie podkreślając, że parafia szuka długofalowego rozwiązania problemu.

Trwają prace związane z digitalizacją cmentarza. Nekropolia została podzielona na sektory, a każdy grób posiada swoje oznaczenie, na tej podstawie ustalenia zostaną dysponenci poszczególnych grobów.

- Na tej podstawie, wspólnie z radą parafialną, będziemy rozmawiać o wprowadzeniu niewielkiej opłaty na wywóz śmieci. Wpływy z opłat pogrzebowych pokrywają jedynie niewielką część kosztów związanych z gospodarką odpadami. Innego wyjścia po prostu nie mamy - podsumowuje ks. Piotr Hawryluk. **(w)**

GMINA BIAŁOPOLE. Miało być 8 zł drożej, będzie 2

Podwyżka wytonowana

20 zł miesięcznie od osoby zapłacą w przyszłym roku mieszkańcy gminy Białopole za odbiór odpadów komunalnych. Choć z kalkulacji przygotowanej przez urzędników wynikało, że stawka powinna być wyższa, radni zdecydowali, że podwyżka będzie łagodniejsza.

Radni podwyżką za śmieci mieli zająć się już w listopadzie, jednak punkt został wówczas zdjęty z porządku obrad sesji. Wrócił na sesję, która odbyła się w ubiegłym tygodniu.

Jak wyjaśniała **Marzena Kołodyńska**, zastępca wójta gminy Białopole, przy ustalaniu stawek samorząd musi brać pod uwagę m.in. liczbę mieszkańców, ilość wytwarzanych odpadów oraz całkowite koszty funkcjonowania systemu. Obejmują one nie tylko odbiór i transport odpadów, ale także ich zagospodarowanie, utrzymanie Punktu Selektywnej Zbiórki Odpadów Komu-

nalnych, obsługę administracyjną oraz działania z zakresu edukacji ekologicznej.

W przedstawionej radnym kalkulacji założono odbiór 400 ton odpadów rocznie przy stawce 1600 zł za tonę, co daje koszt 640 tys. zł. Do tego doliczono m.in. wynagrodzenia pracowników wraz z pochodnymi (45 tys. zł), funkcjonowanie PSZOK (27 tys. zł), materiały biurowe (500 zł) oraz licencję oprogramowania (3 tys. zł). Łączny koszt funkcjonowania systemu gospodarowania odpadami w 2026 roku oszacowano na 715,5 tys. zł.

Zestawienie tych kosztów z liczbą mieszkańców ujętych w deklaracjach wykazało, że aby system się bilansował, opłata powinna wynosić 26 zł przy zbiórce selektywnej oraz 52 zł w przypadku niesegregowania odpadów.

- Wpływ na wysokość opłaty ma m.in. systematyczny wzrost ilości odpadów wytwarzanych na terenie gminy oraz rosnące koszty, które samorząd ponosi

na rzecz wykonawcy - tłumaczyła wicewójt.

Podczas prac w komisjach radni uznali jednak, że podwyżka z obowiązujących obecnie 18 do 26 zł byłaby zbyt drastyczna. Zaproponowali więc stawkę 20 zł od osoby przy zbiórce selektywnej oraz 40 zł przy zbiórce nieselektywnej. Utrzymano również 2-złotową ulgę za kompostowanie bioodpadów. Uchwałę w tej sprawie rada przyjęła jednogłośnie. Różnica pomiędzy rzeczywistymi kosztami funkcjonowania systemu a wpływami z opłat zostanie pokryta z budżetu gminy. Z kalkulacji gminy wynika, że może to być kwota ok. 200 tys. zł.

Jak już informowaliśmy, niedawno gmina rozstrzygnęła przetarg na odbiór odpadów komunalnych w 2026 roku. Do postępowania wpłynęły dwie oferty, a wybrano tę korzystniejszą cenowo. Gminny Zakład Obsługi z Dorohuska zaproponował realizację usługi za kwotę 643 680 zł, co daje 1609,20 zł za tonę odpadów. **(w)**

Jaguar zatrzymany w Krzywawierzbie

Brawurowa jazda w terenie zabudowanym zakończyła się dla 58-letniego mieszkańca powiatu włodawskiego dotkliwymi konsekwencjami. Mężczyzna, który w niedzielę (14 grudnia) wieczorem pędził Jaguarem przez Krzywawierzbę (gm. Wyrki), stracił prawo jazdy i został ukarany wysokim mandatem.

Kierowca wpadł na radar policyjny, gdy poruszał się z prędkością 105 kilometrów na godzinę w miejscu, gdzie obowiązuje znacznie niższe ograniczenie. Policjanci zatrzymali go do kontroli

drogowej. - Za rażące przekroczenie dozwolonej prędkości nałożyli na 58-latkę mandat karny w wysokości 3 tysięcy złotych oraz 13 punktów karnych. Zgodnie z obowiązującymi

przepisami funkcjonariusze zatrzymali mu także prawo jazdy - mówi **insp. Bożena Szymańska** z KPP we Włodawie i przypomina, że nadmierna prędkość pozostaje jedną z głównych przyczyn wypadków drogowych, szczególnie na obszarach zabudowanych, gdzie ryzyko potrącenia pieszego jest największe. Hasło „Mistrzu, zwolnij”, promowane w ramach kampanii bezpieczeństwa ruchu drogowego, wciąż pozostaje aktualne. **(bm)**

WŁODAWSKIE. Dramat w Orchówku

Pobity na śmierć

Tragedią zakończyło się pobicie, do którego doszło w minioną sobotę (20 grudnia) w Orchówku. Zmarł młody mężczyzna. Wśród mieszkańców wioski, z której pochodził, mnożą się domysły o przyczynę pobicia.

Do dramatu doszło w sobotę, 20 grudnia. Policja nie chce na razie ujawniać żadnych szczegółów. - Policja z Włodawy prowadzi czynności pod nadzorem prokuratury - mówili nam w minioną niedzielę funkcjonariusze z Komendy Wojewódzkiej Policji w Lublinie.

Wiadomo, że obaj uczestnicy zajścia pochodzą z Orchówka i dobrze się znali. Nieoficjalnie mówi się, że do sprzeczki między nimi doszło w wyniku nieporozumienia, niektórzy spekulują, że poszło o jakieś porachunki albo rozliczenia finansowe. A domniemy sprawca pobicia miał być pod wpływem alkoholu.

Do sprawy wrócimy.

(reb)

REJOWIEC FABRYCZNY. Do Zamościa i Krasnegostawu z przesiadką Nowy rozkład ich rozłożył

- Miało być lepiej, a wyszło jak zwykle - tak mieszkańcy Rejowca Fabrycznego komentują ostatnią korektę rozkładu jazdy pociągów. Nowe zmiany pozbawiły ich dogodnych, bezpośrednich połączeń do Zamościa i Krasnegostawu, zmuszając do uciążliwych przesiadek i nadrabiania drogi przy powrocie.

Od ubiegłego tygodnia obowiązuje nowy, zmieniony rozkład jazdy pociągów. Organizator przewozów - Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego - zapowiadał, że przyniosą one szereg udogodnień dla pasażerów. Wśród nich znalazły się m.in.: uruchomienie bezpośredniego połączenia Chełma z Warszawą, zwiększenie liczby połączeń z Lublina do Lubartowa, Świdnika, Trawnika, Kaniego i Chełma, weekendowy wzrost liczby połączeń z Lublina do Szastarki, Chełma i Dębina, a także skrócenie czasu przejazdu pomiędzy Lublinem a Zamościem oraz Roztoczem. I właśnie ta ostatnia zmiana okazała się wyjątkowo niekorzystna dla mieszkańców Rejowca Fabrycznego.

Do tej pory, chcąc dostać się do Krasnegostawu lub Zamościa, najczęściej korzystali z pociągów relacji Lublin - Zamość, które zatrzymywały się w Rejowcu Fabrycznym. Po wprowadzeniu nowego rozkładu pociągi te omijają jednak tę stację - trasą, po której kiedyś jeździły głównie pociągi towarowe.

- Zmiana jest dla nas bardzo niekorzystna. Zostaliśmy pozbawieni bezpośredniego dojazdu do Krasnegostawu i Zamościa,

a alternatywy nie ma - mówią mieszkańcy.

Obecnie, aby dostać się do Krasnegostawu lub Zamościa, mieszkańcy Rejowca Fabrycznego muszą podróżować z przesiadką: pociągiem relacji Chełm - Lublin dostać się do Kaniego, a następnie tam oczekiwać na pociąg relacji Lublin - Zamość.

- Wcześniej dojazd do Krasnegostawu zajmował kilkanaście minut, teraz trwa prawie godzinę. Podobnie jest w drodze powrotnej. A ludzie potrzebują tych połączeń - jeżdżą do przychodni, do szpitala, do pracy - podkreślają mieszkańcy.

W odpowiedzi na nasze zapytanie, dotyczące powodów wykreślenia z rozkładu bezpośrednich połączeń z Rejowca Fabrycznego do Zamościa i szans na jego przywrócenie, Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego wyjaśnia, że wraz z wejściem w życie rozkładu jazdy 2025/2026 wszystkie regionalne pociągi kursujące bezpośrednio między Lublinem a Zamościem i Roztoczem zostały skierowane przez łącznicę nr 563, z pominięciem stacji Rejowiec.

- Pominięcie stacji Rejowiec jak również uruchomienie ww. pociągów jako przyspieszonych na linii kolejowej nr 7 (zatrzymujących się jedynie na wybranych stacjach i przystankach pomiędzy Lublinem a łącznicą nr 563) pozwoli na znaczne skrócenie czasu przejazdu (o około 20-25 minut), a tym samym zwiększenie atrakcyjności oferty przewozowej i pozyskanie większej liczby pasażerów z południowo-wschodniej części regionu korzystających dotychczas z innych środków transportu - czytamy w informacji z Urzędu Marszałkowskiego.

Jednocześnie, jak zaznaczono w odpowiedzi, dotychczasowe pociągi łącznikowe

we kursujące w relacji Chełm - Rejowiec - Chełm i dowożące do pociągów kursujących pomiędzy Lublinem, Rejowcem a Zamościem i Roztoczem, zostały wydłużone do Lublina. Dzięki temu pasażerowie m.in. z Chełma zyskali dodatkowe bezpośrednie połączenie z Lublinem bez konieczności przesiadki w Rejowcu.

Pominięcie stacji Rejowiec - jak czytamy w odpowiedzi - wynika także z niskiego zainteresowania podróżnych. Z danych POLREGIO S.A. wynika, że w typowy dzień roboczy na stacji Rejowiec do pociągów jadących w kierunku Zamościa lub z tego kierunku wsiadało lub wysiadało od 0 do 4 osób. Dodatkowo na trasie Chełm - Rejowiec - Krasnystaw - Zamość funkcjonują liczne połączenia autobusowe, stanowiące alternatywny środek transportu.

Na obecnym etapie nie planuje się przywrócenia bezpośrednich pociągów Lublin - Zamość przez Rejowiec, jednak organizator przewozów wraz z operatorem zapowiada analizę skutków wprowadzonych zmian i ewentualną korektę siatki połączeń. Równocześnie PKP Polskie Linie Kolejowe S.A. zaproponowały budowę peronów przesiadkowych na styku linii nr 7 (Warszawa - Lublin - Dorohusk) i 563 (Rejowiec Zachodni - Rejowiec Południowy).

- Organizator przewozów pozytywnie opiniował tę inicjatywę, deklarując dodanie nowego przystanku do obsługi przez pociągi regionalne. Będzie możliwa wówczas przesiadka pomiędzy pociągami kursującymi z/w kierunku Chełma i z/w kierunku Zamościa. Szczegóły tego rozwiązania nie zostały jednak jeszcze przedstawione przez PKP PLK S.A. - informuje Urząd Marszałkowski w Lublinie.

(w)

RUDA-HUTA. Z sesji w gminie Cała gmina będzie żarliwie „modlić się”



Wiaty autobusowe i kwestia zagospodarowania budynku po dawnym kościele polskokatolickim - to niektóre z tematów, jakie na grudniowej sesji poruszyli radni z Rudy-Huty. Na obradach padła też ważna deklaracja dotycząca cen za odbiór śmieci w przyszłym roku.

Temat wiat jako pierwszy poruszył radny **Stanisław Rożek**, który zwrócił uwagę, że w Maryninie, w niewyjaśnionych okolicznościach, zniknął słupek przystankowy. W efekcie kierowca autobusu nie zatrzymał się, tłumacząc, że w tym miejscu „nie ma przystanku”.

- Czy jest możliwość ustawienia tam wiaty? Wiadomo, że nie stać nas na to, aby wszędzie stawiać nowe, szklane konstrukcje, ale może znalazłaby się jakaś używana z demontażu. To przystanek na styku Marynina i Poczekajki, w kierunku Chełma - mówił radny.

Na potrzebę prac remontowych przy przystankach zwracali uwagę również radni **Leokadia Walczuk** i **Bogdan Sawicki**, który wskazał, że w Rudzie-Kolonii nowy przystanek musiał zostać odsunięty od remizy i skrzyżowania, a obecnie znajduje się bardzo blisko jezdni i wymaga utwardzenia, ponieważ ustawiono go niemal w rowie.

- W tej chwili osoby starsze, wchodząc na ten przystanek, mogą sobie zrobić krzywdę. Trzeba tam chociaż wysypać piasek - podkreślał radny Sawicki.

Odpowiadając na uwagi radnych, wójt **Jarosław Walczuk** zapewnił, że budowa nowych wiat przystankowych będzie realizowana systematycznie.

- Nie da się zrobić wszystkiego naraz. Potrzeb jest dużo, a środki finansowe są ograniczone. Co roku jednak będziemy przeznaczać w budżecie środki na nowe, estetyczne wiaty - zaznaczył.

W sprawie przystanku w Rudzie-Kolonii poinformował, że planowane są dalsze prace, m.in. ułożenie kostki brukowej i podniesienie terenu, co poprawi bezpieczeństwo i estetykę tego miejsca.

Czas się modlić?

Podczas sesji wrócił również temat budynku po dawnym kościele polskokatolickim w Zarudni. Przypomnijmy, że gmina przejęła nieodpłatnie tę nieruchomość od Kościoła Polskokatolickiego w ubiegłym roku.

Radny Sawicki, w charakterystycznym dla siebie humorystycznym, choć niepozabawionym powagi tonie, zauważył, że niewielka gmina Ruda-Huta ma aż trzy kościoły - rzymskokatolicki w Rudzie-Hucie, baptystyczny w Rudce oraz „gminną” świątynię w Zarudni.

- Do dwóch pierwszych kościołów ludzie chodzą z gorącymi modlitwami i z pieniędzmi, więc one będą żyły, więc panie wójcie, trzeba się zacząć modlić. Prezes Telewizji Republika na organizację sylwestra w Chełmie „wymodlił” 880 tys. zł u prezydenta Chełma i 1,2 mln zł u marszałka województwa. Może i my powinniśmy „pomodlić się” do jakiejś instytucji, może do MON czy Ministerstwa Kultury, o urządzenie w budynku po kościele i na terenie wokół jakiegoś muzeum, a gmina wniosłaby nieruchomość aportem pod taką inwestycję. Czy mamy w planach jakieś „modły”? - pytał wójta radny.

W odpowiedzi usłyszał od wójta, że gmina już złożyła wniosek do Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego w ramach programu ochrony zabytków. Projekt na razie dotyczy wykonania hydroizolacji dawnego kościoła.

- W przyszłym roku ma pojawić się lista rankingowa. Jeśli się na niej znajdziemy, wtedy będziemy mogli mówić o szczegółach - zaznaczył wójt.

Dodał również, że w przyszłorocznym budżecie zaplanowane zostaną środki na wykonanie inwentaryzacji zabytkowego kościoła, która pozwoli określić zakres prac, ich kolejność oraz wstępne koszty.

- Dopiero wtedy będzie można realnie rozmawiać o większych projektach, takich jak muzeum. Za każdą taką ideą stoją konkretne pieniądze i pytanie, czy mamy szansę je pozyskać. A póki co - zachęcam, byśmy wszyscy żarliwie się o to modlili - podsumował na wesoło wójt.

Śmieci nie podróżują

Na zakończenie sesji padła również ważna deklaracja. Wójt poinformował, że po powierzeniu w przyszłym roku zadania odbioru odpadów gminnej spółce Zakład Usług Komunalnych opłaty za śmieci nie wzrosną.

- W trudnych czasach, gdy wszystko drożeje, a gospodarka odpadami staje się coraz większym problemem, staramy się tworzyć takie warunki, aby cena dla mieszkańców nie rosta. Na przyszły rok udało się ją utrzymać - zapowiedział wójt.

(w)

JÓZEFIN. Podróż skończyła w szpitalu

Wypadek przez błoto na jezdni?

Do groźnego wypadku doszło w miniony piątek, 19 grudnia, w Józefinie w gminie Kamień. 44-latką kierującą seatem straciła panowanie nad autem na prostym odcinku drogi zjechała na pobocze i uderzyła w ogrodzenie posesji. Czy do wypadku przyczyniło się błoto zalegające na asfalcie? Kierowcy od dawna skarżą się, że ten odcinek jezdni jest regularnie zanieczyszczany przez firmy budowlane.

Chełmska policja podaje, że kierująca na prostym odcinku jezdni, zanieczyszczonym gruntem, nie dostosowała prędkości do panujących warunków, w wyniku czego straciła panowanie nad pojazdem. Do uszkodzonej przyjechała karetka pogotowia. Ale obrażenia były chyba poważne, bo kobieta została przewieziona do szpitala. Komenda Miejska Policji wykonała czynności procesowe i teraz prowadzi postępowanie w tej sprawie. I będzie ustalać przyczynę zdarzenia.

(reb)



REJOWIEC. Będą współpracować i uczyć się od siebie nawzajem Pierwszy zagraniczny partner

Gmina Rejowiec nawiązała pierwszą międzynarodową współpracę. Partnerem naszego samorządu została ukraińska gmina Bilki z Zakarpacia. A uroczyste podpisanie umowy odbyło się w miniony poniedziałek, 15 grudnia.



Po wybuchu wojny na Ukrainie schronienie w Rejowcu znalazły setki uchodźców. Znaleźli dach nad głową m.in. w nowym domu pomocy społecznej, który stał się jednym z większych centrów logistycznych dla uchodźców przed wojną. Wspomnienia tych pierwszych dni wojny i otwartych serc Polaków dla Ukraińców często przewijało się w wystąpieniach gości podczas uroczystego podpisania umowy partnerskiej między gminą Rejowiec a ukraińską gminą Bilki.

- Inicjatorem tego porozumienia byli **Bogdan Kawałko** - dyrektor departamentu Strategii i Rozwoju w Urzędzie

Marszałkowskim oraz **Iwan Hrycak** - pierwszy konsul Ukrainy w Lublinie - mówił podczas poniedziałkowego spotkania **Zbigniew Wojciechowski**, radny sejmiku, który reprezentował marszałka województwa. Przypominał o ogromnej pomocy, jaką władze województwa, samorządowcy, przedsiębiorcy i mieszkańcy lubelskiego przekazali w ramach pomocy uchodźcom. - Przez nasze województwo przewinęło się ponad pięć milionów uchodźców z Ukrainy. Cały świat podziwia nas za to, że nie tworzyliśmy dla nich obozów a przyjmowaliśmy ich do swoich domów i swoich serc.

Dziękował radnym miasta Rejowiec za poparcie dla zawarcia porozumienia. I liczył na to, że nie ograniczy się ono jedynie do papierowych deklaracji, a będzie miał wymiar realny np. poprzez korzystanie z różnych projektów, które może uruchomić Urząd Marszałkowski. - Region zakarpacki jest partnerem naszego województwa a to pomaga - dodał.

Wójt Bilki mówił, że chciałby zmienić mentalność ludzi z tej wywodzącej się jeszcze z ZSSR na tę zachodnią. - Pragniemy nauczyć się i poznać doświadczenia współpracy w Unii Europejskiej. Chcemy zmieniać nasze wsie, nasze szkoły, żeby było lepiej.

Przewodnicząca Rady Miasta **Ewa Nowak** mówił, że spotkanie rozpoczyna międzynarodową współpracę Rejowca. - Cieszę się, że nawiązujemy kontakt, który będzie nas jednoczył. A taki kontakt nawiązują najbardziej zwykli ludzie, samorządy, a te doświadczenia będą się przenosić na dialog na wyższych szczeblach rządowych. Atutem jest bliski nam język i to, że jesteśmy niedaleko od siebie. Zakarpacie to piękny rejon kulturowo i turystycznie. Będziemy ambasadorem tego regionu i będziemy promować jego walory - mówiła

Tadeusz Górski, burmistrz Rejowca, który był gospodarzem spotkania liczy na konkretny wymiar podpisanej współpracy. - Chociażby w ramach funduszy wymiany przygranicznej na zadania miękkie i inwestycje, wzorem tych pieniędzy, które można było pozyskiwać w ramach Euroregionu Bug - mówi T. Górski. - Ale liczymy także na wymianę doświadczeń np. w temacie bezpieczeństwa, planujemy też wymianę kulturalną, spotkania, zapraszamy już artystów na nasz plener malarski. (reb)

Jarmark Bożonarodzeniowy w Leśniowicach

IV Jarmark Bożonarodzeniowy w Centrum Sportu i Rekreacji w Leśniowicach zgromadził wielu mieszkańców gminy oraz zaproszonych gości. W blasku świątecznych światełek, pięknie udekorowanych stoisk, wśród zapachu pierników i barszczu uczestnicy imprezy wspólnie poculi magiczny, bożonarodzeniowy nastrój. Był koncert kolęd i pastorałek, uroczyste przekazanie betlejemskiego światła pokoju, stoiska z dziełami rękodzielniczymi i potrawami regionalnymi oraz atrakcje dla najmłodszych. Wśród przybyłych na jarmark gości byli m.in. **Monika Pawłowska** - poseł na Sejm RP; **Maciej Baranowski** - dyrektor chełmskiej delegatury Lubelskiego Urzędu Wojewódzkiego, reprezentujący **Krzysztofa Komorskiego** wojewodę lubelskiego; **Artur Juszcak** - prezes Chełmskiego Parku Wodnego, reprezentujący **Annę Dąbrowską-Banaszek**, poseł na Sejm RP; por. **Mariusz Bodio** - reprezentujący Komendanta Straży Granicznej w Skryhiczynie; asp. szt. **Janusz Zgórski** - reprezentujący Komendanta Miejskiego Policji w Chełmie oraz Komendanta Komisarzatu Policji w Żmudzi. W jarmarku uczestniczyli też leśniowiccy samorządowcy na czele z wójt **Joanną Jabłońską** i **Danilem Popielnickim**, przewodniczącym Rady Gminy Leśniowice. (mo)



SAWIN. Podzielili się opłatkiem, śpiewali kolędy i próbowali świątecznych smakołyków

Wyjątkowa niedziela



(14 grudnia) II Gminna Wigilia i Jarmark Bożonarodzeniowy w Sawinie przeszły już do historii. Ale ten jeden dzień, w którym sawiński park wypełnił się świątecznymi dekoracjami, zamienił w miejsce dzielenia opłatkiem,

śpiewania kolęd, występów artystycznych, i jarmark pełen smaków i rękodzieła, zostanie na długo w pamięci. Zapraszamy do galerii zdjęć z tego wydarzenia, którą przygotowała Gmina Sawin. (reb)



KLUB SENIORA „JAGODA”
serdecznie zaprasza
wszystkich członków i sympatyków
klubu na

BAL SYLWESTROWY

31 grudnia 2025 r.
w godzinach od 18:00 do 3:00 rano
do restauracji w Hotelu LWÓW

ZAPISY - tel. 513 218 511

Serdecznie zapraszamy! -

przewodnicząca Klubu Janina Siwek

Oprawa muzyczna: Zespół „Akord”
Przewidziane atrakcje!

„Talent Bez Barrier” w Urszulinie

Wzruszyli publiczność do łez

W Urszulinie po raz pierwszy odbył się Ogólnopolski Festiwal Piosenki Osób z Niepełnosprawnościami „Talent Bez Barrier”, który zgromadził uczestników z całego kraju. Wydarzenie miało miejsce 3 grudnia, do-
kładnie w Międzynarodowy Dzień Osób Niepełnosprawnych, podkreślając jego inte-
gracyjny i społeczny charakter.

Organizatorem festiwalu był Gminny Ośrodek Kultury w Urszulinie, który zadbał o profesjonalną scenę, oprawę muzyczną i atmosferę sprzyjającą pre-
zentacji talentów. Wydarzenie przy-
ciągnęło mieszkańców gminy, rodziny uczestników oraz gości, którzy współ-

nie mogli podziwiać występy artystów z różnych regionów Polski. Na scenie zaprezentowali się uczestnicy Warsztatów Terapii Zajęciowej oraz inni wy-
konawcy, którzy odważyli się pokazać swoje umiejętności muzyczne. Wśród występujących znalazł się m.in. **Łukasz Lisek** z Janowicy, który wzruszył publiczność wykonaniem utworu „Tam słońce, gdzie my” Wiktora Dyduły. Każdy występ spotykał się z gorącymi brawami, a na twarzach widzów widać było zarówno zachwyt, jak i szczerzy podziw dla determinacji i pasji arty-
stów o zwykłym wzruszeniu nie wspominając. Festiwal był nie tylko okazją do prezentacji talentów, ale przede wszystkim przestrzenią do integra-
cji i budowania więzi społecznych.



Podczas wydarzenia panowała wyjątkowa, ciepła atmosfera. Uczestnicy mogli dzielić się doświadczeniami, nawiązywać nowe znajomości i cieszyć się wspólnym świętowaniem muzyki. - Celem festiwalu było pokazanie,

że osoby z niepełnosprawnościami mają ogromny potencjał artystyczny, a ich pasje i talent zasługują na pełne uznanie. Wydarzenie pokazało także, jak ważne są inicjatywy, które umożliwiają społeczności lokalnej wspólne

przeżywanie kultury i sztuki w duchu równości i wzajemnego wsparcia - mówi **Marzena Karpowicz**, dyrektor Gminnego Ośrodka Kultury w Urszulinie, pomysłodawczyni wydarzenia. (bm)

CHEŁM. Doczekali się! Koniec koszmaru

Od tygodni mieszkańcy os. Kościuszki wielokrotnie skarżyli się na problemy z parkowaniem w rejonie ulicy Połanieckiej. Nowy parking za byłą wymiennikownią MPEC od dawna wyglądał na gotowy, ale nie można było z niego korzystać, ponieważ dojazd do niego nie był jeszcze ukończony. Na szczęście to już przeszłość.



- Jeśli dobrze pamiętam, Urząd Miasta zapowiadał, że parking ma być zrobiony do końca sierpnia, a drogi dojazdowe do końca września. Potem na klatkach schodowych przy Połanieckiej 2 pojawiła się informacja, że od 20.10 do 20.11 ma być wylewana nowa nawierzchnia i proszą o nieparkowanie. Parking jest już zrobiony, natomiast drogi dojazdowe w dalszym ciągu nie, a co za tym idzie parking nie jest oddany do użytku mieszkańcom. Jest jeszcze parking pomiędzy szkołą „Ósemką” a Połaniecką 8, ale tam została zerwana nawierzchnia i niestety jest duży problem z zaparkowaniem - poskarżyła się nam niedawno jedna z mieszanek osiedla, i był to jeden

z wielu podobnych sygnałów, jakie odebraliśmy w ostatnich tygodniach. Kiedy jakiś czas temu zwróciliśmy się do Urzędu Miasta z pytaniami o faktyczny termin zakończenia inwestycji, ratusz poinformował, że przekazanie do użytkowania planowane jest do 30 listopada br. Jak wiemy, nie udało się go dotrzymać - prace związane z kładzeniem asfaltu na drodze dojazdowej do parkingu odbywały się jeszcze w pierwszych dniach grudnia, a ratusz zapewniał, że wszelkie prace zakończą się do połowy grudnia. I tym razem termin został dotrzymany, bo już od kilkunastu dni mieszkańcy mogą korzystać zarówno z parkingu, jak i z drogi dojazdowej. (w)

Świąt Bożego Narodzenia,
wypełnionych radością i miłością,
niosących spokój i odpoczynek,
w Nowym 2026 Roku
szczęścia i powodzenia,
spełnienia wszelkich marzeń,
nadziei i wiary na lepsze jutro
życzy
Zarząd Okręgowy PZŁ w Chełmie

Do siego roku!

Galeria Dziecięca

POKUSA PRESTIGE

Największy wybór markowych zabawek

bruder playmobil

i wiele innych

ul. Okszowska 39
al. Żołnierzy 1 AWP (róg Lwowskiej)
Godziny otwarcia Galerii: pn-pt 9-17, sobota 9-15

Co pót roku ROZDAJEMY WÓZEK

W losowaniu w styczniu 2026 r. wezmą udział wszystkie kupony z II półrocza 2025 r. Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu. Zapraszamy!

IMIĘ I NAZWISKO _____

ADRES _____

TELEFON _____

DATA PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU _____

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

KRASNYSTAW

Odzyskał 10 tysięcy i wiarę w ludzi

Mieszkaniec powiatu krasnostawskiego zgubił szaszetkę z dokumentami oraz poważną gotówką. Miał szczęście, bo znaleźli ją policjanci ze świdnickiej komendy. Mężczyzna odzyskał nie tylko pieniądze, ale jak napisał w liście dziękczynnym do komendanta KPP w Świdniku, również wiarę w ludzi...

„Z całego serca dziękuję za uczciwość i życzliwość w oddaniu zgubionej przeze mnie rzeczy. Gest ten przywraca wiarę w dobro ludzi i pokazuje, że bezinteresowna pomoc wciąż ma ogromną wartość” - to fragment pisma z podziękowaniami dla policjantów, jakie na ręce Komendanta Komendy Policji w Świdniku przesłał mieszkaniec powiatu kra-

snostawskiego po odzyskaniu zguby. - Mężczyzna kilka dni temu będąc w Świdniku zgubił szaszetkę z pieniędzmi. Była tam gotówka w różnych walutach o łącznej wartości około 10 tysięcy złotych oraz dokumenty - mówi sierżant **Mateusz Ostrówka** z KPP w Świdniku. - Zgubę znaleźli podczas patrolowania miasta policjanci świdnickiej komendy. Zguba, po ustaleniu do kogo należała, szybko wróciła do właściciela, który nie krył radości z odzyskania utraconych rzeczy - dodaje.

Jak podkreśla sierż. Ostrówka funkcjonariusze wykonując swoje obowiązki nie oczekują szczególnych podziękowań za pełnioną służbę, ale każdy gest życzliwości i każde dobre słowo są dla nich ważnym wyrazem uznania oraz dodatkową motywacją do dalszej pracy. **(kg)**

Ćwierćwiecze krasnostawskiej księżnicy



Mija 25 lat działalności Powiatowej Biblioteki Publicznej w Krasnymstawie. Z tej okazji, we wtorek, 16 grudnia, zorganizowano uroczystości jubileuszowe. Gala stała się okazją do podsumowania dorobku instytucji, wspomnień, podziękowań oraz uhonorowania osób szczególnie zasłużonych dla rozwoju biblioteki i bibliotekarstwa w Krasnymstawie.

Uroczystość rozpoczęła się od powitania przez **Elżbietę Patyk**, dyrektor PBP w Krasnymstawie, licznie zgromadzonych gości, w których imieniu głos zabrali m.in. starosta krasnostawski **Janusz Szpak**.

- Biblioteka od ćwierć wieku odgrywa ważną rolę w życiu kulturalnym i edukacyjnym powiatu. To nie tylko miejsce gromadzenia książek, ale przede wszystkim przestrzeń spotkań i integracji - podkreślał Szpak, który wraz z wicestarostą **Markiem Nowosadzkim**, wreczyli dyrektor **Elżbiecie Patyk** dyplom uznania, kwiaty oraz upominek.

Szczególnie uroczystym momentem było wręczenie Medali Złotych za Dłu-

goletnią Służbę, przyznanych czterem pracownikom Biblioteki w uznaniu ich wieloletniej, oddanej pracy. Odznaczenia otrzymali: **Iwona Gruszczyńska**, **Dorota Korkosz**, **Barbara Pieczykolan**, **Joanna Radziszewska**. Uroczystego wręczenia medali, w imieniu prezydenta RP, dokonali dyrektor chełmskiej delegatury LUW **Maciej Baranowski** i członek Zarządu Województwa Lubelskiego, **Marcin Szewczak**. W dalszej części wręczono odznaczenia Stowarzyszenia Bibliotekarzy Polskich. Sama Biblioteka otrzymała Medal SBP „W Dowód Uznania”, Honorową Odznaką SBP wyróżniona została **Elżbieta Patyk**, natomiast Listy Gratulacyjne SBP otrzymały: **Dorota Korkosz** oraz **Joanna Radziszewska**. Medale, odznakę i listy gratulacyjne wręczyła wiceprzewodnicząca SBP, **Joanna Chapska**.

Na zakończenie uroczystości goście obejrzeli prezentację multimedialną „25 lat PBP”, która w sentymentalnej podróży przez lata ukazała historię Biblioteki, jej inicjatywy, wydarzenia oraz ludzi, którzy ją tworzyli. Galę uświetnił koncert uczniów Państwowej Szkoły Muzycznej im. W. Lutosławskiego w Krasnymstawie. **(kg)**

Krasnystaw ma ambitny plan

Rada Miasta Krasnystaw jednogłośnie uchwaliła budżet miasta na 2026 r. - To budżet bardzo ambitny, obejmujący ogromną liczbę inwestycji, które realnie zmieniają Krasnystaw - zachwala przyjęty dokument **Daniel Miciuła**, burmistrz Krasnegostawu.

Budżetowa sesja odbyła się w czwartek, 18 grudnia. Przedłożony radnym przez burmistrza Daniela Miciulę projekt budżetu miasta na 2026 rok zakładał, że dochody Krasnegostawu w przyszłym roku wyniosą 138,7 mln zł, a wydatki 162 mln zł, z czego najwięcej pochłonie utrzymanie szkół i przedszkoli (51,7 mln zł), 10,9 mln zł pomoc społeczna, 10,1 mln administracja, 8,4 mln zł gospodarka komunalna i ochrona środowiska, a blisko 50 mln zł miasto wyda na inwestycje. Najważniejsze z nich to: kontynuacja budowy mostu na rzece Wieprz (18,5 mln zł), budowa ul. Bojarskiego (1 mln zł), budowa ul. Jabłonkowej (960 tys. zł), budowa drogi łączącej ul. Borową z ul. Krasickiego (690 tys. zł), budowa ul. Szymanowskiego (100 tys. zł), rozbudowa ulicy Kaczej (6,4 mln zł), rozbudowa ulicy Gawryłowa (2,6 mln zł), rozbudowa ulicy Nieczaj (6,4 mln zł), opracowanie dokumentacji projektowej budowy ul. Kickiego (odcinek od ul. Witosza, 90 tys. zł), opracowanie dokumentacji ul.

Jabłonkowej (120 tys. zł), opracowanie planów budowy drogi asfaltowej na ul. Lipowej (20 tys. zł), podniesienie kapitału zakładowego w TBS Sp. z o.o. na opracowanie wielobranżowej dokumentacji projektowej dla zadania pn.: „Budowa dwóch budynków mieszkalnych wielorodzinnych wraz z niezbędną infrastrukturą techniczną oraz zagospodarowaniem terenu przy ul. Marszałka Piłsudskiego w Krasnymstawie” (220 tys. zł), budowa parkingu dla kamperów (110 tys. zł), przebudowa infrastruktury transportu publicznego wraz z zakupem autobusów zeroemisyjnych (120 tys. zł), utworzenie dworca intermodalnego w budynku po byłym dworcu PKP (150 tys. zł), zakup modułowych budynków mieszkalnych (600 tys. zł), przebudowa pomieszczeń ratusza miejskiego (remont dachu - 794 tys. zł), utworzenie i wyposażenie Centrum Opiekuńczo-Mieszkalnego w Krasnymstawie (4 mln zł), przebudowa lub doposażenie istniejących, przynależących do żłobków lub klubów dziecięcych placów zabaw (120 tys. zł), podniesienie kapitału zakładowego w KRAS-EKO Sp. z o.o. na realizację inwestycji Dostosowanie Zakładów Zagospodarowania Odpadów w województwie lubelskim do wymagań RIPOK (99 tys. zł), budowa oświetlenia na drodze bocznej od ulicy Szkolnej (150 tys. zł), utworzenie terenu rekreacyjno-wypoczynkowego w obrębie zbiornika wodnego „Lubań-

ka” wraz z organizacją kąpieliska” (120 tys. zł), zagospodarowanie terenu przy ul. Zaulek Nadrzeczny (120 tys. zł), organizacja międzygminnego publicznego transportu zbiorowego na terenie MOF Krasnegostawu (4,2 mln zł), poprawa i ujednolicenie standardu jakości opieki przedszkolnej poprzez modernizację infrastruktury i wyposażenia przedszkoli (3,3 mln zł), wzmocnienie potencjału turystycznego obszaru MOF Krasnegostawu poprzez stworzenie i modernizację sieci atrakcji turystycznych wraz z infrastrukturą towarzyszącą (1 mln zł).

Budżet został przyjęty jednomyślnie, co bardzo ucieszyło burmistrza **Daniela Miciulę**, którego ekipa po raz pierwszy przygotowała budżet od początku do końca.

- Nie jest tajemnicą, że na początku mojej drogi, jako burmistrza nie dawano mi wiary, a część rady widziała w tej roli innego kandydata. Tym bardziej doceniam fakt, że po merytorycznej, rzeczowej dyskusji oraz analizie konkretnych zapisów i efektów pracy, zapadła jednomyślna decyzja o przyjęciu budżetu. Dziękuję radnym Porozumienia Ziemi Krasnostawskiej oraz Krasnostawianom za to zaufanie, wiem, że nie było ono oczywiste ani łatwe - stwierdził po głosowaniu burmistrz Miciuła. - To budżet bardzo ambitny, obejmujący ogromną liczbę inwestycji, które realnie zmieniają Krasnystaw - dodał. **(kg)**

Mieszkańcy za zmianą nazwy miejscowości

Żółkiewki krok w kierunku miasta

Konsultacje społeczne cieszyły się śladowym zainteresowaniem, ale wszyscy mieszkańcy, którzy wzięli w nich udział opowiedzieli się za zmianą nazwy miejscowości „Żółkiewki Osada” na „Żółkiewka”. To pierwszy krok na drodze do odzyskania przez Żółkiewkę praw miejskich.

Konsultacje trwały od listopada do 8 grudnia. Prowadzone były w formie ankiety, którą można było wysłać mailem lub zanieść do Urzędu Gminy. Mogli w niej wziąć udział jedynie mieszkańcy Żółkiewki Osada. Uprawnionych było w sumie 552, a ankietę wypełniło zaledwie 19, czyli niespełna 3,5 proc. Wszyscy, którzy to zrobili opowiedzieli się za zmianą nazwy miejscowości na „Żółkiewka”.

- Konsultacje prowadzone były w związku z koniecznością ujednolicenia w Urzędzie Stanu Cywilnego nazwy

miejscowości. Od 2014 r. ustawa Prawo o Aktach Stanu Cywilnego wprowadziła elektroniczną rejestrację urodzeń, małżeństw i zgonów, gdzie system automatycznie wprowadza do rejestru miejscowość „Żółkiewka-Osada”. Konsultacje były niezbędnym elementem wniosku do Ministerstwa Spraw Wewnętrznych i Administracji celem uporządkowania nazwy miejscowości na „Żółkiewka” - wyjaśnia **Marcin Zajac**, sekretarz gminy Żółkiewka, ale przynajmniej, że jest też inny powód, dla których potrzebna jest zmiana nazwy.

Tym powodem są plany ubiegania się przez władze gminy o przyznanie Żółkiewce praw miejskich. Przygotowywana jest uchwała rady gminy w tej sprawie. - Żółkiewka posiadała prawa miejskie od 1702 r. i utraciła je po Powstaniu Styczniowym - przypomina **Marcin Zajac**.

Do tematu będziemy wracać.

(kg)

KRAŚNICZYN Chętnych brak

Jakiś czas temu gmina Kraśniczyn wystawiła na sprzedaż budynek po dawnej Szkole Podstawowej w miejscowości Czajki. Mimo niewygórowanej ceny chętnych do zakupu brak.

Działki o pow. 0,03 ha wraz z budynkiem murowanym o pow. 81,81 mkw., wyposażona w przyłącze ener-

getyczne, z możliwością przyłączenia do gminnej sieci wodociągowej i gminnej sieci kanalizacji sanitarnej, wyce-niona została na 88 518 zł. W budynku od lat 70-tych do 1990 roku działała szkoła podstawowa. Później przez jakiś czas mieszkał tu jeden lokator, ale od lat obiekt stał pusty i niszczał, i dziś jest

w nie najlepszym stanie. Działka znajduje się w strefie zabudowy zagrodowej i mieszkaniowej.

Niestety, mimo dość atrakcyjnej ceny, do przetargu nikt się nie zgłosił. Zapewne za jakiś czas gmina ponownie wystawi nieruchomość na sprzedaż i to z jeszcze niższą ceną. **(kg)**



KRASNYSTAW. Most rośnie w oczach



Mija dokładnie rok od pierwszego wbicia łopaty pod budowę drugiego mostu w Krasnymstawie. Wykonawca zapewnia, że wszystko przebiega zgodnie z planem i inwestycja zostanie oddana w terminie, tj. do listopada 2026 roku.

Dokładnie 20 grudnia 2024 r. rozpoczęła się największa w historii Krasnegostawu miejska inwestycja – budowa drugiego mostu na rzece Wieprz. Wszystko zaczęło się od zadania określonego numerem 2 „Przebudowa oraz budowa ul. Kaczej od ul. Kołowrót aż do skrzyżowania z ul. Gawryłowa”, gdzie tuż po rozpoczęciu inwestycji przeprowadzono rozbiórki budynków i ogrodzeń, wycinkę drzew, odhumusowanie, wykopy i wymianę gruntu. Następnie wykonano nasypy, stabilizację cementem, podbudowę z kruszywa oraz warstwę bitumiczną. Wykonano również część prac brukarskich. Równolegle powstały nowe sieci: kanalizacja deszczowa, przebudowa wodociągów, kanał tłoczny, sieć elektryczna i oświetlenie uliczne, a także kanał technologiczny i przepust skrzynkowy. Na zadaniu nr 1 „Budowa obiektu mostowego wraz z drogami dojazdowymi i ul. Gawryłowa” zrealizowano rozbiórki, wykopy, wymianę gruntu i nasypy oraz podłoża gruntowe wzmocnione kolumnami betonowymi. Na ulicy Gawryłowa wykonano prace brukarskie, stabilizację cementem i podbudowę z kruszywa. W zakresie robót mostowych powstały pale, fundamenty, przyczółki, płyta mostu, sprzężenie, łuki, wiatrownice i stężenia. W ramach Zadania nr 3 „Prze-

budowa ul. Nieczaja od skrzyżowania z ul. Przemysłową do ul. Rejowieckiej”, wykonano kanalizację deszczową, trwa przebudowa wodociągu, sieci gazowej i teletechniki oraz budowa kanału technologicznego. Rozpoczęto prace związane z wzmocnieniem podłoża gruntowego między ul. Przemysłową a ul. Zawieprze.

W sumie wykonano już 20 tys. m3 nowych nasypów drogowych, zrealizowano stabilizację gruntów na powierzchni ponad 15 tys. m2, wzmocniono podłoża za pomocą ponad 1000 kolumn betonowych, położono kilkaset metrów nowych sieci wodociągowych, kanalizacyjnych i elektrycznych, na moście zamontowano ponad 100 ton konstrukcji stalowych i położono bruk na powierzchni ponad 3 tys. m2.

Jak informuje wykonawca inwestycji, spółka Balzola Polska, największym wyzwaniem było zatwierdzenie projektów technologicznych wzmocnienia podłoża gruntowego oraz elementów mostowych. Dodatkowo, niekorzystna pogoda utrudniała prace ziemne.

Mimo trudnych warunków pogodowych i skomplikowanych procedur technologicznych, nasz zespół wykazał się ogromną determinacją i profesjonalizmem. Dzięki temu udało się utrzymać wysokie tempo realizacji – podkreśla **Norbert Wnuk**, kierownik projektu.

Obecnie na zadaniu nr 1 kończony jest nasyp, równany jest teren pod warstwę z geotkaniny, a na moście montowane są wieszaki do podwieszenia płyty mostu. Na zadaniu nr 2 kończona jest warstwa podbudowy bitumicznej łącząca ulicę Kaczą z Kołowrót, a wkrótce zostanie wykonana warstwa wiążąca na całej ulicy Kaczej. Na zadaniu nr 3 z kolei rozpoczęto wzmocnienie podłoża i prace brukarskie.

Ta inwestycja to nie tylko rozwój infrastruktury, ale także dowód na skuteczną współpracę wszystkich zaangażowanych stron – przekonuje **Daniel Miciuła**, burmistrz Krasnegostawu.

Z rozmów z mieszkańcami wiem, że doceniają tempo realizacji prac, wielu z nich podkreśla, że postępy są widoczne niemal z dnia na dzień, co budzi optymizm i poczucie, że inwestycja zmierza w dobrym kierunku. Oczywiście, pojawiają się głosy dotyczące utrudnień czy chwilowych niedogodności, ale w większości dominuje zrozumienie, że tego typu projekty wymagają czasu i wysiłku, za co jestem wszystkim wdzięczny – dodaje.

A co będzie się działo na budowie w najbliższych miesiącach? Wykonawca przewiduje w części mostowej: zakończenie betonowania ścianek zapleczy przyczółków, wykonanie chodników, montaż dylatacji mostowych (szczeliny konstrukcyjne, która dzieli przęsła lub segmenty mostu), oraz regulację brzegów rzeki po uzgodnieniu z Wodami Polskimi. Na ul. Kaczej do marca 2026 roku ma się pojawić warstwa bitumiczna na dodatkowych jezdniach, zakończone zostaną roboty brukarskie, wykonane nasadzenia. Na ul. Nieczaja inwestor kontynuować będzie wzmocnienie podłoża, budowę konstrukcji jezdni i wykonanie kanalizacji deszczowej.

Zapewniam, że mimo możliwych trudności pogodowych i technicznych, dołożymy wszelkich starań, aby wszystkie wyznaczone cele zostały zrealizowane terminowo. Liczę na dalszą, dobrą współpracę wszystkich stron oraz zrozumienie mieszkańców dla prowadzonych prac – mówi Norbert Wnuk. Zgodnie z umową inwestycja ma być gotowa do listopada 2026 roku.

Przypomnijmy. Most zaprojektowano w ciągu ul. Nieczaja i ul. Gawryłowa. Konstrukcja mostu: stal konstrukcyjna, beton zbrojony. Długość całkowita: 101,93 m. Szerokość całkowita: 18,39 m. Całkowity koszt inwestycji szacowany jest na około 54,5 mln zł. (kg)

IZBICA

Guzdrają się ze żłobkiem

Wykonawca wciąż nie zakończył adaptacji budynku po byłej szkole w Tarnogórze na potrzeby gminnego żłobka. Gmina od listopada nalicza mu kary umowne. – Na szczęście prace są już naprawdę na finiszu i mamy nadzieję odebrać obiekt jeszcze przed Wigilią – mówi Jerzy Lewczuk, burmistrz Izbicy.

Przetarg na inwestycję wygrała Firma Remontowo-Budowlana WU-ZET ze Szczeczeszyna, która złożyła najniższą ofertę – ok. 1,6 mln zł. Z pracami ruszyła w czerwcu i miała zakończyć je do 30 września. Tak się jednak nie stało i gmina podpisała z wykonawcą aneks z nowym terminem oddania inwestycji do 4 listopada. Ten również nie został dotrzymany.

Rozumiem ten poślizg i nie mam wielkiej pretensji do wykonawcy, bo w trakcie prac okazało się, że trzeba położyć nowy dach, czego wcześniej nie

było w planach – mówi **Jerzy Lewczuk**, burmistrz Miasta i Gminy Izbica.

Mimo to od 4 listopada, zgodnie z umową, gmina zaczęła naliczać firmie ze Szczeczeszyna kary umowne. Do dziś uzbierało się tego ok. 50 tys. zł.

Prace są już naprawdę na finiszu i jesteśmy wstępnie umówieni na odbiór inwestycji jeszcze przed Wigilią. Z tego co widzę jest szansa, że tak się stanie. Jeszcze raz chciałbym podkreślić, że rozumiem, że na przedłużeniu się robót wpływ miała ta sytuacja z dachem, dlatego może te kary darujemy – zapowiada burmistrz.

Gmina już kilka tygodni temu ogłosiła wstępny nabór do żłobka, który planuje otworzyć w II kwartale 2026 roku. Na razie zainteresowanie rodziców jest niewielkie. – Na 25 miejsc na ten moment mamy 5 deklaracji, ale myślę, że rodzice czekają na zakończenie inwestycji i jak już zobaczą gotową placówkę, to pojawią się kolejni chętni – mówi burmistrz **Lewczuk**. (kg)

SIENNICA RÓŻANA

Tu odpady nie podrożeją

W Nowy Rok ze starą ceną

Gmina Siennica Różana rozstrzygnęła przetarg na odbiór odpadów komunalnych w 2026 roku. Dobra informacja dla mieszkańców jest taka, że opłaty śmieciowej nie trzeba będzie podnosić.

Podstawowa stawka opłat za odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych pozostaną na poziomie 27 zł od osoby, z 2-złotową ulgą za kompostowanie i kolejnymi 3 zł obniżki, jeśli ktoś spełnia kryteria dochodowe, określone w ustawie o pomocy społecznej.

W zabudowie jednorodzinnej i zagrodowej wszystkie frakcje odpadów nadal będą odbierane raz w miesiącu, a w za-

budowie wielorodzinnej, dwa razy w miesiącu – informuje Urząd Gminy Siennica Różana. Ponadto raz w roku ma być zorganizowana mobilna zbiórka nietypowych odpadów, w tym odpadów wielkogabarytowych, elektrośmieci i opon.

Do przetargu na odbiór i zagospodarowanie odpadów komunalnych na terenie gminy Siennica Różana zgłosiły się dwie firmy: PW Ewa Grzywna - Żmuda z Żółtaniec, której oferta opiewała na 981 tys. zł oraz A-Zet Adam Marchewka z Krasnegostawu z ofertą 908 tys. zł. Zwyciężyła opcja tańsza. Umowa z A-Zet będzie obowiązywać od 1 stycznia do 31 grudnia 2026 r. Zwycięska firma odbierała też śmieci mieszkańców gminy Siennica Różana w 2025 r. (kg)

KRASNYSTAW

Obradowali i świętowali



W środę, 17 grudnia odbyła się XIX Sesja Rady Seniorów Miasta Krasnystaw.

Na sesji radni obejrzeni i dyskutowali nad prezentacją pt. „Budowa marki turystycznej Kraszczady”. Rada zapoznała się też z działaniami Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie na rzecz seniorów. Na sesji przewodnicząca rady **Urszula Hus** zaprezentowała dyplom przyznany Ra-

dzie Seniorów Miasta Krasnystaw przez wojewodę lubelskiego, który odebrała podczas Kongresu Senioralnego w Lublinie, pod koniec października. Rada została wyróżniona przez wojewodę za zaangażowanie w politykę senioralną, aktywizację emerytów i budowanie więzi międzypokoleniowych.

Sesję zakończyło opłatem i składaniem życzeń.

Red, fot. FB UM Krasnystaw

Dlaczego seniorzy często wycofują się z rozmów przy wigilijnym stole?

Święta Bożego Narodzenia to czas spotkań rodzinnych, rozmów i wspólnego świętowania. Zdarza się jednak, że seniorzy podczas wigilijnej kolacji stają się cisi, rzadziej zabierają głos lub szybciej opuszczają stół. Dla wielu rodzin jest to zaskakujące i bywa mylnie odbierane jako zniechęcenie lub zmęczenie. Tymczasem bardzo często przyczyną takiego zachowania są niezdiagnozowane problemy ze słuchem.

W świątecznym domu panuje zwykle spory hałas – kilka osób rozmawia jednocześnie, w tle gra telewizor lub koledy, a dzieci bawią się obok. Dla osoby z niedosłuchem takie warunki są bardzo trudne. Choć słyszy dźwięki, nie zawsze potrafi zrozumieć wypowiedziane słowa, co prowadzi do zmęczenia i wycofania się z rozmowy.

Niedosłuch często rozwija się stopniowo, dlatego wiele osób nie zdaje sobie sprawy z problemu. Objawami ostrzegawczymi są m.in. częste prośby o powtórzenie, wrażenie „marmotania” rozmówców czy konieczność głośniejszego ustawiania telewizora.

Warto pamiętać, że nowoczesne aparaty słuchowe oraz odpowiednio

dobrane rozwiązania pomagają lepiej rozumieć mowę nawet w hałaśliwym otoczeniu. Podstawą jest jednak profesjonalne badanie słuchu.

Z okazji Świąt Bożego Narodzenia
życzymy Państwu zdrowia,
spokoju, rodzinnego ciepła
oraz wielu pięknych chwil
spędzonych w rozmowie
z bliskimi. Niech te święta
będą pełne dobrych dźwięków
i radosnych słów.

Serdecznie zapraszamy wszystkie osoby po 60. roku życia na bezpłatne badanie słuchu w naszym gabinecie. Badanie jest szybkie, bezbolesne i pozwala sprawdzić, czy słuch nie wymaga dodatkowej troski.

Zadbajmy o to, aby rozmowy przy świątecznym stole były zrozumiałe i radosne – nie tylko od święta.

AUDMED
al. Piłsudskiego 11B Chełm
tel. 690 008 929
Badanie przeprowadza:
mgr Kinga Jagła



Radosnych i Spokojnych
Świąt Bożego Narodzenia
a Nowy Rok niech spełni
najsłynniejsze marzenia!

CENTRUM LUXMED MEDYCZNE



Zdrowych i spokojnych Świąt
oraz Szczęśliwego Nowego Roku
życzy

PIELG-MED
Centrum Rehabilitacji



Badania słuchu dla dzieci i dorosłych

Oferujemy:

- ✓ Badania słuchu dzieci
- ✓ Aparaty słuchowe
- ✓ Badania słuchu dorosłych
- ✓ Refundacja NFZ

690 008 929 ul. Piłsudskiego 11B, 22-100 Chełm



UDZIELE POMOCY

- przy bólach kręgosłupa,
- lumbago
- migrenach
- porażeniu nerwu trójdzielnego twarzy
- rwie kulszowej
- bólach głowy

UMÓW SIĘ NA SPOTKANIE Z DOŚWIADCZONYM BIOENERGOTERAPEUTĄ
PODARUJ SOBIE NOWĄ JAKOŚĆ ŻYCIA!

Zapisy wyłącznie telefonicznie 601 169 899
Chełm, ul. Lwowska 59
(wejście od dziedzińca z tyłu budynku)



DIAGNOSTYKA
laboratoria medyczne
...więcej niż wynik

www.diagnostyka.pl

Największa sieć laboratoriów medycznych w Polsce
...blisko Ciebie

Zapraszamy do Punktu Pobrania:
Chełm, al. 3-go Maja 22 (lok. 3)
poniedziałek - piątek 7.30-11.00
sobota 8.00-11.00

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO

Lek. med. Piotr Skubis
Specjalista psychiatra
Specjalista terapii środowiskowej
Psychoterapeuta

Chełm, ul. Mickiewicza 41
tel. 606 255 456
przyjmuje w poniedziałki od godz. 15⁰⁰
(także wizyty domowe)

GABINET ZDROWIA PSYCHICZNEGO
Przychodnia Centrum

Dr n. med. Marek Daniłoso
specjalista psychiatra, psychoterapeuta,
specjalista psychiatra dzieci i młodzieży

22-100 Chełm, ul. Szpitalna 47, tel. 82 569 90 10, 82 569 90 11
www.przychodniacentrum.com



ZAPISY na badania laboratoryjne

Zarezerwuj termin
zanim przyjdiesz na pobranie badań

Rezerwacja TELEFONICZNA

Chełm	Krasnystaw	Włodawa
• ul. Plac Kupiecki 12 • ul. Szymanowskiego 6 • ul. Piłsudskiego 11B	• ul. Czysta 3	• ul. Wojska Polskiego 1
82 592 10 82	82 592 10 82	82 592 10 66

**ZABIEGI
PIELĘGNIARSKIE
W DOMU**

- Iniekcje dożylnie i domięśniowe
- Odtruwanie alkoholowe
- Pobieranie badań laboratoryjnych
- Stawianie baniek
- Zdejmowanie szwów
- Opatrunki
- Kroplówki
- Lewatywy

CODZIENNIE - TAKŻE W NIEDZIELE I ŚWIĘTA!

B. i K. Zajczkowsky
tel. 503 014 945

**NZOZ Alergo-Vita
PRZYCHODNIA
ALERGOLOGICZNA**
lek. med. TERESA
WERESZCZYŃSKA-MOJAK
alergolog, pulmonolog, pediatra
testy alergiczne, spirometria
wtorek 12.00 - 17.00
środa, czwartek 8.00 - 14.00
CHEŁM, UL. ZACHODNIA 31
tel. 82 563 58 65 • 797 223 535

KANA Katarzyna Kołodyńska
**Pobieranie
badań laboratoryjnych
w domu pacjenta**
- podstawowe badania krwi i moczu
- hormony, markery
- autoimmunologia, testy alergiczne
tel. 607 572 909
BADANIA WYKONYWANE W LABORATORIUM
LUXMED W LUBLINIE

**PRACOWNIA
PROTETYCZNA**
tech. dent. Jadwiga Branecka-Kania
**WYKONAWSTWO
I NAPRAWA PROTEZ**
poniedziałek – piątek 10.00 -16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

**PROTEZY ZĘBOWE
ELASTYCZNE CAŁKOWITE
SILIKON**
tech. **Tomasz JANIĄK**
NAPRAWY - WYKONAWSTWO
Chełm, Lutosławskiego 4/16
Demos / obok antyków
czynne: wtorek od 8⁰⁰ do 18⁰⁰
środa - piątek od 11⁰⁰ do 17⁰⁰ protetykachelml.pl
500 338 200

**SPECJALISTA
CHIRURGII I UROLOGII**
lek. med. **Lech DZIEDZIC**
Przyjmuje: czwartek od godz. 15:00
Rejestracja: 82 569 90 11; 661 660 236
Chełm, ul. Szpitalna 47
- Przychodnia Centrum -

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŹNIK
KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZO-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia
Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53
www.nzozelekdent.pl

**NOWOŚĆ! NIEWIDOCZNE NAKŁADKI
ORTODONTYCZNE** 
Leczenie dzieci i dorosłych
Aparaty zdejmowane i stałe
SPECJALISTA lek. Dent. Dominika Grabowska - Miazek
ORTODONTA rejestracja: **502 508 888**

Od 2026 roku wyższa kwota ważnego świadczenia

Zasiłek pogrzebowy wzrośnie do 7 tys. zł

Obecnie zasiłek pogrzebowy wynosi 4 tys. zł, ale od stycznia wzrośnie do 7 tys. zł. Świadczenie jest finansowym wsparciem po stracie bliskiej osoby i pomaga pokryć koszty pochówku.

Małgorzata Korba, rzecznik ZUS w województwie lubelskim informuje, że w ubiegłym roku Zakład Ubezpieczeń Społecznych wypłacił prawie 360 tys. zasiłków pogrzebowych, a w samym województwie lubelskim - 16,6 tys. takich świadczeń.

- Od 2026 roku kwota zasiłku pogrzebowego będzie wyższa niż obecnie - wyniesie 7 tys. zł - mówi rzecznik M. Korba. - Będzie

też waloryzowana w marcu, jeśli inflacja w poprzednim roku przekroczy 5 procent. Członkom rodziny zmarłego przysługuje pełna kwota zasiłku pogrzebowego, niezależnie od faktycznych kosztów pochówku. Osobom spoza rodziny świadczenie wypłaca się do wysokości poniesionych wydatków, nie więcej niż limit. Jeśli koszty pogrzebu pokrywa kilka osób lub instytucji, zasiłek dzieli się proporcjonalnie.

Zasiłek przysługuje temu, kto pokrył koszty pogrzebu osoby ubezpieczonej w ZUS (pracownika, emeryta, rencisty) lub członka jej rodziny. Do rodziny zalicza się m.in. małżonka, rodziców, dzieci, rodzeństwo, dziadków, wnuki czy osoby pod opieką prawną. Świadczenie mogą też otrzymać pracodawca, dom pomocy społecznej, gmina, powiat lub instytucja religijna, jeśli pokryły koszty pogrzebu. (opr. mo)

NIEPUBLICZNY ZAKŁAD OPIEKI ZDROWOTNEJ PRZYCHODNIA LEKARZY SPECJALISTÓW I PIELĘGNIAREK: K. JANKOWSKI I PARTNERZY. SPÓŁKA PARTNERSKA

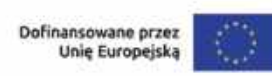
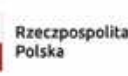
realizuje projekt:

„Poprawa dostępności do świadczeń specjalistycznych
w NZOZ PRZYCHODNIA LEKARZY SPECJALISTÓW I PIELĘGNIAREK:
K. JANKOWSKI I PARTNERZY. SPÓŁKA PARTNERSKA we Włodawie.”

Projekt dotyczy zwiększenia dostępności do wysokiej jakości usług zdrowotnych z poszerzeniem zakresu diagnostyki oraz doposażenie Poradni specjalistycznych AOS przy NZOZ Przychodnia Lekarzy Specjalistów i Pielęgniarek: K. Jankowski i Partnerzy. Spółka Partnerska. Inwestycja obejmuje doposażenie poradni specjalistycznych w ramach AOS w nowoczesny sprzęt wykorzystywany na potrzeby świadczenia wysokiej jakości usług medycznych w tym również telemedycznych, częścią przedsięwzięcia jest również zastosowanie w obiekcie dodatkowych usprawnień

skierowanych do osób o szczególnych potrzebach, a także szkolenie personelu.

Realizacja projektu przyczyni się do podniesienia jakości usług zdrowotnych w regionie, skrócenia czasu oczekiwania na konsultacje specjalistyczne oraz zwiększenia dostępności nowoczesnej diagnostyki. Dzięki inwestycji mieszkańcy Włodawy i okolic zyskają łatwiejszy dostęp do kompleksowej opieki specjalistycznej, realizowanej w nowoczesnych i przyjaznych warunkach.



Co ma wspólnego ból kręgosłupa z narządami wewnętrznymi? O całościowym spojrzeniu na człowieka w terapii osteopatycznej

Nasze ciało jest jedną całością. Stwierdzenie to wydaje się jasne i oczywiste, ale często zapominamy o tym, jakie ma konsekwencje. W gabinecie często słyszę pytania – „Jak to możliwe, że Pani coś naciska na brzuchu, a ja to czuję w moim bolącym kolanie?”. Tak właśnie działa osteopatia.

Jak to jest połączone?

Niektóre powiązania łatwo opisać

– dane struktury leżą blisko siebie, stykają się ze sobą i w ten sposób między sobą oddziałują. Inne łączą się na zasadzie unerwienia – w obrębie kręgosłupa znajdują się struktury unerwiające wszystkie narządy jamy brzusznej i mięśnie. Istnieją jednak połączenia, których wyjaśnienie nie jest już takie proste, a wpływające na siebie wzajemnie struktury ciała leżą w sporej odległości i znalezienie ich wzajemnego powiązania opiera się na technikach diagnostyki osteopatycznej, która

uwzględnia także działanie m.in. taśm mięśniowo-powięziowych czy nerwu błędnego.

Na czym polega terapia całościowa?

To, że w tej chwili boli Cię kręgosłup nie oznacza, że tam właśnie należy pracować. Terapia osteopatyczna nie polega tylko na ciągłym masowaniu i poddawaniu terapii miejsca, w którym w tej chwili odczuwasz ból. Terapeuta bada powiązania między różnymi obszarami Twojego ciała i poszukuje dysfunkcji mogących wiązać się z Twoimi dolegliwościami na drodze układu nerwowego, naczyniowego, psychosomatyki czy biomechaniki.

Na podejście osteopatyczne składają się: praca na strukturze (rozmasowanie, zmobilizowanie i praca w miejscu bólu), praca poprzez układ nerwowy, terapia wisceralna (w obrębie jamy brzusznej np. po operacjach czy przy przewlekłym stresie), terapia kraniosakralna (delikatne techniki w obrębie czaszki) i wiele innych – za każdym razem dobranych indywidualnie do potrzeb konkretnego pacjenta.

Jeśli Ty lub ktoś z Twoich bliskich zmaga się z nawracającymi dolegliwościami, których przyczyny nie udało się do tej pory ustalić w badaniach obrazowych czy innych formach diagnostyki – umów się na wizytę lub darmową konsultację pod numerem 798 142 420. Gwarantuję Ci

wnikliwość i inne podejście, niż to z którym miałeś do tej pory do czynienia. Twój problem zostanie potraktowany całościowo – od strony wszystkich możliwych powiązań strukturalnych, funkcjonalnych i psychoemocjonalnych. Nie czekaj – pozwól sobie pomóc.



• FIZJOTERAPIA • REHABILITACJA • MASAŻ

mgr Katarzyna Hawryluk
FIZJOTERAPEUTA
w trakcie specjalizacji z osteopatii
tel. 798 142 420
TOP-MED SZAFRANEK
Chełm, ul. Słowackiego 33

KRASNYSTAW

Satysfakcja połowiczna

Najpierw Komisja Skarg i Wniosków Rady Miasta Krasnystaw, a później cała Rada uznały za zasadną petycję mieszkańców ulicy Łukasieńskiego w Krasnymstawie o montaż na ich ulicy oświetlenia. Jej autorzy nie mogą być jednak w pełni usatysfakcjonowani, bo w ślad za tym nie poszły pieniądze.

Petycja, pod którą podpisało się kilkunastu mieszkańców, wpłynęła do krasnostawskiego ratusza jeszcze we wrześniu. Jej autorzy skarżyli się, że ulica Łukasieńskiego pozostaje nieoświetlona, co znacząco wpływa na poczucie bezpieczeństwa, szczególnie w godzinach wieczornych i nocnych. - Brak latarni ulicznych utrudnia poruszanie się pieszym, kierowcom oraz rowerzystom, a także zwiększa

ryzyko wypadków i aktów wandalizmu – pisali, wskazując, że w okolicy mieszka wiele rodzin z dziećmi i prosząc o zamontowanie oświetlenia ulicznego. 10 grudnia petycją zajęli się radni z Komisji Skarg i Wniosków RM Krasnystaw uznając, że mieszkańcy mają rację. Na ubiegłotygodniowej sesji rady miasta tak samo uznał burmistrz **Daniel Miciuła** i cała rada. Niestety, w uchwalonym na tej samej sesji budżecie miasta na 2026 rok nie zabezpieczono pieniędzy na tę inwestycję. Być może mieszkańcy Łukasieńskiego nie będą musieli jednak czekać aż do 2027 roku – radni uznali bowiem, że jeśli pojawią się oszczędności lub uda się pozyskać dodatkowe środki w trakcie przyszłego roku miasto przystąpi do spełnienia petycji wcześniej.

Rd

Izbica z budżetem na 2026 rok

W czwartek, 18 grudnia, Rada Miasta i Gminy Izbica jednogłośnie uchwaliła budżet na 2026 rok. W planach inwestycji o wartości ok. 15 mln zł, ale samorząd liczy, że w ciągu roku uda się pozyskać pieniądze na dodatkowe zadania.

Dochody Miasta i Gminy Izbica w 2026 roku mają wynieść 61,4 mln zł, a wydatki 62,7 mln zł. Deficyt na poziomie 1,2 mln zł ma zostać pokryty z nadwyżki i z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu gminy. Jak wszędzie, tak i w Izbicy, budżet najbardziej obciąża utrzymanie szkół i przedszkoli (20 mln zł). Na administrację publiczną zabezpieczono 8,4 mln zł, na pomoc społeczną 4,2 mln zł, a w dziale transport i łączność – 2,9 mln zł.

Największymi inwestycjami będą: budowa sieci kanalizacji sanitarnej oraz modernizacja sieci wodociągowej w ciągu ul. Kowalskiej, ul. Małej, ul. Krakowskie Przedmieście, ul. Wielkiej, w miejscowości Tarnogóra (3,7 mln zł), budowa sieci kanalizacji sanitarnej w ciągu ul. Lubelskiej, ul. Maliniec, ul. Leśnej i ul. Gminnej w miejscowości Izbica (2,9 mln zł), budowa biologicz-

nych przydomowych oczyszczalni ścieków (909 tys. zł), budowa drogi gminnej w ciągu ulicy Łąkowej w miejscowości Izbica (1,9 mln zł), modernizacja systemu gospodarowania odpadów (1,3 mln zł), czy przebudowa drogi gminnej w miejscowości Orłów Murowany Kolonia (467 tys. zł). W budżecie miasta i gminy Izbica na 2026 rok zabezpieczono też 175 tys. zł na rozbudowę drogi powiatowej Chorupnik - Piaski Szlacheckie – Izbica, budowę nowych urządzeń na skateparku na ul. Kolejowej w Izbicy (450 tys. zł), a także funkcjonowanie nowo utworzonych miejsc opieki nad dziećmi do lat 3 w Gminnym Złobku w Tarnogórze (112 tys. zł). W przyszłym roku gmina chce też opracować dokumentację projektowo-kosztorysową na budowę boiska sportowego w Izbicy (100 tys. zł) i dokumentację na budynek strzelnicy w Izbicy (150 tys. zł). Inne zaplanowane projekty to: budowa drogi gminnej w miejscowości Majdan Krynicki (5 tys. zł), budowa drogi gminnej w ciągu ulicy Łąkowej w miejscowości Izbica (15 tys. zł), budowa dróg gminnych w miejscowości Wirkowice Pierwsze (10 tys. zł) oraz budowa dróg gminnych w miejscowości Tarzymiechy Trzecie (10 tys. zł).

(kg)

ŁOPIENNIK GÓRNY

Pełna zgoda u wędkarzy

W Kole Wędkarskim Łopiennik Dolny odbyło się zebranie sprawozdawczo-wyborcze połączone z opłatkiem.

Podczas zebrania prezes Koła Łopiennik Dolny **Mariusz Hać** odebrał Brązowy Medal za Zasługi dla Polskiego Związku

Wędkarskiego. Decyzją członków Koła prezes Hać będzie pełnił swoją funkcję przez kolejną kadencję. W wydarzeniu wziął udział **Artur Sawa** - wójt gminy Łopiennik Górny oraz przedstawiciele PZW Chełm. Po części oficjalnej odbyło się spotkanie wigilijne poprzedzone tradycyjnym opłatkiem.

(kg)

Gmina zweryfikuje, czy wszyscy rzetelnie składają śmieciowe deklaracje

Rudnik podnosi stawkę. I tak będzie najniższa w regionie

Od nowego roku w gminie Rudnik po raz pierwszy od czterech lat wzrośnie opłata za śmieci. Nominalnie nie ma, bo o 4 zł, czyli procentowo o ponad 25 proc. Tyle, że nowa stawka 19 zł od osoby i tak będzie chyba najniższą w całym regionie, a mieszkańcy np. Rejowca Fabrycznego, gdzie płaci się 37 zł, Rejowca (33zł), czy Krasnegostawu (28,5 zł) o takiej mogą tylko pomarzyć.

Na dwóch ostatnich sesjach Rady Gminy Rudnik głównymi tematami były stawki podatków lokalnych oraz opłat za gospodarowanie odpadami. W przypadku stawek podatków – jak już informowaliśmy - radni przychylił się do propozycji wójta Pawła Kucharczyka, by w 2026 roku pozostawić je na niezmienionym poziomie.

- Niestety, w przypadku systemu gospodarowania odpadami komunalnymi dotychczasowej stawki nie dało się utrzymać. Od 2022 roku obowiązywała ona na niezmienianym poziomie 15 zł za osobę i 14 zł w przypadku posiadania kompostownika – mówi wójt **Paweł Ku-**

charczyk. - System gospodarowania odpadami już w roku bieżącym nie zamknął się w zaplanowanych przez nas środkach – dodaje.

Jak wskazuje wójt przyczyn takiego stanu rzeczy jest kilka, a najważniejszymi są: wzrastająca co roku ilość odbieranych odpadów, wzrost stawek na składowiskach odpadów, a także rosnące koszty pracy i energii.

- Tym bardziej, że coraz mniejsza liczba osób wytwarza coraz więcej odpadów, a co za tym idzie coraz wyższe koszty rozkładają się na coraz mniejszą liczbę zadeklarowanych w systemie osób – wskazuje wójt. - Oczywiście zdaję sobie sprawę z faktu, iż zmniejsza nam się systematycznie liczba mieszkańców gminy, ale według deklaracji śmieciowych ta liczba zmniejszyła się aż o kilkadziesiąt osób, co rodzi wątpliwości, czy wszyscy uczciwie i rzetelnie realizują obowiązek informacyjny. Nie wykluczamy zatem konieczności weryfikacji tych danych, ponieważ taka skala różnicy ma bezpośrednie finansowe przełożenie na wszystkich pozostałych uczestników systemu – mówi Kucharczyk.

Władze gminy dołożyły starań, by podwyżka była możliwie najniższa.

Unieważniły pierwszy przetarg na odbiór odpadów i w ponowionym postępowaniu udało się uzyskać korzystniejszą cenę 443 tys. zł, choć i tak o ponad 43 tys. wyższą niż na wywóz śmieci gmina wyda w tym roku. Ostatecznie zaproponowały podwyżkę stawki dla mieszkańców w 2026 roku o 4 zł od osoby, tj. do wysokości 18 zł w przypadku posiadania kompostownika i 19 zł w przypadku jego braku, a rada gminy przyjęła je jednogłośnie.

- Nasze opłaty nawet po podwyżce pozostaną jednymi z niższych wśród samorządów naszego powiatu i musimy mieć świadomość, że jest to na chwilę obecną absolutne minimum i należy przygotowywać się, niestety, na kolejne zmiany w przyszłości – zapowiada wójt.

Jak wskazuje wójt gminy kolejne podwyżki będą możliwe do uniknięcia, a przynajmniej złagodzenia, tylko wtedy, gdy wszyscy rzetelnie podojadą do wypełnianych deklaracji śmieciowych i będą one zgodne z rzeczywistością.

- Lepiej segregujemy też oddawane przez nas odpady, dzięki czemu zwiększymy udział frakcji zbieranej w sposób selektywny, za którą opłata jest niższa – dodaje wójt.

(kg)

GMINA KRASNYSTAW

Podsumowanie projektu w Małochwieju Dużym...

Ach, Lubelskie, jakie cudne...

Blisko 200 osób wzięło udział w podsumowaniu projektu edukacyjnego „Ach, Lubelskie, jakie cudne...”, które odbyło się w SP w Małochwieju Dużym.

Projekt zrealizowany przez działający przy szkole Uczniowski Klub Sportowy „Victoria”, został w całości sfinansowany ze środków Ministra Edukacji w ramach programu „Nasze tradycje”. - Jego głównym celem było promowanie dziedzictwa kulturowego oraz historii Lubelszczyzny poprzez organizowanie wydarzeń, warsztatów i wycieczek edukacyjnych, umożliwiających dzieciom i młodzieży odkrywanie lokalnych tradycji, sztuki i obyczajów – mówi **Andrzej Jasionowski**, dyrektor SP w Małochwieju Dużym i koordynator programu.

Podsumowanie projektu rozpoczęło się od wspólnego odśpiewania utworu „Ach, Lubelskie, jakie cudne...”. Młodzież zaprezentowała też piosenki „W moim ogródeczku” i „Lipka” przy akompaniamencie **Krzysztofa Darmochwała** – kierownika „Styrtu”. Polkę lubelską zaprezentowali uczestnicy warsztatów tanecznych przygotowani przez instruktorkę **Krystynę Kobylańską**. Kolejna grupa młodzieży wystawiła inscenizację „Herodów” przygotowaną pod kierunkiem **Stanisława Kliszczaka**. Nawiązując do przedświątecznego klimatu, chór szkolny



zaprezentował wszystkim zebranym kilka tradycyjnych koled i pastorałek. Dopelnieniem pierwszej części wydarzenia był występ Kapeli Ludowej z Małochwieja pod kierunkiem **Edwarda Kyca**, która 10 lat temu zakończyła już swoją działalność, ale reaktywowała się jednorazowo specjalnie na potrzeby piątkowego wydarzenia z myślą o jego najmłodszych uczestnikach. W drugiej części imprezy zaprezentowano wszystkie prace wykonane przez uczniów podczas warsztatów plastycznych i rękodzielniczych oraz wyjazdów na warsztaty rękodzielnicze do Muzeum Wsi Lubelskiej. Nie zabrakło

ekspozycji twórczości lokalnych artystów: **Agnieszki Chwaszcz**, **Agnieszki Wronek**, **Grzegorza Czuby**, **Anny Krzyżanowskiej**, **Małgorzaty Jakubiec**, **Zofii Kaźmierczak** i **Zenona Kaźmierczaka**. Uczestnicy wydarzenia mogli podziwiać również ekspozycję z izby regionalnej z Wiejskiego Domu Kultury w Małochwieju Małym. Na wszystkich czekał poczęstunek przygotowany przez panie z Kół Gospodyń Wiejskich z Małochwieja Dużego, Małochwieja Małego, Zastawia Kolonii/Łany i Łatyczowa.

Patronem medialnym wydarzenia był „Nowy Tydzień”.

(kg)

TELEWIDZ PROGRAM TELEWIZYJNY 22.12.-28.12.2025

PONIEDZIAŁEK

DRAMAT

Green Book

20.55 TVN Ameryka, lata 60. XX wieku. Tony, zawadiaka z Bronksu, zostaje szoferem czarnoskórego muzyka. Wspólna podróż sprawia, że mężczyźni, których wiele różni, zaprzyjaźniają się.

USA 2018, REŻ. PETER FARRELLY, WYK. VIGGO MORTENSEN, MAHERSHALA ALI, LINDA CARDELLINI, SEBASTIAN MANISCALCO

CZWARTEK

KOMEDIA

Poskromienie złoŃnicy 2

21.35 TVN Dalsze losy Kasi i Patryka. Nad związkim pary zbierają się czarne chmury, gdy kobieta wylatuje na kilka dni do USA. Niebawem oboje zaczynają podejrzewać się o nie- wierność, co ma zaskakujące konsekwencje.

POLSKA 2023, REŻ. FILIP ZYLBER, WYK. MAGDALENA LAMPARSKA, MIKOŁAJ ROZNERSKI, AGATA TURKOT, PIOTR NERLEWSKI

WTOREK

DRAMAT

Kursk

20.55 TVN W sierpniu 2000 roku rosyjska marynarka organizuje ćwiczenia. Na Morzu Barentsa pojawia się 30 okrętów, w tym Kursk. Dwa dni później dochodzi do tragedii. Gi- gantyczna łódź podwodna osiada na dnie.

BELGIA/LUKSEMBURG/FRANCJA 2018, REŻ. THOMAS VINTERBERG, WYK. MATTHIAS SCHOENAERTS, LÉA SEYDOUX, PETER SIMONISCHEK

PIĄTEK

FANTASY

Akademia Pana Kleksa

19.45 TVN Nastoletnia Ada Niezgódka trafia do tajemniczej szkoły profesora Ambrozego Kleksa. Uczniowie poznają świat baśni. Muszą też stawić czoło przywódcy wilków. Przyszłość szkoły jest zagrożona.

POLSKA 2023, REŻ. MACIEJ KAWULSKI, WYK. ANTONINA LITWINIAK, TOMASZ KOT, PIOTR FRONCZEWSKI, SEBASTIAN STANKIEWICZ

ŚRODA

KOMEDIA

Miłość jak miód

21.55 TVP 2 Majkę i Agatę dzieli pozornie wszystko. Przyjaciółki wpadają na pomysł, by na jakiś czas zamienić się rola- mi. Zyskują szansę spojrzenia na własne życie z nowej perspektywy i otwarcia się na miłość.

POLSKA 2024, REŻ. MACIEJ MIGAS, WYK. AGNIESZKA SUCHORA, EDYTA OLSZÓWKA, MICHAŁ CZERNECKI, BARTOSZ OPANIA

SOBOTA

KOMEDIA

Listy do M. 4

19.45 TVN Zbliża się wieczór wigilijny. Karina i Szczepan mają od- mienne spojrzenie na pielęgnowanie relacji sąsiedzkich. Wojciech chce oświadczyć się Agacie. Mel wdaje się w romans z kobietą, która okazuje się jego szefową.

POLSKA 2020, REŻ. PATRICK YOKA, WYK. TOMASZ KAROLAK, MAGDALENA BOCZARSKA, AGNIESZKA DYGANT, PIOTR ADAMCZYK

PONIEDZIAŁEK 22 GRUDNIA							
TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM	TV PULS	PULS 2
05.25 Wichrowe wzgórze (322) - serial 06.15 Akacja 38 (760) - telen., Hiszp. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodzinka na święta - magazyn 08.00 Serwis Info - program inf., Polska 08.20 Zaraz wracam 2 (57) - serial, Pol. 09.00 Ranczo 4 (40) - serial obycz., Pol. 10.00 Komisarz Alex 5 (56) - serial, Pol. 11.00 Ojciec Mateusz 2 (30) - serial 12.00 Serwis Info - program inf., Polska 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Planeta Ziemia 3 (6/8) - serial 14.00 Wichrowe wzgórze (323) - serial 15.00 Serwis Info, Reporterzy 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (783) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 18.10 Klan (4622) - telenowela, Polska 18.45 Akacja 38 (773) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.30 Wigilijna opowieść - sztuka Ada- ma Drabika, Polska 2000 21.40 Jan Englert. Spróbuję jeszcze raz pofrunąć - film dok., Pol. 2025 22.55 Balans bieli - program religijny 23.40 Sonata - dramat, Polska 2021 01.40 Wykrywacz kłamstw - public.	04.30 Na dobre i na złe (938) - serial 05.30 M jak miłość (1660) - serial, Pol. 06.25 Rodzina (nie od) święta 06.55 Barwy szczęścia (3281) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.50 Okrasa łamie przepisy - magazyn 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (358) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (809) - serial, Polska 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (296) 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2025 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.20 Miłość i nadzieja (359) - telen. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3281) - serial 19.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2025 20.05 Barwy szczęścia (3282) - serial 20.40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20.55 M jak miłość (1899) - serial, Pol. 21.55 Na sygnale (810) - serial, Polska 22.25 Na sygnale (811) - serial, Polska 22.55 Cztery pory roku w Hawanie (5) 23.55 Komedianci debiutanci - kome- diodramat, Francja 2020 01.55 Stulecie Winnych 4 (50) - serial 02.50 Akacja 38 (295, 296) - telen. 04.20 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (106): Chłopiec do bicia - serial, Polska 09.00 Malanowski i partnerzy (107): Zemsta - serial fab.-dok., Polska 09.30 Swaci (9) - serial obycz., Polska 10.30 Kuchnia (37) - serial kom., Polska 11.00 Kuchnia (38) - serial kom., Polska 11.30 Gliniarze (983): Skreślony 12.35 Gliniarze (984): Duchy przeszło- ści - serial paradok., Polska 13.35 Gliniarze (985) - serial, Polska 14.40 Dlaczego ja? (1411) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (891) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (1052) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (4120) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Gość „Wydarzeń” - public. 19.30 Sport, Pogoda 19.55 Pojutrze - dramat katastroficzy, USA 2004, reż. Roland Emmerich 22.25 Turysta - film sensacyjny, USA/ Francja 2010, wyk. Johnny Depp 00.50 Carandiru - dramat kryminalny, Brazylia/Argentyna/Włochy 2003	05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (1506) - serial 06.50 Kuchenne rewolucje - rozr. 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.25 Kuchenne rewolucje - rozr. 12.30 Kuchenne rewolucje - rozr. 13.35 Ukryta prawda (1560) - serial 14.40 Ukryta prawda (1561, 1562) 16.50 Kuchenne rewolucje - rozr. 17.55 Detektywi (195) - serial, Polska 19.00 Fakty, Sport - program inf. 19.40 Kroniki Pucharu Świata w sko- kach narciarskich - Polska 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (4136) - serial, Polska 20.55 Green Book - dramat obyczajowy, USA 2018, reż. Peter Farrelly 23.40 Włoska robota - film sensacyjny, Włochy/Niemcy/USA/Francja/Wiel- ka Brytania 2003, reż. F. Gary Gray 01.55 Co za tydzień - magazyn, 2025 02.20 Kuchenne rewolucje - rozr. 03.10 Szpital św. Anny (73) - serial, Pol. 03.55 CSI: Kryminalne zagadki Las Ve- gas 10 (15/23) - serial 04.50 Uwaga! - magazyn reporterów 05.05 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022	06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 06.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.55 Bogaty dom - biedny dom 08.55 Policjantki i Policjanci (238) 09.55 Policjantki i Policjanci (239) 10.55 Na ratunek 112 (1073): Egoista 11.25 Na ratunek 112 (365) - serial, Pol. 11.55 Trudne sprawy (966) - serial, Pol. 12.55 Trudne sprawy (967) - serial, Pol. 13.55 Trudne sprawy (968) - serial, Pol. 14.55 Kto tu kłamie? (23): Guru 15.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 16.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Policjantki i Policjanci (1320) 19.00 Policjantki i Policjanci (1321) 20.00 Uroczysko (139) - serial krym., Pol. 20.30 Uroczysko (140) - serial, Polska 21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal- ny (948) - serial krym., Polska 22.00 Sprawiedliwi. Trójiasto (65): Nim strawi cię ogień - serial, Pol. 23.00 Purpurowe rzeki 2: Aniołowie Apokalipsy - thriller, Francja/Wło- chy/Wielka Brytania 2004 01.05 Love Island. Wyspa miłości 02.05 Hardkorowy lombard (69) - serial 02.45 Interwencja - mag. reporterów 02.55 SuperLudzie (1-5) - serial dok. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.35 Ten moment (6/20): Wina i poku- ta - serial paradok., Polska 06.05 Szkoła (471) - serial paradok., Pol. 07.00 Szkoła (395) - serial paradok., Pol. 07.55 Szkoła (396) - serial paradok., Pol. 08.50 Ukryta prawda (1538) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (1476) - serial, Pol. 10.50 Ukryta prawda (1477) - serial, Pol. 11.50 W-11 - Wydział Śledczy (688): Bli- skość - serial fab.-dok., Polska 12.35 W-11 - Wydział Śledczy (689): Dziewczyna do towarzystwa 13.15 W-11 - Wydział Śledczy (690): Jej plan - serial fab.-dok., Polska 13.55 Detektywi (251) - serial, Polska 14.55 Zapukaj do moich drzwi (6/161) 15.55 Sąd rodzinny (104) - serial, Polska 16.55 Tajemnice miłości (16/68) - serial 17.55 Zagadki losu 2 (28/36) - serial 19.00 Ukryta prawda (1613) - serial, Pol. 20.00 Rafa - thriller, Australia 2010 21.55 Miasto złodziei - dramat kryminal- ny, USA 2010, reż. Ben Affleck 00.25 8-bitowe święta - film familijny, USA 2021, reż. Michael Dowse 02.25 Żyjąc z potworem (10) - serial 03.15 SOS Ekipy w akcji (44/60) - serial 04.05 SOS Ekipy w akcji (45/60) - serial 04.55 Druga strona medalu 2	06.00 Nash Bridges 3 (37, 38) 08.00 Kobra - oddział specjalny (12, 13) 10.00 Zbuntowa- ny anioł (225, 226) 11.55 Wspaniałe stule- cie (55, 56) 13.50 Lombard. Życie pod za- staw 8 (391, 392) 15.50 Ranczo 4 (44, 45) 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 17 (908, 909) 20.00 Mściocielka - thriller, Fr./Kanada/ USA 2016 22.00 Smak zemsty. Peppermint - thriller, Chiny/Hongkong/USA 2018 23.55 Śmiertelna rozgrywka - film sensac., USA/ Monako 2016 01.35 Dzielnica strachu 9 (387) 02.40 Zobacz to!: Taki jest świat 10	14.35 Marta mówi (25) 15.00 Miraculo- us: Biedronka i Czarny Kot 2 (32, 33) 16.00 My Little Pony: Przyjaźń to magia 2 (1, 2) 17.00 Fineasz i Ferb 2 (20) 17.35 Blue 3 (49) 17.45 Blue (1, 2) 18.00 Świnka Pep- pa 2 (15, 17) 18.10 Bing (45, 46) 18.35 Ma- sza i Niedźwiedź 5 (7, 8, 9) 19.00 Psi Pa- trol 8 (3) 19.35 Pingwiny z Madagaskaru 2 (2) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 17 (899) 21.00 Dzielnica strachu 9 (394, 395) 23.00 Wstydlive choroby: XXL 2 (1, 2) 01.00 Dzielnica strachu 9 (391)
STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT 1				
06.00 Kabaretowe hity 06.50 Zajazd. Bę- dzie się działo (5) 07.50 Wojciech Cej- rowski - bosy przez świat 08.55 Jakubiak rozgryza Tajlandię i Kambodżę (8) 09.35 Jakubiak rozgryza Polskę 2 10.00 Robert Makłowicz 10.55 Zajazd. Będzie się działo (6, 7) 13.00 Katastrofy w przestworzach (7, 13) 15.00 MacGyver (15, 16) 17.00 Zajazd. Będzie się działo (9, 10, 11) 20.00 Kryptonim Banshee - thriller, USA 2022 21.55 Tomb Raider - film przyg., Wielka Brytania/USA 2018 00.15 Cicha noc - dramat, Polska 2017	08.25 Kartoteka 6 (5, 6) 10.35 Detektywi (36, 37) 12.35 Zakup w ciemno 2 13.35 Zakup w ciemno 4 14.35 Kartoteka 9 (14) 15.45 Express, Pogoda 16.03 Raport smo- gowy 16.05 Zakup w ciemno 4 17.05 Usterka 14 (12) 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Nauka jazdy 6 18.40 Gogglebox. Przed telewizorem 21 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciem- no 6 21.05 Zakup w ciemno extra 21.45 Express, Pogoda 22.00 Gogglebox. Przed telewizorem 00.00 Nic do ukrycia (5)	06.00 Strażnik Teksasu (4, 5) 07.55 Poli- ciantki i Policjanci (1241) 08.55 Kobra - od- dział specjalny (204, 205) 10.55 48h. Zagi- nieni (176-178) 13.55 Policjantki i Policjanci (1063) 14.55 Kobra - oddział specjalny (206, 207) 17.00 Magnum: Detektyw z Ha- wajów 3 (50) 18.00 Strażnik Teksasu (6, 7) 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowe- go Jorku (18, 19, 20) 22.50 Łowca pedofi- łów (147-151) 01.20 Łowca pedofilów (152) 01.50 STOP Drogówka 02.50 Miodowe lata (85) 03.50 Septagon (21)	06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 09.00 Polsat Sport Talk - magazyn spor- towy, Polska 10.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 12.30 Siatkówka mężczyzn: PlusLi- ga 15.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLi- ga 17.30 Siatkówka kobiet: TAURON Liga - mecz: ŁKS Commercecon Łódź - KS De- velopRes Rzeszów 20.00 Siatkówka ko- biet: TAURON Liga - mecz: ECO Harpoon LOS Nowy Dwór Mazowiecki - Metalkas Pa- łac Bydgoszcz 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks				

WTOREK 23 GRUDNIA

TVP 1
05.25 Wichrowe wzgórze (323) - serial 06.10 Akacyjowa 38 (761) - telen., Hiszp. 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodzinka na święta - magazyn 08.00 Serwis Info - program inf., Polska 08.25 Zaraz wracam 2 (58) - serial, Pol. 09.00 Ranczo 4 (41) - serial obycz., Pol. 10.00 Komisarz Alex 5 (57) - serial, Pol. 11.00 Ojciec Mateusz 3 (31) - serial, Pol. 12.00 Serwis Info - program inf., Polska 12.10 Agrobiznes, Agropogoda 12.40 Magazyn rolniczy - mag. rolniczy 12.55 Normandia między oceanem a niebem - film dok., Francja 2025 14.00 Wichrowe wzgórze (324) - serial 15.00 Serwis Info - program inf., Polska 15.15 Reporterzy - magazyn reporterów 15.35 Gra słów. Krzyżówka - teleturniej 16.05 Dziedzictwo (784) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 18.10 Klan (4623) - telenowela, Polska 18.45 Akacyjowa 38 (774) - telen., Hiszp. 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.30 Zaraz wracam 2 (59) - serial, Pol. 21.10 Gala jubileuszowa 200-lecia. Teatr Wielki - Opera Narodowa 23.40 Prawo Bronxu - dramat, USA 1993 01.45 Wykrywacz kłamstw - public.

TV PULS
06.00 Nash Bridges 3 (38, 39) 08.00 Kobra - oddział specjalny (13, 14) 10.00 Zbuntowany anioł (227, 228) 11.55 Wspaniałe stulecie (56, 57) 13.50 Lombard. Życie pod zastaw 8 (393, 394) 15.50 Ranczo 4 (45, 46): Wymiana międzypokoleniowa: Dzieci śmieci 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 17 (909, 910) 20.00 Braven - film sensac., Kanada 2018 22.00 Tokarev. Zabójca z przeszłości - dramat, USA/Fr. 2014 23.50 Maczeta - film sensac., USA 2010 02.05 Dzielnica strachu 9 (388) 03.05 Zobacz to!: Menu na miarę

TVP 2
04.35 Na dobre i na złe (939) - serial 05.30 M jak miłość (1661) - serial, Polska 06.25 Piękny wiek - reportaż, Pol. 2025 06.55 Barwy szczęścia (3282) - serial 07.30 Pytanie na śniadanie 11.50 Rosół polski - magazyn, Pol. 2025 12.30 Koło fortuny - teleturniej, Polska 13.15 Miłość i nadzieja (359) - telen. 14.05 Va banque - teleturniej, Polska 14.35 Na sygnale (810) - serial, Polska 15.05 La Promesa - pałac tajemnic (297) 15.50 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2025 16.00 Koło fortuny; Familiada 17.20 Miłość i nadzieja (360) - telen. 18.15 Va banque - teleturniej, Polska 18.50 Jeden z dziesięciu - teleturniej 19.25 Barwy szczęścia (3282) - serial 19.55 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2025 20.05 Barwy szczęścia (3283) - serial 20.40 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2025 20.55 Mikołaj na sygnale 2. Zdążyć przed Wigilią - film obyczajowy, Polska 2025, reż. Grzegorz Waller 22.05 Magazyn Ekspresu Reporterów 23.15 Córka trenera - dramat, Pol, 2018 01.00 Mój piękny syn - dramat, USA 2018 03.10 Boże Narodzenie w Longleat - film dok., Wielka Brytania 2024 04.05 Akacyjowa 38 (297) - telen., Hiszp.

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.30 Malanowski i partnerzy (108): Zaginiona dziewczina - serial, Pol. 09.00 Malanowski i partnerzy (109) 09.30 Swaci (10) - serial obycz., Polska 10.30 Kuchnia (39) - serial kom., Polska 11.00 Kuchnia (40) - serial kom., Polska 11.30 Gliniarze (986) - serial, Polska 12.35 Gliniarze (987) - serial, Polska 13.35 Gliniarze (988) - serial, Polska 14.40 Dlaczego ja? (1412) - serial, Polska 15.50 Wydarzenia, Pogoda 16.20 Interwencja - mag. reporterów 16.30 Na ratunek 112 (892) - serial, Pol. 17.00 Gliniarze (1053) - serial, Polska 18.00 Pierwsza miłość (4121) - serial 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Gość „Wydarzeń” - public. 19.30 Sport, Pogoda 19.55 Szklana pułapka 2 - film sensacyj-ny, USA 1990, reż. Renny Harlin 22.25 Pewnego razu w Meksyku: Desperado 2 - film sensacyjny, USA/ Meksyk 2002 00.50 Pojutrze - dramat katastroficzny, USA 2004, reż. Roland Emmerich 03.30 Nasz nowy dom - reality show

TVN
05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (1507) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje: Tarnów 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.25 Kuchenne rewolucje: Łódź, Fa-miglia Per Amici - rozr., Pol. 2018 12.30 Kuchenne rewolucje: Pabianice, Niebo w gębie i na talerzu - rozr. 13.35 Ukryta prawda (1563) - serial, Pol. 14.40 Ukryta prawda (1564) - serial, Pol. 15.45 Ukryta prawda (1565) - serial, Pol. 16.50 Kuchenne rewolucje: Grodzisk Wielkopolski - Alexandria - rozr. 17.55 Detektywi (196) - serial, Polska 19.00 Fakty, Sport, Pogoda 19.55 Uwaga! - magazyn reporterów 20.10 Doradca smaku - magazyn 20.15 Na Wspólnej (4137) - serial, Polska 20.55 Kursk - dramat historyczny, Belgia/ Luksemburg/Francja 2018, reż. Tho-mas Vinterberg 23.25 Gliniarz z Beverly Hills 3 - kome-dia sensacyjna, USA 1994 01.35 Kuba Wojewódzki - talk-show 02.40 Nastolatki rządzą... kasą - rozr. 03.30 Szpital św. Anny (74) - serial, Pol. 04.20 Uwaga! - magazyn reporterów 04.35 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 05.05 Jak to jest zrobione? (7/26)

TV 4
06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 06.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.55 Bogaty dom - biedny dom 08.55 Policjantki i Policjanci (240) 09.55 Policjantki i Policjanci (241) 10.55 Na ratunek 112 (1074) - serial, Pol. 11.25 Na ratunek 112 (366) - serial, Pol. 11.55 Trudne sprawy (969) - serial, Pol. 12.55 Trudne sprawy (970) - serial, Pol. 13.55 Trudne sprawy (971): Zazdrosny eksmąż nie pozwala Marice za-cząć życia na nowo - serial, Pol. 14.55 Ktoś tu kłamie? (24): Piekło 15.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 16.55 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 18.00 Policjantki i Policjanci (1321) 19.00 Policjantki i Policjanci (1322) 20.00 Uroczysko (141) - serial krym., Pol. 20.30 Uroczysko (142) - serial, Polska 21.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal-ny (949) - serial krym., Polska 22.00 Sprawiedliwi. Trójmiasto (66): Manewr uderzeniowy - serial, Pol. 23.00 Leon zawodowiec - dramat sensa-cyjny, Francja/USA 1994 01.20 Love Island. Wyspa miłości 02.25 Hardkorowy lombard (70) - serial 02.55 SuperLudzie (3-7) - serial dok. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.35 Ten moment (7/20): Palec na spuścić - serial paradok., Polska 06.05 Szkoła (472) - serial paradok., Pol. 07.00 Szkoła (397) - serial paradok., Pol. 07.55 Szkoła (398) - serial paradok., Pol. 08.50 Ukryta prawda (1539) - serial, Pol. 09.50 Ukryta prawda (1478) - serial, Pol. 10.50 Ukryta prawda (1479) - serial, Pol. 11.50 W-11 - Wydział Śledczy (691): Nie wróć do domu - serial, Polska 12.35 W-11 - Wydział Śledczy (692) 13.15 W-11 - Wydział Śledczy (693): Sara i Angela - serial fab.-dok., Polska 13.55 Detektywi (252) - serial, Polska 14.55 Zapukaj do moich drzwi (7/161) 15.55 Sąd rodzinny (105): Chłopiec do bicia - serial fab.-dok., Polska 16.55 Tajemnice miłości (17/68) - serial 17.55 Zagadki losu 2 (29/36) - serial 19.00 Ukryta prawda (1614) - serial, Pol. 20.00 Człowiek na krawędzi - thriller, USA 2012, reż. Asger Leth 22.25 Ciche miejsce - horror, USA 2018 00.05 Elf - film familijny, USA 2003 02.10 Żyjąc z potworem (1/20) - serial 17.55 Zagadki losu 2 (29/36) - serial 03.50 Usterka 11 (25/31) - serial, Polska 04.25 Druga strona medalu 2 04.50 Druga strona medalu - talk-show

TV PULS
06.00 Nash Bridges 3 (38, 39) 08.00 Kobra - oddział specjalny (13, 14) 10.00 Zbuntowa-ny anioł (227, 228) 11.55 Wspaniałe stule-cie (56, 57) 13.50 Lombard. Życie pod za-staw 8 (393, 394) 15.50 Ranczo 4 (45, 46): Wymiana międzypokoleniowa: Dzieci śmieci 18.00 Lombard. Życie pod zastaw 17 (909, 910) 20.00 Braven - film sensac., Kanada 2018 22.00 Tokarev. Zabójca z przeszłości - dramat, USA/Fr. 2014 23.50 Maczeta - film sensac., USA 2010 02.05 Dzielnica strachu 9 (388) 03.05 Zobacz to!: Menu na miarę

PULS 2
14.35 Marta mówi (29) 15.00 Miracu-lous: Biedronka i Czarny Kot 2 (34, 35) 16.00 My Little Pony: Przyjaźń to ma-gia 2 (2, 3) 17.00 Fineasz i Ferb 2 (21) 17.35 Blue (3, 4, 5) 18.00 Świnka Peppa 2 (19, 18) 18.10 Bing (47, 48) 18.35 Ma-sza i Niedźwiedź 5 (10, 11, 12) 19.00 Psi Pa-trol 8 (7) 19.35 Pingwiny z Madagaskaru 2 (3) 20.00 Lombard. Życie pod zastaw 17 (900) 21.00 Dzielnica strachu 9 (395, 396) 23.00 Pomścić córkę - film sensac., USA 2022 01.05 Dzielnica strachu 9 (392)

STOPKLATKA
06.00 Kabaretowe hity 06.50 Zajazd. Bę-dzie się działo (6) 07.50 Wojciech Cej-rowski - boso przez świat 08.55 Jakubiak rozgryza Polskę 2 10.00 Robert Makło-wicz 10.55 Zajazd. Będzie się działo (7, 8) 13.00 Katastrofy w przestworzach (8, 1) 15.00 MacGyver (16, 17) 17.00 Zajazd. Będzie się działo (10, 11, 12) 20.00 Dobry rok - komediodramat, USA/Wielka Brytania 2006 22.30 Złe maniuszki 2: Jak przetrwać święta - komedia, USA/Chiny 2017 00.40 Kod Merkury - film sensacyjny, USA 1998

TTV HD
10.35 Detektywi (38, 39) 12.35 Zakup w ciemno 2 13.35 Zakup w ciemno 4 14.35 Kartoteka 9 (15) 15.45 Express, Pogoda 16.03 Raport smogowy 16.05 Zakup w ciemno 6 17.05 Dobra robota 3 (12) 17.45 Express, Pogoda 18.00 Sport 18.05 Na-uka jazdy 6 18.40 Nic do zgłoszenia 5 (11) 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 6 21.05 Zakup w ciemno extra 21.45 Express, Pogoda 22.00 Cieńzarówką przez RPA 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 10 (1) 00.00 Żony Podlasia 3 (5)

TV 6
06.00 Strażnik Teksasu (6, 7) 07.55 Po-licjantki i Policjanci (1242) 08.55 Kobra - oddział specjalny (206, 207) 10.55 48h. Zaginieni (179, 180, 181) 13.55 Policjantki i Policjanci (1064) 14.55 Kobra - oddział specjalny (208, 209) 17.00 Magnum: De-tektyw z Hawajów 3 (51) 18.00 Strażnik Teksasu (8, 9) 20.00 CSI: Kryminalne za-gadki Nowego Jorku (21, 22, 23) 22.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (541, 542) 01.05 Więzienie (155, 156) 02.00 STOP Drogówka 03.00 Miodowe lata (33)

POLSAT SPORT 1
06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 09.00 Polsat SiatCast 10.00 Siatków-ka mężczyzn: PlusLiga 12.30 Siatków-ka mężczyzn: PlusLiga 15.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 17.30 Siatkówka męż-czyzn: PlusLiga - mecz: InPost ChKS Chełm - Indykpol AZS Olsztyn 20.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga - studio 20.15 Siat-kówka mężczyzn: PlusLiga - mecz: Bog-danka LUK Lublin - PGE Projekt Warszawa 22.30 Siatkówka mężczyzn - studio 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks

ŚRODA 24 GRUDNIA

TVP 1
05.10 Dotknij nieba - dramat, USA 2018 07.00 Transmisja mszy świętej 07.30 Rodzinka na święta - magazyn 08.00 Rozświetlone Boże Narodzenie - film dok., Wielka Brytania 2022 09.00 K-9: Pies, który uratował święta - film familijny, USA 2013 10.35 Świąteczna zorza - film obyczajo-wy, USA/Kanada 2018 12.05 Miss Potter - dramat biograficzny 13.40 Kolędy pod Tatrami - skrót 14.00 Wichrowe wzgórze (325) - serial 14.55 Kolędy pod Tatrami - skrót 16.05 Dziedzictwo (785) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.30 Święta noc. Kolędy w stylu daw-nych mistrzów z Bazyliki Mariac-kiej w Krakowie - skrót koncertu 17.50 Każdy ma swoje Betlejem - kon-cert kolęd w kaplicy św. Kingi w Ko-palni Soli „Wielińska”, Polska 2025 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 20.00 Orędzie abp. Józefa Kupnego na Boże Narodzenie - pr. religijny 20.15 Płynie kolęda, polska kolęda... ze wszystkich stron - koncert 21.55 Uroczysta pasterka z Watykanu z udziałem papieża Leona XIV 00.05 Miłość w kadrze - komedia

TV PULS
08.25 Pięciogwiazdkowe święta - kome-dia, USA/Kanada 2020 09.55 Kajtęk Cza-rodziej - film fantasy, Pol/Czechy/Słowacja 2023 11.45 Wesołych świąt - komedia, USA 2006 13.35 Józef i Maryja - dramat, Ka-nada 2016 15.10 Syn Boży - dramat, USA 2014 18.00 Asterix i Obelix kontra Cezar - komedia, Fr/Niem./Wł. 1999 20.00 Asterix i Obelix: Misja Kleopatry - komedia, Fr/Niem. 2002 22.10 To właśnie miłość - komedia, Wlk. Brytania/USA/Fr. 2003 00.50 Na kra-wędzi - film sensac., USA/Fr./Wł./Jap. 1993

TVP 2
05.05 M jak miłość: Wigilia u Mostowia-ków - serial obyczajowy, Polska 05.55 Świąteczny uśmiech losu - kome-dia obyczajowa, Kanada/USA 2021 07.30 Pytanie na śniadanie 11.40 Gwiazdorska kuchnia Ani 2 12.20 Przepis na piękne święta - kome-dia romant., USA/Australia 2023 14.00 Familiada; Koło fortuny 15.15 Szansa na sukces. Opole 2026 16.10 Przepis dnia - magazyn, Pol. 2025 16.20 U nas kolęda - Halina Mlynkowa i Zespół Pieśni i Tańca „Śląsk” 17.20 Mikołaj na sygnale 2. Zdążyć przed Wigilią - film obyczajowy, Polska 2025, reż. Grzegorz Waller 18.30 Uwierz w magię świąt - komedia romantyczna, Kanada/USA 2020 20.05 Teraz albo nigdy - komedia ro-mantyczna, USA 2018 21.55 Miłość jak miód - komedia roman-tyczna, Polska 2024 23.40 Święta o smaku miłości - kome-dia romantyczna, USA 2021 01.05 Emma - film kostiumowy, USA/ Wielka Brytania 1996 03.10 Mikołaj na sygnale - film obyczaj-owy, Polska 2024 04.20 Zakończenie programu

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.35 Pierwsza gwiazdka - film animo-wany, USA 2017 10.25 Święty Mikołaj z 34. ulicy - film familijny, USA 1994 12.50 Wielkie kolędowanie z Polsatem w Świętej Lipce - koncert, Polska 13.50 Wielkie kolędowanie z Polsatem w bazylice Świętego Krzyża w Warszawie - koncert, Polska 14.50 Wielkie kolędowanie z Polsatem Na Skalce w Krakowie - koncert, Polska, wyk. Maryla Rodowicz 15.50 Wielkie kolędowanie z Polsatem na Podhalu - koncert, Polska 16.50 Wielkie kolędowanie z Polsatem w Rzeszowie - koncert, Polska 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Sport, Pogoda 19.30 Pada Shrek - film anim., USA 2007 20.00 Kevin sam w domu - komedia, USA 1990, reż. Chris Columbus 22.20 Rodzinny dom wariatów - kome-diodramat, USA 2005 00.45 Szklana pułapka 2 - film sensacyj-ny, USA 1990, reż. Renny Harlin 03.25 Nasz nowy dom - reality show

TVN
05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Ukryta prawda (1508) - serial 06.50 Kuchenne rewolucje: Łódź - Bur-ger i Spółka - rozr., Polska 2023 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.25 Kuchenne rewolucje: Włocławek - Biały Kredens - rozr., Pol. 2025 12.30 Wonka - film familijny, USA/Wiel-ka Brytania/Kanada 2023, reż. Paul King, wyk. Timothée Chalamet 14.50 Wspólne kolędowanie - najpięk-niejsze polskie melodie - koncert, Polska 2025, wyk. Golec uOrkiestra 16.40 Listy do M. - komedia romantycz-na, Polska 2011, reż. Miłta Okorn 19.00 Fakty, Sport, Pogoda 19.45 Shrek Trzeci - film animowany, USA 2007 21.35 Poskromienie złościny - komedia romantyczna, Polska 2022 23.55 Król życia - komediodramat, Pol-ska 2015, reż. Jerzy ZIELIŃSKI 01.55 Anatomia piękna 2 - rozr. 02.45 MasterChef - rozr., Polska 2025 03.50 CSI: Kryminalne zagadki Las Ve-gas 10 (16/23) - serial 04.35 Uwaga! - magazyn reporterów 04.50 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 05.15 Jak to jest zrobione? (10/26)

TV 4
06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 06.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.45 Miodowe lata (49): Telefon do dozorczy - serial kom., Polska 08.25 Bogaty dom - biedny dom 09.20 Hotel Transylwania - film animo-wany, USA 2012 11.00 Młody Mesjasz - film religijny, USA 2016, reż. Cyrus Nowrasteh 13.05 Powrót do przyszłości - komedia SF, USA 1985, reż. Robert Zemeckis 15.15 Powrót do przyszłości 2 - kome-dia SF, USA 1989, wyk. Michael J. Fox 17.25 Goście w Ameryce - komedia, USA/Francja 2001 19.05 Policjantki i Policjanci (1323) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminal-ny (950) - serial krym., Polska 20.55 Sprawiedliwi. Trójmiasto (67): Tożsamość - serial krym., Polska 21.55 Pierwszy człowiek - dramat bio-graficzny, USA/Japonia 2018 00.35 Szósty zmysł - thriller, USA 1999 02.40 Hardkorowy lombard 7 (71) 03.00 Hardkorowy lombard (72) - serial 03.30 Interwencja - mag. reporterów 03.40 Lubie disco! - program muz., Pol. 04.30 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TVN SIEDEM
05.35 Ten moment (8) - serial, Polska 06.05 Szkoła (473) - serial paradok., Pol. 07.00 Szkoła (399) - serial paradok., Pol. 07.55 Szkoła (400) - serial paradok., Pol. 08.50 Ukryta prawda (1540) - serial 09.50 Ukryta prawda (1480) - serial 10.45 Ukryta prawda (1481) - serial, Pol. 11.40 Ukryta prawda (1482) - serial, Pol. 12.40 Wspólne kolędowanie - koncert, Polska 2024, wyk. Ewa Bem 14.15 Mała księżniczka - film familijny, USA 1995, reż. Alfonso Cuarón 16.05 Niezwykłe święta Zoey - komedia obyczajowa, USA 2021, reż. Richard Shepard, wyk. Mary Steenburgen 18.05 Ekspres polarny - film animowany, USA/Australia 2004 20.00 Miłość jest wszystkim - komedia romantyczna, Polska 2018 22.40 Jak przeżyć święta - komedia ro-mantyczna, USA 2004 00.35 Noce w Rodanthie - melodramat, USA/Australia 2008 02.25 Żyjąc z potworem (2/20) - serial 03.15 Usterka 11 (26/31) - serial, Polska 03.50 Usterka 12 (1/15) - serial, Polska 04.25 Druga strona medalu 2: Izabela Małyż - talk-show, Polska 2010 04.55 Druga strona medalu - talk-show

TV PULS
08.25 Pięciogwiazdkowe święta - kome-dia, USA/Kanada 2020 09.55 Kajtęk Cza-rodziej - film fantasy, Pol/Czechy/Słowacja 2023 11.45 Wesołych świąt - komedia, USA 2006 13.35 Józef i Maryja - dramat, Ka-nada 2016 15.10 Syn Boży - dramat, USA 2014 18.00 Asterix i Obelix kontra Cezar - komedia, Fr/Niem./Wł. 1999 20.00 Asterix i Obelix: Misja Kleopatry - komedia, Fr/Niem. 2002 22.10 To właśnie miłość - komedia, Wlk. Brytania/USA/Fr. 2003 00.50 Na kra-wędzi - film sensac., USA/Fr./Wł./Jap. 1993

PULS 2
11.15 Piraci! - film anim., Wlk. Brytania/USA 2012 12.45 Renifer Niko ratuje święta - film anim., Finl./Dania/Niemcy/Irl. 2008 14.10 Najpiękniejsze baśnie: Legenda o górkim olbrzymie - film przyg., Norw. 2017 16.15 Najpiękniejsze baśnie: W poszukiwaniu zło-tego zamku - film przyg., Norw. 2019 18.25 Gnomeo i Julia - film anim., Wlk. Brytania/ USA 2011 20.00 W imię króla - film przyg., Niem./Kanada/USA 2007 22.15 Samson - film przyg., USA 2018 00.10 Redbad: Dro-ga wojownika - film wojenny, Holandia 2018

STOPKLATKA
07.45 Wojciech Cejrowski - boso przez świat 08.45 Jakubiak rozgryza Polskę 2 09.45 Robert Makłowicz 11.30 Zajazd. Będzie się działo (8) 12.25 Wakacje Mi-kolajka - komedia, Fr. 2014 14.25 Beetho-ven: Świąteczna przygoda - film familij-ny, USA/Kanada 2011 16.05 Ostatni smok - film przyg., USA 1996 18.20 Motylem je-stem, czyli romans czterdziolatka - ko-media, Pol. 1976 20.00 Za horyzontem - film przyg., USA 1992 22.40 Sully - dramat, USA 2016 00.20 Żółty szalik - dramat, Pol.

TTV HD
08.25 Kartoteka 6 (9, 10) 10.25 Detekty-wi (40, 41) 12.15 Zakup w ciemno 2 13.15 Zakup w ciemno 4 14.15 Zakup w ciem-no extra 14.45 Gogglebox. Przed telewizo-rem 19 15.45 Express, Pogoda 16.03 Ra-port smogowy 16.05 Zakup w ciemno 6 17.00 Cieńzarówką przez Stany 2 17.45 Express, Pogoda 18.05 Damy i wieśniacz-ki. PL 10 (5) 19.05 Zakup w ciemno extra 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 6 21.00 Gogglebox. Przed telewi-zorem 23.55 Damy i wieśniaczki. PL 10 (7)

TV 6
06.00 Strażnik Teksasu (8, 9) 07.40 Poli-cjantki i Policjanci (1243, 1244) 09.30 Mio-dowe lata (23, 2) 10.40 Karate Kid 2 - film przygodowy, USA 1986 12.45 Karate Kid 3 - film przygodowy, USA 1989 14.50 Ku-piliśmy zoo - komediodramat, USA 2011 17.10 Strażnik Teksasu (10, 11) 19.00 Zie-lony Szezeń - komedia, USA 2011 21.10 Siedem dusz - dramat, USA 2008 23.25 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (543, 544) 01.20 Więzienie (157) 01.50 Więzie-nie (158) 02.10 STOP Drogówka

POLSAT SPORT 1
06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 15.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 16.00 25-lecie Polsatu Sport - Kulisy - reportaż 17.00 Łyżwiarstwo figurowe z archiwum 18.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 18.30 Sportowe podsumowanie 2025 roku 19.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 20.00 Łyżwiarstwo figurowe z archiwum 21.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 22.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 23.00 Łyżwiarstwo figurowe z archiwum 00.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku

CZWARTEK 25 GRUDNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.25 Miss Potter - dramat biograficzny 07.00 Transmisja mszy świętej 08.00 Płynie kołęda, polska kołęda... ze wszystkich stron - skrót 08.20 Święta u Foxów - kom., USA 2023 10.00 Pan Zabawka - komedia, Fr. 2022 11.50 Urbi et Orbi 12.45 Maluickiemu koleduje Mała Armia Janosika - koncert, Pol. 2025 13.40 Koledy pod Tatrami - skrót 14.15 Każdy ma swoje Betlejem - koncert koled w kaplicy św. Kingi w Kopalni Soli „Wieliczka”, Polska 2025 16.05 Dziedzictwo (786) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 18.35 Płynie kołęda, polska kołęda... ze wszystkich stron - skrót 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 20.10 Sport, Pogoda 20.30 Rolnik szuka żony 12 - telen. dok. 21.35 Sprawa dla reportera - magazyn 22.35 Red - film sensac., USA/Chiny 2010 00.25 Świąteczna zorza - film obyczajowy, USA/Kanada 2018 01.55 Dotknij nieba - dramat, USA 2018 03.45 Sprawa dla reportera - magazyn 04.30 Święta noc. Koledy w stylu dawnych mistrzów z Bazyliki Mariackiej w Krakowie - skrót koncertu	05.00 Przepis na piękne święta - komedia romant., USA/Australia 2023 06.30 Orędzie abp. Józefa Kupnego na Boże Narodzenie - pr. religijny 06.40 Uwierz w magię świąt - komedia romantyczna, Kanada/USA 2020 08.10 Niania na święta - komedia romantyczna, USA/Kanada 2019 09.45 Emma - film kostiumowy, USA/Wielka Brytania 1996 11.55 Śniadanie u Tiffany’ego - komediodramat, USA 1961 14.00 Familiada; Koło fortuny 15.15 Tak to leciało! - teleturniej muz. 16.15 Koledy pod Tatrami - skrót 17.15 25 lat miłości: Jubileusz „M jak miłość” - widowisko, Polska 2025 18.45 M jak miłość (I) - serial, Polska 19.35 Święta noc. Koledy w stylu dawnych mistrzów z Bazyliki Mariackiej w Krakowie - skrót koncertu 20.00 Żyć się chce - jubileusz Alicji Majewskiej i Włodzimierza Korcza 22.25 Uczciwy złodziej - dramat kryminalny, USA 2020, reż. Mark Williams 00.05 Teraz albo nigdy - kom., USA 2018 01.55 Córka trenera - dramat, Pol. 2018 03.30 Komedianci debiutanci - komediodramat, Francja 2020	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 05.55 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.20 Madagwiazdka - film animowany, USA 2009, reż. David Soren 08.50 Dawid i elfy - film familijny, Polska/USA 2021, reż. Michał Rogalski 11.15 101 dalmatyńczyków - komedia, USA 1996, reż. Stephen Herek 13.30 Opowieści z Narnii: Lew, Czarnownica i stara szafa - film przygodowy, USA 2005, reż. Andrew Adamson, wyk. Georgie Henley 16.30 Kevin sam w domu - komedia, USA 1990, reż. Chris Columbus 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Sport 19.30 Pogoda - program informacyjny 19.35 Kraina lodu: przygoda Olafa - film animowany, USA 2017, reż. Kevin Deeters, Stevie Wermers 19.55 Kraina lodu 2 - film animowany, USA 2019, reż. Chris Buck, Jennifer Lee 22.10 Holiday - komedia romantyczna, USA 2006, reż. Nancy Meyers 01.05 Zły Mikołaj 2 - komedia, USA 2016, reż. Mark Waters 03.05 Nasz nowy dom - reality show	05.40 Uwaga! - magazyn reporterów 05.55 Batwheels (35/40) - serial, USA 06.10 Batwheels (36/40) - serial, USA 06.20 Mała Stopa - film anim., USA 2018 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.25 Autentyczni - rozr., Pol. 2023-2025 12.15 Fred Claus, brat Świętego Mikołaja - komedia, USA 2007 14.40 Kogel-mogel - komedia obyczajowa, Polska 1988, reż. Roman Załuski 16.50 Listy do M. 2 - komedia romantyczna, Polska 2015 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Sport 19.40 Pogoda - program informacyjny 19.45 Mam talent pod choinkę - rozr. 21.35 Poskromienie złościny 2 - komedia romantyczna, Polska 2023 23.50 Mroczny rycerz powstaje - film sensac., USA/Wielka Brytania 2012 03.05 Autentyczni - rozr., Pol. 2023-2025 03.50 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas 10 (17/23) - serial 04.35 Uwaga! - magazyn reporterów 04.50 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 05.15 Jak to jest zrobione? (11/26): Scyzoryki/Transformatory pola elektrycznego/Wyroby ze stali - serial dok., Kanada	06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 06.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.45 Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2018 08.00 Powrót do przyszłości - komedia SF, USA 1985, reż. Robert Zemeckis 10.10 Piotruś Pan - film familijny, USA/Wielka Brytania 2003, reż. P.J. Hogan, wyk. Jeremy Sumpter 12.15 Pan i władca: Na krańcu świata - dramat przygodowy, USA 2003, reż. Peter Weir, wyk. Russell Crowe 15.00 Holmes i Watson - komedia kryminalna, Kanada/USA 2018 16.45 Piąty element - film SF, Francja 1997, reż. Luc Besson 19.05 Policjantki i Policjanci (1324) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (951) - serial krym., Polska 20.55 Sprawiedliwi. Trójmiasto (68): Połów dorsza - serial krym., Pol. 21.50 Hidalgo - Ocean Ognia - film przygodowy, USA/Maroko 2004 00.20 Pamięć absolutna - film SF, USA 1990, reż. Paul Verhoeven 02.30 Interwencja - mag. reporterów 02.40 STOP Drogówka - magazyn, Polska 03.40 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.30 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.25 Ten moment (9) - serial, Polska 05.55 Makłowicz w drodze - magazyn 06.25 Szkoła (474) - serial paradok., Pol. 07.20 Szkoła (401) - serial paradok., Pol. 08.15 Szkoła (402) - serial paradok., Pol. 09.10 Ukryta prawda (1541) - serial, Pol. 10.05 Bitwa o gości - reality show 11.05 W krzywym zwierciadle: Witaj, Święty Mikołaju! - kom., USA 1989 13.00 Wspólne koledowanie - najpiękniejsze polskie melodie - koncert, Polska 2025, wyk. Golec uOrkiestra 14.40 Happy Feet: Tupot małych stóp - film anim., Australia/USA 2006 16.50 Charlie i fabryka czekolady - komedia przygodowa, Wielka Brytania/Australia/USA 2005 19.00 Hotel Paradise - Chaos w Raju 20.00 Vinci - komedia krym., Polska 2004 22.25 Ścigany - dramat sensac., USA 1993 00.55 Posejdon - film katastroficzny, Japonia/USA 2006, wyk. Kurt Russell 02.45 Żyjąc z potworem (3/20) - serial 03.35 Fachowcy (16/20): Kominiarz/Opiekunka starszych - serial, Pol. 04.10 Fachowcy (17/20): Kanalarze/Krawcowa - serial paradok., Polska 04.45 Druga strona medalu: Jacek Olśzewski - talk-show, Polska 2009
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT 1
07.50 Józef i Maryja - dramat, Kanada 2016 09.25 Wesołych świąt - komedia, USA 2006 11.05 Zakonnica w przebraniu - komedia, USA 1992 13.00 Zakonnica w przebraniu 2 - komedia, USA 1993 15.20 W imię króla - film przyg., Niem./Kanada/USA 2007 17.40 Hrabia Monte Christo - film kostium., Szwajc./USA/Wlk. Brytania/Irl. 2002 20.00 Asterix na olimpiadzie - komedia, Fr./Niem./Hiszp./Wł./Belg. 2008 22.15 Goście, goście 3: Rewolucja - komedia, Fr./Belg./Czechy 2016 00.20 Terminator 2: Dzień sądu - film SF	12.20 Renifer Niko ratuje brata - film anim., Finl./Niem./Dania/Irlandia 2012 13.40 Królowa dwunastu miesięcy - baśń film., Niem. 2019 14.55 Królewskie dzieci - baśń film., Niem. 2019 16.05 Sekret dwugłowego smoka - baśń film., Czechy/Słowacja 2018 18.25 Balerina - film animowany, Francja/Kanada 2016 20.00 W 80 dni dookoła świata - film przygodowy, USA/Niemcy/Irlandia/Wielka Brytania 2004 22.10 Księżniczka - film fantasy, USA 2022 00.00 Młode strzelby 2 - western, USA 1990	06.45 Wojciech Cejrowski - boso przez świat 07.45 Flicka - film familijny, USA/Wlk. Brytania 2006 09.35 Beethoven: Świąteczna przygoda - film familijny, USA/Kanada 2011 11.25 Flintstonowie - komedia, USA 1994 13.00 Bitwa o Anglię - dramat, Wlk. Brytania 1969 15.35 Dobry rok - komediodramat, USA/Wlk. Brytania 2006 17.45 Mumia - film przyg., USA 1999 20.00 Kod Merkurym - film sensac., USA 1998 22.10 Francuski pocanunek - komedia, USA/Wlk. Brytania 1995 00.25 Zaraz wracam - thriller	10.50 Gogglebox. Przed telewizorem 12.45 Zakup w ciemno 2 13.45 Zakup w ciemno 4 14.45 99 - Gra o wszystko. VIP 4 15.45 Express, Pogoda 16.03 Raport smogowy 16.05 Zakup w ciemno extra 16.30 Gogglebox. Przed telewizorem 23.17.45 Express, Pogoda 18.05 Idź na całość 19.05 Zakup w ciemno extra 19.45 Express, Pogoda 20.05 Zakup w ciemno 6 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 23.22.00 Boys, boys, boys 23.00 Orzeł czy reszka? 3 23.55 Żony Podlasia 3 (5)	06.00 Strażnik Teksasu (10, 11) 07.40 Policjantki i Policjanci (1245) 08.35 Miodowe lata (18) 09.05 Karate Kid 2 - film przyg., USA 1986 11.10 Królową być - komedia, Fr. 2005 13.10 Kupiłem zoo - komediodramat, USA 2011 15.35 Hot Shots 2 - komedia, USA 1993 17.10 Strażnik Teksasu (12, 13) 19.00 Faceci w czerni - komedia, USA 1997 20.50 Next - thriller SF, USA 2007 22.40 Agenci NCIS: Los Angeles 6 (23) 23.30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (545, 546) 01.20 Więzienie (159, 160)	06.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 15.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 17.00 Łyżwiarstwo figurowe z archiwum 18.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 18.30 25-lecie Polsatu Sport - Kulisy - reportaż 19.30 Łyżwiarstwo figurowe z archiwum 20.30 Sportowe podsumowanie 2025 roku 22.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 22.30 Sportowe podsumowanie 2025 roku 23.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 23.30 Łyżwiarstwo figurowe z archiwum 00.30 Cafe Futbol

PIĄTEK 26 GRUDNIA

TVP 1	TVP 2	POLSAT	TVN	TV 4	TVN SIEDEM
05.05 Pan Zabawka - komedia, Fr. 2022 07.00 Transmisja mszy świętej 07.55 Boże Narodzenie w Sankt Pölten - film dokumentalny, Austria 2025 08.25 Okrasa łamie przepisy - magazyn 08.55 Świąteczna rozgrywka - komedia romantyczna, USA 2022 10.30 O psie, który jeździł koleją - film familijny, Polska 2023 12.15 A właśnie, że tak! - komedia romantyczna, USA 2007 14.00 Miś - komedia, Polska 1981 16.05 Dziedzictwo (787) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Jaka to melodia? 18.35 Płynie kołęda, polska kołęda... ze wszystkich stron - skrót 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 20.10 Sport, Pogoda 20.30 Trzej muszkieterowie: D'Artagnan - film przygodowy, Niemcy/Belgia/Francja/Hiszpania 2023 22.40 Zołza - komedia, Polska 2022 00.20 Święta u Foxów - komedia romantyczna, USA 2023 01.55 Sonata - dramat, Polska 2021 03.50 Każdy ma swoje Betlejem - koncert koled w kaplicy św. Kingi w Kopalni Soli „Wieliczka”, Polska 2025 04.35 Zakończenie programu	05.25 Śniadanie u Tiffany’ego - komediodramat, USA 1961 07.20 Królewska Gwiazdka z corgim - komedia romantyczna, USA 2022 08.55 Gwiazdka z północnego nieba - film obyczajowy, Kanada 2021 10.25 Jak uratować święta - komedia romantyczna, USA 2023 12.10 Miłość jak miód - kom., Pol. 2024 14.00 Familiada; Koło fortuny 15.15 Postaw na milion - teleturniej, Pol. 16.20 Cudowny chłopak - dramat obycz., Hongkong/USA/Kanada 2017 18.20 Ślubne wojny - komedia romantyczna, USA 2009, reż. Gary Winick 20.00 Kuba Badach: Jazzy Christmas - koncert, Polska 2025 21.00 Kuba Badach: Jazzy Christmas - koncert, Polska 2025 22.00 James Bond: Licencja na zabijanie - film sensacyjny, Wielka Brytania/Meksyk/USA 1989 00.20 W imię prawdy - dramat kryminalny, USA 2016, reż. Courtney Hunt 01.55 Święta o smaku miłości - komedia romantyczna, USA 2021 03.20 Świąteczny uśmiech losu - komedia obyczajowa, Kanada/USA 2021 04.50 Zakończenie programu	04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2025 10.55 Opowieści z Narnii: Lew, Czarnownica i stara szafa - film przygodowy, USA 2005 13.55 Święta Last Minute - komedia przygodowa, USA 2004 16.10 Kraina lodu: przygoda Olafa - film animowany, USA 2017 16.40 Kraina lodu 2 - film animowany, USA 2019 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Sport 19.30 Pogoda - program informacyjny 19.35 Epoka lodowcowa: Mamucia Gwiazdka - film animowany, USA 2011, reż. Karen Disher 19.55 Król Lew - film animowany, USA/Wielka Brytania/Kenia 2019 22.25 Valerian i Miasto Tysiąca Planet - film przygodowy, Francja/Chiny/Belgia/Niemcy/Zjednoczone Emiraty Arabskie/USA/Kanada 2017 01.30 To musi być miłość - komedia romantyczna, Polska 2021 03.40 Świat według Kiepskich (242): Lolek - serial komediowy, Polska	05.45 Uwaga! - magazyn reporterów 06.00 Batwheels (37/40) - serial, USA 06.15 Batwheels (38/40) - serial, USA 06.30 Krowy na wypasie - film animowany, Niemcy/USA 2006 08.00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.25 Autentyczni - rozr., Pol. 2023-2025 12.10 Galimatias, czyli kogel-mogel 2 - komedia obyczajowa, Polska 1989 14.10 Wspólne koledowanie - najpiękniejsze polskie melodie - koncert, Polska 2025, wyk. Golec uOrkiestra 15.00 Mam talent pod choinkę - rozr. 16.50 Listy do M. 3 - komedia romantyczna, Polska 2017 19.00 Fakty - program informacyjny 19.30 Sport 19.40 Pogoda - program informacyjny 19.45 Akademia Pana Kleksa - film fantasy, Polska 2023 22.20 Mission: Impossible - film sensacyjny, USA 1996, reż. Brian De Palma 00.40 Green Book - dramat obyczajowy, USA 2018, reż. Peter Farrelly 03.00 Kuba Wojewódzki - talk-show 03.55 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas 10 (18/23) - serial 04.45 Uwaga! - magazyn reporterów 05.00 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022	06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 06.50 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 07.45 Gwiazdy Kabaretu - rozr., Pol. 2018 07.55 Wyspa piratów - film przygodowy, USA/Francja/Włochy/Niemcy 1995, reż. Renny Harlin, wyk. Geena Davis 10.10 Powrót do przyszłości 2 - komedia SF, USA 1989, reż. Robert Zemeckis, wyk. Michael J. Fox 12.15 U-571 - dramat wojenny, USA/Francja 2000, reż. Jonathan Mostow, wyk. Matthew McConaughey 14.30 Hidalgo - Ocean Ognia - film przygodowy, USA/Maroko 2004, reż. Joe Johnston, wyk. Viggo Mortensen 17.00 Szósty zmysł - thriller, USA 1999, reż. M. Night Shyamalan 19.05 Policjantki i Policjanci (1325) 20.00 Czas wojny - dramat wojenny, USA 2011, reż. Steven Spielberg 22.45 Pan i władca: Na krańcu świata - dramat przygodowy, USA 2003, reż. Peter Weir, wyk. Russell Crowe 01.30 Love Island. Wyspa miłości 02.35 STOP Drogówka - magazyn, Polska 03.30 Interwencja - mag. reporterów 03.40 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.30 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn	05.45 Ten moment (10) - serial, Polska 06.15 Szkoła (475) - serial paradok., Pol. 07.10 Szkoła (403) - serial paradok., Pol. 08.05 Szkoła (404) - serial paradok., Pol. 09.00 Ukryta prawda (1542) - serial, Pol. 09.55 Hotel Paradise - Chaos w Raju 10.55 Narodziny - film religijny, USA 2006, reż. Catherine Hardwicke 13.00 Elf - film familijny, USA 2003, reż. Jon Favreau, wyk. Will Ferrell 15.00 Happy Feet: Tupot małych stóp 2 - film animowany, Australia 2011, reż. George Miller, Gary Eck 17.05 Historia Kopciuszka - komedia romantyczna, USA/Kanada 2004, reż. Mark Rosman, wyk. Hilary Duff 19.00 Hotel Paradise - Chaos w Raju 20.00 Sabrina - komedia romantyczna, USA/Niemcy 1995 22.35 Masz wiadomość - komedia romantyczna, USA 1998 00.55 W starym, dobrym stylu - komedia, USA 2017, reż. Zach Braff 02.45 Żyjąc z potworem (4/20) - serial 03.35 Usterka 12 (2/15) - serial, Polska 04.10 Druga strona medalu 2: Jan Mela - talk-show, Polska 2010 04.40 Druga strona medalu 2: Sarah Ferguson - talk-show, Polska 2010
TV PULS	PULS 2	STOPKLATKA	TTV HD	TV 6	POLSAT SPORT 1
09.15 Syn Boży - dramat, USA 2014 11.40 Zakonnica w przebraniu - komedia, USA 1992 13.35 Asterix i Obelix kontra Cezar - komedia, Fr./Niem./Wł. 1999 15.45 Asterix i Obelix: Misja Kleopatra - komedia, Fr./Niem. 2002 17.55 Asterix na olimpiadzie - komedia, Francja/Niemcy/Hiszp./Wł./Belgia 2008 20.00 Mechanik: Prawo zemsty - film sensacyjny, USA 2011 21.35 Krawawy biznes - film sensacyjny, Kanada 2015 23.50 Uniwersalny żołnierz - thriller SF, USA 1992 01.55 Lombard. Życie pod zastaw 17 (908)	11.25 Balerina - film anim., Fr./Kanada 2016 13.00 Dziadek do orzechów - baśń film., Niem. 2015 14.10 Najpiękniejsze baśnie: O dwunastu miesiącach - baśń filmowa, Czechy 2012 16.10 Zaczarowany nos - baśń film., Niem./Czechy 2021 18.20 Gnomeo i Julia. Tajemnica zaginionych krasnali - film anim., Wielka Brytania/USA 2018 20.00 To właśnie miłość - komedia, Wlk. Brytania/USA/Fr. 2003 22.30 Wesołych świąt - komedia, USA 2006 00.05 Terminator 2: Dzień sądu - film SF, USA/Fr. 1991	07.45 Prawdziwa historia świąt - film dok., USA 2010 08.40 Czarny rumak - film familijny, USA 1979 10.55 Flintstonowie: Niech żyje Rock Vegas - komedia, USA 2000 12.45 K-911 - komedia, USA 1999 14.30 Motylem jestem, czyli romans czterdziestolatka - komedia, Pol. 1976 16.20 Stój, bo mamusia strzela - komedia, USA 1992 18.00 Ostatni smok - film przyg., USA 1996 20.00 Pocałunek śmierci - dramat, USA 1995 22.00 To ja, złodziej - dramat, Polska 2000 23.55 Na układy nie ma rady - komedia, Polska 2017	09.55 Ciężarówką przez Stany 4 10.50 Gogglebox. Przed telewizorem 23 12.45 Zakup w ciemno 2 13.45 Zakup w ciemno 4 14.45 Idź na całość 15.45 Express, Pogoda 16.03 Raport smogowy 16.05 Ciężarówką przez Stany 2 16.45 Boys, boys, boys 17.45 Express, Pogoda 18.05 Idź na całość 19.05 Zakup w ciemno extra 19.45 Express, Pogoda 20.05 Gogglebox. Przed telewizorem 22.00 Damy i wieśniaczki. PL ja, złodziej - dramat, Polska 2000 23.55 Na układy nie ma rady - komedia, Polska 2017	06.00 Strażnik Teksasu (12, 13) 07.40 Policjantki i Policjanci (1246, 1247) 09.35 Świąteczna podróż - komedia, Kanada 2020 11.05 Karate Kid 3 - film przyg., USA 1989 13.10 Hot Shots 2 - komedia, USA 1993 14.55 Siedem dusz - dramat, USA 2008 17.10 Strażnik Teksasu (14, 15) 19.00 Faceci w czerni 2 - komedia, USA 2002 20.40 Looper - Pełta czasu - thriller SF, USA/Chiny 2012 22.55 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (187-189) 01.30 Krejzi patrol (48, 47) 02.25 Włatcy móch - The Best Of... (I)	06.00 Łyżwiarstwo figurowe z archiwum 07.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 09.00 Łyżwiarstwo figurowe z archiwum 10.00 Sportowe podsumowanie 2025 roku 14.00 25-lecie Polsatu Sport - Kulisy 15.00 Hokej: Puchar Spenglera 17.30 Koszykówka mężczyzn: ORLEN Basket Liga - mecz: WKS Śląsk Wrocław - Anwil Włocławek 20.05 Hokej: Puchar Spenglera - mecz: Team Canada - US Collegiate Selects 23.00 Siatkówka mężczyzn: PlusLiga 01.00 Boks

SOBOTA 27 GRUDNIA

TVP 1
04.45 O psie, który jeździł koleją - film familijny, Polska 2023 06.20 Balans bieli - pr. religijny, Pol. 2025 07.00 Transmisja mszy świętej 07.35 Rok w ogrodzie - magazyn 08.15 Pełnosprawni - magazyn 08.40 Ranczo 4 (42) - serial obycz., Pol. 09.40 Komisarz Alex 5 (58) - serial, Pol. 10.30 Ojciec Mateusz 3 (32) - serial 11.25 Fanfan Tulipan - film przygodowy, Francja 2003, reż. Gérard Krawczyk 13.05 Nowa Zelandia, ziemie Nowego Świata - film dok., Francja 2020 13.35 Święta noc. Kolędy w stylu dawnych mistrzów z Bazyliki Mariackiej w Krakowie - skrót koncertu 14.25 Okrasa łamie przepisy - magazyn 15.00 Maluckiemu koleduje Mała Armia Janosika - koncert, Pol. 2025 16.05 Dziedzictwo (788) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.35 Rolnik szuka żony 12 - telen. dok. 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.25 U Pana Boga w Królowym Moście (1) 21.25 Nie czas umierać - film sensacyjny, Wielka Brytania/USA 2021 00.05 Red - film sensac., USA/Chiny 2010

TV PULS
05.45 Unforgettable: Zapisane w pamięci 3 (46, 47) 07.15 Nash Bridges 3 (38, 39) 09.00 Taki jest świat 10 09.35 Lombard. Życie pod zastaw 8 (382, 384, 386, 388, 390-393) 17.05 Lombard. Życie pod zastaw 8 (394) 18.05 Lombard. Życie pod zastaw 17 (909, 910) 20.00 Czarny pies - film sensac., USA/Wlk. Brytania/Fr./Niem./Jap. 1998 21.50 Uprowadzona 3 - film sensac., Fr./Hiszpania/USA 2014 23.55 Kobiety mafii - film sensac., Polska 2018 02.45 Zobacz to!: Taki jest świat 10 03.20 Menu na miarę

TVP 2
05.25 Barwy szczęścia (3282) - serial 06.00 Barwy szczęścia (3283) - serial 06.35 M jak miłość (1899) - serial, Pol. 07.30 Pytanie na śniadanie 11.45 Górna półka smaku - magazyn 12.20 Ślubne wojny - komedia romantyczna, USA 2009, reż. Gary Winick 14.00 Familiada; Koło fortuny 15.15 Program rozrywkowy - rozr. 16.15 Program rozrywkowy - rozr. 17.15 Gwiazdka z Kupidynem - film obyczajowy, USA 2018 18.40 Słowo na niedzielę - pr. religijny 18.55 Rodzinka.pl (290) - serial, Polska 19.25 Rodzinka.pl (291) - serial, Polska 20.00 Czy to już? - jubileusz Haliny Mlynkovej - widowisko, Pol. 2025 20.55 U nas kolęda - Halina Mlynkowa i Zespół Pieśni i Tańca „Śląsk” 22.00 Miszmasz, czyli Kogel Mogel 3 - komedia, Polska 2019 23.40 Uczciwy złodziej - dramat kryminalny, USA 2020, reż. Mark Williams 01.20 Cudowny chłopak - dramat obycz., Hongkong/USA/Kanada 2017 03.15 Noc Świętego Mikołaja - film obyczajowy, Polska 2000 04.15 Rodzinka.pl (262) - serial, Polska 04.40 Zakończenie programu

PULS 2
09.20 Gnomeo i Julia. Tajemnica zaginionych krasnali - film anim., Wlk. Brytania/USA 2018 11.00 Wojciech Cejrowski. Boso - Karaiby (2-5) 13.40 Gwiazdy Mazurskiej Nocy Kabaretowej 15.45 Gwiazdka z nieba - film familijny, Czechy/Niem./Słowacja 2020 17.45 Królowa dwunastu miesięcy - baśń film., Niem. 2019 19.00 Wielka bitwa Asterixa - film anim., Fr./RFN 1989 20.40 Pożyczony narzeczonny - komedia, USA 2011 22.45 Księżniczka - film fantasy, USA 2022 00.55 Wstydlive choroby: XXL 2 (1, 2)

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2025 11.05 Epoka lodowcowa: Mamucia Gwiazdka - film animowany, USA 2011, reż. Karen Disher 11.35 101 dalmatyńczyków - komedia, USA 1996, reż. Stephen Herek, wyk. Glenn Close, Jeff Daniels 13.50 Evan Wszzechmogący - komedia, USA 2007, reż. Tom Shadyac, wyk. Steve Carell, Morgan Freeman 15.55 Holiday - komedia romantyczna, USA 2006, reż. Nancy Meyers 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.15 Prezydenci i premierzy - public. 19.30 Sport 19.45 Pogoda - program informacyjny 19.55 Kabaret na żywo: Kabaret Nowaki - program rozr., Polska 2024 22.15 Chłopaki nie płaczą - komedia kryminalna, Polska 2000, reż. Olaf Lubaszenko, wyk. Maciej Stuhr 00.20 Parszywa dwunastka - film wojenny, Wielka Brytania/USA 1967, reż. Robert Aldrich, wyk. Lee Marvin 03.40 Świat według Kiepskich (513): Kocidło - serial komediowy, Polska

STOPKLATKA
06.00 Kojak (3) 06.55 Komisarz Rex 4 (17, 18, 19) 09.50 Hudson i Rex 7 (5, 6, 7) 12.45 Jaś Fasola: Jaś Fasola w najlepszym wydaniu 13.50 Flintstonowie - komedia, USA 1994 15.35 Mumia - film przyg., USA 1999 17.50 Stawka większa niż życie (7, 8) 20.00 Terminator - film SF, USA/Wlk. Brytania 1984 22.05 Ucieczka gangstera - film sensacyjny, USA/Japonia 1994 00.15 Żółty szalik - dramat, Polska 2000 01.40 Polop Redivivus - film historyczny, Polska 2014 05.15 Nad Wisłą - etiuda film., Polska 2020

TVN
05.25 Uwaga! - magazyn reporterów 05.40 Batwheels (39/40) - serial, USA 05.55 Ukryta prawda (1509) - serial 06.50 Kuchenne rewolucje: Łębork - Nusma - program rozr., Pol. 2023 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Na Wspólnej (4136) - serial, Polska 12.00 Na Wspólnej (4136) - serial, Polska 12.30 Anatomia piękna 2 - rozr. 13.30 Jack Frost - film familijny, USA 1998, reż. Troy Miller 15.40 Indiana Jones i świątynia zagłady - film przygodowy, USA 1984 18.10 Autentyczni - rozr., Pol. 2023-2025 19.00 Fakty, Sport, Pogoda 19.45 Listy do M. 4 - komedia romantyczna, Polska 2020 22.10 Zostaliśmy przyjaciółmi - komedia romant., Niemcy/USA/Kanada 2005 00.10 Kursk - dramat historyczny, Belgia/Luksemburg/Francja 2018 02.25 Autentyczni - rozr., Pol. 2023-2025 03.05 Szpital św. Anny (75) - serial, Pol. 03.55 Uwaga! - magazyn reporterów 04.10 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022 04.40 Jak to jest zrobione? (6/26): Drewniane beczki/Hydranty przeciwpożarowe/Siedzenia samochodowe/Lampy katodowe - serial

TTV HD
09.45 Express, Pogoda 10.05 Ciężarówką przez Stany 4 11.00 Nic do zgłoszenia 2 (1) 12.00 Nic do ukrycia (6) 12.55 Zakup w ciemno 6 14.45 Zakup w ciemno 6 15.45 Express, Pogoda 16.00 Gogglebox. Przed telewizorem 21 17.00 Ciężarówką, przez Stany 2 17.45 Express, Pogoda 18.05 Diabelnie boskie 18.40 Damy i wieśniaczki. PL (10/10) 19.45 Express, Pogoda 20.00 Zakup w ciemno 6 21.00 Idź na całość 22.00 99 - Gra o wszystko. VIP 4 23.00 Gogglebox. Przed telewizorem 01.00 Diabelnie boskie

NIEDZIELA 28 GRUDNIA

TVP 1
05.35 Sprawa dla reportera - magazyn 06.25 Słownik polsko polski 06.55 Słowo na niedzielę - pr. religijny 07.00 Transmisja mszy świętej 08.00 Tydzień - magazyn rolniczy, Polska 08.30 Pysne kolęda, Polska kolęda... - ze wszystkich stron - skrót 08.55 Miś - komedia, Polska 1981 11.00 Komisarz Alex 22 (270) - serial 11.55 Między ziemią a niebem - mag. 12.00 Anioł Pański - program religijny 12.15 Między ziemią a niebem - mag. 12.45 Pielgrzymi Nadziei - cykl reportaży 13.05 Na granicy wymarcia - serial 13.45 Planeta singli - komedia, Pol. 2016 16.05 Dziedzictwo (789) - serial, Turcja 17.00 Teleexpress, Pogoda 17.30 U Pana Boga w Królowym Moście (1) 18.40 Jaka to melodia? 19.30 Program informacyjny 19.30 - inf. 19.55 Pytanie dnia, Sport, Pogoda 20.25 U Pana Boga w Królowym Moście (2/12) - serial obyczajowy, Polska 21.20 Red 2 - film sensacyjny, USA/Francja/Kanada/Rosja 2013 23.15 Trzej muszkietierowie: D'Artagnan - film przygodowy, Niemcy/Belgia/Francja/Hiszpania 2023 01.20 Sprawdzamy - magazyn

TV PULS
06.00 Taki jest świat 10 06.35 Nash Bridges 3 (40) 07.35 Kobra - oddział specjalny (13, 14) 09.25 Ranczo 4 (49, 50, 51, 52) 13.35 Kajtek Czarodziej - film fantasy, Pol./Czechy/Słowacja 2023 15.35 Hrabia Monte Christo - film kostium., Szwajc./USA/Wlk. Brytania/Irl. 2002 18.05 Zakonnica w przebraniu 2 - komedia, USA 1993 20.00 Bodyguard i żona zawodowca - komedia, USA/Wlk. Brytania/Bułg./Fr./Szwecja 2021 22.15 Mścicielka - thriller, Fr./Kanada/USA 2016 00.05 Braven - film sensac., Kanada 2018

TVP 2
04.55 M jak miłość - serial obycz., Polska 05.50 Mikołaj na sygnale 2. Zdążyć przed Wigilią - film obyczajowy, Polska 2025, reż. Grzegorz Waller 06.55 Operacja zdrowie - magazyn 07.30 Pytanie na śniadanie 11.25 Jak to się mówi, czyli Kasia u Bralczyka - magazyn, Polska 2025 12.00 Żyć się chce - jubileusz Alicji Majewskiej i Włodzimierza Korcza 14.00 Familiada; Koło fortuny 15.10 Szansa na sukces. Opole 2026 16.15 Tak to leciało! - teleturniej muz. 17.10 U nas kolęda - Halina Mlynkowa i Zespół Pieśni i Tańca „Śląsk” 18.10 „Człowiek z poczuciem” - benefis Jacka Fedorowicza 19.05 Niepewne sytuacje 2 - rozr. 19.20 James Bond: Licencja na zabijanie - film sensacyjny, Wielka Brytania/Meksyk/USA 1989 21.40 Zawsze z Wami chciałbym być - 30 lat Ich Troje - koncert, Polska 22.55 Ile waży koń trojański? - komedia, Polska 2008 01.00 Krucjata. Prawo serii (3/13) 01.50 W imię prawdy - dramat, USA 2016 03.25 Jak uratować święta - komedia romantyczna, USA 2023

PULS 2
08.30 Wojciech Cejrowski. Boso - Karaiby (6, 7) 09.40 Księżniczka i pół królestwa - baśń film., Czechy 2019 11.30 Zandarm się żeni - komedia, Fr./Wł. 1968 13.05 Zandarm na emeryturze - komedia, Fr./Wł. 1970 15.15 Wielka bitwa Asterixa - film anim., Fr./RFN 1989 16.45 O dwunastu miesiącach - baśń film., Czechy 2012 18.45 Królewskie dzieci - baśń film., Niem. 2019 20.00 Trzej muszkietierowie - film przyg., USA/Austr./Wlk. Brytania 1993 22.00 Dzielnica strachu 9 (395, 396) 00.00 Lombard. Życie pod zastaw 8 (362)

POLSAT
04.40 Disco Gramy - muz., Polska 2025 05.25 Telezakupy TV Okazje - magazyn 06.00 Nowy dzień z Polsat News - inf. 08.00 halo tu polsat - mag., Polska 2025 10.35 Święta Last Minute - komedia przygodowa, USA 2004, reż. Joe Roth, wyk. Tim Allen 12.40 Bruce Wszzechmogący - komedia, USA 2003, reż. Tom Shadyac 14.50 Król Lew - film animowany, USA/Wielka Brytania/Kenia 2019, reż. Jon Favreau 17.25 Awantura o kasę - teleturniej 18.50 Wydarzenia - program inf. 19.20 Sport 19.25 Pogoda - program informacyjny 19.30 Państwo w państwie - public. 20.00 Titanic - dramat katastroficzny, Meksyk/Australia/USA 1997, reż. James Cameron 00.10 Miłość w Seattle - melodramat, USA/Kanada/Wielka Brytania 2009, reż. Brandon Camp 02.35 Świat według Kiepskich (514): Tłusty czwartek - serial kom. Pol. 03.15 Świat według Kiepskich (515): Śledzik - serial komediowy, Polska 03.50 Świat według Kiepskich (516): Allegretto - serial kom., Polska

STOPKLATKA
06.00 Kojak (4) 06.55 Komisarz Rex 4 (20) 07.50 Komisarz Rex 5 (1, 2) 09.40 Hudson i Rex 7 (8) 10.35 Hudson i Rex (1, 2, 3) 13.25 Flintstonowie: Niech żyje Rock Vegas - komedia, USA 2000 15.05 Za horyzontem - film przyg., USA 1992 17.45 Stawka większa niż życie (9, 10) 20.00 Stój, bo mamuśka strzela - komedia, USA 1992 21.45 Kryptonim Banshee - thriller, USA 2022 23.30 Nienawistna ósemka - western, USA 2015 02.45 Supernova - dramat, Pol. 2019 04.10 Prawdziwa historia święt - film dok., USA

TVN
05.25 Uwaga! - magazyn reporterów 05.40 Batwheels (40) - serial anim., USA 05.55 Ukryta prawda (1510) - serial, Pol. 06.50 Kuchenne rewolucje - rozr. 07.45 Dzień Dobry TVN - magazyn 11.30 Co za tydzień - magazyn, 2025 12.00 Będzie pięknie - rozr., Polska 2025 13.00 Kogel-mogel - komedia obyczajowa, Polska 1988, reż. Roman Zaluski 15.10 Galimatias, czyli kogel-mogel 2 - komedia obyczajowa, Polska 1989 17.20 Shrek Trzeci - film animowany, USA 2007 19.00 Fakty, Sport - program inf. 19.35 Kroniki Pucharu Świata w skokach narciarskich - Polska 19.40 Pogoda - program informacyjny 19.45 Indiana Jones i ostatnia krucjata - film przygodowy, USA/Włochy/Hiszpania/Wielka Brytania/Jordania 1989, reż. Steven Spielberg 22.20 Zły Mikołaj - komedia, USA/Niemcy 2003, reż. Terry Zwigoff 00.10 Shazam! - komedia przygodowa, USA/Kanada 2019 02.45 Autentyczni - rozr., Pol. 2023-2025 03.35 MasterChef - rozr., Polska 2025 04.40 Uwaga! - magazyn reporterów 04.55 Nauka jazdy 5 - rozr., Polska 2022

TTV HD
11.00 Zakup w ciemno 6 11.55 Zakup w ciemno 4 12.55 Zakup w ciemno 2 13.55 Boys, boys, boys 14.50 Gogglebox. Przed telewizorem 20 15.45 Express, Pogoda 16.00 Idź na całość 17.00 Ciężarówką przez Stany 2 17.45 Express, Pogoda 18.05 Życie na kredycie 7 18.40 Żony Podlasia 3 (5) 19.45 Express, Pogoda 20.00 Zakup w ciemno 6 21.00 Gogglebox. Przed telewizorem 23 22.00 Żony Podlasia 3 (6) 23.00 Damy i wieśniaczki. PL 10 (5) 00.00 Gogglebox. Przed telewizorem 23

TV 4
06.00 Łowcy skarbów. Kto da więcej? 06.50 Miodowe lata (30): Męska duma 07.25 Galileo - pr. popularnonaukowy 08.20 Galileo - pr. popularnonaukowy 09.10 Galileo - pr. popularnonaukowy 10.05 Galileo - pr. popularnonaukowy 11.05 #Jesteśmy dla dzieci - mag. 11.25 Miodowe lata (34): Wielka szansa - serial komediowy, Polska 12.00 Galileo - pr. popularnonaukowy 12.55 Królewskie święta - melodramat, USA 2017, reż. David DeCoteau 14.35 Policjantki i Policjanci (1315-1320) 20.00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (948) - serial krym., Polska 20.55 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (949) - serial krym., Polska 21.50 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (950) - serial krym., Polska 22.45 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny (951) - serial krym., Polska 23.35 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 00.30 Gwiazdy Kabaretu - rozr. 01.30 STOP Drogówka - magazyn, Polska 02.25 STOP Drogówka - magazyn, Polska 03.20 Interwencja - mag. reporterów 03.40 Lubię disco! - program muz., Pol. 04.30 Top 10 - lista przebojów - muz. 05.30 Telezakupy TV Okazje - magazyn

TV 6
06.00 Jeźdźcy smoków: Na końcu świata (13-18) 08.35 Stuart Malutki 2 - film przyg., USA 2002 10.00 Cobra Kai (49, 50) 11.40 Brice 3 - komedia, Francja 2016 13.25 Parasol bezpieczeństwa - komedia, USA 2003 15.00 Magnum: Detektyw z Hawajów 3 (50, 51) 16.45 Columbo (36, 37) 20.00 CST: Kryminalne zagadki Miami (168, 169) 21.45 CST: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (190, 191) 23.30 Sześć dróg do śmierci - thriller, USA 2015 01.30 Wiatcy móch (71-74) 03.25 Miodowe lata (39) 04.00 Septagon (26)

TVN SIEDEM
05.05 Ten moment (11/20): Próba odwagi - serial paradok., Polska 05.35 Szkoła (476) - serial paradok., Pol. 06.25 Wiza na miłość: pierwsze spotkanie 6 - program rozrywkowy 07.20 Nowe Zwiariowane Melodie 3 (37/52) - serial animowany, USA 07.35 Nowe Zwiariowane Melodie 3 (38/52) - serial animowany, USA 07.50 8-bitowe święta - film familijny, USA 2021, reż. Michael Dowse 09.45 Bez kompleksów - rozr., Pol. 2025 10.45 Ukryta prawda (1476) - serial, Pol. 11.45 Ukryta prawda (1477) - serial, Pol. 12.40 Ukryta prawda (1478) - serial, Pol. 13.35 Zróbmy sobie dom - reality show 14.40 Mój przyjaciel delfin - film familijny, USA 2011, wyk. Nathan Gamble 16.50 Vinci - komedia krym., Polska 2004 19.00 Idź na całość - rozr., Polska 2025 20.00 Super 8 - thriller SF, USA 2011 22.20 Operacja „Deszcz” - film SF, Australia 2020, reż. Luke Sparke 00.50 Ciche miejsce - horror, USA 2018 02.30 Żyjąc z potworem (5/20) - serial 03.20 Fachowcy (18/20) - serial, Polska 03.55 Fachowcy (19/

NIERUCHOMOŚCI

Biuro Obsługi Prawnej

„VETO”

ZAUFANIE • WIEDZA • SKUTECZNOŚĆ • 26 LAT DOŚWIADCZENIA

Chelm, ul. Lwowska 59 (obok ChSM)

tel. 82 562 11 46

609 44 70 80

e-mail: nieruchomosci-veto_xl@wp.plwww.nieruchomosci-veto.gratka.pl**Bezpłatne opinie o wartości nieruchomości • Wyceny • Tłumaczenia przysięgłe (języki świata)**

1. Budynek mieszkalny z poddaszem użytkowym o pow. 160m², działka 1400m², pełne media. Budynek docieplony, okna pcv. Na działce budynek gosp. 100m² – garaż 3 stanowiskowy. Całość zadbane, otoczenie z licznymi nasadzeniami. Podwórze – kostka brukowa, okolice Chełma, c: 685.000zł.



2. PILNIE SPRZEDAM: budynek mieszkalny piętrowy o pow. 140 m², działka 280 m², ogrodzona, osiedle Dyrekcyjna Dolna, ul. Jedności, c: 399.000zł – do negocjacji.



3. DO WYNAJĘCIA: Hala magazynowa - wystawowa z przeszkleniem o pow. 300m² ogrzewana. Dodatkowo budynek murowany o pow. 40m². Plac utwardzony o pow. 300m² utwardzony, ogrodzony, os. Rejowiecka. Koszt najmu: 7.000zł – do negocjacji.



4. Działka inwestycyjna o powierzchni 1,30ha ogrodzona. W MPZP przeznaczona pod składy, magazyny, produkcja związana z budownictwem. Media: stacja trafo, gaz ziemny, woda, kanalizacja w ulicy. Chełm – dzielnica przemysłowa, cena: 1.100.000zł - możliwy podział;



Wybrane oferty

- Mieszkanie w kamienicy beczynszowej o pow. 25m², 1 piętro, ul. Lubelska, c: 138.000;
- M-3, 49m², 4 piętro. Wspólnota mieszkaniowa - ogrzewanie płatne tylko w okresie grzewczym. Lokal wolny - do zamieszkania od zaraz. Możliwość wynajęcia miejsca postojowego. Teren ogrodzony, os. Bazyłany, c: 280.000;
- M-3, 51m², parter, nowsza technologia budowy, do zamieszkania od zaraz, okolice ul. Lwowskiej, c: 380.000;
- M-4, 59m², 4 piętro. Wyposażenie agd i meble w cenie. Mieszkanie do zamieszkania od zaraz. Przy bloku parking, plac zabaw, dużo zieleni, os. Słoneczne, c: 390.000;
- M-4, 62m², parter z odrębnym wejściem. Lokal po częściowym remoncie. C.o. własne węglowe. Działka gruntu (ogródki), Chełm, 175.000;
- M-4, 64,40m², 3 piętro, wspólnota mieszkaniowa, balkon loggia, os. Bazyłany, c: 397.000;
- M-4, 75m², 3 piętro. Mieszkanie wolne - do zamieszkania od zaraz, os. Śródmieście, c: 350.000;
- Dom 1/2 bliźniaka 110 m², piętrowy, murowany. Budynek gosp. 26 m². Działka 403 m², ogrodzona. os. Rejowiecka, c: 380.000;
- Budynek mieszkalny na wysokim podpiwniczeniu, piętrowy 211m². System kamer + monitoring. Pełne media. Działka 600m², ogrodzona. Na działce garaż murowany 20m² z kanałem, os. Działki, c: 638.000;
- Dom po kompletnym, kapitalnym remoncie (wszystkie elementy nowe) pow. 125m² po kapitalnym remoncie – stan deweloperski. Działka 478m² nowe ogrodzenie, kostka brukowa, wiata 2-stanowiskowa. os. Działki, c: 720.000. Wartiant z: fotowoltaiką, magazynem energii, pompą ciepła, c: 770.000;
- Dom piętrowy 240 m², garaż w bryle budynku -24m². Działka 791 m², ogrodzona, zagospodarowana, os. Działki, c: 770.000;
- Budynek użytkowy, parterowy 102m², możliwość rozbudowy, parking, działka 1605m², Centrum c: 600.000;
- Lokal użytkowy 51m², 2 piętro, ogrzewanie miejskie, centrum, c: 249.000;
- Lokal użytkowy 53m², parter, centrum Chełma, c: 285.000; Lokal użytkowy 34,50m², parter w ciągu handlowym, media miejskie, wejście od ulicy, Centrum Chełma, blisko deptak – Lwowska, świetna lokalizacja na usługi kosmetyczne, c: 175.000;
- Lokal handlowo – usługowy 35m², parter. Duże witryny, wejście bezpośrednio z chodnika. Centrum Chełma, c: 238.000zł/ brutto.
- Budynek murowany 90 m², podpiwniczony. Działka 180 m² z bezpośrednim dostępem do jednej z głównych ulic Chełma. Możliwość pro-

wadzenia dział. gosp., os. Ceramiczna, c: 39.000;

- Nieruchomość komercyjna: budynek mieszkalno – produkcyjny o łącznej pow. 530m² w tym część produkcyjna 255m², część mieszkalna 174m², garaże 32m², piwnica 69m². Działka 2600m² ogrodzona, Chełm, c: 2.300.000;
 - Budynek mieszkalno - usługowy 2-piętrowy wolno stojący 770m² -7 lokali mieszkalnych od 50m² objęte wynajmem, 4 lokale użytkowe od 50m²), projekt na rozbudowę, działka 546m², ogrodzona, parking, c: 2.450.000;
 - Atrakcyjna działka budowlana 3123m², media, okolice ul. Metalowej, c: 350.000;
 - Działka gruntu z prawem zabudowy 3016m², przy drodze asfaltowej, media w pasie drogowym, ul. Poleska, c: 100.000;
 - Działka budowlana 2344m², okolice ul. Metalowej, c: 79zł/m²
 - Działka budowlana 1631m², okolice ul. Budowlanej, c: 110.000; - do negocjacji
 - Działka budowlana 1425m² dojazd drogą asfaltową, media w pasie drogowym, Majdan, c: 140.000;
 - Działki budowlane o pow. od 1000m² pod składy, bazy, Wolwinów, c: 100zł/m² - do neg.
 - Działka inwestycyjna 8167m² położona przy drodze asfaltowej. Przeznaczenie - składy, budownictwo, przemysł, Chełm – dzielnica przemysłowa, c: 1.000.000;
 - Działka inwestycyjna 1,30ha ogrodzona. Przeznaczenie - składy, magazyny, produkcja zw. z budownictwem. Media: stacja trafo, gaz ziemny, woda, kanalizacja. Chełm – dzielnica przemysłowa, c: 1.100.000;
 - Działka komercyjna 2677m², utwardzona. Przeznaczenie- usługi, warsztaty, zabudowa wielorodzinna. Projekt budynku gosp.-garażowego 839m², os. Rejowiecka, c: 420.000zł
- GRATKA DLA INWESTORÓW:
- Zespół 13 działek budowlanych o łącznej powierzchni 7479m² położonych przy wyjeździe z Chełma do Lublina/Krasnostaw. Sprzedaż wyłączenie w całości, c: 599.000; – do neg.
 - Gotowy projekt o symbolu „Z64” - pracowni Z500. Dom parterowy 83m² (2 sypialnie, kuchnia połączona z salonem, spiżarnia, łazienka z wc, pomieszczenie gospodarcze, garaż 28m², c: 990;
 - Kompleks nowych garaży (14 sztuk) przy osiedlu mieszkaniowym. Całość ogrodzona, monitorowana. Wszystkie garaże wynajęte, c: 966.000;- możliwość zakupu pojedynczych garaży w cenie 66.000;

gmina Chełm

- Budynek drewniany 65m², działka 2,52ha przy drodze asfaltowej, media, c: 280.000;

- Budynek mieszkalny z poddaszem użytkowym 160m², działka 1400m², pełne media. Budynek docieplony, okna pcv. Na działce budynek gosp. 100m² – garaż 3 stanowiskowy. Całość zadbane, otoczenie z licznymi nasadzeniami. Podwórze – kostka brukowa, okolice Chełma, c: 685.000;
- Działka gruntu o pow. 1,70ha pod zabudowę mieszkaniową – zatwierdzony podział na 9 działek. Strupin Duży, c: 27zł/m²
- Działka budowlana 5400m², przy drodze asfaltowej, media, Żółtańce Kolonia, ul. Ks. Dąbrowskiego, c: 120zł/m²
- Działka budowlana 3656, położona przy głównej drodze Chełm- Włodawa, media, Horodyszcze Kol., c: 180.000;
- Działka budowlana 3649, przy drodze asfaltowej, media, możliwość podziału, Nowe Deputycze, c: 25zł /m² całość, po podziale 62zł/m²

ŚWIADECTWA ENERGETYCZNE LOKALI I BUDYNKÓW

- Działka budowlano-usługowa 3130m², przy drodze asfaltowej, media, możliwość podziału, Żółtańce Kolonia, ul. Ks. Dąbrowskiego, c: 120zł/m²
 - Działka budowlana 3008m², trasa Chełm – Włodawa, c: 180.000;
 - Działka budowlana 1788m², przy drodze asfaltowej, Horodyszcze, c: 100.000;
 - Działki budowlane o pow. po 1500m², dostęp z drogi asfaltowej, Horodyszcze, c: 75zł/m²
 - Działki budowlane po 1260m², Strupin Duży, c: 35zł/m²
 - Nowo wydzielone działki budowlane o regularnym kształcie, o pow. 1000-1250 m². Oksów, c: od 100zł/m²
 - Działki budowlane po 1044m², Żółtańce Kolonia, c: 130zł/m²
 - Działka budowlana 1000m², Pokrówka, c: 180.000;
 - Działki budowlane od 868m², Staw, c: 56zł/m²;
 - Budynek 2-kondygnacyjny 407m², działka 2343m². Przeznaczenie: składy, produkcja, usługi. Możliwość adaptacji na cele mieszkaniowe i realizację kultu religijnego, odległość od Chełma 4km.
- gmina Dorohusk**
- Działka 2400m² częściowo ogrodzona, blisko las i zalew Husynne, c: 30.000;
 - Działka gruntu z przeznaczeniem pod zabudowę siedliskową 3600m², Brzeźno, c: 60.000; – do neg.
 - Działka leśna z możliwością zabudowy przy drodze asfaltowej o pow. 5 ha w tym staw rybny 500m², c: 135.000;
 - Siedlisko na wsi: dom drewniany do remontu, działka 4800m². Budynek

gospodarczy – stodoła. Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej. Doskonała lokalizacja na letnisko - blisko las, zalew, Zalasocze, c: 39.500; – do neg

gmina Dubienka

- Działka budowlana nad rzeką Bug o pow. 1448m². Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej. Media: en. elektryczna na granicy działki, własna studnia głębinowa. Czysta, dobry dojazd, sama natura, Uchańka, c: 28.000;
- Działki budowlane - 798m² - 1412m², Dubienka, c: od 24zł/m²
- Działki budowlane - 1352m² - 1640m², Starosiele, c: od 24zł/m²
- Działka budowlana nad Bugiem 1449m² położona przy drodze asfaltowej. Media: energia elektryczna na granicy działki, własna studnia głębinowa. Czysta, dobry dojazd, sama natura, Uchańka, c: 28.000;
- Działka budowlana - 3000m², Rogatka, c: 40.000;
- Działka gruntu 3600m², Uchańka, c: 8.500;
- Działka gruntu 4100m², odległość 400m do rzeki Bug, Starosiele, c: 12.000;
- Działka gruntu - 7500m², usługi, turystyka, Siedliszcze, c: 60.000;

gmina Kamień

- Działka budowlana - 661m² (szer. 9m-12m) przy drodze asfaltowej, media, c: 39.000;
- Działka budowlana - 2909m², możliwość podziału na dwie, c: 160.000;/ działka;
- Działka rolna-budowlana - 8600m², c: 95.000;

gmina Leśniowice

- Siedlisko wiejskie: budynek mieszkalny drewniany 70m² + weranda 20m². Działka 30arów częściowo ogrodzona. Na działce trzy bud. gospodarcze drewniane, sad owocowy. Doskonała lokalizacja na letnisko, w pobliżu zalew „Maczuły”, c: 105.000;

gmina Rejowiec

- Działka budowlana - 2500m², media, zabudowa jednorodzinna, Wereszcze Duże c: 90zł/m²;
- Działka gruntu 1500m², przy drodze asfaltowej, Kolonia Rejowiec, c: 48.000;
- Działka gruntu - 700m², możliwa zabudowa, Wólka Kańska, c: 19.800;
- Lokal użytkowy prawie „za darmo” 33,70m² (1 pomieszczenie – do własnej aranżacji), 1 piętro budynku handlowo-usługowego, c: 29.500;
- Budynek mieszkalny paterowy do remontu położony przy drodze asfaltowej, działka 1205m², c: 59.000;
- Lokal mieszkalny o powierzchni 51m² (w tym 2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc), 2 piętro. Do dyspozycji suszarnia, 2 pomieszczenia gosp. Możliwość korzystania z działki ogrodniczej, c: 109.000;

gmina Ruda Huta

- Działka budowlana 5900m²

(szer. 29m), Rudka Kolonia.

- Działka gruntu - 6,86ha (klasa IV, V, VI), dopłaty, c: 300.000;
- Działka gruntu o pow. 25,32ha w jednym kawałku, uprawiana, duże dopłaty, c: 35.000zł/ha

gmina Sawin

- Gospodarstwo rolne o pow. 5,35ha. Budynek mieszkalny drewniany o pow. 66m². Na działce stodoła 104m², obora murowana z cegły 140m². Nieruchomość położona przy drodze asfaltowej, c: 180.000;

gmina Siedliszcze

- Dom parterowy, murowany i 95m². Budynek gosp. 90m², stodoła drewniana 140m². Działka gruntu – 1,20ha (możliwy podział). Doskonała lokalizacja na prowadzenie działalności gosp. Bezpośredni dostęp do drogi krajowej Chełm – Lublin, c: 379.000;

gmina Włodawa

- Luksusowy nowy dom letniskowy z poddaszem użytkowym 70m², murowany, ocieplony. Kominek, klimatyzacja, alarm. Działka 1000 m², ogrodzona. Okuninka - Jezioro Białe, c: 470.000;
- Wyjątkowa, piękna działka gruntu o pow. 2ha ogrodzona, przy samym jez. Lipiniec. Staw 20 arów, las, studnia głębinowa. W cenie domek holenderski, obok jezioro Białe, c: 665.000;

DO WYNAJĘCIA:

- M-4, 74m² parter. Lokal umeblowany i wyposażony. Balkon, domofon, miejsca parkingowe. Możliwość zamieszkania od 4 do 6 osób, os. XXX-lecia. Koszty najmu: 450zł/osoba + czynsz ok. 760zł + media. Możliwość wynajmu na krótki okres, cena: 50zł/doba.
- Lokal mieszkalny w Centrum Miasta 56m² (3 pokoje, kuchnia otwarta z pokojem dziennym, łazienka + wc), 1 piętro. Parking zamknięty z miejscem postojowym, Czynsz najmu: 3000zł w tym opłacone koszty eksploatacyjne.
- Działka 1400m² na cele gospodarcze, np.: usługi, plac manewrowy, postojowy, Chełm ul. Jagiellońska, czynsz najmu 700zł/mc

Z OSTATNIEJ CHWILI

Działka budowlana o powierzchni 1425m², położona przy szosie asfaltowej. Według Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego przeznaczona pod budownictwo jednorodzinne. Media: gaz ziemny, en. elektryczna na granicy działki, Chełm, ul. Majdan, c: 140.000zł



Skup Aut
OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące,
uszkodzone, bez prawa rejestracji
CAŁE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

SPRZEDAM AUTO-MOTO

- Mercedes C180 W203, benzyna, 2002r. 274000km, granat, hatchback, stan dobry, 4.100zł, tel. 727 675 778
- Opel Corsa D42, 2009r., 153000km, po wymianie olejów, rozrządu i wielu innych części, 11.500zł, tel. 607 127 887
- Polonez Caro plus 1998r., b+g, 124000km, sprawny, pierwszy właściciel, tel. 603 528 889
- Rover 400, 1998r., b+g, hak, 214000km, sprawny, stan dobry, tel. 733 571 001
- Fiat Croma 1,8, 140KM, 2006r., grafitowy, alufelgi, 4.500zł, tel. 573 464 076
- Fiat Bravo 1,4, 90KM, 2011r., 147000km, alufelgi stan bdb., 12.500zł, tel. 571 560 442
- Skoda Fabia 2020/21r., 1,0b+g, stan bdb., 170000km, 29.900zł,

zostań kierowcą taxi
Bolt
w Chełmie
elastyczne godziny pracy
jeden chełmski partner
simplydrive.pl
kontakt@simplydrive.pl
praca tyle, ile chcesz - na naszych warunkach

- tel. 505 725 074
- Skoda Rapid 2017r. 1rej. 2018r., salon Polska, 1,0b, srebrny metalik, bezwypadkowy, bogato wyposażony, stan bdb., 21.500zł, tel. 509 483 836
 - Hyundai Getz 2008r., kombi, 1,1b, dod. wyposażenie kamera przód-tył nowa, 7.200zł, tel. 660 101 093
 - Opel Vectra 1,8b+g 1991r. zabitek, 8.900zł; Renault Clio 1,2b 2003r. niebieski, 3.000zł, tel. 784 195 660
 - Fiat Tipo 2019r., 1,4b+g, czerwony, sedan, 160000km, ekonomiczny, 32.900zł, tel. 505 725 074
 - Volkswagen Polo 1,4tdi, 2015r., 140000km, czarny, alufelgi, bardzo bogate wyposażenie, dwukolorowa tapicerka, 27.500zł, tel. 798 882 099
 - Citroen Xsara Picasso 2010r., srebrny, 1,6hdi, nowy rozrząd

- i olej, opony zimowe, OC i PT aktualne, 5.600zł, pilne, tel. 507 396 073
- Honda CEV, 2014r., 1,6d, 120KM, czarny metalik, salon Polska, bezwypadkowy, bogato wyposażony, 43.500zł, tel. 535 177 917
- Opel Astra III H, 1,6 kombi, 2012r., z salonu, 1 właściciel, serwisowany na bieżąco, +dodatki, 21.000zł, tel. 602 469 322
- Toyota Corolla 2017r., 1,6b, 132KM, srebrny, sedan, 220000km, 44.900zł, tel. 505 725 074
- Opel Vectra 1,8b+g 1991r. zarej., ubezpiecz., garażowany, pilnie, tel. 784 195 660
- Volkswagen Touran 1,9tdi, 2004r., 1 właściciel w kraju od 2012r., bezwypadkowy, srebrny metalik, stan bdb., 8.000zł, tel. 513 376 213
- Nissan X-trail 2008r., 2,0d, srebrny, 4x4, hak, 360000km, 17.900zł, tel. 505 725 074
- Volkswagen Bora kombi 2000r., 2,0b+g, 245000km, podg. fotele, klimatyz., b. zadbane, w ciągłym użytku, 5.900zł, tel. 603 448 267 (po godz. 17)

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

- Alufelgi 17" BMW kpl. 4szt.

- stan bdb., 1.000zł, tel. 506 871 774
- Bagażnik dedykowany do Toyoty CHR, nieużywany, z salonu, bez potrzeby relingów, 500zł zniżki od ceny zakupu, 900zł, tel. 602 469 322
- Chłodnica nowa do Peugeota 106, tel. 507 377 277
- Dwie zimowe opony 14" stan bdb. + dwie felgi, jeździły na Renault, tel. 607 127 887
- Fotelik samochodowy, Chełm, 100zł, tel. 505 996 061
- Moduł zapłonu z cewkami i różne części do Poloneza Gli, tel. 733 571 001
- Opona 16,9/34, opona 11,2/24, opony 185/60/15 zimowe, opony 205/60/16, tel. 501 556 664
- Opony Continental 215/65/16 zimowe 4szt., 480zł, tel. 606 337 328
- Opony Goodride 205/75/16 nowe 2szt., Krasnystaw, tel. 515 874 034
- Opony zimowe Hankook 4szt. 215/70/16, 100T, używane, Krasnystaw, tel. 515 874 034
- Oryginalne alufelgi 18" Honda CRV, 1.000zł, tel. 665 389 300
- Pony 195/65/15 zimowe Dębica Frigo 4szt. stan bdb., opony 175/65/14 zimowe 2szt. stan bdb., tel. 504 913 882

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

- 35m2, 2 pokoje ul. Wiejska, pilnie, 195.000zł, tel. 507 982 778
- 57m2, 2 pokoje Al. Żołnierzy I AWP, pilnie, tel. 507 982 778
- Budynek murowany 88m2 +media na działce 6a w centrum miejscowości Bukowa Wielka gm. Sawin, 195.000zł, tel. 508 366 797
- Dom - siedlisko 50m2 sień +k+p, wch. toj-toy brak kanaliz., nowy dach okna drzwi, dz. 2,5a, bud. gosp., Dubienka, 45.000zł, tel. 502 036 116
- Dom 60m2, centrum Pawłowa, działka 7232m2, 2 blaszane garaże, 5 pokoi, piwnica 10m2, ocieplony, 159.000zł, tel. 786 611 746
- Dom 83m2, działka 45a, 4 pokoje, Krasnystaw ul. Kłosowskiego, obok las, użytkowe poddasze, duża piwnica, 499.000zł, tel. 780 114 617
- Dom murowany 15km od Chełma, do zamieszkania, tel. 696 008 550
- Dom murowany stan surowy na działce 20a, Pawłów gm. Rejowiec Fabr., tel. 796 394 173

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Okszów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

- Dom piętrowy 155m2, Wereszcze Duże gm. Rejowiec, 6 pokoi, ogrzewanie gazowe, garaż +pom. gosp., 720.000zł, tel. 786 611 747
- Dom ul. Dembowskiego, pilnie, tel. 515 959 229
- Działka 0,74ha w tym budowlana 0,2ha i rolna 0,54ha (grunty orne 0,3ha, pastwisko stałe 0,11ha, las 0,13ha), przy szosie, dostępne wszystkie media oprócz kanalizacji, Strupin Duży gm. Chełm, tel. 510 122 377
- Działka 35a w Woli Uhruskiej, centrum, sklepy, PKP, PKS, możliwość podziału działki, 150.000zł, tel. 609 444 708
- Działka budowlana 14a, Rejowiec Fabryczny ul. Wiejska, wym. 60x23,5m, MN oraz MPZP - dop. prow. usług, 95.000zł, tel. 513 205 949
- Działka budowlana 1500m2 przy drodze, Zawadówka ul. Tęczowa, gm. Chełm, pilnie, tel. 517 740 079
- Działka budowlana 1589m2, Czułczyce, przy szosie Chełm - Włodawa, tel. 503 356 327
- Działka budowlana 25a Wereszcze Duże k. Chełma, nr 195/3, dojazd drogą gminną, blisko lasu, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka budowlana 86a nad zalewem Żółtańce, tel. 609 479 968

Działka 48a, Zalasocze k/ Dorohuska, zabudowania do rozbiórki (dom, stodoła), dojazd asfalt, prąd na działce, 39.500zł do negocjacji, tel. 603 225 000

- Działka nr 140/4 szer. 31m pow. od 16a do 25a, Żółtańce-Kolonia od strony ul. Dąbrowskiego, media w drodze, tel. 508 380 810
- Działka pod zabudowę zagrodową 23a, Stołpie, 110.000zł, tel. 603 528 889
- Działka pow. 28a nr 140/4, szer. 39,25m, Żółtańce-Kolonia od ul. Pstrągowej, media w drodze, tel. 508 380 810

- Działka rolna 27a Strupin Mały, 21.000zł, tel. 505 468 817
- Działki 10-16a uzbr. kanal. droga asf. każda ma ks. wiecz., Okszów ul. Sosnowa, 100zł/m2, tel. 602 749 832
- Działki budowlane: Bazylany 1182m2 prąd gaz w drodze, Wygon 5080m2 prąd woda kanalizacja w drodze, tel. 503 770 930
- Grunty rolne 1ha, 2ha, 5ha, Czułczyce gm. Sawin, przy drodze Chełm - Sawin, tel. 507 183 120
- Kawalerka 33,06m2 llp. os. Słoneczne ul. Szymanowskiego, oddzielna kuchnia, piwnica, do remontu, 219.000zł, tel. 786 611 746
- Kawalerka 36,65m2 llp. Chełm ul. Połaniecka, środkowe, ciepłe, słoneczne, meble i zabud. kuch. +AGD w cenie, tel. 606 401 549 (po godz. 16)
- Lokal użytkowy 100m2 po byłym sklepie w Klesztowie, po remoncie - sprzedam lub wdzierżawię, tel. 601 969 476
- M-3 w kamienicy Chełm ul. Nadtorowa, 42m2, piwnica, +oficyna 42m2, c.o., kanalizacja, internet, ogródek, 250.000zł, tel. 607 127 887
- M-3, 44m2, lp., k+2p+ł, balkon, piwnica, Chełm ul. Piotra Skargi, tel. 502 053 125
- M-3, 54,6m2 lp. samo centrum Chełma ul. Lubelska, piwnica 4,33m2, mieszkanie po remoncie, 339.000zł, tel. 786 611 747
- M-3, 73m2, 3 pokoje, llp., Chełm plac Niepodległości, 340.000zł, tel. 513 010 108
- M-4 przestronne 78m2, kamienica, piwnica 11m2, kominek, c.o. miejskie lub węglowe, ogród 35m2 os. Dyrekcja, 460.000zł, tel. 513 205 949
- M-4, 60m2, parter, 3 pokoje, os. Słoneczne, 340.000zł, tel. 502 104 450
- Magazyny z wagą najazdową 15t, działka utwardzona, na handel, skup złomu (obecnie sprzedaje nawozów), Wierzbica, tel. 500 101 015
- Mieszkanie 3-pokojowe lp. 60,4m2 os. Kościuszki ul. Połaniecka, 360.000zł, tel. 665 213 054
- Mieszkanie 46m2 llp. 3 pokoje ul. 11 Listopada, tel. 502 539 428
- Mieszkanie 51,8m2, 2 pokoje, lp., os. XXX-lecia, piwnica, do remontu, 330.000zł, tel. 786 611 747
- Mieszkanie 51m2, dobra lokalizacja, parter, 2 pokoje, balkon, ciwnica, niski czynsz, ChSM, 380.000zł, tel. 506 956 515
- Mieszkanie 52m2 IVp. ul. Grota-Roweckiego, pilnie, tel. 531 401 515
- Mieszkanie M-4, 62,29m2 llp. os. Słoneczne, piwnica 6,08m2, duży balkon typu loggia, po gen. remoncie, 455.000zł, tel. 780 114 287

Willa w lesie 9km od Chełma, doskonały dojazd - sprzedam lub zamienię na mieszkanie: parter w Chełmie ok. 60m2 z dopłatą, tel. 606 538 523

- Stawy rybne wraz z budynkami po dawnym PGR w Świejicy o pow. 52ha, zasilane wodą ze źródeł, tel. 692 273 532
- Ziemia rolna 3,36ha, Żalin-Kol., tel. 511 702 611

USŁUGI

- Anteny TV/SAT, dekodery, serwis, tel. 665 670 947

SPÓŁEM CHEŁM Sp. z o.o. OFERUJE

- do wynajęcia lokale:**
- al. M.J. Piłsudskiego 26 • boks handlowy o powierzchni 14 mkw;
 - al. M.J. Piłsudskiego 28 • boks handlowy o powierzchni (2x21,8m kw);
 - al. M.J. Piłsudskiego 28 • usługi handlowe o powierzchni 215,5 m kw;
 - ul. Rejowiecka 181 • 2 pokoje biurowe o łącznej powierzchni 51,5 m kw;
 - ul. Rejowiecka 181 • pokój biurowy o powierzchni 12 m kw;
 - ul. Sienkiewicza 7 • o powierzchni 174 m kw i piętro;
- do sprzedaży:**
- nieruchomość przy ul. Rejtana 8, budynek 197 m kw, działka gruntu 637 m kw;
- do wynajęcia lub sprzedaży:**
- nieruchomość przy ul. Rejowieckiej 66, budynek 202 m kw, działka gruntu 790 m kw;
 - działka o powierzchni ok. 1600 m kw, w Rejowcu, ul. Stoneczna 8 A(przy sklepie Gama)

Więcej informacji - tel. 660 547 809

Wynajmę lokal handlowo-usługowy o pow. 122 mk, 20 zł/m2 przy ul. Krzywej 37 w Chełmie, położony na parterze budynku, złożony z dużej sali głównej, 4 mniejszych pomieszczeń i vc. Media, rozliczane na podstawie indywidualnych liczników. Ogrzewanie gazowe.
Tel. kontaktowy : **604 770 223**

Wynajmę lokal o powierzchni 13,5 mkw NA GABINET LEKARSKI
w budynku Przychodni Lekarskiej
Chełm, ul. Adama Mickiewicza 41
tel. 82 565 62 70

Sprzedam/wynajmę HALA SPRZEDAŻOWA 370 m²

- W hali znajdują się regały magazynowe do wykorzystania.
- W oddzielnym pomieszczeniu znajduje się kotłownia zasilająca centralne ogrzewanie.
- Wydzielone pomieszczenie biurowe, WC.
- Hala posiada: centralę alarmową wraz z czujnikami ruchu, monitoring, dwie bramy wjazdowe i oddzielne wejście dla personelu.
- Hala znajduje się przy ul. Okszowskiej 39 w Chełmie.
- Budynek jest docieplony.
- Możliwość umieszczenia swoich banerów reklamowych na dwóch ramkach na dachu i jednej od frontu.

Ogłoszenie prywatne - nie jestem biurem nieruchomości.
Sprzedam - 720 000 zł brutto do negocjacji.
Wynajmę - 4200 zł netto do negocjacji.
tel. 508 380 810

KUPIĘ MIESZKANIE ZA GOTÓWKĘ

DO REMONTU

BEZ DODATKOWYCH KOSZTÓW

SZYBKA I PEWNA TRANSAKCJA

ZA GOTÓWKĘ

tel. 512 392 940

- Pozycjonowanie w Google - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940
- Złota rączka - domowy fachowiec, tel. 723 646 965

BHP Ppoż. SZKOLENIA
USŁUGI, tel. 603 120 075

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Remonty budynków, ocieplenia i elewacje, tynki wewnętrzne i zewnętrzne, malowanie, gipsowanie i gładzie - bardzo solidnie, tel. 730 658 803

Tłumacz przysięgły
j. niemieckiego
tel. 604 210 111

TYNKI MASZYNOWE - gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

Wynajmę ponton 3,6m, sztywna podłoga, mocny silnik elektryczny 5HP. Możliwy dowóz. Tel. 794 294 251

BUDOWA I NAPRAWA

- Bale jesionowe suche, spawarka Bester 255, tel. 501 556 664
- Drzwi wewnętrzne pokojowe 80cm mahoni i białe, 15szt., tel. 666 584 022
- Frezarka do drewna, bez silnika, 550zł, tel. 725 093 785
- Grubościówka 3-stronna, brak silnika, do przeglądu sam. szer. 30cm, 2.200zł, tel. 725 093 785
- Heblarka siłowa na 3 noże, tel. 507 377 277
- Kabina prysznicowa półokrągła 90x90cm drzwi przesuwane brodzik z obudową wys. 35cm nowa, tel. 531 874 533
- Konstrukcja drewniana (kurnik, gołębnik) nowa, częściowo obita deskami, mogą dowieźć, 750zł, tel. 725 093 785
- Kupię płyty drogowe, płyty „Jombo” lub inne bez próżni w środku, tel. 500 101 015
- Pompa głębinowa 230V nowa, 2 lata gwarancja, podnoszenie 70m, 500zł, tel. 725 093 785
- Pompka do centralnego ogrzewania stan bdb., tel. 504 913 882

Sprzedaż deski dębowej i modrzewiowej,
tel. 609 413 767, 530 125 079

- Słupy okrągłe betonowe z oświetleniem ulicznego 8-11m 6szt., tel. 600 854 147
- Solar do grzania wody słońcem z rur miedzianych 300x160cm

SPRZEDAŻ piasek płukany do mixokreta
piasek budowlany, podsypkowy
kruszywa drogowe
żwir płukany, pospółka
ziemia czarna ogrodowa

AS-TRANS
Chelm
ul. Zielna 14
tel. 782 748 918
509 727 383

- ze zbiornikiem 2P 140l +złączki, gm. Żółkiewka, 1.200zł, tel. 720 329 411
- Spawarka wirówka 300A z przewodami stan bdb., tel. 607 609 326 (wieczorem)
- Uchwyty do rynny brązowe metalowe fi.125 nakrokwowe 24szt. nowe, tel. 531 874 533
- Wentylacyjna obrotowa nasada kominowa typu „tulipan” fi.150 z podstawą 14x14cm nowa, tel. 531 874 533

MEBLE, AGD, RTV

- Kanapa +2 fotele, obicie jasno-beżowe, funkcja spania, stan bdb. bez śladów użytkowania, komplet, 1.100zł, tel. 602 100 547
- Kanapa rozkładana 2-osobowa, kuferek stan dobry, palma wys.

zostań kierowcą taxi

Bolt

w Chelmie elastyczne godziny pracy

jedyny chelmski partner
simplydrive.pl
kontakt@simplydrive.pl

pracuj tyle, ile chcesz - na uczciwych warunkach

- 2m, Chelm, tel. 601 754 005
- Komoda 92x155x45cm, witryna 207x155x37cm, stan mebli dobry, 700zł, tel. 602 632 505
- Meble pokojowe, kuchenne, tel. 887 918 886
- Pralka automat Bosch 3-letnia z lekkim uszkodzeniem (elektro-nika), 200zł, tel. 605 05 521
- Skarpetki ciepłe, 15zł, tel. 780 436 35
- Stół rozkładany +6 miękkich krzeseł, komplet, ciemny mahoni, 1.050zł, tel. 507 396 073

SPORT, ZDROWIE I URODA

- Skarpetki ciepłe, 15zł, tel. 780 436 35
- Spotkania Dorosłych Dzieci Alkoholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chelm. Zapraszamy, tel. 606 588 208
- Steper treningowy na płozę, tel. 518 935 177

SPRZEDAM INNE

- Bale jesionowe suche, spawarka Bester 255, tel. 501 556 664
- Dodge Charger - 110 części dla kolekcjonerów (DeAgostini), wysył zdjęcia zainteresowanym, 3.500zł, tel. 501 145 332
- Drewno drobno rąbane jesion grab sosna 100m3, węgiel kostka 500kg, 600zł/tona, kożuch pałta po 50zł, tel. 695 915 000
- Drewno opał różne 20cm - 30cm, tel. 507 377 277
- Drewno opałowe c.o. kominkowe, cięte łupane, transport, tel. 504 860 159
- Drewno opałowe dąb klon brzoza czereśnia sosna olcha osika, transport, rozpałka w workach, tel. 517 845 500
- Drewno opałowe różne (dąb, grab, sosna), od 250zł/m, tel. 887 918 886

Dąb, grab, olcha - suche, łupane, układane,
tel. 609 088 450

Drewno opałowe, cena od 120zł, tel. 664 847 474

- Drewno suche łupane (grab, jesion, sosna, topola) od 200zł, tel. 519 111 369
- Drewno suche twarde workowane, podpałka sosnowa worki, drewno na wędzenie czereśnia leśna olcha inne, tel. 662 208 232
- Duża buda dla psa, ocieplana, Chelm, tel. 603 712 264
- Dywan 150x295 w bardzo dobrym gatunku, z graficznym wzorem, kolorystyka beżowo-granatowa, stan idealny, 160zł, tel. 602 100 547
- Dywan 160x265 stan bdb. kolorystyka brązowo-beżowa, bez śladów wydeptania i plam, 150zł, tel. 602 100 547
- Figurki porcelanowe, monety, medale i inne starocia, tel. 518 935 177
- Fotelik samochodowy, Chelm, 100zł, tel. 505 996 061
- Kolekcja niekasowanych znaczków pocztowych polskich z lat 1988, 91, 94-2003 oraz Mongolii z oryginalnymi klaserami 8szt., tel. 516 182 404

PRZEPROWADZKI TRANSPORT
PK.TRANS TEL: 500-152-192

OLEK-TRANS
HOLANDIA - BELGIA - NIEMCY

+48 698 613 642
+48 82 575 72 69

PRZEWÓZ OSÓB i PACZEK

www.olek-trans.pl

SCHODY, PODŁOGI, PARAPETY, BLATY, STÓŁY, SZTACHETY, DESKI ELEWACYJNE, kantówki, listwy wykończeniowe

PRODUCENT tel. 609 413 767
530 125 079

- Kupony materiałów wełnianych, tel. 504 377 961
- Materac samopompujący do spania 200x100x50, 120zł, tel. 606 337 328
- Rowerek dziecięcy niebieski+2 kółka z boku +koszyzek z przodu, tel. 784 195 660
- Saksofon tenorowy z futerałem stan bdb., 950zł, tel. 669 408 060
- Skóry baranie ciemne i jasne, tel. 504 377 961
- Skóry licowe ciemne, zamszowe jasne, tel. 504 377 961
- Traktorki, kosiarzki, piły spalinowe i elektryczne, elektronarzędzia, ukończone, myjki, dmuchawy, agr. prądu, spawarki, inwerter, tel. 721 536 080
- Waga płytka elektroniczna 15t, wóz metalowy bez gum, pług 4 skiby 1 odkręcana lekko uszkodzony, barakowóz, tel. 500 101 015
- Walizki tekturowe z lat 40/50 ubiegłego wieku, tel. 504 377 961
- Wykrywacze do metalu nowe i używane, tel. 887 918 886
- Zegarki damskie stare, tel. 504 377 961

KUPIĘ

- Antyki, monety, odznaki, zdjęcia, figury, obraz, inne starocia, te. 781 943 519
- Aparaty foto, bagnety, monety złote srebrne, pamiątki wojskowe, zegarki na rękę, inne starocia - kupię, tel. 796 273 327
- Ciągnik C-360 lub Ferguson z kabiną, turem, najlepiej od pierwszego właściciela, tel. 500 101 015

Kupię stare MONETY MEDALE, SZABLE i inne STAROCIA
tel. 606 945 577

- Kupię mieszkanie - zadłużone, z problemami, udział, spadek, tel. 735 381 877
- Mały ciągnik do remontu - kupię, tel. 505 468 817
- Mieszkanie kupię pilnie, Chelm, tel. 502 225 587
- Mieszkanie kupię za gotówkę bez pośredników - może być do remontu/zadłużone, tel. 503 100 162
- Pilnie kupię mieszkanie, tel. 883

- 156 315
- Płyty drogowe, płyty „Jombo” lub inne bez próżni w środku, tel. 500 101 015
- Skupujemy motocykle, antyki, starocie, pamiątki z PRL, tel. 698 693 846

WYNAJME

- Garaż murowany os. XXX-lecia okolice ChSM, długi termin, tel. 665 566 800
- Kawalerka 30m2 umeblowana ul. Kolejowa, tel. 515 959 229
- Kawalerka 38m2 os. Bazyłany ul. Małachowskiego, tel. 512 092 018
- Lokal 13,5m2 na gabinet lekarski w budynku Przychodni Lekarskiej, Chelm ul. Mickiewicza 41, tel. 825 656 270
- Lokal ok. 100m2, Al. Żołnierzy I AWP naprzeciw baru Miś obok Żabki i Biomleku, tel. 508 380 810

WYWÓZ ZŁOMU

sprzętu AGD, RTV, gruzu, mebli, ubrań, sprzętanie piwnic, strychów, garaży, domów po lokatorach i zmarłych i inne

WYCINKA DRZEW

podcinanie, karczowanie, koszenie i sprzętanie działek, wywóz lub zrzębkowanie gałęzi

PRACE ROZBIÓRKOWE
(stare domy, stodoły, komórki, szklarnie itp.)

MYCIE

malowanie elewacji, dachów itp.

GAŁE

WOJEWÓDZTWO

od 8 do 21

514-299-106

Chelmskie Centrum KOMINIARSTWA
ul. Zielna 10
22-100 Chelm
e-mail: chck@wp.pl
tel. 82 565 37 18
kom. 887 883 555
www.kominiarze-chelm.pl

- Czyszczenie przewodów kominowych tradycyjne i mechaniczne.
- Przegląd instalacji gazowych i wentylacyjnych.
- Montaż i sprzedaż wkładów kwasoodpornych, żaroodpornych i izolowanych. - GRATIS

PROTOKÓŁ KOMINIARSKI

- Wydawanie Protokołów, opinii, odbiory - kominiarskie i gazowe i wentylacji mechanicznej.
- Montaż i sprzedaż kotłów c.o. pellet, ekogroszek, węgiel - drewno. Największy wybór w Lubelskim GRATIS PROTOKÓŁ KOMINIARSKI, GAZOWY, OPINIA CZYSTE POWIETRZE
- Montaż nasad kominowych, drzwiczek i kratki wentylacyjnych.

Zamawiając czyszczenie przewodów kominowych, otrzymujesz PRZEGŁĄD INSTALACJI GAZOWEJ GRATIS!

Dwa protokoły w cenie jednego — pełne bezpieczeństwo bez dodatkowych kosztów.

WYKOPY MINIKOPARKA
Kubota KX018-4

- równanie terenu
- wywierty Ø30 • drenaż

tel. 884 511 807

MALOWANIE DACHÓW
tel. 516 964 592

MARIUSZ USYDUS
Usługi Remontowo-Budowlane

DOCIEPLANIE WEŁNĄ CELULOZOWĄ

- ▶ STROPÓW ▶ PODDASZY
- ▶ STROPODACHÓW ▶ SZCZELIN

SKUTECZNA IZOLACJA CIEPLNA

501 063 908
e-mail: usydus@gazeta.pl

USŁUGI KOMINIARSKIE

- sprawdzanie
- czyszczenie
- udrażnianie przewodów:

- kominowych
- wentylacyjnych

- przeglądy okresowe

tel. 501 145 125

KRASNYSTAW

Szlachetne Paczki rozdane



W Weekend Cudów w II LO w Krasnymstawie odbyło się pakowanie Szlachetnych Paczek, które następnie z pomocą strażaków rozwieziono do potrzebujących rodzin.

Liderką sztabu Szlachetnej Paczki w Krasnymstawie, jak co roku, była **Agnieszka Sulikowska**, magazyn Szlachetnej Paczki mieścił się w II LO w Krasnymstawie, a jedną z wolontariuszek akcji była dyrektor szkoły **Anna Antyga**. - Szlachetna Paczka pokazuje, jak wielką siłę ma wspólne działanie i wrażli-

wość na potrzeby drugiego człowieka. To piękny przykład solidarności lokalnej społeczności – podkreśla wicestarosta krasnostawski **Marek Nowosadzki**, który uczestniczył w wydarzeniu. Szlachetną Paczkę wspierało też Stowarzyszenie „Krasnostawianie”, których przedstawiciele **Marcin Wilkołazki** i **Igor Stasiuk**, angażują się akcją od 2013 roku. Słowa uznania należą się również strażakom z KP PSP w Krasnymstawie oraz z OSP w Surhowie, Bzitem, Jaślikowie, Tarnogórze i Zastawiu, którzy zaangażowali się w rozwieszenie świątecznych prezentów potrzebującym. (kg)

KRASNYSTAW

Wszystkie skarby w jednym miejscu

Do końca maja 2026 roku w Muzeum Regionalnym w Krasnymstawie można oglądać wyjątkową wystawę „Pod warstwą czasu. Odkrycia zabytków archeologicznych z terenu powiatu krasnostawskiego w latach 2013-2025”.

Na ekspozycji, której uroczyste otwarcie odbyło się kilka dni temu, prezentowane są najciekawsze znaleziska archeologiczne z ostatnich lat dokonane przez: Stowarzyszenie Historyczno-Etnograficzne Miłośników Ziemi Lubelskiej „Wschód”, Stowarzyszenie Historyczno-Poszukiwawcze „Wolica” oraz Stowarzyszenie „Michalek 1864”.

- Znajdziecie tam takie przedmioty jak ikonę podrózną z okresu I wojny

światowej, znaną przy szczątkach carskiego żołnierza w Lesie Borek, która po konserwacji wygląda naprawdę rewelacyjnie, sztylet z epoki brązu, o którym rozpiswały się nie tylko ogólnopolskie, ale również światowe media, czy srebrne monety Imperium Rzymskiego, fibule, toporki oraz narzędzia z okresu średniowiecza – zachęca do obejrzenia ekspozycji **Wojciech Werus** z „Wolicy”.

Na wystawę trafiły również zabytki pozyskane w trakcie badań archeologicznych prowadzonych m.in. w Krasnymstawie oraz w kościele pw. św. Stanisława Biskupa i Męczennika w Gorzkowie. Kuratorem ekspozycji jest **Elżbieta Sobczuk** z Działu Archeologii Muzeum Regionalnego w Krasnymstawie. Wystawę można zwiedzać do końca maja 2026 r. (kg)



Taki wóz to prawdziwy rarytas

Druhowie z Fajstawic pękają z dumy

Do OSP KSRG Fajstawice trafił nowoczesny, ciężki samochód ratowniczo-gaśniczy marki MAN. Druhowie będą nim nie tylko wyjeżdżać na akcje, ale również w razie potrzeby dostarczać mieszkańcom wodę. Takim sprzętem mogą się pochwalić naprawdę nieliczne ochotnicze jednostki.

Zakup został sfinansowany w ramach projektu „Dostosowanie Krajowego Systemu Ratowniczo-Gaśniczego na terenie województwa lubelskiego do zmian klimatycznych, zmian w środowisku naturalnym oraz zagrożeń cywilizacyjnych”.

OSP KSRG Fajstawice była jedyną jednostką z powiatu krasnostawskiego, która została obdarowana, do tego tak drogim, specjalistycznym pojazdem – nowoczesny MAN TGM warty niemal 1,1 mln zł ma napęd na obie osie i niezwykle bogate wyposażenie.

- Jest on przystosowany do prowadzenia zaawansowanych działań gaśniczych, a także do transportu wody pitnej w sytuacjach kryzysowych. Co szczególnie istotne, wóz został pozyskany bez finansowego udziału gminy Fajstawice, co stanowi wyjątkowe wsparcie dla lokalnej społeczności – podkreśla **Aleksandra Granat** z Urzędu Gminy Fajstawice.

W uroczystości odebrania pojazdu, która odbyła się w Lublinie, uczestniczyli wójt Fajstawic **Janusz Pędzisz**, prezes OSP KSRG Fajstawice **Daniel Janiszek** oraz druh **Dariusz Janiszek**. Prawdziwa feta odbyła się jednak po przyjeździe do Fajstawic, gdzie nowy wóz został hucznie powitany przez druhow, członków Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej oraz mieszkańców gminy. - Nasz nowy wóz bojowo-gaśniczy stanowi doskonałe uzupełnienie niedawno wyremontowanej strażnicy, wyposażonej w nowoczesny garaż, odpowiadający najwyższemu standardom technicznym – dodaje **A. Granat**. (kg)



KRASNYSTAW. Wsólne chwile z KGW Górzanie

Koło Gospodyń Wiejskich „Górzanie” z Krasnogostawu podsumowało realizację projektu „Danie wspólnych chwil” i zaprosiło na wspólną Wigilię i opłatek swoich starszych, mieszkających samotnie sąsiadów.

Przy wspólnym stole zasiedli również burmistrz Krasnogostawu **Daniel Miciuła**, przewodniczący rady miasta **Marcin Wilkołazki**, radne miejskie **Agnieszka Pocińska-Bartnik** i **Anna Kawęcka**, przewodnicząca rady seniorów **Urszula Hus**, sołtys Przedmieścia Góry **Róża Franaszczak**. Spotkanie prowadziła **Anna Ciechańska-Marucha**, a o oprawę muzyczną zadbał **Małgorzata** i **Jacek Dzik**, których młodzi podopieczni z SP nr

5 w Krasnymstawie dali przepiękny koncert kolęd i pastorałek. Na koniec wszyscy podzielili się opłatkiem.

Projekt „Danie wspólnych chwil” finansuje Fundacja Biedronki. (kg)



ŁOPIENNIK GÓRNY. Wigilia w Klubie Seniora



„Wśród nocnej ciszy głos się rozchodzi. Wstańcie, pasterze, Bóg się wam rodzi!” słowami tej popularnej

kolędy rozpoczęła się wigilia Klubu Seniora+ w Łopienniku Górnym.

W spotkaniu z seniorami z gminy Łopiennik Górny

wzięli udział m.in. wójt **Artur Sawa**, kierownik GOPS **Marta Woźniak** oraz pracownicy tutejszego GOK. Prócz wspólnych życzeń i dzielenia się

opłatkiem, odbył się koncert kolęd w wykonaniu członków Klubu Seniora+. Zaplanowano też kolejne spotkania i wydania w 2026 r. (k)

REPERTUAR

CKF „Zorza” w Chełmie

22 grudnia, poniedziałek

14:00 Mikołaj i ekipa
16:00 Avatar: Ogień i popiół - 2D dubbing
19:45 Avatar: Ogień i popiół - 3D dubbing
23 grudnia, wtorek
14:00 Mikołaj i ekipa
16:00 Avatar: Ogień i popiół - 3D dubbing
19:45 Avatar: Ogień i popiół - 2D napisy

24 grudnia, środa - KINO NIECZYNNE 25 grudnia, czwartek - KINO NIECZYNNE

26 grudnia, piątek

14:15 Magiczna Gwiazdka zwierzaków
16:00 Avatar: Ogień i popiół - 2D dubbing
19:45 Avatar: Ogień i popiół - 2D napisy

27 grudnia, sobota

10:30 Magiczna Gwiazdka zwierzaków
12:15 Avatar: Ogień i popiół - 3D dubbing
16:00 Avatar: Ogień i popiół - 2D dubbing
19:45 Avatar: Ogień i popiół - 2D napisy

28 grudnia, niedziela

10:30 Magiczna Gwiazdka zwierzaków
12:15 Avatar: Ogień i popiół - 2D dubbing
16:00 Avatar: Ogień i popiół - 3D dubbing
19:45 Avatar: Ogień i popiół - 2D napisy

29 grudnia, poniedziałek

14:15 Magiczna Gwiazdka zwierzaków
16:00 Avatar: Ogień i popiół - 2D dubbing
19:45 Avatar: Ogień i popiół - 2D napisy

30 grudnia, wtorek

14:15 Magiczna Gwiazdka zwierzaków
16:00 Avatar: Ogień i popiół - 2D dubbing
19:45 Avatar: Ogień i popiół - 3D dubbing
31 grudnia, środa
12:30 Magiczna Gwiazdka zwierzaków
14:00 Avatar: Ogień i popiół - 2D napisy

1 stycznia, czwartek

14:15 Magiczna Gwiazdka zwierzaków
16:00 Avatar: Ogień i popiół - 3D dubbing
19:45 Avatar: Ogień i popiół - 2D napisy

2 stycznia, piątek

13:00 Spongebob: Kłątwa pirata
15:00 Spongebob: Kłątwa pirata
17:00 Spongebob: Kłątwa pirata
19:15 Avatar: Ogień i popiół - 2D dubbing

3 stycznia, sobota

11:00 Spongebob: Kłątwa pirata
13:00 Spongebob: Kłątwa pirata
15:00 André Rieu „Wesołych Świąt”
18:00 Spongebob: Kłątwa pirata
20:00 Avatar: Ogień i popiół - 2D napisy

4 stycznia, niedziela

11:00 Spongebob: Kłątwa pirata
13:00 Spongebob: Kłątwa pirata
15:00 André Rieu „Wesołych Świąt”
18:00 Spongebob: Kłątwa pirata
20:00 Avatar: Ogień i popiół - 3D dubbing

CHEŁMSKI AFISZ KULTURALNY

Koncert kolęd i pastorałek 2026 r.



Jak co roku, w święto Trzech Króli, Chełmski Dom Kultury zaprasza na kolejną edycję koncertu kolęd i pastorałek. W tym roku impreza, zaplanowana 6 stycznia o godz. 16.00 i 18.30, przebiegnie pod hasłem „Kiedy nam do siebie bliżej”. Publiczność usłyszy najpiękniejsze polskie kolędy i pastorałki w ciekawych aranżacjach, w wykonaniu chełmskich artystów. Jak zawsze, dochód z koncertów zostanie przekazany na cele charytatywne. Bilety w cenie 40 zł.

Noworoczna gala - koncert wiedeński

8 stycznia o godz. 18.00 w Chełmskim Domu Kultury zaplanowano „Noworoczną galę - koncert wiedeński”. Zabrzmia

największe, światowe przeboje króla walca Johanna Straussa i nie tylko, największe przeboje opery, operetki i musicalu. Na scenie wystąpi ponad 30-osobowy zespół najwybitniejszych solistów, orkiestry i baletu oraz gość specjalny. Bilety od 140 zł.

Niezwykłe ekspozycje w muzeum

W Galerii 72 Muzeum Ziemi Chełmskiej można podziwiać dwie wystawy sztuki współczesnej. Pierwsza z nich, przygotowana przez Akademię Sztuk Pięknych w Łodzi nosi nazwę „Szczyt wszystkiego! Wokół tkaniny, ubioru, biżuterii ASP w Łodzi”. Prezentowane prace należą do kategorii tkaniny, ubioru i biżuterii. Wystawa na I piętrze budynku muzealnego przy ulicy Lubelskiej 55 ośnie- wa. Pokaz przygotowany został pod opieką kuratorską prof. Jo- anny Trzcńskiej.

Z kolei na parterze siedziby muzeum przy ul. Lubelskiej 55 przygotowano wystawę „Łódź w Chełmie. Artyści łódzcy w kolekcji Galerii 72”. Kuratorką wystawy jest Jagoda Barczyńska.

Ekspozycję tworzy 70 obiektów z zakresu malarstwa, reliefu, grafiki, rysunku i rzeźby, które wyszły spod ręki 16 autorów oraz dwójga artystów tworzących grupę ZAWA & WOPUS. Przedstawiane dzieła należą do tuzów polskiej sztuki powojennej, których w większości nie ma już wśród nas. Pokazane prace zasilają chełmską kolekcję drogą zakupów, darów, jak również są pokłosiem Międzynarodowych Plenerów dla Artystów Posługujących się Językiem Geometrii, które Muzeum organizowało corocznie w Latach 1985-2000 w Okuninie nad Jeziorem Białym w pobliżu Włodawy.

Obie wystawy można oglądać do 15 marca 2026 r.

„Pasja” w ratuszu

Dzieła artystów zrzeszonych w Stowarzyszeniu Twórczym „Pasja” w Chełmie syste-



matycznie wystawiane są na korytarzach Urzędu Miasta Chełm i cieszą oko petentów oraz urzędników. W grudniu w chełmskim ratuszu można podziwiać wystawę malarstwa Małgorzaty Łepik-Szostak. Artystka ukończyła studia na Wydziale Ekonomicznym UMCS i studia podyplomowe na Wydziale Artystycznym UMCS. Jej obrazy malowane w technice olejnej i akrylowej przenoszą

obserwatorów w świat wyobraźni inspirowanej przyrodą i otaczającą rzeczywistością.

Wystawa poświęcona Jerzemu Grosmanowi

W siedzibie Muzeum Ziemi Chełmskiej przy ul. św. Mikołaja 4 do końca stycznia 2026 r. można oglądać wystawę poświęconą zmarłemu w ubiegłym roku Jerzemu Grosmanowi - malarzowi, artyście, człowiekowi zasłużonemu dla kultury Chełma. Oprócz dobrze chełmianom znanych pejzaży, portretów, ekslibrysów na ekspozycji udostępnione są także rysunki do tej pory niepokazywane.

Lechnicy w służbie Rzeczypospolitej

W salach Muzeum Ziemi Chełmskiej przy ul. Lubelskiej 56a można oglądać wystawę „Lechnicy w służbie Rzeczypospolitej”. Ekspozycja czynna do końca roku. (opr. mo)

ZAPROSZENIE

Dubienka kultywuje tradycje korowodów kołędniczych

5 stycznia 2026 roku ulicami Dubienki przejdzie barwny korowód kołędniczy z udziałem lokalnych muzyków, mieszkańców oraz przedstawicieli władz samorządowych. Uczestnicy wydarzenia, ubrani w tradycyjne stroje i przebrania, wspólnie zaśpiewają kolędy, tworząc wyjątkową, świąteczną atmosferę.

Po przemarszu zaplanowano spotkanie integracyjne przy ognisku na placu przy czołgu w Dubience. Organizatorzy zapewniają ciepły poczęstunek oraz możliwość dalszego wspólnego kołędowania - informuje i zaprasza Gminne Centrum Kultury i Czytelnictwa w Dubience.

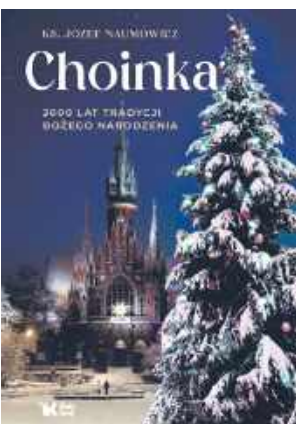


Korowód kołędniczy w Dubience (fot. arch.)

Wydarzenie ma na celu pielęgnowanie lokalnych tradycji oraz integrację społeczności. Organizatorzy zapraszają wszystkich mieszkańców oraz gości.

Data: 5.01.2026. **Start wydarzenia:** godz. 14:30. **Miejsce zbiórki:** Gminne Centrum Kultury i Czytelnictwa w Dubience.

(opr. red)



Wielka i pompacyjna na placu Rockefellera w Nowym Jorku, skromniejsza z aniołkami i gwiazdami na polskich świątkach czy w formie cisów czy drzewek pomarańczowych w Ameryce Południowej.

PÓŁKA Z KSIĄŻKAMI

Choinka jest uniwersalnym znakiem świąt Bożego Narodzenia, znanym, ogromnie lubianym i stosowanym na całym świecie. Jak to się jednak stało, że zwykłe zielone drzewko stało się symbolem narodzin Jezusa?

Na to pytanie w tej jakże frapującej książce odpowiada ks. prof. Józef Naumowicz, światowej klasy ekspert od historii, tradycji i teologii Bożego Narodzenia. Wędrujemy razem z nim po kartach Pisma Świętego poznając rodowód Jezusa oraz świadectwo Jego narodzin w Betlejem. Idziemy też dalej, z bohaterami pierwszych stuleci chrześcijaństwa, aż do średniowiecza, kiedy ozdoby roślinne, wieńce i wreszcie drzewka stają się symbolem tego, co ludzkości przyniósł Chrystus - życia wiecznego. Wreszcie choinka dociera także do Polski i szybko zostaje uznana u nas za zwyczaj odwiecznie polski, choć były przecież wcześniej u nas także tzw. sady u sufitu czy podłazniki na Podhalu.

Autor tej niezwykle ciekawej i przepięknie ilustrowanej - m.in. fotografiami Adama Bujaka - książki tłumaczy, dlaczego kiedyś na choinkach wisiały głównie jabłka i opłatki, a dzisiaj dominują bombki czy światełka. Wspólnie z ks. Naumowiczem odwiedzamy świąteczne domy w Londynie, Pradze, Rzymie, Krakowie czy Paryżu i dowiadujemy się, że to dzięki pewnej Polce pierwsza choinka zawitała do stolicy Francji. Autor weryfikuje i obnaża wiele mitów, odnośnie do jakoby pogańskich źródeł niektórych bożonarodzeniowych zwyczajów, a także i ten, że to rzekomo Luter jest wynalazcą choinki. Te opinie bywają do dzisiaj powtarzane, warto więc odkryć z autorem książki prawdę i dotrzeć do głębokiej symboliki bożonarodzeniowego drzewka. W książce tej poznamy prawdziwe choinki oraz piękne opisy ozdobianego w wiele sposobów „drzewa życia”, dokonane piórami pisarzy i poetów, a także papieży - św. Jana Pawła II i Benedykta XVI.

Rozstrzygnięcie konkursu z numeru 49/2025.

Książkę pt. „W potrzasku”, której autorem jest Piotr Rozmus, otrzymuje Andrzej Szczepański. Zapraszamy do redakcji.

KONKURS

Do wygrania książka „Choinka. 2000 lat tradycji Bożego Narodzenia”, której autorem jest ks. Józef Naumowicz. Aby ją zdobyć, wystarczy do 7 stycznia 2026 r. dostarczyć do naszej redakcji wypełniony kupon konkursowy (osobiście, pocztą lub wrzucić do skrzynki ogłoszeniowej) i trzymać ciuki. Wyniki podamy 12 stycznia 2026 r.

KUPON KONKURSOWY

TAK,
chcę wygrać książkę
pt. „Choinka”.

Moje dane:

/imię, nazwisko, nr tel/



FAJSŁAWICE

Zjednoczeni wokół dobra



SP w Siedliskach Drugich włączyła się w 33. edycję Ogólnopolskiej Akcji Charytatywnej „Pomóż Dzieciom Przetrwać Zimę”.

Dzięki zaangażowaniu mieszkańców gminy udało się zebrać imponującą ilość - 2657,95 kg żywności, środków czystości oraz artykułów szkolnych. W zbiórkę aktywnie włączyli się m.in. strażacy z OSP w Siedliskach, OSP w Ksawerówce i OSP w Marysinie, a także nauczyciele oraz pracownicy SP w Siedliskach Drugich.

Darczyńcami byli mieszkańcy okolicznych miejscowości, dzieci i ich rodziny, Koło Gospodyń Wiejskich „Razem Lepiej” w Ksawerówce oraz właścicielka lokalnego sklepu „Lewiatan”. - To piękny przykład tego, jak wiele można osiągnąć, gdy lokalna społeczność działa razem, z myślą o drugim człowieku – podkreśla **Aleksandra Granat** z UG Fajslawice. Zebrane dary trafiły do wychowanków placówki „Nasz Dom” w Tuligłowach (gmina Krasnystaw), gdzie będą cennym wsparciem w codziennym funkcjonowaniu podopiecznych. (kg)

KRASNYSTAW

Spotkanie wigilijne w DDPS



W miniony czwartek odbyło się uroczyste spotkanie wigilijne seniorów w Dziennym Domu Pomocy Społecznej w Krasnymstawie.

Przy wspólnym stole z kierownik DDPS **Agnieszka Radczuk** i seniorami zasiadli m.in. burmistrz **Daniel Miciuła**, wice-

burmistrz **Monika Sawa**, ks. dziekan **Roman Skowron**, ks. prałat **Henryk Kapica**, miejscy radni, szefowie krasnostawskich instytucji opieki społecznej. Uroczystość wigilijną uświetnił występ młodzieży z Publicznej Szkoły Podstawowej nr 1 im. Adama Mickiewicza w Krasnymstawie oraz zespołu „Jesienne Promyki”.

Rd, fot. FB Miasto Krasnystaw

KRASNYSTAW

Biesiada w świątecznym nastroju

We wtorek, 16 grudnia, odbyło się świąteczne spotkanie członków Klubu Seniora „Biesiada”, działającego przy Krasnostawski Dom Kultury.

Wśród zaproszonych gości znaleźli się m.in.: burmistrz **Daniel Miciuła**, wiceburmistrz **Monika Sawa**, radna **Agnieszka Wolanin**, przewodnicząca Rady Seniorów Miasta Krasnystaw **Urszula Hus**, dyrektor MOPS w Krasnymstawie **Mariusz Antoniak**, dyrektor KDK **Damian Kozyrski**. Spotkanie otworzyła przewodnicząca „Biesiady” **Teresa Ha-**

ratym, która opowiedziała o imprezach organizowanych przez Klub w mijającym właśnie roku i podziękowała jego przyjaciółom za współpracę. Część artystyczną zapewnił występ zespołu „Biesiada” pod kierunkiem **Jana Bortackiego**. Nie zabrakło tradycyjnego dzielenia się opłatkiem. (k)



Kolejny talent z Kraśniczyna

Rysuje, odkąd pamięta

Wiktoria Wronka, uczennica klasy VIII SP w Kraśniczynie, to kolejna z bohaterów projektu „Nasze pasje i talenty – młodzi artyści z Kraśniczyna”.

Projekt ma na celu odkrywanie, wspieranie i promowanie uzdolnień artystycznych uczniów SP w Kraśniczynie, a także rozwijanie ich kreatywności i wrażliwości estetycznej. Jego pierwszym bohaterem był **Jan Koman** z klasy VII, który zajmuje się fotografią. Z kolei główną pasją **Wiktorii Wronki** jest malarstwo. Uczennica klasy VIII SP w Kraśniczynie sama mówi o sobie, że „rysuje, odkąd pamięta”.

- Już jako mała dziewczynka z fascynacją obserwowała, jak jej mama tworzy rysunki, a później sama sięgała po kredki i papier, by spróbować swoich sił – opowiada **Monika Szałańska**, nauczycielka angielskiego i plastyki w SP w Kraśniczynie, autorka projektu.

Weronika od samego początku wyróżniała się niezwykłą starannością i dokładnością. Każdy jej rysunek był dopracowany w najmniejszym szczególe. Z czasem jej zainteresowanie plastyką zaczęło się poszerzać. - Wiktoria bardzo lubi wykonywać różnego rodzaju prace manualne, od drobnych ozdób po większe projekty



artystyczne. Jej talent i wycucie estetyki przejawiają się również w zainteresowaniu fotografią – dodaje nauczycielka.

Uczennica marzy, by w przyszłości nadal rozwijać swoje pasje – rysunek i fotografię – i być może połączyć je w zawodową ścieżkę. - Wiktoria jest przykładem na to, że warto pielęgnować swoje zainteresowania i nieustannie szukać sposobów na twórcze wyrażanie siebie – podsumowuje **Monika Szałańska**. (kg)

GMINA KRASNYSTAW

Kraszczadzki kiermasz świąteczny

Jak co roku kiermasz świąteczny zorganizowany w Gminnym Centrum Kultury w Krasnymstawie z siedzibą w Siennicy Nadolnej, stał się miejscem rodzinnych spotkań z kulturą i tradycją Świąt Bożego Narodzenia. Tym razem imprezie towarzyszyło hasło „Tradycje Kraszczadzkie”.

W kiermaszu wziął udział wójt gminy Krasnystaw **Wojciech Kowalczyk**, a także panie z Kół Gospodyń Wiejskich z terenu gminy i jej mieszkańcy. Każde z Kół miało swoje stoisko, na którym można było kupić ozdoby świąteczne, czy wigilijne potrawy. Nie zabrakło warsztatów rękodzieła i występów artystycznych. Na



scenie zaprezentowali się: Dzieci Zespołu Pieśni i Tańca „Koralik” prowadzony przez **Sylwię Łysiak** z Lubelskiego Centrum Inicjatyw Tanecznych, Klub Solisty prowadzony przez instruktora GCK **Zbi-**

gniewa Wolanina, Formacja Muzyczna Kabaretu Czarny Salceson oraz Zespół Sami Swoi. Zebrani mogli też obejrzeć prezentację multimedialną „Kraszczadzy w Gminie Krasnystaw”. (kg)

KRASNYSTAW. Kolejni druhowie gotowi do akcji

Zakończyło się szkolenie podstawowe druhów z OSP z terenu powiatu krasnostawskiego. Jego zwieńczeniem było uroczyste wręczenie zaświadczeń przez Komendanta Powiatowego PSP w Krasnymstawie, st. kpt. **Kamila Berezę**. Odebrało je 34 strażaków ochotników.

- Celem szkolenia było przygotowanie strażaków do sprawnego i bezpiecznego wykonywania działań ratowniczo-gaśni-

czych, w tym do samodzielnej pracy w ramach zastępu – mówi mł. bryg. **Tomasz Wesolowski**, oficer prasowy KP PSP w Krasnymstawie. - Druhowie zdobywali wiedzę i umiejętności z zakresu: pracy w aparatach ochrony układu oddechowego, działań podczas pożarów i zdarzeń z materiałami niebezpiecznymi, obsługi mechanicznych urządzeń ratowniczych, roztawiania drabin, komunikacji radiowej, kierowania ruchem oraz uczestniczyli w testach w komorze dymowej Ośrodka Szkolenia KW PSP w Lublinie. (kg)



Honda e:Ny1 204 KM



Elektryczna propozycja Hondy w segmencie kompaktowych SUV-ów to samochód, który już przy pierwszym kontakcie sprawia wrażenie bardzo starannie zaprojektowanego. Widać tu typowe dla japońskiej marki przywiązanie do ergonomii, jakości wykończenia i komfortu codziennego użytkownika. Niestety, im dłużej spędza się z tym autem czas, tym wyraźniej ujawnia się jego największa słabość – przeciętna efektywność energetyczna, która znacząco ogranicza realny zasięg.

Nadwozie i stylistyka

Pod względem stylistycznym e:Ny1 wyraźnie nawiązuje do spalinowego HR-V, choć pozbawiono go typowych dla aut z silnikiem spalinowym elementów, takich jak klasyczna atrapa chłodnicy. Zamiast niej zastosowano gładką maskownicę, pod którą ukryto gniazdo ładowania. Sylwetka auta jest nowoczesna i proporcjonalna – długi przód, krótki tył oraz opadająca linia dachu nadają całości dynamicznego charakteru. Tylna listwa świetlna biegnąca przez całą szerokość kłapy bagażnika dodaje wizualnej lekkości i sprawia, że samochód prezentuje się nowocześnie, choć bez stylistycznych ekstrawagancji.

Wnętrze i jakość wykonania

Kabina to zdecydowanie jeden z najmocniejszych punktów tego modelu. Centralne miejsce zajmuje ogromny, pionowo ustawiony ekran systemu multimedialnego, który natychmiast przyciąga wzrok i nadaje wnętrzu



bardzo współczesny charakter. Interfejs został logicznie podzielony – górna część odpowiada m.in. za nawigację i połączenia, środkowa obsługuje multimedia, a dolna przejęła funkcje klimatyzacji i nawiewów. Wszystko sterowane jest dotykowo, co z jednej strony wygląda efektownie, z drugiej wymaga chwili przyzwyczajenia. Materiały użyte do wykończenia wnętrza stoją na wysokim poziomie. Miękkie okładziny, przyjemna w dotyku tapicerka foteli oraz staranne spasowanie elementów sprawiają, że e:Ny1 bez kompleksów może rywalizować z droższymi konkurentami. Na tylnej kanapie nie brakuje miejsca – płaska podłoga znacząco poprawia komfort pasażerów, a trzy dorosłe osoby są w stanie podróżować tam bez większych wyrzeczeń. Bagażnik, choć nie rekordowy, oferuje wystarczającą przestrzeń na codzienne potrzeby, a po złożeniu oparć kanapy powstaje regularna, płaska powierzchnia ładunkowa.

Silnik i napęd

Za napęd odpowiada silnik elektryczny o mocy 204 KM, który bez problemu zapewnia dynamiczne przyspieszenie i bardzo dobrą elastyczność w miejskich warunkach. Reakcja na pedał przyspieszenia jest natychmiastowa,

co w połączeniu z cichą pracą napędu sprawia, że jazda po mieście jest wyjątkowo przyjemna i relaksująca. Sprint do 100 km/h zajmuje około 7,5 sekundy, co w zupełności wystarcza do sprawnego poruszania się również poza miastem. Problem pojawia się jednak wtedy, gdy spojrzymy na zużycie energii. W praktyce e:Ny1 potrafi zużywać znacznie więcej prądu, niż sugerowałyby deklaracje producenta. Przy średnim zapotrzebowaniu oscylującym w okolicach 24 kWh na 100 km realny zasięg często zamyka się w granicach około 250 kilometrów. To wynik, który trudno zaakceptować, zwłaszcza biorąc pod uwagę pojemność akumulatora i cenę samochodu. Dodatkowym rozczarowaniem jest przeciętna moc ładowania prądem stałym, która sprawia, że dłuższe trasy wymagają starannego planowania.

Komfort i prowadzenie

Pod względem komfortu Honda pozostaje wierna swojej filozofii. Zawieszenie zostało zestrojone miękko, dzięki czemu skutecznie filtruje nierówności i sprzyja spokojnej, płynnej jeździe. Samochód jest dobrze wyciszony, a przy prędkościach autostradowych w kabinie panuje cisza, która sprzyja dłuższym podróżom – przynajmniej do momentu, gdy zaczyna się myśleć o kolejnym ładowaniu. W zakrętach e:Ny1 zachowuje się przewidywalnie, choć przy szybszej jeździe i na śliskiej nawierzchni daje się odczuć tendencję do podsterowności. Nie jest to jednak auto o sportowych ambicjach – jego żywiołem jest spokojna, komfortowa jazda, a nie dynamiczne pokonywanie serpentyn.

Wposażenie i cena

Już w standardzie Honda oferuje bardzo bogate wyposażenie, obejmujące m.in. komplet systemów wspomagających kierowcę, nowoczesne reflektory LED, czujniki parkowania z kamerą cofania, rozbudowany system multimedialny z nawigacją oraz bezkluczykowy dostęp. Dzięki temu nie ma potrzeby dopłacania za podstawowe elementy komfortu i bezpieczeństwa. Cena wyjściowa, oscylująca w okolicach 200 tysięcy złotych, może początkowo odstraszać, jednak na tle podobnie wyposażonych rywali nie wypada ona skrajnie niekorzystnie. Problem polega na tym, że w tej kwocie konkurencja często oferuje większy zasięg i szybsze ładowanie, ale już niekoniecznie styl.



DOSTAWCY PRĄDU www.akumulatorypolska.pl

AKUMULATORY

Doradzamy Montujemy Ładujemy

CENTRUM AKUMULATORÓW I KLIMATYZACJI

ANDRZEJ MARCINKOWSKI

Chełm, ul. Kolejowa 5, tel. 797 91 00 91 Pn.-Pt. 8-17 Sob. 8-14

CHELM OPON SERWIS

Baza

OPONY CAŁOROCZNE

82/565-18-95

Dembowskiego 1/2

Mikołajkowe taekwondo w Krasnymstawie

Hala SP nr 1 w Krasnymstawie gościła ok. 300 zawodników biorących udział w 2. Sprawnościowym Turnieju Taekwondo Olimpijskiego.

Na matach rywalizowali zawodnicy z siedmiu klubów z województwa lubelskiego. Turniej promował aktywność fizyczną, zdrową rywalizację oraz wartości taekwondo olimpijskiego. Organizatorem imprezy był klub UKS Songo Krasnystaw. Uroczystego otwarcia turnieju dokonał **Daniel Miciuła** - burmistrz Krasnegostawu. Po sportowych zmaganiach odbyła się ceremonia dekoracji, podczas której najmłodszy uczestnik otrzymał medale. (kg)



Zapaśniczki z Chełma z trzema medalami

W Boguszwie-Gorcach odbył się międzynarodowy turniej Heros Lady Open w zapasach kobiet. Zapaśniczki Cementu Gryf Chełm zdobyły trzy medale.

Daniela Tkachuk wywalczyła brązowy medal w grupie senierek, **Anastasiia Lebedieva** brązowy medal w grupie senierek, a **Blanka Golec** była trzecia w kat. kadetek. Gratulujemy zawodniczkom i trenerom! (kg)



Sukcesy chełmskich judoków

Zawodnicy MKS Judo Chełm wrócili z medalami z zawodów w Lubartowie i Halinowie! Na „pudle” stanęło aż czterech naszych judoków!

Norbert Jędruszcak zajął pierwsze miejsce w kategorii wa-

gowej 26 kg a **Jakub Hozer** był trzeci w kategorii 29 kg podczas II Otwartych Mistrzostw Województwa Lubelskiego w Judo, które odbyły się przed tygodniem w Lubartowie. Organizatorem wydarzenia była Akademia Sztuk

Walki.

Nie zawiedli także bracia **Dymitr** i **Sergiusz Pawłowicz**, którzy startowali 14 grudnia w turnieju Camp Halinów 2025. Dymitr wywalczył II a Sergiusz III miejsce. Gratulacje! (bf)



Intensywny weekend Satori

Kolejny intensywny weekend za Chełmską Szkołą Karate Kyokushin Satori. W sobotę klub wziął udział w Mistrzostwach Podkarpacia, które odbyły się w Jarosławiu,

a w niedzielę w Dojo odbył się egzamin na stopnie kyu.

W Jarosławiu dwóch zawodników Satori startujących w tym turnieju, **Szymon Grabowski** i **Marcel**

Grabowski, zdominowało kategorię chłopców 12-13 lat powyżej 55 kg i zajęli oni odpowiednio 1 i 2 miejsce spotykając się razem w finale. W turnieju wzięło udział 156 zawod-

ników z 17 klubów.

W niedzielę w Shirokuma Dojo odbył się egzamin na stopnie kyu w którym udział wzięło 113 karateka ćwiczących w Chełmskiej Szkole

Karate Kyokushin Satori. Sprawdzian umiejętności tradycyjnie przeprowadził Shihan **Jacek Czerniec** (6 dan). Koordynacja ruchowa, skupienie, gibkość oraz wymagane techniki to elementy którym musiały sprostać młodsze grupy. Natomiast starsza ponadto musiała wykazać się bardzo dobrą znajomością kata, technik w ruchu czyli ido-geiko, jak również dać z siebie wszystko

w teście kumite, który trwał blisko godzinę. Wszyscy bez wyjątku egzamin zaliczyli, pomimo wielkiego wysiłku i trudu całego. - Jestem ze wszystkich bardzo zadowolony i dumny, gdyż jak się okazało każdy do egzaminu był bardzo dobrze przygotowany i podołał wyzwaniu zdając na kolejny stopień wtajemniczenia - mówi sensei **Bartłomiej Zakrzewski** (3 dan). (kg)



Trener Pietrzykowski wierzy w awans Chełmianki do II ligi

Czego kibice mogą spodziewać się po Chełmiance w rundzie wiosennej III ligi? - Przede wszystkim zrealizowania celu, którym jest awans do drugiej ligi – mówi trener Ireneusz Pietrzykowski w rozmowie opublikowanej na stronie klubu.

Kilka dni temu na stronie internetowej Chełmianki Chełm pojawiła się rozmowa z trenerem Chełmianki Ireneuszem Pietrzykowskim. Przypomnijmy. Po rundzie wiosennej (i dwóch spotkaniach awansem z rundy wiosennej), Chełmianka jest trzecia w tabeli III ligi, ale do lidera, Avii Świdnik, traci zaledwie dwa punkty. W rozmowie z portalem chełmianka.pl Pietrzykowski przyznaje, że czuje z tego powodu niedosyt. Mówi, że runda nie układała się po jego myśli.

- Podzieliłbym ją na trzy etapy. W czterech pierwszych meczach zanotowaliśmy cztery zwycięstwa

i mieliśmy na koncie komplet punktów, gdzie wygrywaliśmy bardziej indywidualną jakością zawodników. Później, drugi etap, gdzie doznaliśmy i porażek i remisówaliśmy. Był to słabszy okres naszej gry, ponieważ oprócz słabych wyników mało było takiej gry, która by nas satysfakcjonowała. Wtedy trochę zmieniliśmy założenia treningowe, zaczęliśmy inaczej funkcjonować w tygodniu, co przyniosło efekt w ostatniej fazie rundy. Od meczu z Wiślanami Skawina, niestety przegranego, gra zaczęła wyglądać lepiej. W ostatnich siedmiu spotkaniach pięć razy wygrywaliśmy i za-



notowaliśmy dwa remisy. Patrząc na to, że dość długo goniliśmy czołówkę, to dobrze, że na końcu

tracimy tylko dwa punkty do lidera. Niemniej, na pewno chcieliśmy osiągnąć więcej – stwierdził trener Chełmianki.

Pietrzykowskiemu najbardziej żał spotkania z Wisłą Dębica. Chełmianka grała bardzo dobrze, kreowała sytuację, ale skończyło się wynikiem 0:0. - Ze względu na końcówkę rundy, gdy punkty zaczęły ważyć więcej, to na pewno żał jest tego meczu, że nie udało się go skończyć zwycięstwem. Poza tym na pewno szkoda remisu z Avią czy Świdniczką, ponieważ były to spotkania, w których powinniśmy zgarnąć trzy punkty – mówi Pietrzykowski.

Dalej trener Chełmianki stwierdza, że najbardziej zadowolony jest z gry obronnej zespołu. Na

razie Chełmianka straciła najmniej (razem z KSZO Ostrowiec Świętokrzyski) bramek w lidze – 18. Warto w tym miejscu zauważyć, że nie najlepiej jest za to w ataku. Chełmianka strzeliła w 19. kolejkach 30 bramek. Dla porównania lider Avia – 46, a wicelider KSZO – 41. Aż 11 bramek więcej od zespołu z Chełma mają też np. szósta w tabeli Siarka Tarnobrzeg oraz dwunasta Wisła II Kraków (tyle, że rezerwy Wisły dały sobie wbić aż 39 goli). Pietrzykowski przyznaje, że w przerwie zimowej w Chełmiance może się dojść do „czterech, może pięciu wychodzących i przychodzących ruchów”. - W przypadku odejść zawodników należy spodziewać się, że klub opuszcza ci, którzy notowali niewiele minut. Z kolei w ich miejsce będziemy próbowali pozyskać za-

wodników, którzy realnie włączą się do walki o pierwszy skład – mówi trener naszego III-ligowca.

A czego kibice mogą spodziewać się po Chełmiance w rundzie wiosennej? - Przede wszystkim zrealizowania celu, którym jest awans do drugiej ligi. A oprócz tego takiej gry, która będzie zadowalała wszystkich, czyli dominacji na boisku, utrzymania wysokiego poziomu w fazie z piłką czy płynności. Chcemy stwarzać wiele sytuacji i zdobywać dużo bramek. Wierzę, że końcówka rundy jesiennej pokazała, że jeśli chodzi o jakość naszej gry idziemy w dobrym kierunku. Mam nadzieję, że wiosną to potwierdzimy, a dodatkowo dołożymy kolejne pozytywne aspekty – czytamy na stronie chełmianka.pl.

(kg, fot. Chełmianka Chełm)

Już 5 stycznia 2026 r. zawodnicy Chełmianki wrócą do treningów i rozpoczną przygotowania do rundy wiosennej w III lidze. W okresie przygotowawczym rozegrają kilka sparingów. Oto one: 17 stycznia - Stal Mielec (wyjazd), 24 stycznia - Górnik Łęczna (wyjazd), 31 stycznia - Stal Rzeszów (wyjazd), 14 lutego - Pogoń-Sokół Lubaczów (dom), 21 lutego - ŁKS Łomża (Otwock).

Więcej pieniędzy na sport w Chełmie

O 100 tys. zł więcej do podziału w konkursie na zadania z zakresu kultury fizycznej i aż cztery razy więcej niż w 2025 roku na stypendia sportowe. Budżet Chełma na 2026 rok, biorąc pod uwagę kwestie sportowe, wydaje się korzystny.

Kwota przeznaczona przez miasto Chełm na stypendia sportowe od 2019 r. wynosiła 50 tys. zł i przez kolejne pięć lat nie ulegała zmianie. O tym, że jest za niska, od dwóch lat mówił na sesjach rady miasta Piotr Jabłoński z Koalicji Obywatelskiej. Np. w 2024 r. 15 chełmskich sportowców, mających w swoim dorobku co najmniej medale mistrzostw Polski w kategorii seniorów i juniorów, pobierało miejskie stypendia w kwocie od 190 zł do 410 zł. Większe stypendia mieli zawodnicy nawet w niektórych gminach, a np. w Białej Podlaskiej maksymalne stypendium wynosiło 700 zł, a w Zamościu aż 1700 zł. Radny Jabłoński złożył nawet formalny wniosek do budżetu o podniesienie kwoty na stypendia do



53 mln zł zabezpieczono w budżecie miasta Chełm na kontynuację budowy nowego stadionu przy ul. Szwoleżerów



100 tys. zł oraz zwiększenie środków na upowszechnianie kultury fizycznej z 600 tys. do 1 mln zł. Z apelem o zwiększenie nakładów na stypendia występował również radny **Wojciech Wójcik** (KR „Chełmianie”).

Oplaciło się! Kilka dni temu rada miasta Chełm przyjęła budżet na 2026 r., a w nim zabezpieczono aż 200 tys. zł na stypendia sportowe (wzrost z 53 tys. zł) oraz 700 tys. zł na konkurs w zakresie realizacji zadań z kultury fizycznej (było 600 tys. zł). Nie zapominajmy o inwestycjach

w obiekty sportowe. Trwająca budowa nowego stadionu przy ul. Szwoleżerów ma w 2026 r. kosztować 53 mln zł, przebudowa hali przy ul. Kąpieliskowej na Wschodnie Centrum Zapasów – 10,3 mln zł, a rozbudowa placu zabaw przy ul. Makowej o Park Linowy – 196 tys. zł. Miasto planuje też budowę zadaszonych boisk przy SP nr 7, II LO, czy ZS nr 3. Przy ul. Sienkiewicza ma też powstać zadaszone lodowisko (w 2026 r. zabezpieczono na ten cel 4,9 mln zł).

(kg)

Sensacja. InPost ChKS wygrywa z Zakłą!

Po pięciu porażkach z rzędu siatkarze InPost ChKS Chełm mierzyli się w sobotę na wyjeździe z ZAKSĄ Kędzierzyn-Koźle, 9-krotnym mistrzem Polski i 3-krotnym zwycięzcą Ligi Mistrzów. I wygrali 3:1! Kapitałne zawody rozegrali m.in. Esfandiar i Kapica, którzy zdobyli po 22 punkty.

ZAKSA Kędzierzyn-Koźle – InPost ChKS Chełm 1:3 (34:32, 23:25, 21:25, 20:25)

MVP: Amirhossein Esfandiar

ZAKSA: Isaacson (4), Grobelny (14), Stajer (4), Rychlicki (13), Szymura (8), Jakubiszak (13), Fijałek (libero) oraz Rećko (3), Kraj (3), Szymański (6) i Krawiecki.

ChKS: Marcyniak (4), Turski (9), Rusin (13), Blankenau (2), Kapica (22), Esfandiar (22), Sonae (libero) oraz Piotrowski i Goss.

W sobotnim meczu nasz zespół, poza nieco ospałym początkiem, był lepszy od wielokrotnych mistrzów

Polski, i w poprzednich latach jednego z najlepszych zespołów świata, który w tym sezonie nie prezentuje jednak, aż tak wysokiej formy i zajmuje miejsce w środku tabeli. Podopieczni **Krzysztofa Andrzejewskiego** mogli wygrać do zera, ale w pierwszym secie nie wykorzystali trzech piłek setowych i błąd popełnił **Jay Blankenau**, który przy stanie 24:21 zamiast rozegrać piłkę, próbował kiwnąć, trafiając w siatkę. Ostatecznie chełmianie przegrali tą partię na przewagi do 34. Na szczęście to nie podłamało gości, przeciwnie InPost zaczął grać jeszcze lepiej. W drugim secie nasi siatkarze od początku objęli prowadzenie. Blankenau w pełni się zrehabilitował za fatalny błąd, rozgrywając niczym profesor, a wspinał grę kontynuował **Paweł Rusin**. „Biało-zieloni” w drugiej i trzeciej odsłonie prowadzili od początku do końca w pełni kontrolując grę. Pod siatką szaleli



Amirhossein Esfandiar i Remigiusz Kapica. W czwartym secie słabo grający miejscowi całkiem oddali nam pola i ChKS wygrał do 20, odnosząc trzecie ligowe zwycięstwo w sezonie. Wygrana za trzy punkty sprawiła, że

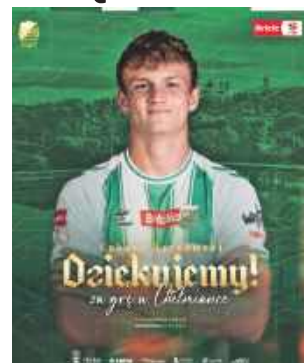
podopieczni trenera Andrzejewskiego awansowali z ostatniej, 14. pozycji, na miejsce 12. Już w najbliższy wtorek, 23 grudnia, o 17.30, InPost podejmie w Chełmie Indykpol AZS Olsztyn.

(red, fot. PlusLiga)

Sarnowski pożegnał się z Chełmianką

Łukasz Sarnowski, od lipca 2024 r. związany z Chełmianką Chełm, pożegnał się z drużyną i wrócił do Elbląga, skąd pochodzi.

Łukasz Sarnowski przyszedł z Olimpii Elbląg do Chełmianki Chełm w lipcu 2024 r. W sezonie 2024/25 był podstawowym obrońcą III-ligowej Chełmianki. Sytuacja zmieniła się gdy drużynę przejął trener **Ireneusz Pietrzykowski** i w klubie pojawili się nowi obrońcy, jak np. **Radosław Adamski**, czy **Patryk Czerech**. Do składu przebił się też wychowanek Niedźwiadka Chełm **Krzysztof Derkacz** i Sarnowski coraz częściej siedział na ławce. W końcu w ubiegłym tygodniu na własną prośbę wrócił do Olimpii, której jest wychowankiem. W biało-zielonych barwach Sarnowski rozegrał 30 spotkań, w tym 5 meczów w trwającym sezonie Betc-



lic III ligi. - Dziękujemy Łukaszowi za godne reprezentowanie Chełmianki, pełen profesjonalizm i zaangażowanie, które zawsze wносił na boisko i poza nim. Łukasz, zawsze będziesz mile widziany w Chełmie – czytamy na stronie Chełmianki Chełm. (kg)

Aktywna końcówka roku Krav Maga Chełm

Udział w kolejnych szkoleniach i pokazach, wizyta w szpitalu, a na koniec egzaminy. Końcówka roku SKMP Krav-Maga Chełm była bardzo aktywna. Powrót do treningów 8 stycznia 2026 r.

Cały rok 2025 był dla SKMP Krav Maga Chełm czasem intensywnego rozwoju, systematycznej pracy treningowej oraz wzmacniania klubowej społeczności. Sekcja skupiała się zarówno na podnoszeniu poziomu umiejętności technicznych, jak i na budowaniu świadomości w zakresie bezpieczeństwa i samoobrony. W ciągu całego roku realizowane były regularne treningi dla różnych grup zaawansowania, podczas których uczestnicy doskonalili techniki Krav Maga, poprawiali swoją sprawność fizyczną oraz uczyli się reagowania w sytuacjach zagrożenia. Szczególny nacisk kładziono na realizm zajęć, pracę pod presją oraz bezpieczeństwo ćwiczących. Jak po-



przednie miesiące tak i grudzień był w Krav Maga Chełm aktywny. Trener **Zbigniew Okoń** wspólnie z Nikolaem odwiedził oddział pediatryczny w szpitalu w Chełmie. Mali pacjenci dostali paczki i słodycze. Dobre duszyczki, jak mówią członkowie sekcji, dały wsparcie w przygotowaniu prezentów i należy im się ogromna wdzięczność. W ubiegłym tygodniu w chełmskiej sekcji Krav Maga odbyły się z kolei egzaminy w grupie

Kids. W grupie początkującej do egzaminu przystąpiło 13 osób na biały pas i pierwszą belkę, natomiast w grupie średnio zaawansowanej 5 osób na belkę drugą i 5 osób na żółty pas. - Wszyscy zaliczyli egzamin pozytywnie, raz jeszcze gratuluję – mówi **Zbigniew Okoń**. - Do treningów wracamy po przerwie świątecznej, 8 stycznia – dodaje. W SKMP Krav Maga Chełm w przyszłym roku planują kolejne wyjazdy na szkole-



nia i warsztaty, a także więcej wizyt w szkołach i przedszkolach.

Przypominamy, że zajęcia z Krav Magi odbywają się w Centrum Spor-

tów Walki Bastion w Chełmie w każdą wtorek i czwartek. Krav-Maga Kids grupa początkująca o godz. 17.00, Krav-Maga Kids grupa śred-

nio zaawansowana o 18.10, samoobrona dla kobiet o 19.15, a Krav-Maga Dorośli o 20.30. Zapraszamy! (kg)

Świetny start Kanku

W Jarosławiu odbyły się **Otwarte Mistrzostwa Podkarpacia Karate IKO Kyokushin Kanku**. **Chełmskie Kanku** zdobyło **dziewięć medali**.

W mistrzostwach udział wzięło 156 zawodników z 20 klubów, w tym dwóch

z Ukrainy. Doskonałą postawę zaprezentowali zawodnicy Klubu Karate Kyokushin Kanku w Chełmie, którzy zdobyli 9 medali, w tym 3 złote, 5 srebrnych i jeden brązowy, zajmując jednocześnie czwarte miejsce w kategorii dru-

zynowej. Na najwyższym stopniu podium w kumite stanęli: **Paweł Podgórski** – 8-9 lat, +35 kg, **Barbara Śliwińska** – 10-11 lat, +45 kg, **Marta Śliwińska** – +35 lat, - 65 kg, srebro zdobyli w kumite: **Lena Kulbicka** – 12-13 lat, - 45 kg,

Ester Szopa – 14-15 lat, +60 kg, **Monika Pradun** – +35 lat, - 65 kg, **Andrzej Podgórski** – + 35 lat, - 85 kg, a brąz także w kumite: **Jakub Kulbicki** – 10-11 lat, -40. W kata **Barbara Śliwińska** stanęła na drugim stopniu podium w kat. dziewczęta 10-11 lat. Sędziami maty byli sensei **Waldemar Kozioł** (4 dan) i sensei **Krzysztof Kozioł** (2 dan). (kg)

Strzelali w Krakowie

Dwoje reprezentantów Dragona Chełm wzięło udział w ostatnich w tym roku zawodach strzeleckich „**Mikołaj na Petardzie**”, które odbyły się w **Krakowie**.

W duecie **Weronika Łukaszewska**

i **Michał Kaniewski** zajęli 4 miejsce. Indywidualnie Michał był piątą w KPN 60 juniorów, a Weronika 12 w KPN 60 junierek. Warto dodać, że Łukaszewska zajęła 2 miejsce w finale juniorów Ekstranet ligi w sezonie 2025. (k)



Wieści od biegaczy z Izbicy

Zawodnicy **Sekcji Biegowej Ruchu Izbica** wzięli udział w „**Zimowym Ultra Turnieju**” oraz **Mikołajkowym Biegu** w **Świdniku**.

„Zimowy Ultra Turniej” zafundował biegaczom dwa dystanse. Na 38 km wystartowali: **Ireneusz Golec**, który z czasem 3'18'09 zajął pierwsze miejsce oraz **Anna Golec** (4'31'30), co dało jej drugie miejsce wśród pań.

Na dystansie 15 km: **Andrzej Łoiński** - czas 1'15'47 i 4 miejsce Open, **Krzysztof Cichosz** - czas 1'30'43 i 14 miejsce Open.

Sekcji Biegowej Ruchu Izbica nie zabrakło na 12. Mikołajkowym Biegu w Świdniku, Na trasie 5 km wystartowali: **Krzysztof Szadura** - czas 18'39 i 18 miejsce Open i **Mateusz Muda** - czas 27'20 i 238 miejsce Open. (kg)



Biegał w Hiszpanii

Andrzej Makaryczew z Chełm Biega wziął udział w maratonie w Andaluzji w Hiszpanii. Pan Andrzej w hiszpańskim słońcu pokonał 42

km ulicami Malagi. Uzyskał czas 3:30:26 i uplasował się na 2439. miejscu open w gronie ponad 8 tysięcy osób z całego świata! (k)



Chełmianin trzeci w Grand Prix Lublina!

Krzysztof Wyrostek z Chełm Biega zajął **trzecie miejsce** w klasyfikacji generalnej całego cyklu **Grand Prix Lublina**.

W Lublinie oficjalnie podsumowano cykl **Grand Prix Lublina** i wręczono puchary i nagrody dla najlepszych zawodników w sezonie 2025 r. Trzecie miejsce w klasyfikacji generalnej open zajął **Krzysztof Wyrostek** z Chełm Biega. Wyrostek ukończył wszystkie pięć biegów, a oto jego wyniki:

Wiosenna Dycha z Aliplastem – 37:05 (16.miejsce open, 1.miejsce M50), Nocna Piątka – 18:09 (21.miejsce open, 2.miejsce w M50), Bieg Koziołka – 38:31 (9.miejsce open, 1.miejsce w kat.M50), 9. Półmaraton Lubelski – 1:30:49 (63.miejsce open, 5.miejsce M50), Chęć na Pięć – 20:07 (17. miejsce open, 1. miejsce M50). Panie Krzysztofie gratulujemy! (kg)



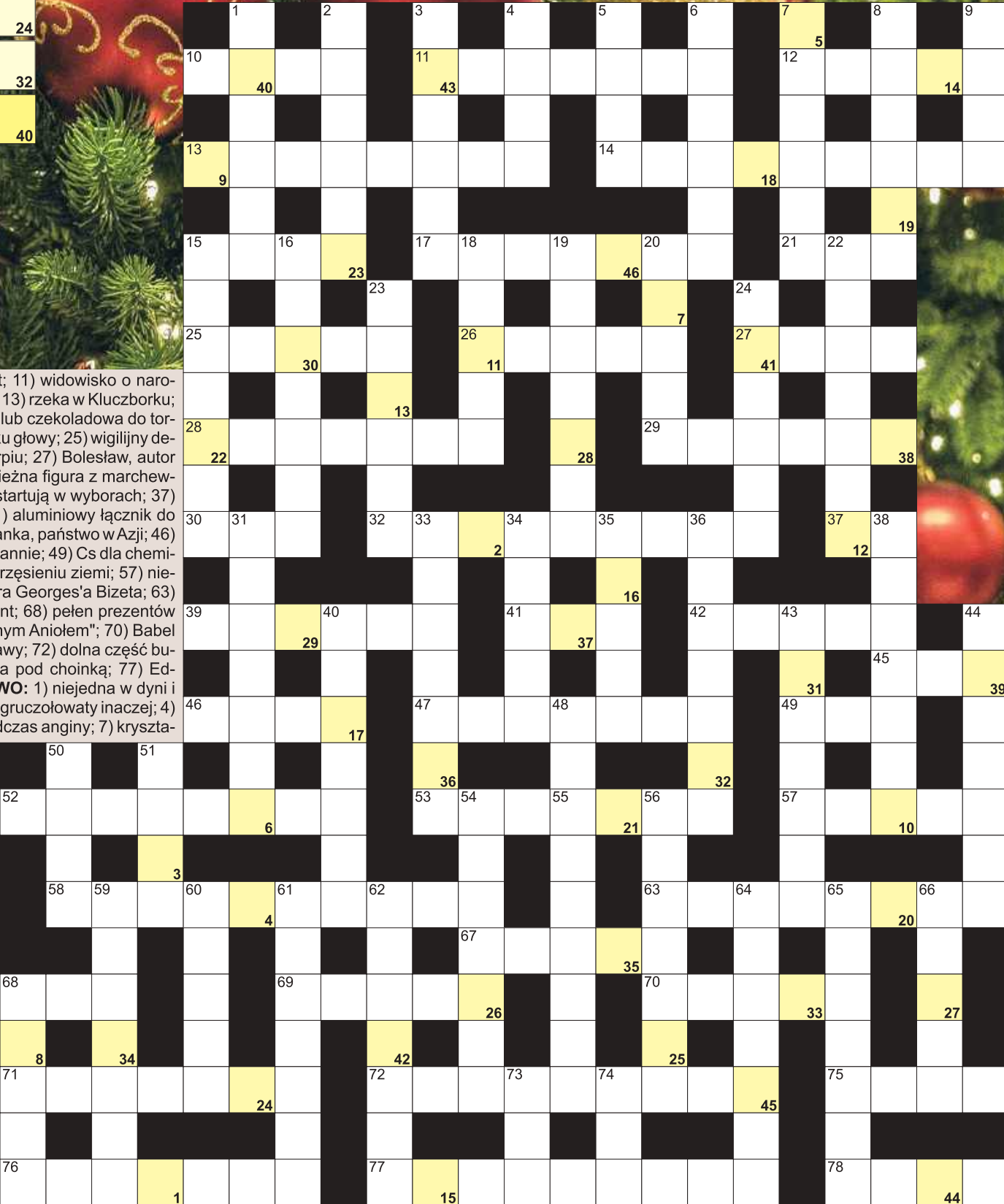
Litery od 1 do 46 utworzą hasło:

1	2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31	32
33	34	35	36	37	38	39	40
41	42	43	44	45	46		

KRZYŻÓWKA

Bożonarodzeniowa

POZIOMO: 10) duńskie klocki na świąteczny prezent; 11) widowisko o narodzeniu Jezusa w Betlejem; 12) kraj ze stolicą w Rydze; 13) rzeka w Kluczborku; 14) puste nakrycie na wigilijnym stole; 15) orzechowa lub czekoladowa do tortu; 17) trąba powietrzna; 21) fryzura z węzłem na czubku głowy; 25) wigilijny deser z maku i miodu; 26) błyszcząca na świątecznym karpiu; 27) Bolesław, autor powieści "Lalka"; 28) sportowiec z kołczanem; 29) śnieżna figura z marchewkowym nosem; 30) dolina o stromych zboczach; 32) startują w wyborach; 37) iterb, pierwiastek; 39) imię jednego z Trzech Króli; 41) aluminiowy łącznik do blach i skóry; 42) jacht ślizgający się po lodzie; 45) ... Lanka, państwo w Azji; 46) stała praca, posada; 47) archanioł zwiastujący Maryi Pannie; 49) Cs dla chemika; 52) nocna wigilijna msza; 53) fale oceaniczne po trzęsieniu ziemi; 57) niejedno pływa w barszczu wigilijnym; 58) "... pereł", opera Georges'a Bizeta; 63) Ignacy, autor "Monachomachii"; 67) ... jazdy, dokument; 68) pełen prezentów na plecach św. Mikołaja; 69) Jerzy, napisał "Pod Mocnym Aniołem"; 70) Babel lub krzywa w Pizie; 71) tam powstają świąteczne potrawy; 72) dolna część budowli, podstawa; 75) mały Adam; 76) niejedna czeka pod choinką; 77) Edmund, autor "Księgi urwisów"; 78) mąż córki. **PIONOWO:** 1) niejedna w dyni i jabłku; 2) niejedna kolorowa na choince; 3) bożodrzew gruczołowaty inaczej; 4) jest nią pasterka; 5) przeciwieństwo sytości; 6) boli podczas anginy; 7) kryształek śniegu; 8) świąteczna ozdoba na wigilijnym stole; 9) japońskie wino ryżowe; 15) święty z 6 grudnia; 16) duży karabinek myśliwski; 18) "... Magellana", powieść Lema; 19) potocznie o sanitariuszu w karetce; 20) przednia część statku; 22) na nosie krótkowidza; 23) urządzenie z paszą dla leśnych zwierząt; 24) wiórki metalu inaczej; 31) odtwarzacz płyt gramofonowych; 33) urządzenie prądotwórcze; 34) najjaśniejsza gwiazda w Łabędziu; 35) gumowe w oponach rowerów i aut; 36) opuszki włosów potocznie; 38) czerwony z uszkami na wigilię; 40) danie w wigilijnym menu; 43) Chirac, były prezydent Francji; 44) z kapustą i grzybami na świątecznym talerzu; 48) odnowienie elewacji budynku; 50) wigilijna ryba; 51) przy nim spędzamy świąteczną kolację; 54) King, znany amerykański pisarz; 56) słodkie wigilijne zawijane ciasta; 59) wierzchnie to kurtka lub płaszcz; 60) starszy brat Mojżesza; 61) tkanka wszczepiona do organizmu; 62) tomofan inaczej; 64) pracownice obcego wywiadu; 65) jeden z największych proroków Starego Testamentu; 66) krótka szata ministrantów po kolędzie; 68) dół przygotowany pod fundamenty; 73) zimą krótsze od nocy; 74) burmistrz we Francji.



Rozwiązanie krzyżówki wraz z wyciętym kuponem należy nadesłać pocztą, wrzucić do naszej skrzynki ogłoszeniowej lub przynieść do redakcji w ciągu 10 dni od daty ukazania się tego numeru. Wśród nadawców rozlosujemy 100 zł oraz dwie nagrody-niespodzianki.

nowy tydzień
tygodnik lokalny

imię i nazwisko _____
adres _____

KUPON

krzyżówka 51/2025 - BOŻONARODZENIOWA

100 zł za rozwiązanie krzyżówek z numeru **49/2025** otrzymuje **Małgorzata Bejda** (Busówno), a nagrody-niespodzianki: **Małgorzata Tyrańska** (Rojowiec) i **Anna Skorupska** (Chełm).



wywołanie zdjęć cyfrowych
zdjęcia do dokumentów
zdjęcia ze slajdów
zdjęcia ze zdjęć
skanowanie negatywów
fotogadżety

Chełm, Lwowska 8
tel. (082) 565-66-16
fototam.pl
agfachelm@fototam.pl